Directeur : André Fontaine

Mouvement préfectoral

d'une ampleur

exceptionnelle

d'âge de soixante ans et cinq mois

Parmi eux, M. Bernard Patault, pré-

fet de police des Bouches-du-Rhône,

qui avait été condamné, mardi 26 février, à 10 000 F d'amende

pour propagation de fausses nou-velles lors des élections municipales

de 1983. De plus, M. Etienne Cec-caldi, préset délégué pour la police des Alpes-Maritimes, est remis dans

son corps d'origine, la magistrature.

commissaires de la République.

Deux hauts fonctionnaires de police

deviennent préfets délégués pour la

police. Quatre péfets hors cadre

retrouvent une affectation territo-

riale. Un universitaire, M. Paul

Leroy, directeur de cabinet de

M. Joseph Franceschi, secrétaire

d'Etat aux personnes âgées, devient

Au gouvernement, on insiste sur

la date choisie pour ce mouvement.

S'il avait été organisé quelques mois

avant les élections cantonales, dit-on

en substance, il aurait été commenté

comme une - préparation - de cette consultation ; s'il avait été réalisé

après ces élections, il aurait été

considéré comme une « sanction ».

D'où la date inhabituelle, qui impli-

que que les nouveaux préfets pren-

dront leur poste au lendemain du

(Lire nos informations page 34.)

dans la bande sahélienne, sont des

phénomènes redoutables et bien

connus. Toutefois, la façon dont

l'Afrique a fait face au fléau est

Le moins qu'on puisse dire est que, ces derniers mois, elle n'a pas été à

Ainsi, le Soudan, obsédé par le

souci «islamique» de couper la main des voleurs et de pendre les

hérétiques, a nié jusqu'au bout la catastrophe, dénonçant vertueuse-

ment les « affabulations » des jour-

nalistes. L'essentiel pour lui était d'imposer le Coran au Sud chrétien

ou animiste. L'Ethiopie a donné

l'alarme plus tôt, mais, oubliant les torrents d'injures déversés jadis sur

l'empereur, qu'on accusait d'être responsable d'une famine pourtant moins grave, les nouveaux maîtres d'Addis-Abeba ont continué à investe de la continué à l'empereur de

importer, par priorité, des armes et des Mercedes. Voulant avant tout

convertir à Marx et réduire à leur

merci les provinces rebelles, ils

chantent pouilles aux gens qui vien-nent les assister dans l'épreuve. Pour

tuer le poisson insurgé, penseraient-ils que la sécheresse n'est pas si mal venue, du moment qu'elle vide son

(Lire la suite page 6.)

(1) Edem Kodjo: Et demain l'Afrique, Stock 1985.

la hauteur de la menace.

second tour.

commissaire de la République.

Neuf sous-préfets deviennent

Le conseil des ministres du

mercredi 6 mars devait procé-

der à un important mouvement

préfectoral, le premier depuis que M. Pierre Joxe est devenu

1984. A un an des élections

législatives, ce mouvement est comparable par son ampleur à

ceux de juin 1967 et de juillet-

A un an des élections législatives, ce mouvement concerne dix préfets

de région sur vingt-deux, vingt-huit

départements métropolitairs sur

quatre-vingt-seize, deux départe-

ments et un territoire d'outre-mer,

deux préfets délégués pour la police auprès des commissaires de la Répu-

blique. De plus, un nouveau direc-

teur de cabinet est nommé auprès

du préfet de police de Paris, tandis

que denx commissaires de la Répu-

blique sont placés en mission de ser-

vice public. L'un d'eux est M. Chris-

tian Prouteau, conseiller technique

au cabinet du président de la Répu-

blique, chef d'escadron de la gendar-

merie nationale, qui, devenu comis-saire de la République, ne change

A l'occasion de ce monvement,

quinze commissaires de la Républi-

que sont placés en position de pré-fets hors cadre, avec une moyenne

cependant pas d'atributions.

nistre de l'intérieur en juillet

ll γ a là, estiment les experts.

BERTRAND LE GENDRE. (Lire la suite page 12.)

# **Nouvelles** définitions

SURETÉ DE L'ÉTAT

- JEUDI 7 MARS 1985

des infractions Avec quelque retard. le gouvernement s'apprète à adapter la loi française à la guerre d'aujourd'hui, plus économique que militaire, plus technologique que territoriale. Depuis quelques mois, le ministère de la justice étudie dans le plus grand secret, avec le concours

Le travail avance lentement. et les documents internes à la chancellerie dont nous faisons état aujourd'hui subiront certainement des modifications avant leur discussion au Parlement, à une date impossible à déterminer. Mais ils permettent de se faire une idée relativement précise des orientations qui seront

Refondus en 1960, au moment de la guerre d'Algérie, sûreté de l'Etat ne sont en réalité qu'un démarquage du code pénal de 1810. Une même préoccupation les sous-tend, presque exclusive : la défense nationale. Sur cette trentaine d'articles, un seul sanctionne les atteintes aux cintérêts éco-

France. C'est peu, et les experts qui travaillent à la nouvelle rédaction du code pénal se sont essayés à une définition à la fois plus globale et plus précise des atteintes à la sûreté de l'Etat, plus conforme à ce qu'est en réalité la guerre moderne guand elle ne dit pas son nom. Cette définition, qui «coiffera» sous la forme d'un article premier cette partie du code, inclut dans sa version la plus probable « les atteintes aux intérêts essentiels de la Nation que sont sa survie. sa sécurité, l'intégrité de son territoire, son indépendance, sa forme républicaine, son régime constitutionnel, son potential

un spectre complet des atteintes possibles à la sûreté de l'Etat, non que l'invasion d'un pays ou sa destruction soient inimaginables, mais il existe aujourd'hui des formes plus subtiles et plus pemicieuses d'affaiblissement de l'Etat, sa déstabilisation progressive ou l'hémorragie de son potentiel scientifique, au profit d'une puissance adverse ou

**LIRE** 

# des services d'espionnage et de contre espionnage, une refonte

complète des articles du code

pénal consacrés à la sûreté de

la trentaine d'articles sur la

nomiques essentiels » de la

économique et sa position financière ».

Les principales personnalités de l'opposition retrouvent leurs droits

4. CORÉE DU SUD

# 9. CANTONALES

M. Giscard d'Estaing : l'Auvergne avant la France.

12. ARMÉE Les « nouveaux soldats » : une soif

de discipline et d'absolu. 23. COMMUNICATION

M. André Rousselet s'explique sur les difficultés de Canal Plus.

Espagne : mille deux cents chômeurs

**30. ÉCONOMIE** 

de plus par jour.

Fondateur: Hubert Beuve-Méry

Bires de mars DIPLOMATIQUE

 $v > v_{\rm tot} \cdot \sigma_{\rm exp}$ 

The Man # 12 m

....

Sales of the

172, ....

Grands of in tiers. \*\*\*

DE L'ÉDUCATION: n enfant

984 detro propas s

ರ್ಚಾಧ್ರ\* ಚಿತ್ರಗ

ET DOCUMENTS: High springer of the COS

ده د موس

والثرق ومستما

titer #

DE LA MUSIQUE **治療を持**ずながら、これでは <del>, .</del> .

,,,--,,

724.5

520

4.0

2:3--· ---

.... 

. . . . . . . . . . . .

÷. ...

qu'escomptait l'imam Khomeiny, les chites majoritaires d'Irak ne se sout pas retournés contre un pouvoir à prédominance sumnite, et le régime de M. Saddam Hussein ne s'est pas effondré. Quant à celui-ci, il a misé à la fois sur l'opposition tranienne, qui n'a pu venir à bout du pouvoir des ayatollabs, et sur la vulnérabilité éconozique de la République islamique. Or cette dernière continue, tant bies que mal, à exporter une bonne partie de son pétrole et à financer ainsi son effort de guerre. li est vrai que le gouvernement de Téhéran bénéficie de complaisances internationales. Malgré ses mattvaises relations avec Moscou, divers Etats proches de l'Union soviétique - en particulier la Syrie et la Libre - hi fournissent une aide appréciable, notamment sous forme d'équipements militaires. Des pays amis des Etats-Unis, comme Israëi, en out fait autant. Continuent-ils ? On ne sait-Washington a promis à Bagdad, après le rétablissement de leurs relations diplomatiques, de faire en sorte que la République islamique soit privée de ses sources d'approvisionnements occidentaux. Reste que le Royaume-Uni, l'Allemagne fédérale, le Japon, d'autres encore, ne ménagent pas leurs efforts pour intensifier leurs

> blique islamique, que l'Irak appelle de ses vœux. A Bagdad, comme dans d'autres capitales, on mise sur la disparition de l'imam Khomeiny anjourd'hui âgé de pius de quatrevingt-cinq ans. - en espérant qu'elle mettra fin à la guerre. Mais rien ne dit que les successeurs du « guide de la révolution » seront plus raisonnables que lui.

relations avec un pays dont les

richesses énergétiques et la posi-

tion stratégique ne sauraient être

sous-estimées. Il y a fort à parier

que tant l'Union soviétique que les

Etats-Unis en tiennent suffisam-

ment compte pour ne pas contri-buer à l'« asphyxie » de la Répo-

# **M**me Thatcher refuse d'amnistier trente mille mineurs

Après la fin officielle de la grève dans les Charbonnages britanniques, les mineurs du Kent, qui refusent de reprendre le travail, mènent un combat d'arrière-garde (lire page 30). A la Chambre des communes, M= Thatcher a réaffirmé, le mardi 5 mars, que les trente mille mineurs licenciés depuis un an pour infractions à la législation du travail ne seront pas amnistiés. Elle a indiqué qu'elle entendait poursuivre sa politique économique : « Les gens ne doivent pas se reposer sur des subventions croissantes mais créer leurs propres

# Les secrets d'une réussite 1. - Un changement de mentalité

De notre envoyé spécial PAUL FABRA

dans les régions frontalières n'est Londres. - Parmi les nombreux capable de lancer une offensive sobriquets qui ont été donnés à d'envergure : les effectifs irakiens M™ Thatcher, il en est un, ni bête (comme Attila the Hen) ni méchant ceux de la République islamique (comme Maggatollah), que le temps n'a pas usé, et dont ses partisans reconnaissent qu'il exprime à sa manière une facette du personnage mation de l'OTAN, l'Iran possède et un aspect de sa politique : TINA (pour There Is No Alternative). Ce 110 appareils de combat, dont une surnom pourrait aussi bien s'applitionnels en raison d'une pénurie de quer en France à M. Raymond pièces de rechange. L'Irak, en Barre, qui n'est sans doute pas loin de penser que tonte autre voie que revanche, pent aligner 580 avions celle dans laquelle il avait engagé la France sous son gouvernement mène droit à la faillite. Mais c'est dans un sens un peu différent que le premier ministre britannique emploie cette phrase que ses compatriotes ont souvent entendue dans sa bouche : « Il n'y a pas de solution de rechange. » C'est ce ou'elle dit pour présenter à l'opinion publique celles de ses décisions qui paraissent à ses adversaires les moins justifiées, le démantèlement, par exemple, de vastes pans membres du Parti conservateur qui

QUARANTE DEUXIÈME ANNÉE - Nº 12473 - 4,20 F

Escalade guerrière

dans le Golfe

liers naviguant dans le Golfe et des

échanges d'artillerie sur les fron-

tières, la guerre irako-iranienne

s'est brusquement rallumée le mardi 5 mars. An pilonnage du port irakien de Bassorah, qui sem-

ble avoir provoqué un nombre res-

treint de victimes, le gouvernement

de Bagdad a riposté en annonçant

le bombardement, à partir de ce

mercredi matin, de trente villes

iraniennes. Cette escalade specta-

culaire des hostilités constitue une

rupture de l'accord conclu l'été

dernier après de laborieuses négo-

ciations et aux termes duquel les

deux belligérants s'engageaient à

Les observateurs ne pensent pas

pour autant que le conflit repren-

dra sur une grande échelle. Aucune

des deux armées qui s'affrontent

sont relativement trop modestes;

sont pléthoriques mais ne dispo-

sent pas d'une couverture aérienne

suffisante. Selon une récente esti-

soixantaine seniement sont opéra-

et 130 hélicoptères en état de mar-

che. Cette force de frappe annait

dû suffire en théorie pour modifier

d'une manière décisive le cours des

événements mais ses capacités

opérationnelles ne sont pas appa-rennent à la hauteur de son équi-

Tout porte donc à croire que la

guerre d'usure se poursuivra

jusqu'à ce qu'un fait imprévisible

rompe un «équilibre» qui n'a eu d'autre résultat, à ce jour, que de

prolonger un horrible bain de sang.

Les deux gouvernements en pré-

sence se sont trompés dans leurs

calculs. Contrairement à ce

épargner les populations civiles.

Après plusieurs mois de relative accalmie, ponetuée essentiellement par des attaques contre les pétro-

> «LE MONDE DES ARTS ET DES SPECTACLES »

siègent à la Chambre des lords criti-

quent à l'occasion (pas toujours, il

Bergman à Paris «Le Roi Lear» au théâtre « Après la répétition »

au cinéma Luigi Nono Un cycle de concerts

**Erich von Stroheim** 

à l'IRCAM

Pages 15 à 22

Une réédition de « Folies de femmes »

La guigne africaine

rence de l'ONU qui va se tenir à Genève sur l'aide à l'Afrique éprouvée par la sécheresse, une tres africains francophones de l'agriculture sont présents à Paris et ont tenu, mardi 5 mars, une séance de travail au ministère de la coopération. M. Nucci a, à cette occasion, appelé à dépasser l'aide alimentaire d'urgence et à mener une véri-table politique de développe-ment ».

est vrai, pour des motifs absolument

La victoire de TINA sur les

mineurs, qui, intransigeance pour

intransigeance, étaient convaincus

qu'il n'y avait pas d'autre choix pour

eux, face à un tel adversaire, que la

lutte ou la défaite (ils ont subi la

défaite) arrive pourtant à un

moment où le sens et la direction

semblent manquer au gouverne-

ment. . Tout va se jouer dans les

quelques mois, sinon les quelques

semaines à venir », c'est ce que pen-

sent et ce que disent à Londres parti-

sans et opposants du chef du gouver-nement de Sa Majesté.

(Lire la suite page 30.)

On s'est longtemps demandé si 'Afrique était ou non « mal partie ». Vingt-cinq ans après les indépen-dances, il est encore plus important de savoir dans quel état elle arrive. Lundi, les ministres des affaires étrangères de l'OUA, réunis à Addis-Abeba pour discuter d'un 
«pian de sauvetage économique du 
continent», en ont donné une édifiante idée : après huit jours de palabres, ils se sont séparés sans autre résultat que quelques ritournelles contre l'apartheid et la politique israélienne, où l'indignation de rigueur tenaît lieu de cache-misère.

Car, en Afrique, c'est une misère poignante qui s'étale aujourd'hui. Elle prend toutes les formes concevables : la famine certes, qui est la plus visible avec ses danses de mort médiévales retransmises par satel-

par P.-J. FRANCESCHINI

lite, mais aussi la fuite devant la guerre – cinq millions de réfugiés, – l'oppression interne, le recul de la - l'oppression interne, le recul de la production et même, l'impression générale qu'il n'y a rien à espérer et que le continent est à la dérive. En août dernier, la Banque mon-

diale posait un diagnostic si accablant qu'on l'a cru, ici et là, malveil-lant : «Si les tendances actuelles devaient se poursulvre, l'Afrique en 1995 serait plus pauvre qu'avant l'indépendance. Tels ces jeunes d'Occident qui, pour rite de passage à l'âge adulte, poussent la porte de l'ANPE, les Etats noirs ont pour seul souci de trouver leurs allocations de survie. Comme l'écrit l'ancien secrétaire général de l'OUA, Edem Kodjo, dans un livre lucide, marqué par le courage et la hauten de vues : « C'est à se demander si nos peuples et noire continent sont naturellement frappés d'incapacité! (1) » L'auteur ne jette pas pour autant sa

Les désastres de la famine sont-ils

plume aux orties. Mais l'Afrique officielle, institutionnelle, a bel et bien baissé les bras...

uniquement le fait du « climat » qui, depuis Montesquieu, explique les tempéraments et les disgrâces des peuples? Certes, la désertification, le retour régulier des vaches maigres

# *AU JOUR LE JOUR* Surprise La « surprise européenne »

promise par le chef de l'Etat sera-t-elle un référendum? Rien de plus démocratique que le recours direct à la vox populi. De Gaulle, au plus fort des

événements de mai 1968, en avait proposé un : il dut vite y renoncer, assez piteusement. En 1969, c'est après un référendum perdu que le grand chêne fut foudroyé. En 1972, Pompidou en organisa un -sur l'Europe, déjà - qui fut un semi-fiasco. Giscard d'Estaing ne s'y risqua pas.

François Mitterrand, l'été dernier, en avait souhaité un sur les libertés. Le Sénat le bloqua et on n'en parla plus. Un référendum c'est souvent une surprise... pour celui qui le décide.

BRUNO FRAPPAT.

Cartier ler mut de ( *certier / /* 

# débats

#### LE COMBAT POLITIQUE CONTRE LE RACISME

La question des immigrés est un des éléments essentiels du débat politique actuel. M. Le Pen en a fait le leitmotiv de ses interventions. Comment les partis de gauche doivent-ils l'aborder? Les réponses d'un écrivain, Guy Konopnicki, et d'un philosophe, Patrick Tort.

# Une nouvelle « question juive »

Par quels mécanismes notre société crée-t-elle et isole-t-elle l'immigré?

E combat antiraciste ne sera véritablement efficace que lorsqu'on se décidera à élever le débat et à répondre sur le terrain politique. Deux attitudes que les partis adoptent difficilement, parce qu'elles mettent en question leur conception des immigrés et de l'immigration et, par voie de conséquence, de la France et des Français.

L'idée d'une différence irréductible entre Français et immigrés est rarement contestée par ceux qui entendent, pourtant, combattre Le Pen. La nation est conçue comme un ensemble aux frontières intérieures délimitées, les immigrés étant, par définition, rejetés à la périphérie. Il faut, cependant, admettre une évidence : les immigrés ont, pour la plupart, leur avenir en France : ils se trouvent, envers elle, dans une situation que résume fort bien un mot de Nietzsche: « Ma patrie, ce n'est pas là où j'ai été engendré: c'est là où j'ai engendré. » Dans ces conditions, le seul statut de l'immigration qui soit compatible avec les principes républicains, c'est l'intégration de plein droit dans la communauté natio-

Qu'une minorité, naturalisée ou non, défende et maintienne sa spécificité, fondée sur l'origine. l'histoire ou la religion, n'a iamais constitué un obstacle majeur à l'intégration en droit. Ce n'est pas violer l'originalité des immigrés que de chercher leur intégration.

S'il a été possible de faire vivre ensemble des Alsaciens et des Occitans, des protestants, des juifs, des catholiques, des immigrés italiens, polonais ou espagnois, il n'y a aucune raison pour que des Portugais, des Maghrébins ou des Africains ne puissent, à leur tour, s'amalgamer à cet

En réalité, la question immigrée n'est pas fondamentalement différente de la question juive telle que l'analysait Sartre : que l'immigré choisisse tel ou tel mode d'expression culturel ou religieux, c'est son affaire; la nôtre est de savoir par quels mécanismes idéologiques et politiques notre société crée l'immigré, l'isole et l'utilise. La question juive, c'est l'antisémitisme, et non le judaïsme; la question immigrée, c'est le racisme, et non l'immigration. Le problème de la différence se pose à deux niveaux : celui de la sidélité plus ou moins grande de chaque minorité à ses traditions, ce qui, natureliement, ne regarde que cette minorité; celui de la différence imposée et construite par l'Etat. On ne demande pas à un Auvergnat s'il est logé correctement quand il décide de faire venir sa famille où bon lui semble. Voilà un exemple intolérable de diffé-

rence imposée à l'immigré. Si la France est une communauté volontaire de libres citovens, il doit être posssible d'y adhérer librement, au lieu de devoir quémander une grâce. Ce n'est pas une utopie. En disant aux immigrés : nous vous invitons par GUY KONOPNICKI (\*)

à devenir Français, à choisir d'appartenir pleinement à la communauté au sein de laquelle vous travaillez, on bloquerait l'effroyable processus de dégradation du tissu social que nous connaissons.

Le destin des Français est inséparable de celui des immigrés. es uns et les autres souffrent de cette difficulté à vivre ensemble, démagogiquement baptisée « sen-timent d'insécurité ». En aggravant la situation des parias, en dressant chaque jour un mur d'incompréhension et de haine entre eux et nous, la xénophobie et le racisme déchirent toujours plus le tissu social, et rendent difficile la vie collective des Francais. En termes politiques, il faut désormais clamer haut et fort que Jean-Marie Le Pen lutte pour le déclin de la France!

#### **Patriotisme** et égoïsme national

L'archaïsme « lepéniste » s'impose d'autant mieux qu'il est la caricature des autres discours sur la France. De quelle France, de quelle nation parlent les partis politiques? Tous se sont nourcis d'un étrange unanimisme maurrassien. « Tout ce qui est national est nôtre »; le mot d'ordre de l'adversaire de la République est devenu le bien commun de tous les partis politiques. Le B. A.-BA. de la sémantique est de retourner la phrase : elle commande le rejet ·

(\*) Journaliste et écrivain.

# Les silences des communistes

Comment expliquer que lors de son 25° congrès le PCF ait si peu parlé de la montée de l'extrême droite?

**NOMBATTRE Le Pen.** c'est combattre la crise . : tel est le mot d'ordre lance, après son vingt-cinquième congrès, par le Parti communiste français. Il repose sur une analyse qui, pour sommaire et répétitive qu'elle soit, n'en demeure pas moins d'une justesse globale classique : la montée de l'extrême droite est la progéniture malfaisante d'une double crise, celle de l'économie et celle de la crédibilité du discours politique.

La propagande de Le Pen, c'est incontestable, « s'enracine dans la crise », l'utilise et s'en nourrit, comme elle se nourrit du - dégoût de la politique », identifiée à un vaste calcul de désorientation des consciences, calcul que viendrait enfin déjouer un discours « vrai », c'est-à-dire « antipoliticien », qui scrait celui du leader du Front

On sait très bien, à droite comme à gauche, que ce discours est faux, réfuté par les données de l'économie, de la sociologie, de la statistique et de la politique internationale. Mais, dans le domaine de la communication politique tel qu'il a été façonné par le mode-lage médiatique antérieur, un discours faux est tenu pour vrai s'il est simple et donne l'illusion d'être sincère; on imagine, dès lors les chances d'un discours qui est simple, et paraît sincère, au point de reconnaître et de revendiquer sa propre simplicité. D'où l'exceptionnelle réussite médiatique de Le Pen : abolissant d'entrée de jeu toute distance entre l'électeur et lui, il lui déclare, tout simplement, que les idées qu'il défend sont les siennes. Contre les sophistes de la politique, il se présente comme le Socrate des frustrés.

Qu'en est-il, donc, du discours de vérité que le PCF entend, aujourd'hui, tenir sur l'existence politique de Le Pen? Logiquement, ce discours se tient, si on lui vient en aide : le succès de Le Pen étant bâti sur la frustration, détruisons les causes de la frustrala phrase : elle commande le rejet solution : non l'abandon de toute : le Pan i Mais ce raisonnement de ce qui n'est pas « national » différence, mais l'abolition de la suffit-il à justifier le silence absolu de la résolution du vingtpar PATRICK TORT (\*)

cinquième congrès sur la question de l'ascension politique de l'extrême droite en France?

On dira que l'extrême droite est un épiphénomène circonstanciel, engendré par la droite traditionnelle attachée, par ses intérêts de classe, à recourir à n'importe quel moyen pour reconquérir son hégé-monie politique. Soit encore. Mais cette analyse, qui n'est pas fausse, quoiqu'un peu épuisée, engage malheureusement dans une voie qui, elle, est erronée : celle de la réduction, de la dénégation et du silence, ou celle d'un traitement global du problème, qui ne peut fonctionner qu'en dehors des cir-constances historico-politiques présentes, et de l'urgence des situations. Il n'est plus question, aujourd'hui, de rejeter comme idéologique ou hâtive la conclusion à laquelle parviennent tous les observateurs politiques sérieux et tous les calculs sociologiques : l'extrême droite dispose d'un électorat populaire et de solides réserves au sein de la classe

#### Des **«** problèmes de voisinage »

moyenne. Cela crée une situation

spécifique, qu'il faut traiter spéci-

figuement

Le Parti communiste pourrait-il continuer à faire l'impasse sur cette obligation si tout était clair en son propre sein sur une ques-tion aussi importante, par exemple, que celle de l'immigration? Comment interpréter, dans la résolution, au chapitre de la « vie sociale », un passage tel que celuici : « L'urbanisation inégalitaire et au rabais, imposée dans les dernières décennies, a pour conséquence (...) la concentration en de mêmes lleux de ceux qui sont au carrefour de toutes les ségrégations sociales et culturelles, parmi eux les immigrés. Des pro-blèmes de voisinage, des conslits naissent de toutes ces difficultés, et les forces réactionnaires

Malgré les précautions: prises pour souligner la responsabilité de ces forces réactionnaires, qui ont effectivement favorisé ces concentrations, tout lecteur attentif pourra constater que, à travers ces lignes, c'est le PCF qui continue, en usant des associations classiques (immigrés = problèmes de voisinage), à accréditer l'idée selon laquelle des communautés d'origines ethniques différentes ne peuvent vivre ensemble sans problèmes. C'est précisément contre cette idée, fortement acclimatée dans l'opinion par l'idéologie nationaliste et ségrégationniste, que lutte actuellement un mouvement comme le MRAP, auquel on doit rendre à cet égard l'hommage que mérite, particulièrement en ce domaine, la cohérence de la théorie et de l'action.

Le silence de la résolution sur l'extrême droite et la suggestion (\*) Professeur au Collège international de philosophie.

d'une cohabitation toujours nécessairement problématique des Français et des immigrés ne sont peut-être pas sans lien. Fidèles à leurs principes démocratiques, à leurs idéaux de fraternité et à leur volonté de développement, les municipalités communistes, à une certaine époque, ont largement accueilli les travailleurs venus de l'étranger, ce qui ne pouvait manquer de plaire, d'autre part, aux responsables des municipalités de droite, où l'on juge généralement que si un travailleur français n'est guère décoratif, un travailleur non français, éventuellement affecté d'une pigmentation cutanée plus intense, l'est encore moins.

The second second

Au bout d'un certain temps, les municipalités communistes ou d'union de la gauche semblent avoir pris conscience du fait que, les immigrés ne disposant pas du droit de vote, elles pouvaient devenir, à terme, les victimes de leur propre bienveillance, en laissant leur territoire occupé par un pourcentage estimé trop élevé de travailleurs sans existence politique. De là quelques revirements. spectaculaires on discrets, auxquels on a pu assister au cours de ces dernières années, par rapport à la politique généreuse qui avait été la leur.

Une question se pose alors: pourquoi, conscient de ce pro-blème, le Parti communiste n'at-il jamais fait du droit de vote pour les immigrés une exigence politique? Pourquoi ces hommes surexploités, porteurs, comme le dit la résolution « de toutes les ségrégations sociales et culturelles », ces hommes vivant et travaillant depuis tant d'années en France, et dont les enfants sont français, se verraient-ils exclus d'un droit aussi fondamental pour l'égalité ? Pourquoi le Parti communiste, s'alignant en cela sur les autres grands partis, n'a-t-il pas cru nécessaire de mener à son terme l'exigence la plus profonde de la logique démocratique et du combat pour l'égalité des droits ?

La seule hypothèse permise est la suivante : il ne l'a pas fait parce qu'il a pris en compte les réactions probables d'une partie de son électorat. Ce qui, en termes clairs, signifie que l'on peut voter communiste et ne pas aimer avoir des voisins algériens ou portugais. Ce qui, en termes toujours clairs, signifie que le discours du PCF à ce sujet ne l'a pas été suffisamment. Si ce parti s'était préoccupé davantage, au cœur d'un travail permanent d'explication et de rencontres, de développer dans ses propres range et dans l'opinion, qu'il mobilise sur d'autres thèmes, l'argumentation et le sentiment antiracistes, il aurait, sans doute, contribué à limiter la pénétration, dans cette même opinion, d'une extrême droite qui, elle, mobilise massivement sur la base de la xénophobie et de la haine raciale.

RAVERS LE MONDE

Pour parler vrai en politique, il n'est nullement négligeable de jouir d'une certaine intimité avec

# « QUE VIVE LA FRANCE! », de Jean-Claude Barreau

La curieuse image de tranquillité

rurale qui ornait nos paysages

urbains pendant la campagne pré-

sidentielle, les « fabriquons fran-çais » du PCF, comme les grands

skows natriotiques du RPR, tout

cela contribue à exacerber le plus

manyais des patriotismes, un patriotisme désincarné, qui

cultive plus l'égoïsme national

que les principes « français » et universels de 1789. Tant que l'on

imprimera aux Français cette

image d'eux-mêmes, tant que l'on

voudra les abreuver d'une iden-

tité, d'une obscure authenticité

nationales, mâtinées de gauloise-

rie, on les provoquera au rejet de

Naturellement, cette critique

du discours politique n'implique

pas un rejet global. Quand il fau-

dra combattre Le Pen dans les

urnes, en dépit de mes humeurs à

l'égard d'un gouvernement dont

j'attendais autre chose, je n'aurai

pas d'états d'âme. Entre une

droite compromise à Dreux

comme à Nice, d'une part, et le

Parti socialiste d'autre part, mon

choix est fait. Mais l'autiracisme

ne saurait être une recette électo-

rale. Au contraire, il peut com-

mander de nouveaux comporte-

çais ne sera libre tant que les

juifs ne jouiront pas de la pléni-

tude de leurs droits. . Cela vant,

aujourd'hui, pour les immigrés.

Ils sont notre destin. Tant qu'il y

aura une condition immigrée, une

question immigrée, les Français

vivront mal. Et, comme pour la

question juive, il n'y a qu'une

différence des droits.

Sartre disait : « Pas un Fran-

l'étranger.

# Absolument moderne

W NE parole réaliste n'est pas force d'entrée de jeu Jean-Claude Barresu. Autant dire qu'il va choquer ses amis de gauche, après leur avoir assené un « Viva la France! > inattendu.

Ce provocateur de cinquante et un an a été successivement prêtre et éducateur de rue, éditeur et rapporteur de la commission du livre au ministère de la culture, puis fonctionnaire à Alger et à Paris, e J'ai la France dens la peau's, avoue-t-il à la centocame-canquième page d'un livre bien enlevé, après nous avoir trimbalés sans complexe dans l'espace et dans le temps, de Clovis à Hitler, de Diderot à Fellini et des soviets aux Incas.

« il faut être absolument modeme », disait Rimbaud. C'est bien l'avis de notre auteur. La moxmité est un facteur capital dans l'histoire de l'humanité, expliquet-il. La civilisation la plus e modeme » a toujours effacé les au-

La modernité se reconnaîtrait à quatre critères : la volonté de

changer, l'esprit critique, un sens de l'individu et une certaine liberté. Les pays du tiers-monde n'ont pas d'autre moyen de sortir du sous-développement, écrit l'auteur, qui les met en garde contre leur « libération » supposée : la décolonisation n'est-elle pas généralement décidée par les colonisateurs eux-mêmes ? Poussant plus join la provocation, n-Claude Barreau affirme que, si le tiers-monde était brusquement ravé de la carte, la Terre continuerait de tourner, alors que la disparition du monde industriel provoquerait l'apocalypsa. Bref, « le sort du monde ne se joue pas aux Indes ou en Afrique, il se joue entre Paris et New-York ». Les pays occidentaux ne sont menacés ni par l'URSS ni par les échecs du tiers-monde, mais par leur propre désintégration.

Car il ne suffit pas à une société d'être e moderne » pour fonctionner. Un ciment s'impose La religion et l'idéologie ont déjà servi. Elles ne sont pas touiours incompatibles avec la modernité, estime l'ancien curé de choc des années 60, mais une troisième

force, « moins nocive », peut maintenir les hommes ensemble : le patriotisme.

En oui, le patriotisme ! « Ceux qui pissèrent sur le tombe du Soldat inconnu se trompèrent d'uri-noir ». Reste è être « une vraie netion ». Jean-Claude Barreau n'en connaît pas plus d'une trantaine.

« Madame la France » figure en tête. Mieux que toute autre, elle peut être « une parole de liberté, face à l'Est ; de culture, face aux États-Unis ; de développement condition de se reprendre en main, c'est-à-dire développer l'esprit civique, retrouver le sens de l'effort, accepter e la sélection des meilleurs », se doter d'une vraie force de dissussion et « faire des enfants ».

Est-ce très différent des thès de Jean-Pierre Chevenement? Mai 68 s'éloigne à grands pas. Sous des allures de provoca Jean-Claude Barreau est tout à fait dans l'air du temps.

ROBERT SOLÉ. ★ Albin Michel, 192 pages, 59 france.

# Le Monde

5, RUE DES ITALIENS, 75427 PARIS CEDEX 09 Télex MONDPAR 650572 F Tél: 246-72-23 Edité par la S.A.R.L. le Monde

Gérant : Audré Fontaine, directeur de la publication Anciens directeurs:
Habert Bowe-Miry (1944-1969)
Jacques Fauvet (1969-1982)
André Laurens (1982-1985)

Durée de la société :

10 décembre 1944. Capital social : 500.000 F ex 2360ciés de la société

acipaux associes de la societa Société civille « Les Rédacteurs du Monde », MM. André Furnine, gérant, Hubert Beuve-Méry, jondateu Rédacteur en chef : Damel Vernet. Corédacteur en chef : Claude Sales,

da · Monde » S, r. des Italiess PARIS-IX

Reproduction interdite de tous articles sauf accord ovec l'administration Commission paritaire des johrnaux et publications, nº 57 437 ISSN: 0395 - 2037

ABONNEMENTS BP 507 09 **75422 PARIS CEDEX 09** 3 mois 6 mais 9 mois 12 mais

FRANCE 341 F 644 F 915 F 1 150 F TOUS PAYS ÉTRANGERS PAR VOIE NORMALE 674F 1309F 1913F 2480F ÉTRANGER (par messageries)

L - BELGIQUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS 386F 734F 1 858 F 1 338 F IL - SUISSE, TUNISIE 491 F 944 F 1365 F 1750 F Par voie aérienne : tarif sur desaunde.
Changements d'adresse définitifs ou provisoires (deux semaines ou plus) : nos abounés sont invités à formuler leur demande une semaine au moins awant leur départ. Joundre la dernière bande d'envoi à limits correstondesses.

Venillez avoir l'obligeance d'écrire en les noms propres en capitales imprimerie.

PRIX DE VENTE A L'ÉTRANGER Alprin. 3 OA; Merce, 4.20 dfr.; Tankin.
380 m.; Aliemagna, 1.70 DM; Autricha.
17 och.; Belgique, 28 fr.; Canada, 1.20 S;
Côte-d'Ivoire, 330 F CFA: Danemark,
7.80 kr.; Espagna, 110 pee.; E-U., 1 S;
G-S., 56 p.; Grèce, 65 dr.; Iriende, 85 p.;
Italie, 1 700 L.; Liban, 300 P.; Libye,
0.350 DL; Lamosobourg, 28 f.; Norvège,
8.00 kr.; Pays-Bas, 2 ft.; Portàgal,
100 eèc.; Sénégal, 330 F CFA; Seede,
7.76 lor; Sulsan, 1.80 f.; Yougosinde, 110 nd.

7,75 kr.; Sulve, 1,50 f.; Yougosia



#### LE CANCER

Par Maurice Tubiana Professeur à la faculté de Médecine de Paris-Sud

Que savons-nous de cette maladie? De ses causes? De quelle façon peuton en faire le diagnostic et le traitement? C'est dorénavant une maladie comme les autres, que l'on peut guérir et dans une large mesure éviter.

Collection Que Sais-je? n°71. 128 pages - 21,80 F

LES LIVRES DES PUF QUESTIONNENT LE MONDE

Estrone dieden

Sec. 10.

white The

4.51

of the later

યક્ષાનુ

Constitution of the Consti

11 1-77 p

Section of the sectio

Approximation

graduate sex

.

 $=_{\theta,q} + \varepsilon \int_{-1/2}^{1/2} ds$ 

BIRTON CONTRACTOR

The state of the state of

# étranger

#### **PROCHE-ORIENT**

No first to the second of the

#### ATTENDU SAMEDI A WASHINGTON

#### Le président Moubarak compte sur les Etats-Unis pour assainir l'économie égyptienne

Le président égyptien Hosni Moebarak arrive à Paris, le vendredi 8 mars dans la matinée, et doit avoir un entretien en tête à tête avec le président Mitterrand puis être son bôte à un déjeuner à l'Elysée. Il doit reprendre l'avion pour Wash-ington, samedi en fin de mati-

uce. Au retour des Etats-Unis,

le président égyptien doit faire

escale à Londres.

Le Caire. - L'éventualité de la suspension de toute aide américaine à l'Egypte, évoquée devant le Congrès par le général Kenneth Burns, sous-secrétaire adjoint à la désense, a fait l'effet d'une douche froide au Caire. En effet, les responsables égyptiens, qui en étaient encore à calculer les chances de réussite de l'initiative du président Moubarak pour relancer le processus de paix au Proche-Orient, doivent aujourd'hui se consacrer à des préoccupations matérielles plus immédiates : résoudre le problème posé par l'incapacité du Caire à régler les dernières échéances de la dette militaire aux Etats-Unis. Ces arriérés, qui se montent à 285 millions de dollars, risquent, si aucun compromis n'est rapidement trouvé, de placer l'Egypte, l'été prochain, sous la coupe de l'amendement Brooks selon lequel Washington doit suspendre toute aide économique à un pays qui n'a pas

Or les responsables égyptiens souhaitent non seulement obtenir des facilités de paiement, mais aussi une rallonge de 400 millions de dollars à ajouter au 1,3 milliard proposé par l'administration Reagan pour l'année fiscale 1986 débutant le 1º octobre prochain. Le ministre de la défense le maréchal Abdel Halim Abou Ghazala, avait été dépêché aux Etats-Unis pour défendre le point de vue égyptien et préparer le terrain à M. Moubarak, qui doit se rendre la l'armée, les prêts américains pour semaine prochaine à Washington. l'achat d'armements (plus de

honoré les échéances de ses

dettes.

De notre correspondant Pour le président égyptien, la 5 milliards de dollars jusqu'en

poursuite de la modernisation de des raisons de sécurité extérieure et de stabilité intérieure. Il ne manquera pas de souligner, lors de son entretien avec le président américain dans une semaine, - la menace constituée par l'aventu-risme libyen qui pèse tant sur l'Egypte que sur le Soudan et les pays africains.

L'Egypte a déjà acheté aux Etats-Unis 80 chasseurs F-16 (40 autres en option), 40 Phantom, deux radars volants Hawkeye E-10, 11 batteries de missiles antiaériens Hawk (8 autres en option), des avions de transport Hercules, des hélicoptères Chinook, ainsi que 439 chars M-60 et et 1 200 transports de troupes blindées M-113.

#### Les atouts du président Mouberak

Mais l'effet de force de dissuasion constituée par l'armée s'exerce également à l'intérieur des frontières de l'Egypte. Elle constitue une force capable de faire face à toute tentative de déstabilisation ou de renversement du pouvoir. L'armée ne s'est-elle pas montrée le meilleur gardien du régime lors des émeutes sanglantes de janvier 1977 alors que la police avait lamentablement échoué? Toutefois, c'est une arme à double tranchant dont il faut s'assurer le loyalisme absolu. Il faut donc pourvoir à la modernisation de l'armement et aux demandes des militaires. Appartements vendus à la moitié du prix du marché, automobiles exemptées de taxes douanières et augmentation substantielle des soldes figurent parmi les privilèges accordés aux officiers

Ces énormes dépenses étaient couvertes par le budget de

1984) et les ventes d'armes à l'armée est indispensable pour l'étranger. Mais il y a plus d'un an que l'Irak, principal client de l'Egypte avec près de 1 milliard de dollars de commandes annuelles, ne peut plus payer rubis sur l'ongle comme cela était le cas depuis le début de la guerre du Golfe. Ce manque à gagner a entraîné depuis l'été 1984 les retards du Caire à honorer les échéances de ses dettes militaires. Vendredi, quelques heures après les déclarations américaines sur les créances du Caire, le chef de la diplomatie égyptienne, M. Esmat Abdel

Meguid, s'est rendu à Bagdad

pour y rencontrer son homologue

irakien, M. Tarek Aziz, à la

veille du départ de ce dernier

pour Washington.

Le président Moubarak, qui s'est récemment déclaré · insatisfait - de l'aide soumise par la Maison Blanche à l'approbation du Congrès, demandera donc un moratoire ou tout simplement la conversion de la majeure partie des prêts pour l'achat d'armements, soit 1,1 milliard de dollars en dons non remboursables.

L'accroissement de l'aide économique civile à l'Egypte (1 milliard de dollars) sera-t-il aussi au centre des entretiens qu'aura le président avec les responsables américains? La balance commerciale égyptienne a enregistré un déficit record, en 1984, de plus de 5 milliards de dollars, du fait de la baisse des prix du pétrole (principale source de devises étrangères totalisant 2,5 milliards de dollars en 1983) et des virements des travailleurs égyptiens dans les pays pétroliers de la péninsule arabique. Les sommes rapatriées par ces derniers, qui se montaient à près de 3 milliards de dollars en 1983, sont tombées à près de 2 milliards en 1984, tant à cause des difficultés économiques que connaissent les pays du Golfe que des nouvelles mesures économiques adoptées en Egypte pour réduire les importations et lutter contre le marché noir de devises.

Toutefois, la dette civile égyptienne (près de 10 milliards de dollars aux Etats-Unis et 3 milliards à l'Europe occidentale et au Japon) demeure encore supportable, puisque son service ne représentait, en 1984, que 25 % des exportations, soit près de 450 millions de dollars. Mais l'Egypte doit déjà prévoir que, dans quelques années, ce service de la dette s'alourdira, du fait notamment de la fin des années de grâce accordées lors de l'octroi de la majeure partie de ces prêts. Il faut donc réaliser le maximum de projets de développement dans un minimum de temps, d'où le souhait du Caire d'une augmentation de près de 50 % des crédits civils américains.

Dans ces négociations, le président Moubarak disposera de deux atouts : le poids politique de l'Egypte au Proche-Orient, qui peut contribuer à la relance du processus de paix, et le rapprochement avec Israel, illustré par les échanges de visites entre responsables politiques des deux pays au cours des derniers jours.

Il lui sera plus aisé de convaincre le président Reagan de la nécessité d'augmenter l'aide civile et militaire à l'Egypte que de faire renoncer le Congrès à sa volonté de réduire le déficit budgétaire américain.

#### ALEXANDRE BUCCIANTI.

 ■ Libération de bahaïs. -- Les quarante et un bahaïs égyptiens, arrêtés fin lévrier (le Monde du 28 février) au Caire, ont été tous mis en liberté provisoire, a annoncé mardi 5 mars leur avocat, Me Labib Mouawad. Un premier groupe de cinq personnes, dont le peintre Hus-sein Bicar (soixante-douze ans), avait été élargies dès le 28 février. Toutefois, selon les autorités, les bahais doivent être jugés pour propagation d'idées contraires aux religions révélées ». Fondé sur une synthèse incluant notamment l'islam, le christianisme et le iudaīsme, le bahaīsme est interdit en Egypte depuis 1960. (AFP.)

#### LA VISITE DE M. BUSH A KHARTOUM

#### Les Etats-Unis s'engagent à aider le Soudan à résoudre ses problèmes économiques

Les relations soudano-américaines paraissent s'être nettement améliorées, à en juger par les déclarations publiques faites à l'issue des entretiens qu'a eus le vice-président des Etats-Unis, M. George Bush, avec les dirigeants de Khartoum. «Les Etats-Unis se sont engagés à maintenir leur soutien en nous aidant à résoudre nos problèmes économiques », a affirmé notamment le maréchal Gaafar Nemeiry.

M. Bush avait remis au chef de l'Etat un message du président Rea-gan lui donnant des assurances à ce propos. Le maréchal Nemeiry a constaté avec satisfaction : « Il n'y a aucune divergence de vues entre nos deux pays. 🔸

Le chef de l'Etat soudanais a précisé qu'il avait discuté avec M. Bush de l'aide américaine au Soudan et de l'assistance - à long et à court terme - que les Etats-Unis comptent octroyer à son pays. Il a ajouté que le vice-président américain avait évoqué un projet des États-Unis visant à accroître la production agricole soudanaise par la construction de nouveaux barrages d'irrigation.

M. Bush a annoncé pour sa part que les Etats-Unis fourniront une aide alimentaire exceptionnelle de 21 millions de dollars pour les victimes de la famine, notamment venant d'Ethiopie, du Tchad et de l'Ouganda; 83 000 tonnes de denrées viendront donc s'ajouter aux 750 000 tonnes déjà promises au Soudan par Washington.

Cependant, un porte-parole de la Communauté européenne a annoncé le mardi 5 mars que la CEE a été de produits alimentaires en raison d'un différend qui a surgi avec le gouvernement de Khartoum au sujet de leur distribution. Le Soudan souhaite que ces denrées destinées aux sinistrés de la sécheresse soient vendues librement sur les marchés locaux au lieu d'être réparties directement aux victimes de la famine, a précisé le porte-parole. En conséquence, seulement 3 500 des 150 000 tonnes de blé accordées au Soudan par la Commission européenne ont, à ce jour, atteint le pays.

Après le Soudan, qu'il quittera ce mercredi, M. George Bush se rendra au Niger et au Mali afin d'y étudier les efforts déployes pour lutter contre la famine. L'objectif de ce voyage est d'« examiner » l'action des États-Unis pour aider l'Afrique et d' « encourager nos amis et allies à faire tout ce qui est humainement possible pour apporter leur aide », selon M. Bush. Il compte lancer un appel en ce sens le 11 mars à Genève lors de la conférence des pays donateurs organisée par les Nunies. – (AFP, Reuter, AP.)

#### Signature du premier accord de libre-échange israélo-américain

De notre correspondant

Washington. - Les Etats-Unis devaient signer, le jeudi 7 mars, avec Israel le premier accord de libreéchange qu'ils aient jamais conclu dans leur histoire. S'il était, comme prévu, rapidement approuvé par le Congrès et le Parlement israélien. cet accord pourrait entrer en vigueur à l'automne et conduirait les deux pays à supprimer sur dix ans tous droits de douane, toutes mesures protectionnistes ou toutes subventions aux exportations dans leurs échanges commerciaux, dont le montant (près de 4 milliards de dollars en 1984) a presque doublé ces quatre dernières années.

la mer Rouge. Il aurait l'intention,

apprend-on de bonne source à

Amman, d'exprimer ses « réserves »

sur plusieurs aspects des proposi-

tions faites ces derniers jours par le

chef de l'Etat égyptien. Le roi Hus-

sein estimerait que la procédure de

négociations proposée par M. Mou-barak suscite la confusion et les

divergences entre la Jordanie et l'OLP.

A Paris, l'ancien maire élu de

A Paris, l'ancien maire etu de Gaza, M. Rachad Chawa, a été reçu mardi après-midi par le président Mitterrand et par M. Roland Dumas, ministre des relations exté-

rieures. Personnalié palestimienne en

vue, bien que fortement contestée

dans les territoires occupés, notam-

ment en raison de ses relations

étroites avec l'Egypte, M. Chawa avait été destitué de ses fonctions et

expulsé par les autorités militaires israéliennes en 1982. M. Chawa

n'est pas membre de l'OLP. - (AFP, Reuter.)

L'idée de l'instauration de cette nouvelle zone de libre-échange industrielle et agricole avait été avancée en novembre 1983 par le premier ministre israélien de l'époque, M. Shamir, lors d'une visite officielle à Washington. Il avait fait valoir qu'une augmentation des exportations israéliennes vers les Etats-Unis diminuerait d'autant les énormes besoins de Jérusalem en aide directe (4 milliards de dollars demandés pour l'année 1986) et que le Trésor américain ne trouverait donc qu'avantages à cette formule.

En réalité, plus des quatre cinquièmes des produits israéliens enaux Etats-Unis sa trent o soumis à droits de douane, et les effets commerciaux de ce nouvel ao cord devraient, à court terme en tout cas, être limités. Il donne, en revanche, à Israël d'appréciables garanties sur le renforcement et le pérennité de ses liens politiques et économiques privilégiés avec les Etats-Unis, dont il le rapproche encore un peu plus.

Washington avait, de son côté, aisément accepté cette idée, d'une part, parce que les Etats-Unis venaient d'essuyer au Liban de graves déconvenues avec le monde arabe et, d'autre part, parce que les facilités commerciales sont l'un des instruments de soutien aux pays amis que préfère le gouvernement gan. C'est sur elles qu'est déjà fon-dée l'initiative pour le bassin caraïbe destinée à aider les Etats proaméricains de la région, et le représentant spécial pour le commerce in-ternational, M. William Brock, a indiqué la semaine dernière souhaiter conclure avec d'autres pays des accords semblables à celui qui a été négocié avec Israël.

**BERNARD GUETTA** 

#### A TRAVERS LE MONDE

#### Argentine

• LE GOUVERNEMENT S'OP POSE A LA LIBERATION DU CAPITAINE ASTIZ. - Le ministre de la désense Raul Borras a annulé mardi 5 mars un jugement prononcé le jour même par le Tribunal militaire suprême qui ordonnait la libération du capitaine Alfredo Astiz. Celui-ci est accusé d'avoir enlevé et tué en 1977 une ieune Suédoise, Dagmar Hagelin, et est soupçonné d'être à l'origine de la disparition, la même année, de deux religieuses françaises et de dix Argentins. – (Reuter.)

#### **Etats-Unis**

• LE PENTAGONE SUSPEND CERTAINS PAIEMENTS A SON PREMIER FOURNIS-SEUR. - Le secrétaire à la désense, M. Weinberger, a annoncé mardi 5 mars la suspension pendant trente jours mini-mum de tous réglements des frais administratifs correspondant aux commandes militaires passées à la société General Dynamic, le premier fournisseur du Penta-gone. Cette décision doit permet-tre au département de la défense d'enquêter sur d'éventuelles irrégularités commises par la société dans ses facturations au Penta-gone. Les frais concernés sont évalués à quelque 35 millions de dollars par mois. - (AFP. UPI.)

#### Gabon

UNIQUE PARTI RECUEILLE 99,48 % DES VOIX - Les listes provinciales du Parti démocrate gabonais (PDG, parti unique) ont recueilli 99,48 % des suffrages exprimés au second tour des élections législatives qui s'est déroulé dimanche 3 mars. Scion le ministre d'Etat à l'administration territoriale, la participation a atteint le chiffre de 95.44 %. Les Gabonais étaient appelés à élire 111 des 120 députés de leur Parlement. Les 9 autres doivent être pommés par le président de la République. - (AFP.)

#### Grande-Bretagne

• ENQUETE SUR LES ÉCOUTES TÉLÉPHONI-QUES. - Max Margaret That-cher a ordonné une enquête sur les accusations contenues dans un documentaire interdit de diffusion, récemment, à la télévision à propos des écoutes téléphoniques (le Monde du 23 février), a annoncé le ministre de l'intérieur. M. Leon Brittan, Lord Bridge, an haut magistrat de la Chambre des lords, va étudier tontes les autorisations gouvernementales d'écoutes téléphoniques depuis 1979, date de l'arrivée au pouvoir de Mª Thatcher, a indiqué M. Brittan à la Chambre des communes. Le premier ministre tente actuellement d'obtenir l'ac-cord de ses prédécesseurs, ainsi que des anciens ministres de l'intérieur, pour faire remonter l'enquête le plus loin possible dans le temps, a-t-il précisé. — (AFP.)

#### Tchad

• N'DJAMENA DÉMENT LA PRISE DE BILTINE. - La localité de Biltine (située à 700 kilomètres à l'est de la capitale) n'a pas été prise par les forces du GUNT de M. Gou-kouni Oueddeï et reste, ainsi que ses environs, aux mains des forces armées nationales tchadiennes (FANT), a affirmé, mardi 5 mars, l'Agence tchadienne de presse (ATP). De source militaire française, on confirme la mise au point de N'Djamena.

#### **Tunisie**

• DEUX EXÉCUTIONS CAPI-TALES A TUNIS. - Deux Tunisiens condamnés à mort pour homicide volontaire out été pendus, mardi 5 mars, après le rejet de leur recours en grâce par le président Bourguiba. -

#### L'accord Hussein-Arafat serait « amendé » annonce le porte-parole de l'OLP

« La Jordanie a approuvé les amendements à l'accord jordanopalestinien proposés par l'OLP », a annoncé, le mardi 5 mars à Tunis, le porte-parole de la centrale des fedayin, M. Ahmed Abdel Rahman. Les deux émissaires qui s'étaient rendus à Amman pour soumettre au roi Hussein les rectifications suggé-rées, Abon lyad et Abon Mazen, sont rentrés mardi soir « pleinement satisfaits », a-t-il ajouté.

Les commentaires sur cette mission sont plus nuancés à Amman. Un conseiller du roi Hussein a déclaré à notre correspondant qu'il ne s'agissait pas d' « amendements » mais seulement de « clarifications » concernant l'accord couclu avec M. Yasser Arafat le 11 février. Deux points sur cinq que comporte cet accord ont été réexaminés. L'un

d'eux stipule que les Palestiniens exerceront leur droit à l'autodétermination dans le cadre d'une confédération jordano-palestinienne. L'OLP souhaite voir préciser que la consultation projetée se déroulera « après l'évacuation des territoires occupés par Israël ». Les dirigeants de la centrale des fedayin ont proposé, d'autre part, que la délégation qui participerait éventuellement à des négociations internationales ne soit pas *e jordano-palestinienne* » mais *e arabe* ». On ignorait encore, mercredi en fin de matinée, si le roi Hussein a accepté on non de modifier dans ce sens le texte cosigné avec M. Yasser Arafat.

Le souverain jordanien devait rencontrer ce mercredi le président Moubarak à Hourgada, au bord de

#### Liban

#### Le Parti phalangiste a libéré cinquante-quatre détenus syriens

Beyrouth (AFP). – Le vice-président syrien, M. Abdelhalim Khaddam, chargé du dossier liba-nais, est venn, mardi 5 mars, à Bey-routh. Il a été reçu par le président Gemayel pendant trois heures, puis a participé à un déjenner auquel a participe a un dejeuner auquel assistait le premier ministre, M. Karamé. La visite du bras droit du président Assad, chargé des « missions impossibles » au Liban depuis dix ans, répond à de nouveaux appels à l'aide de la part de l'équipe dirigeante libanaise, aux prises avec des difficultés croissantes. M. Khaddam a indiqué, à l'issue de sa visite qu'il revendra l'issue de sa visite, qu'il reviendra dans la capitale libanaise - dans les prochains jours ».

D'autre part, la police militaire phalangiste a remis mardi aux autorités syriennes cinquante-quatre Syriens, en majorité militaires, qu'elle détenait depuis plusienrs années. Les détenus, qui étaient accompagnés par M. Joseph Al Hachem, membre du bureau politique du parti Kataeb (Phalanges) et ministre libanais des PTT, ont été conduits dans des autobus à la localité de Douar (montagne du Metn, sous contrôle syrien) et remis à des officiers supérieurs syriens.

La libération de ces cinquante quatre détenus intervient après le récent voyage à Damas d'une délégation du parti Kataeb, qui a marqué une amélioration des relations entre la Syrie et les phalangistes. Les autorités syriennes détiennent, pour leur part, quelque trois mille Libanais, faits prisonniers au cours des dernières années.

Dans le sud du Liban, une unité motorisée israélienne est entrée mardi à l'aube dans le village de Salaa, à 15 kilomètres à l'est de Tyr, où elle a aussitôt commencé à per quisitionner les habitations et à interroger la population. Ce village est situé à quelques kilomètres de Maaraké où un attentat a fait lundi douze victimes, parmi lesquelles deux dirigeants chiites. - (AFP.)

 Plus de vols de la KLM vers Beyrouth. - La compagnie aérienne néerlandaise KLM a décidé mardi 5 mars d'interrompre, pour une période indéterminée, ses vols sur Beyrouth « en raison de la situation prévalant sur et autour de l'aéroport de la capitale libanaise». -



d'une vie vouée à "la cause des enfants."

ROBERT LAFFONT

# ASIE

#### Hanoi considère comme probable une seconde invasion chinoise

chinoise comme une éventualité de plus en plus probable, a affirmé, le mardi 5 mars, son représentant à l'ONU, M. Huang Bich Son, an cours d'une conférence de presse à New-York. Après avoir relevé que le ministre chinois des affaires étrangères, M. Wa Xue Qian, avait récemment déclaré que la Chine donnerait une « seconde leçon au Vietnam », l'ambassadeur a

dotées de puissants moyens d'artillerie, étaient maintenant massées près de la frontière de son pays, que des centaines d'avions de combat chinois étaient stationnés sur des bases proches du Vietnam et que les populations civiles avaient été évacuées de la région. M. Huang Bich Son a souligué que les préparatifs effec-tués par la Chine ressemblaient fort à ceux qui indiqué que près de vingt divisions chinoises, divisions précédé Plavasion chinoise de 1979. Il

n'étalent pas encore aussi nombreuses que celles engagées dans les opérations de 1979. Cependant, au Cambodge, les forces viet-

es poursuivent leur offensive contre les itions de l'Armée nationale sihanoukiste (ANS). Les forces thellandaises avaient été appelées à intervenir, mardi 5 février, pour étré en territoire thellandais.

#### A LA FRONTIÈRE KHMÉRO-THAILANDAISE

#### Les forces vietnamiennes menacent le quartier général sihanoukiste

Bangkok. — Il est extrêmement difficile de se faire une idée précise de la situation militaire aux alentours de la base sihanoukiste de Tatum, où, depuis mardi matin 5 mars, se déroulent des combats mettant aux prises soldats de l'Armée nationale sihanoukiste d'une part, troupes de l'Armée populaire du Kampuchéa d'autre part Il est possible que l'assaut vietnamien soit venu de plusieurs direc-tions à la fois. L'armée thallandaise assirme que près de huit cents sol-dats vietnamiens ont pénétré en territoire that et sont actuellement à l'intérieur de Tatum. En revanche.

Correspondance

radio avec les défenseurs nationalistes, affirme qu'il ne s'agit que d'un « commando de moins de cent hommes », qui aurait subi des pertes importantes. Aux dernières nouvelles, les troupes de l'ANS en scraient à ratisser les environs du camp et auraient déjà fait une douzaine de prisonniers.

L'offensive contre la base de Tatum, si tant est qu'on puisse parler d'offensive, est menée par la

une source sihanoukiste, en contact 302 division vietnamienne, appuyée par des éléments des forces de Phnom-Penh. Des renforts d'artillerie avaient effectivement été récenment dépêchés dans la région à partir des fronts du Phnom-Malaï et de la région centrale.

> Comme prévu, toute la population civile sihanoukiste, qui vivait au camp de Green-Hill-Camp-David, a été transférée par l'Organisation des Nations unies chargée des personnes déplacées (UNBRO) plus profon-dément en territoire thatlandais. Des

obus seraient tombés, mardi, à moins d'un kilomètre du camp abritant près de quarante mille per-

La base de Tatum est le quartier général de l'ANS, la force sihanoukiste fondée en mai 1981 lors du rassemblement de plusieurs petites for-mations paramilitaires opérant à la frontière dont la plus importante était à l'époque le Moulinaka (Mou-vement de libération nationale du Kampuchéa), créé en août 1979 par un ancien capitaine de la marine khmère, Kong Sileah, décédé en aott 1980.

Tatum a vu le jour en avril 1983, après la chute de la base de défendue par trois mille hommes Une partie des troupes de l'ANS a été, ces derniers mois, envoyée à l'intérieur. Il est possible que l'attaque vietnamienne - qui, ainsi que l'ont noté tous les observateurs, a lien au moment où le ministre australien des affaires étrangères arrive à Hanoï - vise surtout à mettre un frein à ces infiltrations.

De Nouvelle-Zelande, où il se trouve actuellement, le prince Norodom Sihanouk a fait parvenir un message de soutien à ses soldats. Des combats plus violents semblent cependant se dérouler ces jours-ci dans une zone khmère rouge, à l'est de Tatum, zone dont le commandant est l'une des plus importantes per sonnalités militaires khmères rouges, Ta Mok, vice-président et chef d'état-major de l'armée nationale du Kampuchéa démocratique.

JACQUES BEKAERT.

#### Corée du Sud

#### Les principales personnalités de l'opposition retrouvent leurs droits politiques

Le président sud-coréen, M. Chun Doo-hwan, a décidé, mercredi Le pressent sud-coréen, M. Chun Doo-hwan, a décidé, mercredi matin 6 mars, de mettre un terme à l'interdiction d'activités politiques qui frappait encore quatorze personnalités de l'opposition, dont MM. Kim Dae-jong et Kim Young-sam. M. Kim Dae-jong ne pourra pratiquement pas bénéficier de cette mesure, se trouvant toujours sous le com d'une condamnation pour sédition. Il est néanmoins désormais libre de ses mouvements et le dispositif policier qui entourait son domicile a été lesé. été jevé.

De notre correspondant

Tokyo. - La décision finalement prise par le gouvernement sud-coréen de lever l'interdit politique frappant encore quatorze opposants – tout particulièrement les grandes figures populaires que sont MM. Kim Dae-jong et Kim Youngsam – était devenue pratiquement inévitable depuis le résultat des élec-tions du 12 février dernier, a fortiori dans le contexte de « démocratisadans le contexte de « democratisa-tion » prênée par le régime du prési-dent Chun Doo-hwan. Cela dit, tant que cette initiative ne sera pas pro-longée par un geste de clémence, M. Kim Dae-jong, toujours sous le coup d'une condamnation à vingt ans de prison, ne pourra pas légale-ment reprendre ses activités politi-ques.

Plusieurs éléments convergents sur les plans intérieur et internatio-nal ont dicté le choix des autorités, indique-t-on à Sécul de sources in-formées. D'abord, le pouvoir – qui a déjà procédé à des remaniements au sein du gouvernement et de la hiérarchie du parti dirigeant — conti-nue à tirer la lecon des élections du mois dernier. Celles-ci, contrairement à toutes les prévisions, avaient porté an tout premier rang de l'op-position le Parti néo-démocratique coréen (PNDC) se réclamant de MM. Kim Dae-jong et Kim Young-

Continuer à faire d'eux des «horsla-loi» politiques et les assigner à ré-sidence surveillée, alors que plu-sieurs centaines de leurs collègues (victimes comme eux des purges po-litiques de 1980) ont été relâchés et que près de 30 % des électeurs ont indirectement voté pour eux, c'est été : primo renier des intentions par ailleurs proclamées d'un retour à une plus large démocratie; se-cundo: prendre le risque d'un nou-veau blocage du jeu politique et d'une relance de l'agitation dans la

perspective des rentrées parlemen-taire et universitaire; tertio enlin : s'exposer à de nouvelles critiques sur le plan international, tout particulièrement du côté américain.

The state of the s

DIPLO

Cela dit, il est fort possible que le gouvernement, s'adaptant habile-ment à la situation, cherche à diviser l'opposition. En permettant à M. Kim Young-sam de reprendre immédiatement, et apparemment sans restrictions, ses activités politiques alors que M. Kim Dac-jong reste, en quelque sorte, à moitié in-terdit, les autorités semblent donner une bonne longueur d'avance à celui qu'elles redoutent le moins. Pourraient-elles mieux s'y prendre si elles tentaient d'exacerber une riva-lité qui, en dépit des alliances, n'a jamais cessé d'opposer les deux hommes?

Sur le plan extérieur, la mesure devrsit améliorer l'image autoritaire d'un régime chargé d'accueillir les Jeux olympiques de 1988 et faciliter la visite du président Chun Doo-hwan le mois prochain à Washing-ton. La précédente, en 1981, avait été précédée par une première « mesure de clémence» en faveur de M. Kim Dae-jong. Les nouvelles dé-cisions s'imposaient d'autant plus que le retour de M. Kim Dae-jong à Séoul, à la veille des élections et après deux années d'exil aux Etats-Unis, avait été marqué de brutalités qui avaient fait le plus mauvais effet auprès des personnalités améri-caines qui l'accompagnaient. Wa-shington avait souhaité que les restrictions frappant M. Kim soient

Incidemment, la mesure devrait rendre plus légère l'atmosphère du voyage de M. Laurent Fabius et de M= Edith Cresson attendus à Séoul an début d'avril.

R.-P. PARINGAUX.



60 DOCUMENTS INSENSÉS SUR LA FRANCE.

> Cette image est une étiquette de chocolat des années 30. Elle appartient à la collection Roger-Viollet, la plus vieille agence de photos française. Actuel est allé fur<del>eter</del> au milieu de 8 millions de photos et a découvert 60 documents insensés sur la France: Mitterrand en baby-sitter, Giscard en dandy, Violette Nozière toute nue, la Seine congelée artificiellement, un toubib défoncé en direct. Précipitez-vous sur Actuel, vous ne verrez peut-être plus jamais ces photos...

> ON SORT DE L'HIVER, RIONS AVEC ACTUEL

ACTUEL

Jeune Canaque, futur planteur Calédonien en colère

890 KILOMÈTRES DE RAIL DE CARAJAS A SAO-LUIS

#### La « grande œuvre » du régime militaire a été inaugurée

Rio. – Le régime militaire a voulu finir en beauté. A quelques jours de la passation des pouvoirs, la plus « grande œuvre » du règne vient d'être inaugurée avec des ac-cents d'épopée : les 890 kilomètres de voie ferrée du projet Carajas, gigantesque programme d'exploitation minière et agricole qui doit « inon-der de civilisation » l'Amazonie orientale et l'intégrer au Brésil mo-

La cérémonie a eu lieu au cœur des serras qui ont donné leur nom au gisement minier puis au projet. Douze trains — vingt-deux par la suite, — chacun de cent soixante wagons, améneront chaque jour le minerai de Carajas au port minérailer de Sect nie programme l'accordance de sect nie programme l'accordance de sect nie de Sao-Luis, sur l'Atlantique. Ils passeront d'abord à travers la jungle où est situé Carajas, à 550 kilomè-tres au sud de Belem, franchiront le Tocantins, l'un des grands fleuves amazoniens, couperont rizières et plantations de babaçus (sorte de hataignier) avant d'arriver au port. Tout au long du trajet, des usines métallurgiques devront s'installer. La voie ferrée servira également à l'écoulement du soja, du riz, du mais, du sorgho, du manioc, du constant de sorgho, du manioc, du constant de servira de la constant de la c ton, de la viande de bœuf, produits par les grandes exploitations prévues-dans la zone d'irradiation du projet.

Pour l'heure, le gouvernement brésilien se félicite d'avoir construit en deux ans, et pour moins de 1,5 milliard de dollars, le seul che-min de fer qui ait été fait dans le pays depuis vingt ans. Cette nouvelle Transamazonienne est d'une utilité plus évidente que la route de 4 000 kilomètres percée il y a une dizaine d'années à travers l'« enfer vert » et dont on disait alors, en raison du désert humain qu'elle traversait, qu' - elle partait de rien pour aller nulle part » — formule qu'a justifiée par la suite son abandon. La voie ferrée va desservir ce que les Brésiliens appellent « le plus grand gisement de fer du monde »: 18 milliards de tonnes d'un minerai de haute teneur, qui dorment sous les serras rougeâtres culminant à près de 800 mètres d'altitude au milieu des grands arbres, là où les seuls habitants ont été, jusqu'à ces dernières années les Indiens, les singes et les

#### Un gigantesque bassin minier

li n'y a pas seulement du fer à Carajas, mais aussi du manganèse, du cuivre, de la bauxite, du chrome, du nickel: 1 milliard 200 millions de tonnes de minerai de cuivre. 75 millions de tonnes de minerai de manganèse. Il s'agit là d'estimations: ciles font déjà de Carajas l'un des principaux bassins miniera de la pla-

C'est pourquoi, malgré la récession, le projet a échappé aux coupes de Tucurui, sur le Tocantins, qui sévères que Brasilia a dû faire dans doit produire 4 millions, puis 8 milla plupart de ses grands travaux et lions de kilowattheures, l'Amazonie

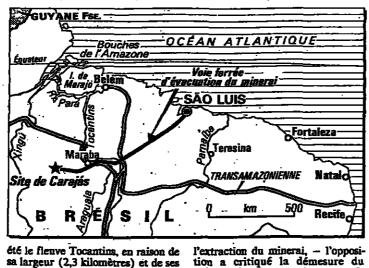
De notre correspondant

dont le gigantisme était dénoncé par l'opposition. La Banque mondiale, la Communauté économique européenne, des banques allemandes et japonaises ont apporté une bonne partie des 3,2 milliards de dollars nécessaires au financement de la voie ferrée et des installations d'ex-

Le grand obstacle à franchir pour astruction du chemin de fer a

nouveau » qui en résulterait.

Une telle ambition a suscité une



été le fleuve Tocantins, en raison de sa largeur (2,3 kilomètres) et de ses crues qui se produisent tous les six mois et qui peuvent faire monter d'une vingtaine de mêtres le niveau des eaux. Pour enjamber ce véritable lac, il a fallu jeter un pont d'une quarantaine de piliers, dont la por-tée centrale est de 77 mètres de long et qui se situe à 15 mètres au-dessi du niveau maximal des caux. Le reste de l'ouvrage a été mené tambour battant, à raison de 2 kilomètres de rails et de traverses posés

Le maître d'œuvre est la compagnie Vale Do Rio Doce, société minière qui appartient à l'Etat. Ses dirigeants assurent avoir placé 70 % de la production du minerai de fer auprès de clients étrangers (dont 30 % aux seuls Japonais). Commencée cette année à titre expérimental, l'extraction fournira 15 millions de tonnes l'an prochain et atteindra son plein rythme à partir de 1988, à rai-son de 35 millions de tonnes par an Elle pourra durer plus de cinq cents

portent aux superlatifs. Quand le gouvernement a lancé le projet Ca-rajas en 1980, il a évoqué un investissement global dans la région de plus de 60 milliards de dollars. · Nous allons créer un Brésil à l'intérieur du Brésil », ont dit alors les dirigeants. Grace aux gisements miniers, à la voie ferrée et au barrage

L'Amazonie et tout ce qui s'y fait

orientale allait, disaient-ils, disposer de l'infrastructure suffisante pour créer un million d'emplois et devenir un gigantesque grenier. Quelques années après la Transamazonienne, la forêt ressuscitait donc le mythe de la ruée vers l'Ouest et de l'« homme

controverse. Sans s'attaquer au cœur du projet – le chemin de fer et

internationaliser l'Amazonte, trans-former la région en couloir d'exploitation de mineral et de produits Les Japonais sont les premiers acheteurs du fer de Carajas. Ils sont

les premiers intéressés par toutes les ramifications du projet. « C'est à eux, à une agence gouvernementale de Tokyo, la Japan Industrial Corporation Agency, qu'a été confiée l'étude des implantations agricoles, disent les chercheurs de l'IBASE. Autrement dit, c'est en fonction de leurs intérêts, non des nôtres, que seront choisies les cultures et les zones à cultiver. »

Un programme conçu en vase clos, sans débat démocratique, sans souci d'intégration des populations concernées, consommant du capital plus que de la main-d'œuvre : telles sont les autres objections faites au projet gouvernemental. Le grand ca-pital n'a pas attendu le chemin de fer pour abattre une partie de la forêt, v installer ses cantonnements et ses barbelés. Sur les bords de l'Araguaia, Volkswagen a acheté 150 kilomètres carrés pour y faire du pâturage et du bœuf de boucherie. Abus de déboisement, conflits entre grandes compagnies et petits pay-sans, entre ceux-ci et les Indiens : la chronique brésilienne se nourrit tous les jours de ces faits : « En vingt ans, le Brésil a perdu 10 % de sa couverture forestière, affirme-t-on à la direction de la Vale Do Rio Doce. L'Amazonie s'éveille au monde moderne et c'est une naissance qui fait

CHARLES VANHECKE.

#### SELON LE CHEF MILITAIRE DE LA FDN Les « contras » pourraient installer

#### un gouvernement rebelle au Nicaragua Washington (AFP, Reuter).

Le colonel Enrique Bermudez, chef de l'état-major militaire de la Force démocratique nicaraguayenne (FDN, la plus puissante organisa-tion armée antisandiniste, basée au Honduras), a déclaré mardi 5 mars à Washington, au cours d'une conférence de presse, qu'il était en me-sure de « contrôler une partie du territoire nicaraguayen - mais qu'il ne le ferait qu'en échange . d'une promesse ferme de reconnaissance officielle de Washington et d'une

· Grand Carajas » et mis en cause le

caractère technocratique du déve-loppement promis à cette partie de l'Amazonie. « Il ne s'agit pas d'un projet national, dit M. Herbert de Souza, directeur de l'IBASE (Insti-

tut brésilien d'analyses sociales et

Ancien colonel de la garde nationale de Somoza, renversé en 1979 par la révolution sandiniste, Enrique Bermudez est pour la première fois en visite aux Etats-Unis depuis qu'il dirige les forces militaires de la FDN. Il a ajouté, au cours de cette même conférence de presse, qu'il était disposé - à installer un gouver-

nement provisoire rebelle à l'inté-rieur du Nicaragua » si cette action devait favoriser une décision favorable du Congrès pour le renouvellement de l'assistance officielle des Etats-Unis aux organisations antisandinistes. «Si les congressistes américains ont besoin de cela, a-t-il dit, nous pouvons le saire. . Mais il n'a pas caché que l'armée populaire sandiniste disposait d'une puissance de feu très supérieure à celle de la Contra -.

Le colonel Bermudez présence à l'état-major de la FDN est l'une des raisons avancées par d'autres dirigeants antisandinistes comme Eden Pastora, pour refuser une unité réclamée par Washington) était accompagné de trois « commandants » régionaux de la FDN et affirme contrôler . quinze mille combattants » organisés en petits commandos plus ou moins autonomes. Il a encore affirmé que onze seulement de ses cinquante « commandants » régionaux avaient appartenu à la garde de Somoza.

D'autre part, un haut fonctionnaire de la Maison Blanche a déclaré mardi que l'administration Reagan envisage la possibilité de sanctions économiques et d'une rup-ture des relations avec Managua ainsi que de la reconnaissance d'un gouvernement nicaraguayen en exil au cas où le Congrès refuserait de voter les crédits d'aide aux guérilleros antisandinistes.

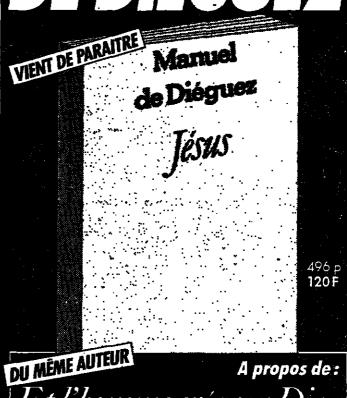
••• LE MONDE - Jeudi 7 mars 1985 - Page 5

LE PLUS ANCIEN SPECIALISTE DES ORGANIZATION SEJOURS LINGUISTIQUES **O.S.F.B.** depuis 1928

accueille les jeunes, en Grande-Bretagne
 ◆ Allemagne Espagne • Etats-Unis

PENDANT TOUTE L'ANNEE SESSIONS INTENSIVES POUR ADULTES

RICHARD ORGANIZATION OSFB 7 rue de l'Eperon 75006 PARIS - Tél. (1) 329.76.31 M° ODEO!



Et l'homme créa son Dieu 332 pages **89F** Voici bien des années que Manuel de Diéguez, philosophe inclassable qui refuse par-dessus tout de se

laisser emprisonner dans une école ou sous une étiquette, poursuit en solitaire une entreprise dont l'ampleur ne devrait échapper à personne : il ne s'agit de rien de moins que d'une tentative pour psychanalyser la raison occidentale, pour jeter la lumière sur les mécanismes inconscients qui fondent la rationalité scientifique, bref pour reformuler les lois de la connaissance. En des temps comme les nôtres, où la philosophie (surtout française) s'emmitoufle frileusement pour mieux se perdre dans d'obscures recherches, un projet aussi hardi, aussi rayon-nant et aussi paradoxal va évidemment à l'encontre des courants dominants. Ce n'est pas une raison, bien au contraire, pour l'ignorer. Christian Delacampagne

Ce livre érudit, spirituel, admirablement écrit, vaut certes en lui-même, mais il s'inscrit aussi dans l'itinéraire très original d'un travailleur solitaire et acharné. Manuel de Diéguez apparaît comme un héros de cet esprit dont il dit qu'il "s'élève à découvrir sa déréliction". François George. Le Monde.

FAYARD

# **DIPLOMATIE**

#### A WASHINGTON

#### M. Craxi apporte le soutien de l'Italie à l'initiative de défense stratégique de M. Reagan

De notre correspondant

Washington. - A une semaine de l'ouverture de nouvelles négocia-tions avec l'URSS sur le contrôle des armements, un troisième allié européen des Etats-Unis, l'Italie, a apporté mardi 5 mars son soutien au programme américain de défense spatiale. Après Mª Thatcher et M. Kohl, M. Bettino Craxi a, en effet, \* assuré \* M. Reagan, qui le recevait à la Maison Blanche, de . la pleine compréhension de l'Italie envers les objectifs du programme \* d'initiative de défense stratégique, et les deux hommes sont apporté mardi 5 mars son soutien au

gramme » d'initiative de défense stratégique, et les deux hommes somt tombés d'accord, a indiqué le prési-dem américain, « sur les grands bénéfices potentiels que cet effort de recherche peut apporter ». « Les objectifs de la politique américaine demeurent la défense et la paix, fondée sur un équilibre des forces. Le président m'a assuré que les mêmes objectifs seront pourles mêmes objectifs seront pour-suivis avec l'initiative de défense stratégique (...). dont nous tirerons un avantage mutuel », a ajouté de son côté M. Craxi. Ce dernier désire que son pays participe aux recher-ches américaines, et devait préciser ce mercredi la position italienne dans un discours prononcé devant le

Dès mardi, cependant, les responsables américains montraient une évidente satisfaction en constatant que le front atlantique se resserrait à l'approche de l'ouverture des négo-ciations de Genève, le 12 mars. Et aussi que la « guerre des étoiles » était beaucoup moins critiquée par l'Europe, y compris la France, qu'il y a quelques mois encore; c'est

d'ailleurs M. Craxi lui-même qui avait insisté sur la nécessité, pour l'alliance atlantique, de résister aux tentatives soviétiques de la diviser en jouant sur les différences de comportement à l'égard de l'initiative de défense stratégique.

Le président du conseil italien a complètement éponsé la position de départ des Américains sur les futures négociations, en déclarant au cours d'une conférence de presse qu'il serait « paradoxal d'abandonner la possibilité d'un accord sur ce qui act le le comes nucléaires straqui existe [les armes nucléaires stra-tégiques et de moyenne portée] parce qu'un accord sur ce qui n'existe pas [les armes spatiales] serait beaucoup plus complexe ».

Officiellement, en tout cas, l'Union soviétique estima au sible sur les armes offensives s'il n'en est pas trouvé sur les armes défensives. Les deux « garanties » que M. Craxi sonhaiterait lui voir accorder (le respect du traité ABM et l'engagement américain - au demeurant acquis - de négocier avec elle un éventuel déploiement d'armes de défense spatiale) ne hangeraient rien aujourd'hui à la

position soviétique. Cette concordance américanoitalienne sur le contrôle des armements, ainsi que la volonté commune de fermeté des dirigeants américains et italiens sur les questions du terrorisme, ont conduit M. Reagan à parler d'un niveau de coopération entre les deux pays «inégalé dans l'his-toire». - B. G.

En visite à Tunis

#### M. DUMAS DOIT RENCONTRER M. ARAFAT

M. Roland Dumas, ministre des relations extérieures, devait arriver à Tunis ce mercredi 6 mars dans la soirée, pour une visite de vingt-quatre heures au cours de laquelle il rencontrera, jeudi, le président Bourguiba, le premier ministre, M. Mohamed Mzali, ainsi que son collègue tunisien, M. Bej Caid Essebji.

Bien que Paris n'ait pas confirmé ia nonvelle, on tenait par ailieurs pour acquis, à Turis, que M. Dumas s'entretiendrait, jeudi matin, avec M. Arafat, président du conseil exé-cutif de l'OLP. Il devait, en outre, rencontrer M. Klibi, secrétaire général de la Ligue arabe.

Sa visite fait suite à celle que le ninistre des relations extérieures avait effectuée à Alger le 11 février et à Marrakech le 15, à l'occasion d'une prise générale de contact avec les pays du Maghreb. Outre le traditionnel examen des relations bilatérales et de la situation dans le bassin méditerranéen, les entretiens de M. Dumas à Tunis seront pour une part consacrés aux conséquences de l'élargissement prochain de la CEE à l'Espagne et au Portugal pour l'économie tunisienne. Celle-ci dépend notamment, pour son commerce extérieur, de ses exportations d'agrames, d'imile d'olive, de vin et de textiles vers la Communauté, et ses dirigeants redoutent (comme les responsables marocains) l'effet de l'arrivée massive sur le marché européen des produits espagnols, dont plusieurs seront directement concurLE PILOTAGE A L'ESSAI

#### Le Front démocratique francophone bruxellois est menacé de dislocation

Bruxelles. - Le Front démocratique des francophones (FDF), qui fut pendant les années 70 le plus grand parti bruxellois, paraît engagé sur la voie du déclin. Il vient en effet d'exregistrer le départ de deux de ses dirigeants « historiques » : le sé-nateur Serge Moureaux et le député Léon Defosset qui fut l'un des pères fondateurs du parti il y a vingt ans. Les deux hommes vont former, avec une trentaine d'antres « décus » du FDF, le Rassemblement démocratique des Bruxellois, qui présentera des listes communes avec les socia-

listes aux prochaines élections. Cette fois, il ne s'agit pas seule-ment d'une de ces petites querelles qui agitent périodiquement le monde politique belge : la disloca-tion désormais possible du FDF serait de nature à provoquer un rééquilibrage des forces, non seulement à Bruxelles mais dans toute la partie francophone du royaume. Elle faciliterait en tout cas les efforts des socialistes wallons qui visent à mettre sur pied un grand « rassemblement

progressiste - dans le sud du pays. . Le FDF fut fondé en 1964, alors que venaient d'être adoptées les lois imposant le bilinguisme dans les adnistrations de la capitale. Celle-ci se voyait aussi emprisonnée dans un « carcan » qui lui interdisait toute expansion dans les communes avoisinantes rattachées administrativement à la Flandre, bien que la maio-

De notre correspondant rité de leur population fût

comme du libéralisme, se rassemblérent alors au sein du FDF pour défendre Bruxelles et la francophonie contre l'aimpérialisme flamand ». C'était la grande époque d'un parti qui avait reçu l'appui de l'ancien mi-nistre des affaires étrangères socialiste, Paul-Henri Spaak, soudaine-ment rallié à la cause du fédéralisme, ainsi que de sa fille An-toinette, qui devait, quelques années plus tard, accéder à la présidence du

Toutefois, l'audience du FDF a progressivement diminué. Alors qu'en 1978 il faisait encore élire onze députés et neuf sénateurs, il en est réduit à présent à quatre députés et cinq sénateurs. Les élections européennes de l'an dernier lui ont été particulièrement défavorables.

Les raisons de ce déclin sont multiples. En premier lieu, l'action du FDF n'a jamais réussi à modifier la situation de Bruxelles. Alors que la capitale devait devenir la « troi-sième région » du royaume avec ses institutions propres, Flamands et Wallons se sont, de plus ou moins bon gré, mis d'accord pour geler le problème de Bruxelles. Après plus de dix ans d'attente, les citoyens de la capitale semblent résignés face à

une Flandre qui n'entend pas faire la moindre concession. En outre, les partis wallons, qu'il s'agisse des socialistes, des libéraux ou des sociaux-chrétiens, même s'ils brau-dissent parfois le drapean fédéra-liste, ne sont pas véritablement prêts à partir en guerre pour défendre la

D'antre part, les préoccupations de tous les Belges ont beaucoup de tons les Belges ont beaucomp changé depuis l'époque de la prospé-nité. À ce moment là, ils pouvaient se payer le « luxe » des affronte-ments linguistiques, Ces querelles n'ont certes pas disparu, mais le souci essentiel pour chacun est dé-sormais de défendre son niveau de vie et son emploi. Or l'une des fai-blesses maiennes du FDF, principablesses majeures du FDF, principa-lement axé sur les questions linguistiques, a toujours été de ne pas tenir sur le plan économique un langage cohérent et convaincant. Selon M. Moureaux, l'un des « rebelles », le FDF ne représente plus qu' « un vague régional-poujadisme ancré dans le marais indéfinissable du centre où le goût du profit, l'égoïsme et le racisme ajoutent une

coloration suspecte... La direction du FDF, on ce qu'il en reste, s'efforce de prendre des contacts avec toutes les autres for-mations politiques en leur proposant une « sainte alliance » afin d'obtenir pour Bruxelles le statut régional dont elle est privée. L'avenir du FDF se présente cependant fort mal.

JEAN WETZ.

# FRANCOPHONIE

**A PARIS** 

#### Première réunion du Haut Conseil présidé par M. Mitterrand

Un discours du chef de l'Etat, président de droit du Haut Conseil de la francophonie, devait inaugurer, ce mercredi 6 mars amès-midi. la première réunion de cet aréopage de vingt-huit personnslités, créé en mars 1984 à l'initiative de la France.

Cet organisme se vent moins une assemblée de sages » ou la « vitrine internationale de la francophonie », qu'un forum de professionnels proposant des « projets concrets d'intérêt commun » et surveillant ensuite leur réalisation. La composition (1) da Haut Conseil essaie de traduire cette ambition puisque, au lieu des dignitaires chenus habitués des réunions francophones, on y trouve, souvent nés après 1940, aussi bien une cinéaste antillaise, un chanteur camerounais, un écrivain marocain qu'un prix Nobel belge de chimie, des médecins, des journalistes, des universitaires, etc.

La politique n'est pas exclue pour autant puisque, outre M. Mitter-rand, sont membres du Haut Conseil deux anciens présidents (MM. Helou, du Liban, et Senghor, du Sénégal), deux hommes politiques cana-

diens, un ministre vietnamien et un essayiste gaulliste français (Philippe gique (2). de Saim-Robert).

un peu confuse >

M. Lévesque, premier ministre québécois, l'a bien compris ainsi, qui a choisi la veille des assises francophones de Paris pour déclarer qu'il fallait « préciser cette chose un peu confuse qui s'appelle la francopho-nie ». Ce sera précisément, dit-on à Paris, l'un des buts de la réunion de travail qu'auront, mercredi et jeudi, les membres du Haut Conseil. Les Français proposeront de mettre l'accent sur les projets de création audiovisuelle et cinématographique, des bibliothèques et de terminologie. A cet égard, le Commissariat général de la langue française vient d'annoncer que sera installé, en septembre 1985, un - groupement [mixte] d'intérêt public de la terminologie et de la traduction » destiné à prêter assistance aux entreprises désireuses

de se doter d'une banque terminolo

Le Haut Conseil se réunira tous les six mois pour faire le point des réalisations. Du côté français, une cinquantaine de hauts fonctionnaires de différents ministères so ront chargés d'assurer le suivi de projets qui seront inscrits au budget des 1986. A l'Elysée, on assure que les Français sont vraiment décidés, cette fois, - à mettre le nez dans leurs retards - en matière de coopé ration interfrancophone.

laiset maleinte

(I) A la liste des membres du Haut (1) A la liste des beanotes du Hant Conseil publiée dans le Monde du 18 janvier, il convient d'ajouter noue confrère Jean-Louis Roy, directeur da quotidien montréalais le Devoir. D'antre part, c'est à le suite d'une confusion que nous avions annoncé que M. André De-lehedde, député socialiste et secrétaire général de l'Association internationale des parlementaires de langue française faisait partie du Haut Conscil

(2) Tous renseignements à propos de ce GIP peuvent être obtenus auprès de M. Gérard Poirot, tél. (1) 544-41-30.

# AFRIQUE

#### La guigne africaine

(Suite de la première page.) Enfin, les organisations régio-

nales, en sommeil bureaucratique proche de la catalepsie, démontrent qui mieux mieux leur impaissance. La solidarité continentale ne joue guère. Où a t-on vu, dans l'Afrique épargnée, réduire une dépense somptuaire ou renoncer à un vestissement superflu?

An terme de dix années de crise. la famine est venue confirmer ce que chacun savait. Le bilan des indépendances est sombre. La plu-part des États créés il y a un quart de siècle ne sont pas viables. Le dans beaucoup d'entre eux. Les re-cours possibles : Zorros justiciers comme le fut le capitaine Rawlings au Ghana, potions magiques marxistes ou socialistes, irruption sur la scène de militaires musclés, n'ont pas modifié sensiblement une situation tenant largement à la structure même de nations improvisées et fragiles. Enfin, les élites n'ont pas toujours rempli leur rôle. On a tant paradé dans les forums internationaux, tant banqueté dans les palais présidentiels, tant voyagé dans la première classe des Boeing, et pour cela tant pressuré le paysan au profit du fonctionnaire que le « malgoverno », comme disent les Italiens, a fait des dommages

#### La quintessence de la bêtise »

Au sud du Sahara, hormis le géant uigérian et l'Hercule sud-africain, une pléïade de nains four-nit aux statistiques treate des quarante pays les plus pauvres de la planète. Comme dans l'Internatio-

facilement les 24°.

nale, que quelques-uns ont d'ail-leurs entonnée, ils avaient tous pris devise, avec l'aide obligeante du colonisateur : « Nous ne sommes rien, soyons tout » D'où le démantèlement, qui apparaît aujourd'hui catastrophique, des grands ensembles colonianx de l'Afrique de l'Est et de l'Ouest, au profit de petites constructions va-cillant sur leurs bases à peine posées. « Cicatrices indélébiles de l'histoire », pour M. Houphouët-Boigny, « frontières intangibles » désormais, les lignes toutes théoriques qui bornaient les tournées en brousse de Monsieur le gouverneur sont devenues plus sacrées que l'Oder et la Neisse.

Les grenouilles se sont très vite voulues aussi grosses que le bornf colonial. A chaque « Etat », sou université - étudier chez le voisin, quelle horreur! - sa fonction pu-blique, son armée, sa diplomatic. Quelques-uns, comme la Côte-d'Ivoire – elle-même aujourd'hui en grave difficulté – pouvaient supporter ces charges. Mais, dans les années 70, le premier choc pétrolier et la crise mondiale - snivis en Afrique d'une série de coups d'Etat « induits » — ont dispersé la flottille, et les gréements trop lé-gers ont craqué dès le début de la

A quoi pouvait s'accrocher cette Afrique fragile et fragmentée? Ses grands dirigeants historiques ont disparu ou sombré dans l'échec de leur gestion. Ce fut le cas de N'Krumah, au Ghana, père et chantre du panafricanisme, qui exaltait les « Etats unis » du continent mais ne savait pas tenir ses comptes. Ou encore du Tanzanien Julius Nyerere, le fameux « Mwa-

limu > - maître d'école - du « cialisme africain », aujourd'hui à la fois président d'une OUA en banqueroute et d'un pays en déconfi-ture. D'autres ont perdu tout bon sens en se fiant à des idéologies. Ainsi Sekou Touré, tel que Nixon, pour l'avoir reçu à la Maison Blanche, le présente dans un joli rac-courci : « C'était un homme chaleureux et charmant, mais aussi un marxiste convaincu qui essavoit d'appliquer cette recette à la Guinée avec des résultats qui étaient à prévoir. » (2).

A ces ravages du prêt-à-porter idéologique, il faut ajouter queldesologique- le latt ajouez ques-ques paranolas sans doute inévita-bles et des déviances pittoresques lorsqu'on n'a pas à les subir, aont la plus belle à ce jour, reste la plus belle à ce jour, l'« Empire » centracain. meme ceux qui ont choisi le libéra-lisme économique oublient le plus souvent son volet politique, mettant au service d'un président déffié le parti unique, fausse épine dorsale de cet « Etat mou » dont parle l'économiste Gunnar Myrdal: Comment POUA, rassemblement de souverametés éclopées, aurait-

elle pu remplir son immense mis-sion? De façon très révélatrice elle a usé ses forces sur des pro-blèmes accessoires et réussi le pro-dige de diviser gravement bon nombre d'Etats à peine viables à propos d'un Etat... en pointillé. L'affaire de la République arabe sabraouie – querelle maghrébine sans grand intérêt pour les Noirs – a mené l'Organisation au bord de a mene l'organisation au bord de l'effondrement. Le jeu en valait-il la chandelle? « Nous savons, dit un jour le roi Hassan II, avec son inimitable sincérité rouée, à propos de la rivalité avec l'Algérie, qui est la toile de fond de toute l'affaire, que tout cela, c'est vraiment la quintessence de la bêtise et doit se terminer au plus tôt pour le bien-être de nos deux peuples ». En at-tendant, l'Afrique toute entière s'est ensablée dans cette chamaille. s'est ensablée dans cette chamaille.

Scule, dans cet ensemble affaibli, à disposer de la vraie puissance, la République sud-africaine
a pu, au cours des dernières années, dicter sa paix à ses conditions. Déjà, en dépit de bien des
tartarinades, elle avait avec de
nombreux pays des rapports discrets. Forte de ses alliances, et
d'abord du soutien américain, elle
a démantelé l'an dernier la « ligne
de front ». L'Angola et le Mozamde front ». L'Angola et le Mozam-bique, épuisés par la guerre civile, ont mis leur marxisme dans leur

crétion du régime de l'aparthe Du même coup — et ce n'est pas l'aspect le moins douleureux de la guigne africaine — l'évolution in-terne en Afrique du sud comterne en Afrique du sud com-mande largement le destin du continent. Si les cinq millions de blancs partagent entin le pouvoir qu'ils confisquent. M. Kodjo est tondé à rêver de la relance d'un panafricanisme enfin sorti du ver-biage. Mais on voit mal, dans un climat de teusion et de guerre lar-vée, comment des Etats humiliés et amanuris propriesses appaavris: pourraient « s'organiser pour constituer une puissance avec laquelle le monde devra compter ». Sans un grand dessein commun. icur sera, en tout cas, aussi difficile de sortir de leur enfer qu'au riche de l'Evangile d'entrer en pa-

poche pour passer les premiers compromis. Le Botswana, la Zam-bie et le Zimbabwe sont à la dis-

PAUL-JEAN FRANCESCHINI,

#### Une « loi 101 » à la française ?

Une ambassade de France dans une capitale francophone d'Afrique a recu de la correspondence en anglais de la Compagnie d'assurance du commerce extérieur (COFACE). Des banques françaises correspondent entre elles en anglais ou répondent dans cette langue à des clients étrangers leur ayent écrit en français : les télécommunications ont ennoncé, par voie d'afficha, un organisé en français pour des titulaires de diplômes français; un adolescent s'est tué en manipulant une arme de chasse d'un genre nouveau vendu avec un seul mode d'emploi en anglais : un électricien a équipé tout un magasin en néon cool white, expression <u>qu'il</u> avait traduite par « rose

On pourrait multiplier les exemples tragiques ou comiques. Certains pensent que la solution est la généralisation de l'enseignement bilingue franco-anglais. Certains autres estiment que si les ieunes Français doivent mettre les bouchées doubles dans l'apprentissage des idiornes étrangers en général, les Français - et les autres francophones - sont en droit d'attendre de la France qu'elle sauvegarde le rôle national et international d'une langue aujourd'hui utilisée de manière privilégiée par plus de quarante nations des cinq continents et dont le nombre de locuteurs réels.

quart de siècle de moins de quatre-vingts millions à environ cent trents-cinq millions.

Le 31 décembre 1975, le Parlement avait adopté à l'unanimité une loi sur l'usage de la langue inçaise proposée par deux élus de la majorité de l'époque, MM. Pierre Bas et Marc Lauriol. Mais une circulaire du 14 mars 1977, signée par M. Raymond Barre, alors premier ministre. avait limité le champ d'application d'un texte qui ne fut finalement quère respecté; d'où les utilisations abusives de l'anglais citées plus haut. M. Georges Sarre, député socialiste de Paris, vient donc de présenter, au nom de son groupe parlementaire, «une prode la langue française » qui sera discutée au printemps par l'Assemblée nationale.

Il ne s'agit point, comme d'aucuns l'ont craint, d'empêcher les Français d'utiliser les mots angloaméricains du type look, cool ou clean qui vont et viennent avec les modes, mais de percettre en France à tout Français (ou francophone) d'être servi, informé, distrait ou employé dans sa langue, surtout si c'est la seule qu'il connaît. Bref, il s'agit de « donner à la France une loi 101 adaptée à ses besoins ». Au Québec, la Charte de la langue française, ou loi 101, en dépit de quelques im-

diens français, depuis 1977, de refranciser dans une bonne mesure le visage linguistique de leur

La proposition de M. Sarre, qui

rejoint d'ailleurs un projet de loi gouvernemental actuellement à l'étude au Commissariat général de la langue française, a reçu un accueil chaleureux d'intellectuels francophones de divers pays résidant en France, qui ont constaté que, « pour la première fois, les Français ne craignent plus de prendre exemple à l'extérieur. à propos de leur langue ». Ce qui est plus inattendu, c'est que des intellectuels parisiens ont apporté clairement leur soutien à M. Sarre, tels les écrivains Frédéric Grendel ou Frédéricla Tristan (prix Goncourt 1983) ou encore Silvia Monfort. La comédienne, qui a avoué s'être intéressée pour la première fois de sa vie à une loi, a vivement souhaité que, comme la loi 101, le nouvesu texte encourage « la création de mots nouveaux, véritables signes de la vitalité d'une langue s. A ceux qui se méfient des néologismes, elle a rappelé que Paul Claudel s'étant vu rayer par un correcteur un mot de son cru avec la mention : « ce terme n'existe pas », l'avait réécrit en indiquant : € ll existera .s

J.-P. PÉRONCEL-HUGOZ.

vdgnez <sup>‡</sup>Paris

主意表表ですが

Le 15 juin 1970, à Leningrad, douze citoyens soviétiques ont été condamnés à des peines de huit à quinze ans de camp pour avoir rêvé de s'emparer d'un avion afin de quitter l'URSS. Dix d'entre eux ont été relâchés avant l'expiration de leur peine grâce aux pressions de l'opinion publique internationale, et sont aujourd'hui des hommes libres dans les pays de leur choix. Mourjenko a quitté le camp de Perm, après avoir « fait son temps », quatorze ans. Fiodorov, condamné à quinze ans « sous régime sévère spécial », reste enfermé.

# LE PRISONNIER EMMURÉ

Emmuré dans le silence, Fiodorov, jusqu'à la fin de ses quinze ans de camp. Réponse des autorités soviétiques aux manifestations de l'angoisse et de l'indignation internationales : rien, comme d'habitude.

Aidez-nous. Envoyez-nous de l'argent pour que nous puissions continuer à casser le silence.

Il faut monter la garde autour de Fiodorov jusqu'au bout.

Daniel JACOBY, Pierre PACHET, Hélène PARMELIN, Jean-Pierre VERNANT, Simone SIGNORET, Yves MONTAND.

Comité International d'Ecrivains et d'Artistes pour la Libération de Youri Fiodorov.

Secrétaire: M<sup>me</sup> Wolkom-Keller, 44, rue des Belles-Feuilles, 75016 Paris CCP 14484 36 T PA

# Finlande

**RETOUR AUX SOURCES** DANS LA RÉGION DES LACS

Si les lacs ont un pays, c'est bien la Finlande! Des lacs par milliers a l'eau claire, si pure que l'on peut Des lacs paradis de la pêche, mais aussi paradis de la

baignade et de la planche a voile en été, l'eau atteint

- Circuit des 60 000 lucs, 8 jours : 7 890 F - Vacances à la ferme, 8 jours : 4 870 F (si 4 personnes) Location de chalet, 8 jours : 2 960 F (si 5 personnes)
- Acion-Auto, 8 jours: 2 735 F (si 4 personnes)
- Avion-Camping, 8 jours: 2 780 F Vacances à Haikko, 8 jours: 2 850 F

— Scjour à Helsinki, 4 jours à partir de 2 925 F FINNAIR

11, rue Auber 75009 Paris - Tél 742.33.33

Bon pour documentation gratuite

sidé par M. Mitterrand

française?

# **FRANCOPHONIE**

#### VINGT ANS APRÈS LA SIGNATURE DE LA PREMIÈRE ENTENTE

# Succès et malentendus de la coopération culturelle franco-québécoise

Montréal. – Quelques mois avant l'Exposition universalle de Montréal en 1967, les Québécois avaient pu mesurer l'abime d'ignorance — et d'indifférence — qui séparait la France de leur pays. La télévision avait diffusé un reportage dans lequel on demandait à des Français pris an hasard dans la rue ce qu'ils savaient du Québec. Pas un seul au nom étrange que certains n'hési-tèrent pas à placer quelque part en Amérique du Sud!

Depuis le 27 février 1965, date de la signature d'une «entente» entre la France et le Québec sur un programme d'échanges et de coopé-ration dans le domaine de l'éducation, existait pourtant l'instrument d'une meilleure connaissance entre les deux peuples. Ce document, que l'on n'avait pas baptisé - accord » pour éviter des frictions avec Ottawa, visait à financer les échanges de chercheurs, de profes-seurs d'université et d'étudiants, en organisant des consultations sur les programmes scolaires et en multi-pliant les stages d'enseignants dans différentes disciplines. Le budget annuel total de cette opération s'élevait, à l'époque, à environ 2 millions de dollars (14 millions de francs d'aujour d'hui). Vingt ans plus tard, les ressources affectées à la coopération ont été multipliées par

#### **Passer** à des choses concrètes

Un ancien haut fonctionnaire québécois, M. Jean-Paul L'Allier, rappelait récemment que Français et Québécois avaient, au départ, une vision assez différente de la coopération. M. L'Allier, qui participait à la deuxième réunion de la Commission permanente de coopération francoquébécoise, le 2 juin 1966, se souvient d'avoir vu les hauts fonctionnaires français « ouvrir leurs valises et nous proposer, comme ils le fai-saient déjà au Cameroun, en Côted'ivoire ou au Tchad, des projets de coopération qui n'étaient en fait rien d'autre que des projets d'assistance technique ». Ce n'était pas exactement ce que souhaitaient et atten-daient les Québécois.

Vingt ans plus tard, on fait ici an bilan plutôt positif d'une coopéra-tion qui a permis à plus de cinq mille universitaires des deux côtés de l'Atlantique de travailler ensemble et à plus de cinquante mille jeunes de dix-huit à trente-cinq aus d'effec-tuer des stages grâce à l'Office franco-québécois pour la jeunesse franco-québécois pour la jeunesse (OFQJ) créé en 1968. Certains Québécois estiment cependant que e le temps des retrouvailles est terminé - et qu'il faut maintenant pas-ser à des choses plus concrètes.

Pour M. Daniel Latouche, professeur de sciences politiques à l'uni-versité McGill de Montréal et ancien conseiller du premier minis-tre du Québec, M. Lévesque, « il est grand temps de revoir un peu cette chasse gardée des missions et des nautés universitaires. Un tel tourisme, si sympathique soit-il. est condamné à la marginalité ». M. Latouche estime qu'il faut ouvrir cette coopération à beaucoup plus de monde pour créer « au plus vite un réseau, des revues, des centres d'études, de la compétition - pour permettre aux sciences sociales francophones de sortir de « l'état pitoyable dans lequel elles se trouvent ». La publication, en mai dernier, d'un magnifique ouvrage réalisé par des historiens français et québécois, le Monde de Jacques Cartier, ainsi que le lancement de la revue Science et Médecine sont des premiers pas

Dans le dernier bilan sur la coopération bilatérale, le gouvernement québécois constate que - les échanges de masse (bourses d'étudiants, échange d'enseignants, etc.) ont été presque totalement abandonnés » au cours des dernières années. Paris et Québec souhaitent « donner une nouvelle impulsion » à ces échanges, compte tenu de leurs nouvelles priorités, en particulier le développement de la recherche dans les secteurs de l'informatique, de la microélectronique, de la biotechnoDe notre correspondant

logie, de la robotique, de l'environnement, etc.

Les deux gouvernements voudraient également donner un contem économique aux échanges. La France, par exemple, souhaite vendre ses ordinateurs scolaires au Québec qui, « en échange », lui vendrait ses techniques en matière de distribution par câble.

#### Des préjugés tenaces

C'est là que les difficultés commencent. La vente, l'année dernière de 9 000 micro-ordinateurs scolaires Max-20-E, conçus par Matra et fabriqués par une société québécoise, a donné lieu à une étonnante campagne de presse et à quelques péripéties rocambolesques. La technologie française était au centre du débat. Certains ont reproché au gou-vernement québécois d'avoir choisi l'ordinateur pour des raisons sentimentales, sans se préoccuper de sa qualité, tandis que d'autres déplo-raient le préjugé tenace contre la technique française.

Le directeur du quotidien la Presse, M. Michel Roy, constate que ce préjugé a déjà empêché la France de vendre au Canada la Caravelle et l'Airbus. . On en arrive aujourd'hui, dit-il, à l'aberration suivante : les Québécois acceptent d'acheter le modèle Alliance de Renault parce qu'il est fabriqué aux

A ce préjugé contre la technologie française correspond chez les Français un autre préjugé qui gêne considérablement la vente des produits culturels québécois en France. Si la chanson québécoise passe bien en France, ce n'est pas le cas du livre et du cinéma, qui, selon l'écrivain Michel Tremblay, sont victimes du • paternalisme • des Français à l'égard du Québec. • Les Français. dit-il, veulent du folklore. Ils n'ont pas envie de connaître la culture québécoise. N'importe quel écrivain français est distribué dans nos librairies, alors que nos livres ne vont même pas jusqu'en France.
Et ce n'est pas faute d'avoir essayé!

La situation est identique dans le domaine de la télévision et du doublage. Le Québec achète chaque année deux mille cinq cents heures d'émissions françaises, qui sont intéd'émissions françaises, qui sont intégralement diffusées sur une chaîne spéciale TVFQ-99. Les trois autres chaînes francophones du Québec diffusent également des émissions produites en France. En contrepartie, la France achète en tout et pour tout une centaine d'heures d'émissions québéceires qui passer de la contre de la contre

l'avons fait en Bretagne, en diffu-sant sur FR-3, en mai dernier, notre sions québécoises, qui ne sont même pas toutes diffusées.

« Mes interlocuteurs français m'ont dit que l'accent québécols passait mal en France, affirme M. Gilles Vinet, vice-président de la chaîne privée Télé-Métropole. C'est sans doute vrai à Paris, mais pas nécessairement en province. Nous devons chercher des complicisés en dehors de Paris, comme nous

journal télévisé quotidien. • Le Syndicat des acteurs français Evoque également le - problème de l'accent - pour monopoliser à son profit le doublage des films et des feuilletons américains. M. Vinet trouve · anormal qu'aucune pro-duction américaine ne puisse être

doublée à Montréal avant d'être envoyée en France, d'autant plus que nous avons des comédiens capa-bles de faire du doublage en français international ...

Michel Tremblay, qui vient d'obtenir le prix Québec-Paris pour ses deux derniers romans (Des nouvelles d'Edouard, et la Duchesse et le Roturier aux éditions Grasset). prend les choses avec philosophie. Quand on vient d'une petite culture, dit-il, c'est difficile d'imposer ses produits à une grande culture. C'est à nous de mettre le holà à cette situation, même si c'est

BERTRAND DE LA GRANGE.



# Gagnez Grenoble d'un seul trait.



Depuis le 4 mars, le TGV relie directement Paris à Grenoble au rythme de trois aller-retour quotidiens : un peu plus de 3 heures pour un voyage confortable et direct à des horaires très pratiques. en attendant 5 liaisons aller-retour

6 h 45\* 14 h 00 18 h 28 | Paris | 9 h 20 14 h 04 21 h 10 9 h 57 17 h 20 21 h 45 | Grenoble | 6 h 01\* 10 h 46 17 h 47

Le réseau TGV Sud-Est, c'est désormais 34 villes desservies directement C'est Lyon à 2 heures de Paris, centre à centre, avec 18 aller-retour quotidiens et 14 autres villes à moins de 3 heures.

Grenoble:



TGV. Gagnez encore du temps sur le temps. SNEF

: EMMURE

Holem PARALLES TOME I. VICTORIA

granted in the

13411 1 11 11

# L'IPAG, C'EST LA PRÉ-ENTREPRISE.

word d'Estainit

A l'IPAG, les programmes sont conçus comme des directions par objectifs, les cours comme des réunions de travail. Les responsables pédagogiques agissent comme de véritables chefs de département. C'est cela la pré-entreprise.

A l'IPAG, les professeurs ne cultivent pas leur théorie dans une tour d'ivoire, chaque jour ils la retrempent, la confrontent, l'enrichissent dans l'entreprise, où tous ils exercent des responsabilités. C'est cela la préentreprise.

Pendant leurs 4 années d'études les étudiants de l'IPAG font six stages en entreprise. Six fois ils négocient, six fois ils se vendent. Ils se battent six fois et six fois ils doivent gagner.

Ce ne sont plus des étudiants, ce sont déjà des cadres. C'est cela qu'il faut aux entreprises d'aujourd'hui.



# M. Giscard d'Estaing: l'Auvergne en attendant la France Entre l'opposition et l'extrême droite

Clermont-Ferrand. - M. Giscard d'Estaing ne semble jamais aussi sérieux que lorsqu'il s'amuse... à choisir, sur le petit marché de la en refusant, une fois de plus, Glacière à Clermont-Ferrand, un d'obtempérer à la voix enregistrée saint-nectaire, à déguster le verre de chanturgue que lui offre un gara-giste très fier de la production de ses quelques pieds de vigne, à troubler une jeune femme en la complimen-tant sur la qualité de son discours de bienvenue. Il prend plaisir à ces rencontres avec les électeurs du cœur » de la France. Il s'amuse, mais n'en mène pas moins avec détermination son combat dans une Auvergne à laquelle il se veut atta-ché, et dont il aime faire découvrir les secrets, conter l'histoire, de Vercingétorix à la reîne Margot.

Depuis trois ans, les Auvergnats se sont habitués à revoir sur leurs-routes l'ancien président de la République : en campagne au mois de février et mars 1982 pour conquérir le siège de conseiller général du nonveau canton de Chamalières, en campagne au moins de septembre 1984 pour retrouver son siège de député de la deuxième circonscription du Puy-de-Dôme, en campagne encore pour renouveler son mandat de conseiller général.

M. Giscard d'Estaing est assuré d'une réélection « confortable ». S'il s'intéresse plus particulièrement à

De notre envoyée spéciale qu'il ne le conduit et prend la route, qui lui conseille de boucler sa cein-ture de sécurité. A Cunihat, le candidat l'accueille chez lui et présente toute sa petite famille : sa femme qui s'affaire et prépare les jus de fruits et quaire de ses cinq enfants. M. Giscard d'Estaing s'inquiète : à cette réunion électorale prévue en fin d'après-midi, à l'heure de la traite, y aura-t-il du monde? Quelques instants plus tard, il est rassuré. Dans la petite salle des fêtes, se pressent plus de trois cents per-sonnes. Les vaches attendront. Sur la scène, les élus prennent place devant l'affiche de la campagne présidentielle de 1974 : «Giscard» avec sa fille cadette, celle-là, justement, qui a choisi la carrière de vétérinaire, comme le candidat, M. Fargette. Chacun y va de son discours. L'ancien chef de l'Etat dénonce l'augmentation des impôts et du chômage dont les «dirigeants ne par-lent pas assez», évoque les diffi-

cultés de l'artisanat et des petites

entreprises et ces -faillites qui se

font sans bruit » mais « entrainent le retrait de la vie dans nos campagnes ». Il parle de la relance nécessaire du batiment, du \* péril \* dans son canton cette semaine, il a consalequel de trouve l'agriculture. Il



efforts aux autres candidats de l'union de l'opposition qu'il est allé soutenir aux quatre coins du dépar-tement. Car l'enjeu est là : enlever fin à la « domination socialiste » sur le Puy-de-Dôme qui, comme il le souligne, dans son journal, dure depuis la Libération avec une brève > interruption de 1973 à 1976. Aussi et surtout, inverser le rapport des forces au sein du conseil régional, exercer la présidence, pour « redresser la situation de l'Auvergne en attendant de pouvoir redresser la situation de la France ».

#### L'heure de la traite

Cet après-midi-là, c'est Cunlhat qui l'accueille. Cunlhat où se présente, face au conseiller gér socialiste sortant, M. Jean Fargette. En coup de vent, l'ancien président de la République passe à son secré-tariat de la rue Blatin, à Clermond-Ferrand. Des bureaux modernes, encore un peu vides, ont été aménagés dans son ancienne permanence de candidat à la députation. Une moquette verte; verte comme les monts d'Auvergne, verte comme le costume de tweed que porte - l'élu » du Puy-de-Dôme ; des murs beiges et deux grandes photos : M. Giscard d'Estaing, en habit, s'inclinant devant Georges Pompi-dou sous le regard attentif du géné-ral de Gauile; M. Giscard d'Estaing discutant, décontracté, avec John Kennedy. Mais aussi, tache de conleur plus vive, une affiche «rétro» sur laquelle une jeune femme en tenue légère vante les mérites du pneu Michelin, «le seul s'adaptant à la roue de la fortune».

Il n'attend pas son chauffeur, qui le suit ou le précède plus souvent

n'oublie jamais de dire « un mot sur c'était son droit – mais voit tiers des Français, toutes catégories recommande M. Giscard d'Estaing, qui, cette fois encore, plaide pour chacun joue des condes pour se rapprocher du président » et «trinquer » avec lui. Il fait déjà nuit quand M. Giscard d'Estaing reprend la route après les ultimes conseils au candidat.

marché de la Glacière, il accompagne M. René Paput. Sur les mura candidat de l'opposition lenger, M. Roger Quilliot - l'expérience, la compétence, la Le Pen hâillonné parce qu'il « dit la vérité ». M. Giscard d'Estaing se bonbons, écoute les plaintes du boncité, a bien des soucis, en été, avec ses accumulateurs. Le marchand de tissu, hui, a perdu sa «place» au marché de Chamalières. Est-ce que «Monsteur Giscard» ne pourrait pas l'aider à la retrouver ? Avant de s'engouffrer dans le café que tien-Paput, encore un petit salut au facteur et quelques mots en aparté avec

la France - qui - a voté socialiste -. aujourd'hui les résultats. Les deux ondues, se disent insatisfaits. Et que fait-on quand on n'est pas satisfait d'une situation? On la change. Commençons par faire le travail dans le Puy-de-Dôme », l'union». «Les malheurs de la France viennent tous de la même cause : la désunion, un mal national mais qui se guérit», dit-il. Bientôt,

voisinent les affiches de M. Paput, Aujourd'hui le Puy-de-Dôme, demain la France . , - de son chalprésence - et d'un Jean-Marie penche sur la partie d'échecs qu'ont engagée les deux jeunes vendeurs de cher qui, faute d'arrivée d'électrinent la nièce et le neveu de René

Le leademain, sur la place du

pour un diner «habillé». Peut-être profitera t-il de quelques instants de liberté pour relire la préface de l'édition de noche de Deux Français sur trois, qui devrait sortir au printemps prochain. An centre de cette préface, un plaidoyer en faveur de l'union, cette union qui ne doit pas être conçue comme une « tactique pour gagner » mais comme la seule · attitude » possible pour réduire le « risque d'ingouvernabilité » de la France. Mais c'est là, déjà, une autre histoire qui dépasse les fron-

#### M. Quilliot : effacer une défaite

De notre correspondant

Clermont-Ferrand. – M. Valéry
Giscard d'Estaing, pour l'opposition,
et M. Roger Quilliot pour la majorité, sont les figures de proue des
élections cantonales dans le Puyde Dôme. L'ancien président de la
Manufacture d'un jeune membre du Parti
radical, M. Gilles-Jean Portejoie,
«candidat pirate à ClermontFerrand - Sud-Ouest, exclu du République entend renouveler le mandat acquis sur le canton de Cha-malières le 14 mars 1982, dès le pre-moi. » mier tour, avec 72 % des voix. Il effectuait alors sans aucune diffi- au conseil général, il faudrait une culté son retour au sein de l'assemculté son retour au sein de l'assemblée départementale, qu'il avait déjà M. Giscard d'Estaing pour provo-fréquentée de 1958 à 1974, au titre de conseiller général du canton de dont les effets se ferant sur dont les effets se ferant sur région. Rochefort-Montagne.

ce vieux Clermontois qui trouve que,

décidément, il y bien trop d'immi-

Derrière le comptoir au milieu des bouteilles trône la photo du

«père Johannet», ce personnage de

paysan auvergnat que René Paput a

inventé il y a plus de trente aus sur les ondes de Radio-Auvergne.

Aujourd'hui, il est à la retraite, mais il continue d'animer les fêtes des clubs de troisième âge. Il n'est pas

peu sier de ses talents de « conteur

d'histoires ». Un dernier verre, une

dernière petite fille à embrasser et

- Moneigur Giscard » report Ce

soir, il sera l'invité du Rotary-Club

grés en France.

La présence de M. Roger Quilliot dans la bataille a été, elle, annoncée plus tardivement. Après réflexion, le sénateur et maire de Clermont-Ferrand, ancien ministre de l'urbanisme et du logement dans le gou-vernement Mauroy, a décidé de partir à la conquête du canton de Clermont-Nord-Ouest, détenu par un fidèle de M. Valéry Giscard d'Estaing, M. René Paput. Il s'agit pour M. Roger Quilliot d'effacer une défaite dont il avait conçu une forte amertume. Le 25 mars 1979, en effet, l'adversaire qu'il va retrouver sur un canton remodelé depuis pour créer celui de Chamalières l'avait battu de 540 voix au deuxième tour. M. Quilliot avait attribué son échec à des défaillances dans le report des voix communistes.

Au-delà de la volonté de l'ancien ministre de tirer un trait sur l'une des seules déconvenues de sa carélectoral visé lui est favorable puisque Chamalières a « disparu ». cette candidature a donné un coup de fouet aux militants socialistes réellement « seconés » nar le net succès de M. Giscard d'Estaing lors de l'élection législative partielle du 23 septembre 1984. Cette phase de pessimisme a duré plusieurs semaines. Elle s'est traduite dans les rangs du PS par des pronostics alarmistes sur les prochaines cantonales. Ces inquietnes semblent quelque peu dissipées. Une militante indi-que: « La candidature de Roger Quilliot nous redonne le moral. »

La perspective d'un changement politique au conseil général est un scénario qui n'est donc plus envisagé - et encore sans affirmations péremptoires - que par les mem-bres de l'Union républicaine d'opposition (fortement dominée par l'UDF) qui détiennent 24 sièges, contre 34 au Parti socialiste et 3 au Parti communiste. Trente cantons sont renouvelables, dix-huit appartiennent au PS, un au PC, 11 à l'URO. Le calcul est simple : l'oppo-sition doit prendre sept cantons à la gauche pour enlever la direction de l'assemblée départementale à M. Arsène Boulay (PS), président depuis 1976 après l'avoir été de 1970 à 1973.

Dans le département, l'opposition «s'offre» deux primaires: dans le canton de Thiers, où, face à M. Maurice Adevah-Poeuf, député, maire (PS), on trouve M. Jean-Pierre Billard pour l'UDF et M. Bernard Barbazange pour le RPR, et dans celui de Riom-Est, où le RPR présente M. Noël Bellet et l'UDF

tières de l'Auvergne.

**CHRISTINE FAUVET-MYCIA.** 

même coup de l'UDF pour oser pré-

Etant donné l'équilibre des forces

sérieuse avancée des amis de

l'ensemble de la vie politique régio-nale. Le conseil général du Puy-de-Dôme est le seul de la région à être dominé par la majorité prési-dentielle, celui de l'Allier ayant

rejoint ceux du Cantal et de la

Haute-Loire dans le camp de l'oppo-

sition à la faveur de la cantonale partielle de Hérisson le 7 octobre

1984. (A dire vrai, l'opposition en

avait déjà pris le contrôle, mais au

bénéfice de l'âge seulement.) Mais,

malgré cette situation, le conseil régional «appartient» depuis 1977

à la gauche.

pressenti l'éventualité d'un changement de majorité. «Si je tombe – avait-il déclaré en février 1984; à la veille des élections municipales parrielles dans son fief dracenois, - le maire de Toulon pourrait demain s'emparer du conseil général... -M. Soldani est tombé et le maire (PR) de Toulon, M. Maurice Arreckx, soixante-sept ans, se tient prêt en effet à lui succéder à la tête de l'assemblée départementale (1). L'opposition contrôle vingt-quatre

(18 PS et apparentés, 6 PC).

partis de l'opposition ont dû finaledépartement, le parti de M. Le Pen conduit à se proclamer sans com-plexe sur ses affiches « le premier

Comme dans beaucoup d'autres départements, la grande interrogation concerne la mobilisation de l'électorat de gauche. Lors de la législative partielle savorable à M. Giscard d'Estaing, la candidate socialiste en avait pâti. Pour l'heure, la fédération du PCF - marquée par le poids des rénovateurs à sa tête - s'en tient à la position nationale

VAR

# la porte des négociations est grande ouverte

De notre correspondant régional

Toulon. - Le plus vieux déparment d'autres transfuges récents des tement socialiste de France, c'est le nôtre. Le premier département libéral, demain, ce sera le Var. » A: l'exemple de M. François Léotard, le député (PR) et maire de Fréjus, l'opposition considère comme un fait – presque – acquis la victoire sur la gauche dans le Var. Le sénasur la gauche dans le var. Le sena-teur socialiste et ancien maire de Draguignan, M. Edouard Soldani, qui préside le conseil général depuis près de trente ans, avait lui-même des trente-sept communes de plus de 3500 habitants. Au sein du conseil général sortant, elle dispose de 17 sièges contre 24 à la gauche

- A droite, la possibilité d'une vic-toire a suscité un foisonnement de candidatures. Les responsables des ment se résoudre à l'organisation de onze primaires. Le Front national en profitera-t-il? Sur l'ensemble du a recueilli aux dernières élections européennes 19,96 % des suffrages exprimés coutre 40,28 % à la liste UDF-RPR. Mais il a largement dépassé cette moyenne à Toulon et dans la plupart des grandes villes du littoral détenues par l'opposition (27,78 % dans le canton de Toulon V; 25,43 % à Saint-Raphaël; 24,29 % à Fréjus, ou encore 22,06 % à Hyères). Ces résultats l'ont parti du Var ».

L'extrême droite n'a pas seulement détourné une importante fraction des électeurs habituels de l'opposition. Elie lui à pris aussi des militants, comme par exemple dans le deuxième canton de Toulon, au détriment du RPR. Les maires de Saint-Tropez et de La Seynesur-Mer sont d'autre part concurrencés par deux de leurs colistiers passés chez M. Le Pen, et auxquels ils ont en vain retiré leurs déléga-tions d'adjoints. Parmi les candidats du Front national figurent égaleformations de l'opposition comme M. Jean Canavaggia, ancien directeur de cabinet du maire de Toulon, ex-UDF, candidat dans le canton de La Valette, MM. Bernard Carlès (Le Luc), Jean-Claude Maître (Six-Fours) et M= Chantal Cicoletta (Hyères), tous trois anciens adhérents du RPR.

#### **Un ami** de trente-cinq ans

Le secrétaire départemental du espère remporter - au moins quatre cantons ». « Ami de trente-cinq ans » de M. Le Pen, cet ancien conseiller général activiste d'Alger s'est lui-même réservé le canton le plus favorable à l'extrême droite. Il est ea effet candidat à Toulon-V qui comprend les quartiers à forte population maghrébine de la basse ville, où, affirmo-t-il, . on est en train de créer un second Bevrouth ». Ses chances paraissent sérieuses d'inquiéter le conseiller général sortant (CDS) et candidat unique de l'opposition, M. Marcel Massi. connu pour sa modération à l'égard du problème de l'immigration.

Le Front national s'estime par ailleurs bien placé dans les cantons de Toulon-II, d'Ollioules et de La Valette. S'ils n'ont conclu avec lui aucun accord avant le premier tour. les responsables de l'opposition ont du moins laissé grande ouverte la porte des négociations entre les deux tours. M. Arreckx, pour sa part, n'a pas vu malice à recevoir dans son cabinet M. Le Pen lors du passage de celui-ci à Toulon le 21 février. Là où d'autres évoquent prudemment l'éventualité d'un « retrait » des candidats de l'opposition en faveur de ceux du Front national arrivés en tête, le maire de Toulon, lui, n'hésite pas à parler de « désistement ». « Si dans un canton, répond en écho le maire RPR de Saint-Raphaël, M. René-Georges Laurin, il faut choisir entre un candidat de gauche et un autre du Front national, nous appellerons probablement à voter pour le Front national.

**GUY PORTE.** 

(1) Le groupe UDF est le plus nt au sein de l'opposition. La première vice-présidence revie naire RPR de Saint-Raphaöl, M. René Georges Laurin.





#### LA PRÉPARATION DES ÉLECTIONS CANTONALES

#### **ALYON**

#### M. Marchais dénonce «ceux qui comptent tirer profit du repoussoir de l'extrême droite»

De notre correspondant régional

Lyon. - M. Georges Marchais a oris la parole mardi 5 mars à Lyon, devant un millier de personnes, au cours d'une réunion publique organisée à la Bourse du travail pour soutenir les candidats du PCF aux élections cantonales. Le secrétaire sénéral du PCF a fait compaître la position de son parti à propos d'un éventuel référendum sur les ques-

-Êlargir le Marché commun à l'Espagne et au Portugal, a dit M. Marchais, serait porter un coup sévère et, dans plusieurs secteurs. fatal à notre industrie et à notre agriculture. » Ouant à l'hypothèse d'un développe européenne, l'ECU, M. Marchais considère que cette monnaie « sert à exporter plus de capitaux, à importer plus de marchandises, notamment en provenance de RFA, à préserver les privilèges du dollar ».

A propos de la substitution de la règle de la majorité à celle de l'unanimité, M. Marchais a indiqué : « Ce serait décider d'abandonner délibérément la souveraineté politique, tique, militaire de la France, d'en faire une nation vassale au sein d'un ensemble européen intégré, dominé par les forces réactionnaires êtroitement alliées aux Etats-Unis. - Pour le secrétaire général du PCF, «l'élection d'un président de cette Europe supranationale au suffrage universel s'intégrerait pleinement dans un tel projet ».

M. Marchais a été très applaudi lorsqu'il a confirmé son refus de participer à un débat télévisé avec, notamment, M. Jean-Marie Le Pen. dimanche prochain sur Antenne 2. L'évocation de l'extrême droite a para mobiliser les militants présents à Lyon. L'analyse du dirigeant communiste n'épargne pas les socialistes. « Tout le monde sait bien, en effet, a-t-il dit, que certains comptent tirer profit, à des fins électoralistes, du repoussoir que constitue l'extrême droite. Tout le monde sait bien, également, que d'autres voient cette percée de Le Pen d'un bon œil. parce qu'ils espèrent, demain, rassembler les voix qui se sont portées sur lui. Toutes ces combinaisons sont sordides, et elles sont dange-

Selon M. Marchais, « quand le Parti communiste s'affaiblit, ce sont toutes les valeurs démocratiques et progressistes qui reculent dans la société ». « Voyez, 2-t-il dit,. comment le racisme relève la tête. Vovez comment les thèmes colonialistes refleurissent à propos de la Nouvelle-Calédonie. Et ce Le Pen se fixe, maintenant, pour objectif de réunir plus de suffrages autour de son groupe fascisant que le PCF! Allons-nous, allez-vous, laisser faire? Cest une pente dangereuse. Il ne faut surtout pas y glisser. >

#### Propos et débats :

#### M. Jospin: sans vergogne

M. Lional Jospin, premier secrétaire du PS, a estimé, affirmé, mardi 5 mars à Châtellerault, qu'à droite, ∢ ca bouge, non seulement sse, mais, je vous le dit, ça crochète ». « La droite, a-t-il souligné, espérait qu'il suffisait d'entretenir, charger puis chevaucher le mouvement de mécontentement pour gagner tranquillement (...) en additionnant simplement, sans vergogne, la droite classique et l'extrême-droite renaissante. » A propos de l'insécurité, M. Jospin a noté : « L'exploitation par la droite a alimenté la boutique du voisin qui vendait les mêmes produits, mais avec plus de clinquant. >

#### M. Bérégovov : rude épreuve

M. Pierre Bérégovoy, ministre de l'économie et des finances, a déclaré, mardi 5 mars, au Pré-Saint-Gervais (Seine-Saint-Denis) : « Les élections locales, c'est une tradition de la V- République, sont toujours une rude épreuve pour le pouvoir en place. Raison de plus pour serrer les coudes, mobiliser les volontés, et bien faire comprendre ce qui sépare une politique de gauche d'une politique de droite. >

A propos des questions économiques, il a affirmé : « Quand je vois des responsables qui se prétendent experts, s'opposer à la crois-sance, je me dis que le bon sens n'est pas de leur côté. On mesure aujourd'hui les conséquences d'une faible croissance supérieure pourtant à la croissance zéro, tant vantée hier par ceux qui n'ont jameis souffert du chômage. »

#### M. Toubon: un acompte

M. Jacques Toubon, secrétaire général du RPR, a estimé, mardi 5 mars à Fontensy-sous-Bois (Val-de-Marne), que les élections cantoreles représenteront « un acompte sur la victoire de l'opposition pour le printemps de 1986 ». A ce propos, il a jugé que « pour la victoire décisive de l'opposition [il faut] conclure rapidement un accord entre le RPR et l'UDF qui fixe les règles du futur combat électoral, quel que sort le mode de scrutin ».

M. Toubon a encore estimé que « la gauche avait écomé, enterné et fait reculer les acquis sociaux de la Va République, doublé le chômage et entraîné l'économie dans une période de stagnation ». Pour l'après 1986, il a déclaré : « il ne faudra pas mettre à Matignon un catalogue de la Redoute et obtenir en quarante-huit heures les articles

#### M. Bariani : en aucun cas

M. Didier Bariani, membre du bureau politique de l'UDF, ancien président du Parti radical, nous a déclaré, mardi 5 mars : « Les responsables de l'UDF et du RPR devraient se concerter d'ici la fin de la première semaine, afin de définir une attitude et une expression commune su soir (...) du premier tour (...). Il faut que l'opposition républicaine convienne de n'appeler en aucun cas, ni sur le plan local ni sur le plan national, à voter pour un candidat d'extrême-droite, et lorsque qu'il y a primaire en son sein, de maintenir son candidat le mieux placé en engageant une campagne d'union déterminée pour le second tour. C'est en faisant face à l'extrême-droite que nous serons crédi

#### M. Barrot: tendance marxiste

M. Jacques Barrot, secrétaire général du CDS, a déclaré, marti 5 mars à Lille, que les élections cantonales « qui seront brillantes dès dimanche, seront le troisième coup de semonce, avant le lever de ridesu » des élections législatives de 1986. « Le socialisme, a ajouté M. Barrot, restara imprégné de tendance mandate tant qu'il n'aura pas subi de défaite complète. »

#### M. Stasi: la civilisation

M. Bernard Stasi, député UDF-CDS de la Marne, a estimé, mardi 5 mars, lors d'un déjeuner-débat, que l'arrivée de la gauche au pouvoir aura marquée la fin des idéologies arrogentes et embrieuses qui voulsient changer le monde sans prendre la peine de la comprendre ». Pour M. Stasi : « L'effondrement de l'idéologie socialiste « représente » un pas important de la démocratie française vers une plus grande maturité. » « Nous sortons du Moyen Age politique, a-t-il soulioné, pour entrer, dans les années qui viennent, vers une civilisation du débat politique, qui ne sers plus jamais un affrontement entre idéclogies, à condition que nous ne remplacions pas l'idéologie socialiste par l'idéologie libérale. >

The state of the s

### LE FRONT NATIONAL EST DÉSORMAIS ENRACINÉ PRESQUE PARTOUT

# La troisième victoire de M. Le Pen

Gouverner avec Le Pen? One les états-majors du RPR et de l'UDF soieut amenés à se poser la question confirme à quel point la progression du Front national constitue le phénoniène politique le plus important depuis l'arrivée de la gauche au pou-

Après son spectaculaire succès ctions européennes, M. Jean-Marie Le Pen avait déjà remporté une deuxième victoire en obligeant la droite parlementaire à se déterminer par rapport à lui et, de suren-chères en surenchères, à déplacer vers l'extrême droite son centre de gravité. Avant même les élections cantonales, le président du Front national peut se prévaloir d'une troi sième victoire : même si sa forma: tion n'est pas représentée dans chacun des cantons à pourvoir, comme il l'avait sonhaité en novembre, elle l'est assez largement pour que son enracinement dans le terreau national ne puisse plus faire aucun doute.

Par la diversité de leurs origines, politiques, sociales, culturelles, pro-fessionnelles, les mille quatre cent cinquante-six candidats du Front national illustrent ce syncrétisme idéologique dont M. Le Pen est nu le catalyseur en ralliant à lui, pêle-mêle, monarchistes et natioes révolutionnaires, catholiques intégristes et néo-poujadistes, anciens de l'OAS et nostalgiques du pétanisme, décus du socialisme ou du communis me et transfuges du RPR ou de l'UDF, sans parler, tout ent, des citoyens convaincus par le simplisme de ses thèses sur immigration et l'insécurité.

Le caractère hétéroclite de ce fourre-tout idéologique apparaîtra peut-être un jour difficile à gérer, dans le fonctionnement du mouvement, mais, pour le moment, la dynamique est telle que le Front national aspire à conquérir le pouvoir pour son propre compte et non plus à servir de force d'appoint aux formations de l'opposition parlemen taire. Dans l'entourage de M. Le Pen on affirme, an demeurant, que l'ostracisme manifesté depuis peu par l'état-major du RPR n'est pas suivi par les candidats du mouve ment chiraquien sur le terrain.

ditent ce point de vue. Dans une interview publiée mercredi 6 mars par le Matin de Paris, le délégué national du RPR à la formation, Gennevilliers (Hants-de-Seine), se désolidarise implicitement de son secrétaire général, M. Jacques Tou-bon, qui affirmait, la semaine dernière, qu'à choisir, au second tour, entre un candidat socialiste et uncandidat du Front national il préfèrerait, à tout prendre, faire élire le premier – en maintenant le candi-dat RPR – pour faire barrage à l'extrême droite. Ce proche de M. Charles Pasqua déclare, en effet: « Le Front national fait partie ment automatique que les socia-

• COTES-DU-NORD : grogne

d'Etables-sur-Mer, une trentaine de

militants RPR, dont le secrétaire cantonal, ont retourné leur carte au

secrétariat national pour protester

contre l'absence de primaires dans

ce canton, Ils reprochent notam-

ment an conseiller général sortant, M. Marcel Ollitrault (UDF) de

M. Marcei Unitrant (UDF) de ratisser » un peu trop large et, en particulier, à une partielle de 1977, de s'être maintenu au second tour contre la candidat de la majorité

d'alors pourtant arrivé en tête au

premier tour. Ces militants ont

annoncé qu'ils ne voteront pas pour le sortant le 10 mars et qu'ils s'abs-

raient reporter leurs voix sur le can-

didat du Front national. M. Le Pen

avait fait, dans ce canton, un bon

BAS-RHIN: mise en garde de. 1-11, de M. M. Joxe. — Le tribunal administratif de Strasbourg a confirmé, mardi ciaire.

—— (Publicité) —

FORUM POUR L'INDÉPENDANCE ET LA PAIX

Jeudi 7 mars 1985 à 20 h 30

**SORTIR DE YALTA?** 

Débet avec la participation de : Jean ELLENSTEIN, René GIRAULT, Thierry de MONTERIAL, Michel TATU

Sous la présidence de Carlos de SA REGO

Hötel Lucitie - Salon Trianon, 47, boulevard Raspell, 75006 Paris

FP - 5, rue Jeen-François-Gerbidon, 75006 Paris - Td.: 222-77-75

score aux élections européennes. -

(Corresp.).

endront au second tour. Ils pour-

Les considérations locales ris-

quent de prendre le pas sur les consignes des états-majors, tant à l'UDF qu'an RPR. C'est ainsi que dans le Var, notamment, le maire de Toulon, M. Maurice Arreckx, député (UDF-PR), retient ouvertement l'éventualité de désistements en faveur du Front national, tout comme le maire RPR de Saint-Raphaël fait savoir qu'à choisir entre un candidat de ganche et un

#### M. Romain Marie et le Bon Samaritain

M. Romain Marie, président des comités Chrétienté-solidanté et de l'Alliance générale contra la racisme et pour le respect de l'identité française et chrétienne (AGRIF), élu sur la liste de M. Le Pen à l'Assemblée européenne, justifie en ces termes, dans le numéro 29 de l'organe du Front national, les positions de l'extrême droite à l'encontre des immigrés : ∢ Que se serait-il passé si le Bon Samaritain avait eu à se pencher le long de la route sur plusieurs centa laissés-pour-compte par les voleurs ? Très rapide n'aurait plus eu ni huile ni vin à verser sur les plaies. Or, c'est un peu à cette image que nous fait penser l'actuel processus qui affecte le phénomène de l'immigration. Pendant des siècles la France a accueilli, digéré, absorbé, sana xénophobie, des minorités étrangères. Aujourd'hui, il risque d'en être une route parsemée de miséraux. Même si nous monions chez nous deux, cinq, dix ou cinquente fois plus de ressortissants des pays du tiera-monde, cela ne réclerait fondamentalement rien pour ce demier. En revenche, ce qui ne manquereit pes de se produire, c'est la tiers-mondis de la France ? (...) La charité chrétianne, c'est de dire avec Jean-Marie Le Pen « La France et mettre à ceux-ci de redonner aux peuples qui souffrent l'amitié et la protection dont ils ont besoin face à la subversion et à la corruption. »

représentant de M. Le Pen il appellerait sans doute à voter pour ce dernier (lire le reportage de notre correspondant régional).

Le parti - national, social, populaire - de M. Le Pen qui revendique anjourd'hui 50 000 adhérents - soit 20 000 de plus qu'au printemps 1984 - s'apprête donc à engranger les bénéfices du travail d'implantation accompli par ses militants, très de l'opposition. Jusqu'à présent il y actifs en province, et d'une campa-avait à gauche un accord de désiste gne électorale commencée bien avant les autres partis, au lendemain ilines et les communistes appelaient disciplisne républicaine». Je ne leur enthousiasme les dirigeants du vois pas pourquoi il n'y aurait pas Front national comparent l'écho ren-

du groupuscule d'extrême droite les

Loups noirs, devait être enregistrée

dès lors qu'elle avait été déposée

régulièrement. De son côté,

M. Pierre Joze, ministre de l'inté-rieur et de la décentralisation, a mis

en garde les maires du canton de Villé (le Monde du 2 mais) qui avaient décidé de ne pas organiser le scrutin. M. Joxe rappelle qu'il

« aurait pour devoir de les requérir et, s'ils n'obtempéraient pas de

prendre toutes dispositions propres à assurer le déroulement normal du

scrutin ». Il annonce que seront ins-

crites à l'ordre du jour de la pro-

chaine session parlementaire les pro-positions de loi - visant à permettre

sous contrôle de la juridiction

administrative, le non-enregistre

ment des candidatures de citoyens

inéligibles, ce qui est le cas, précise-t-il, de M. Woerly, privé de sa capa-cité électorale par décision judi-

D'un département à l'autre

• COTES-DU-NORD : grogne 5 mars, que la candidature de au RPR. - Dans le canton M. René Woerly, militant néo-nazi

de «discipline nationale et républi- contré par leur chef de file à la vague électorale provoquée par le retour du général de Gaulle en 1958. Les résultats du premier tour des élections cantonales permettront de mesurer exactement, pour la pre-mière fois, l'ampleur locale de cet

#### La «remise en ordre 🗻 **de la France»**

Jusqu'à présent, M. Le Pen luinême s'est borné à entretenir le courant qui le porte, mais une nouvelle phase d'action est en cours de préparation dans la perspective des élec-tions législatives de 1986. Le Frant national veut affirmer et enrichir son programme. Quatorze commis-sions out été installées (agriculture, industrie agro-alimentaire, com-merce et artisanat, commerce extérieur et redéploiement industriel. défeuse et protection civile, problèmes économiques et sociaux, enseignement, institutions, immigration, sécurité et justice, jeunesse et sports, santé, affaires étran-gères, affaires culturelles).

Leurs travaux sont coordonnes par un professeur de japonais, M. Bruno Gollnisch, doyen de la faculté des langues de Lyon. Il s'agit de peaufiner et, au besoin, de linter un peu, afin de le rendre moins if, le projet de société esquissé par M. Le Pen depuis la création du Front national en 1972 et dont l'objectif est clair : « la remise en ordre de la France ». La dénoncia tion de l'immigration et l'exploitation de la psychose sécuritaire, qui ont assuré l'émergence électorale du Front national, ne représentent, en effet, que la surface d'un profond dessein analogue au projet de « Révolution nationale » caressé par Philippe Pétain en 1940. Et c'est ent à la teneur de ce dessein que commencent à se référer les cipaux porte-parole nationaux du RPR, après plusieurs dirigeants de l'UDF, pour se démarquer des orientations idéologiques qui l'inspi

Le débat ne fait que débuter parce que, jusqu'à présent, la parti-LLO affaires publiques n'appartenait pas au domaine du possible. Dès lors que cette perspective devient plausi-ble chacun se préoccupe de mieux connaître M. Le Pen. Et que découvre-t-on, derrière les slogars démagogiques? Un vrai projet de société dont l'exposé, tel qu'il a été présenté par le chef de file de l'extrême droite dans son propre ouvrage les Français d'abord, paru il y a un an, fournit mille arguments à ceux de ses adversaires qui sou-tiennent que l'ordre français selon Le Pen, ce seran une démocratie parlementaire formelle conduite par un président guide ; une République très élitiste, régentée suivant les règles de la morale catholique intégriste : une société discriminatoire à l'encoutre des étrangers ; une société capitaliste libérale pour les principanx agents économiques... sauf pour les syndiqués dont la liberté de

#### JUDAISME ET LIBERTÉ : battre les candidats marxistes

et ceux du Front national.

Judaisme et liberté, association dirigée par MM. Claude-Gérard Marcus, député et maire (RPR) du dixième arrondissement de Paris, et Lucien Finel, conseiller (UDF-PR) de Paris, appelle les électeurs, dans son bulletin de mars, à voter, aux élections cantonales, pour les candidats de l'« opposition républicaine » et à « tout mettre en œuvre pour battre les candidats marxistes et battre les canatats marxistes et ceux du Pront national ». Judalisme et liberté insisse particulièrement sur le cas de la Seine-Saint-Denis et du Val-de-Marne, départements dirigés par le PCF et où il existe d'importentes communantés juives. « Il faut faire payer au Parti communiste français le prix de son soutien inconditionnel à Moscou, tout comme son alliance avec l'OLP, indique le bulletin de l'association.

Pour ce qui est de l'extrême droite, Judaisme et liberté affirme : « Que les socialistes ne nous rebattent plus les oreilles avec Le Pen; c'est à eux qu'il doit sa force et c'est d'eux dont dépend son avenir. S'ils veulent lui barrer la route il leur suffit de renoncer à toute forme de loups, armés de matraques, et dans proportionnelle. >

revendication scrait soumise à la tutelle d'une justice épurée; un régime autoritaire, militariste, volontiers belliciste vis-à-vis des - Barbares », etc.

La scule facon pour l'opposition libérale de se démarquer vraiment des fondements idéologiques de la démarche opportuniste du chef de l'extrême droite consisterait sans doute à déplacer le débat sur ce terrain et à lui opposer un autre projet de société. A supposer que les états-majors du RPR et de l'UDF venilent reellement pousser jusque-là leur entreprise de clarification, se battre sur deux fronts à la fois, et qu'ils parviennent à imposer cette ligne à leur base, toute la question serait de savoir s'ils auraient les moyens de procéder cux-mêmes, avant l'échéance législative, à m pour capter à leur profit un besoin irrationnel de renement irrationnel de renouveau politique dont bénéficie M. Le Pen.

ALAIN ROLLAT.

#### **TOUS LES MILIEUX PROFESSIONNELS**

Les candidats présentés aux élections cantonales par le Front national se répartissent, professionnellement, de la facon suivante, seion les indications fournies par ce parti :

	•	
	c	n %
Professions libé		
Commerçants at	rtisans 1	1
Cheis d'entrepri	se 1	8,5
Cartres supérieu		8
Employés	********	3 7
Caeres moyens		7 7
Retraités		6
		6
VRP. Agents co		5
Militaires à la re		3 5
Agriculturs		3 4.5
Enseignants		3,3
Professions pers	mádicales .	2
Journalistes		1
Etediants		2.5
Mères de famille		ī

#### Dans l'Ouest

#### Mgr HONORÉ ET PLUSIEURS COMMUNAUTÈS RELI-GEUSES DEMANDENT A LA POPULATION DE SE MOBILI-SER CONTRE LE RACISME

(De notre correspondant) Tours. - A l'initiative de l'Union des travailleurs immigrés du Centre-Ouest, plusieurs communautés religieuses de l'Ouest out pris nette-

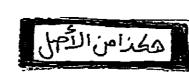
ment position avant le premier tour

des élections cantonales. Sans citer le Front national, Mgr Jean Honoré, archevêque de Tours, président de la commis épiscopale du monde scolaire et universitaire; le président de la région Ouest de l'Église réformée de France; le rabbin de la communauté israélite de Tours et du Centre-Ouest, et la Fraternité ortho-doxe de l'Ouest indiquent dans un communiqué :

- Nous demandons aux Tourangelles et aux Tourangeaux de ne pas se laisser prendre au piège de l'idéologie élitiste, contraire aux lois de la Bible, et par ceux qui vont jusqu'à laisser entendre, comme d'autres l'ont fait dans le passé en France, qu'il y a des êtres supérieurs et des êtres inférieurs et des races de valeurs inégales. Nous invitons la population à rejeter les ar-guments démagogiques inexacts et responsables de la haine et de la persécution. Nous exprimons le persecution. Ivous exprimons visouhais que les hommes et les femmes fassent preuve d'humanité et se mobilisent contre toute forme de xénophoble et de racisme, contre ceux qui mettent en parallèle le chômage et la présence d'immigrés sur notre territoire. »

• Campagne «sereine» en Gironde - La fédération de la Gironde du Parti socialiste a lancé. ronde du Parti socialiste a lance, lundi 4 mars, un \*appel à la séré-nité et au calme ». Selon les socia-listes, des agressions ont été com-mises contre des militants du PS dans quatre cantons depuis le début de la campagne. Trois plaintes ont été déposées auprès du procureur de la République à la suite de ces attaques commises par edes commandos, accompagnés de chienscertains cas de barres de fer ».

#### L'Anglais aux couleurs de la vie U.S.A. - ANGLETERRE JEUNES 9 17 ans : séjoursion familie coilège . . sports lactivités, encadroment. Camps internationau 15. die de Grene (e. 1550) PARIS Tel 11,544,52,30 p.m.:



société

bles de Dior et un nantissement

des titres Conforama. Déjà, on

s'inquiétait d'un découvert de

350 millions, en indiquant qu'il ne

devait, en aucun cas, être dépassé.

phrase: « Pour un groupe comme

le nôtre, un découvert de 350 mil-

lions c'est assurément beaucoup

d'argent, mais ce n'est rien, tout au plus quinze jours de chiffre d'affaires.

elles, que c'était beaucoup,

chœur : • Ça fait trente ans

banques, qui écrivent : « Jean-Pierre et Antoine Willot semblent

vouloir se cantonner dans des

explications trop générales. Il va

falloir qu'ils répondent rapide-ment à des questions précises -.

été au courant de cela », puis,

tourné vers son frère : . Et toi,

Antoine, ils l'ont averti? - Non,

Antoine ne fut pas davantage

← La plus grande rigolade

du siècle »

exige 500 millions de francs par la

réalisation des actifs de Dior. En

août, les banques respirent : les

Willot sont d'accord pour signer

un protocole. Tout s'est passé

dans la plus grande amabilité :

« On ne résiste pas au charme des

Willot . notent les émissaires

Le protocole consent un décou-

vert de 450 millions, moyennant

une impérative cession d'actifs,

au moins 500 millions de francs.

Mais ces actifs ne viennent pas.

C'est qu'à New-York on liquide le

groupe Korvettes acheté quelques

années plus tôt, mais dont la

déconfiture est devenue totale.

Juillet 1980 : le CCF de Lille

informé.

banquiers.

Jean-Pierre: « Je n'ai jamais

remarque le président Culié.

qu'elles disent toutes cela ».

- Les banques trouvalent,

Antoine et Jean-Pierre en

Juin 1980 : nouvel émoi des

Jean-Pierre balaic cela d'une

The second secon

Secretarian Control of the Control o

TOUS LES MILIEUX

**PROFESSIONNELS** 

NEP Agents in americal page.

Stationsons parameters

Carte Barbanger

4 astronouge . co. :

in Franciscopies est

Agt to gittem t

Learning State 1.0

gram no , mate,

( miles ...

The court

- STA BANKE

Michiger a faire vaite.

ALAIN ROLLAT

300

dem bene un bill ben

dе

# Le Pen 12 Professional Control Company of the Company of the Control Control

de Boussac-Saint Frères! Dans la vie d'Antoine Willot, il restera le jour le plus noir. Un dépôt de bilan lorsqu'on est un Willot! Non, vraiment, il ne comprend pas encore comment il a pu ce matin-là, à 11 heures, prendre le chemin du tribunal de commerce de Lilie. Quelle bêtise et quelle honte à la fois! Rien que d'avoir à en parler devant ses juges, mardi 5 mars, il en avait la gorge serrée, et à la fin il a pleuré comme un

- Non, if he comprend has, on plutôt rétrospectivement il ne comprend que trop. Car rien de tel ne serait arrivé, selon lui, s'il n'y avait pas eu, le 22 juin, cette lettre traîtresse par laquelle Jean-Maxime Lévêque, alors président du Crédit commercial de France (CCF), annonçait que la banque refuserait, désormais, tous les chèques du groupe. Ce lâchage, pour Antoine, ce fut « l'acte dégueulasse, monsieur le prési-dent, et je n'ai pas l'habitude d'employer ce langage. Il en fut abasourdi, désarconné.

«J'étais rentré chez moi la veille sans inquiétude. Je ne pensais vraiment pas qu'un jour je pourrais déposer un bilan, même celui d'une filiale embêtante. On a toujours voulu chez nous l'unité du groupe et des quatre frères. »

Ce qui s'est passé? Il le subodore : « C'est après les élections législatives que le CCF a pris sa décision. Pourtant ils avaient tous les éléments, tous nos papiers. Comme le gouvernement d'ailleurs. Jusque-là, les rapports et la discussion avaient été normaux. On nous avait demandé de ne pas licencier avant les élections. On avait même eu, entre les deux tours, une réunion à Lille avec le directeur de la succursale du CCF. Il nous avait demandé:

« Vous êtes bien avec Mauroy ? » Ma foi, lui Antoine n'avait pas de raison de penser que non. Les ioueurs du club de football de

Ah! ce mercredi 24 juin 1981. Lille ne portaient-ils pas sur leur rie. Il voudrait une consolidation date à laquelle fut déposé le bilan maillot la marque «Peaudouce», du bilan par la vente des immeuces couches fabriquées précisément par le groupe Willot? «Le premier ministre ne pouvait oublier qu'il était le maire de Lille.»

> Là-dessus, on avait discuté. C'était entendu, on ne réduirait pas les effectifs de Boussac-Saint-Frères. Mais alors? «Eh bien, leur avait-on dit, ne payez pas vos charges sociales ..

#### Les banquiers et les socialistes

Jean-Pierre, de son côté, le 20 juin avait vu M. Delebarre, alors chef du cabinet du maire de Lille. Et M. Delebarre avait dit : « Je donnerai des instructions aux banques. >

- Eh blen, vous savez ce qu'ont dit les banques? Elles ont dit : « Les socialistes n'ont rien à foutre dans nos affaires » Làdessus, voilà qu'un article du Monde pose brutalement la question: « Boussac-Saint-Frères vat-il déposer son bilan? » Et le 22, c'était la lettre de M. Lévèque.

Antoine raconte : « On était abasourdi. On est allé consulter nos avocats. Ils ont dit: « Eh bien, il n'y a plus qu'à déposer le bilan! >

Alors le pauvre Antoine, comme un somnambule, le mercredi 24 juin, est allé « au bout du calvaire ». « Le lendemain, Jean-Maxime Lévêque me téléphonait pour savoir si c'était rattrapable. Je lui ai dit : « Non, j'ai fait cette folie >

Folie ou raison? Car, avant d'en arriver à ce récit qui ne manquait pas de pathétique, les Willot ont eu à écouter toute une chronologie de laquelle il ressort que les banques du groupe, CCF en tête, s'inquiétaient depuis janvier 1980 d'une situation qui leur paraissait peu orthodoxe.

9 janvier 1980 : un directeur du CCF, après un entretien avec Antoine Willot, se déclare soucieux des roulements de trésore-

« Justement, dit Antoine, c'est Korvettes qui a fait peur aux ban-

- Parce que vous ne leur dislez pas tout. - Oh si, tout était parfaite-

ment clair. - C'était quand même un tour de vis qu'elles vous donnaient. - Ça oui. Mais on avait quand même encore de l'air pour

- Vous avez paru, d'après elles exaspérés par leurs exigences.

- Il y avait de quoi. » Le 7 avril 1981, un accord intervient pour que les Willot vendent, cette fois, le château de Millevoisin, qui avait été la propriété personnelle de Marcel Boussec. « Vous auriez pu le vendre plus

tôt. Qu'en faisiez-vous? - Rien. Je n'y ai mis les pieds qu'une seule fois, dit Jean-Pierre. Quand le CCF nous a demandé de vendre, j'ai dit tout de suite

Antoine et Jean-Pierre souvirent encore : . Vous voyez, avec les 300 millions de francs de Dior, les 70 millions du château, il aurait suffi de quelques millions de plus et de quelques mois de répit pour qu'on soit tiré

- Oui, mais à condition de

- On vendait tous les jours. - L'immeuble de la Belle Jardinière, vous l'avez vendu, en effet, mais le produit n'est pas allé aux banques. Il est allé à Korvettes. Alors, les banques on eu l'impression que vous étiez en train de les rouler. »

Jean-Pierre Willot s'en étrangle, et quand on lui dit, de surcroît, que le bilan de situation du groupe au 31 décembre 1980, faisant apparaître 16700000 francs de solde créditeur, dissimule en réalité 765 millions de francs de pertes, il secone ses larges épaules et s'écrie : « Çà, c'est la plus grande rigolade du siècle ! »

JEAN-MARC THÉOLLEYRE.

#### Les infractions à la sûreté de l'Etat

(Suite de la première page.)

Les projets du ministère de la iustice tiennent compte, bien entendu. de l'espionnage classique, mais, sans être dépassés, de tels agissements vont aujourd'hui de pair avec des transferts de technologie irréprochables en apparence. Tel est le cas lorsqu'une entreprise fabriquant du matériel sensible est française juridiquement, mais multinationale de fait. Il est alors facile à la maison mère ftrangère de s'approprier ses secrets de fabrication.

La DST (Direction de la surveillance du territoire), très soucieuse d'endiguer ce genre de fuites, a convaincu l'une des sous-commissions de révision du code pénal d'y consacrer un article. Cet article prévoit que, « lorsqu'une entreprise, société ou organisation de droit française en sa forme, est multinationale par ses dirigeants ou ses capitaux, elle est réputée entreprise, société ou organisation étrangère » pour ce qui est de la sûreté de l'État. filiales de droit français des entreprises liées à une multinationale.

La DST a rencontré un écho moins favorable à la chancellerie à propos de cette autre forme de guerre moderne qu'est la « désinformation ». Les victoires d'aujourd'hui se mesurent moins en objectifs militaires atteints qu'en décisions erronées prises par des dirigeants induits en erreur par des renseignements élaborés ailleurs dans cette intention. Elles valent moins par la puissance de feu de l'adversaire que par le doute qu'il parvient à semer dans l'esprit d'une opinion sur l'utilité d'un programme militaire ou la nécessité d'un accord de défense par exemple.

On est là à la frontière de la manipulation et de la bataille des idées, frontière difficile à tracer et que la DST aurait voulu fixer précisément en menaçant en particulier de sanction e tout Français agissant à l'instiga-tion d'une puissance ou d'une entreprise étrangère (...) pour induire en erreur l'opinion publique par la fourniture d'informations fausses ou altérées 3.

La commission chargée de réviser le code pènal n'a finalement pas suivi les responsables du contreespionnage. Il lui est apparu dangereux de faire tomber sous le coup de la loi un comportement aussi hasardeux à définir que la manipulation de

l'opinion publique. Le droit au débat, même à travers les frontières, la libre circulation des idées, ne sont-ils pas une garantie de la démocratie ?

Ce n'est pas nier le travail de sape que peut provoquer une entreprise délibérée de désinformation. C'est vouloir limiter les poursuites aux agissements les plus dangereux pour la sûreté de l'Etat. Ainsi le texte retenu provisoirement par la commiscomme « le fait pour tout Français, en vue de provoquer ou de soutenir les agissements d'une puissance étrangère, d'induire en erreur les organes dirigeants de la France en leur fournissant des informations mations indispensables à la sauvegarde des intérêts essentiels de la nation ». En ne visant que les c organes dirigeants de la France », évidemment moins influençables que l'opinion, cette version, aux yeux de la commission, évite les risques de dérapage.

La chancellerie s'est également essayée à une définition de cette autre facatte de la guerre non déclarée au est le terrorisme. Cette définition a fait l'objet de versions successives et laborieuses, dont celle-ci, qui tient compte du degré de violence commise et de l'intention € déstabilisatrice ». Le mot terrorisme n'y figure pas, mais il recouvre, selon cette définition, « les actes de violence contre les personnes ou les biens qui constituent soit des crimes, soit des délits [graves] et ont pour but ou pour effet de déstabiliser l'Etat de droit ».

Cette définition sera cependant très probablement écartée du texte soumis au Parlement, car M. Robert Badinter, garde des sceaux, est opposé à la création d'une telle infraction. Pour lui, le terrorisme releve du droit commun. Il y a suffisamment d'articles dans le code pénal qui permettent de poursuivre et de condamner les auteurs de tels actes, pour ne pas en ajouter d'autres.

Ce raisonnement de juriste est-il acceptable politiquement? On est là dans un domaine très sensible. Pour se ressurer contre une guerre aux adversaires sans visage, l'opinion et le Parlement ne réclameront-ils pas, au moins, une définition ?

BERTRAND LE GENORE.

## Dens Guest

MOS HONORE ET PLUSIEUR COMMUNAUTES RED CHRUSES DEMANCENT AU POPULATION DE SE MOEL SER CONTRE LE RACISHE The more superior with the

 $s_{\alpha,\beta} = c_{\alpha,\beta,\alpha} = c_{\alpha,\beta} = c_$ 

. . .

20.00

· . . . .

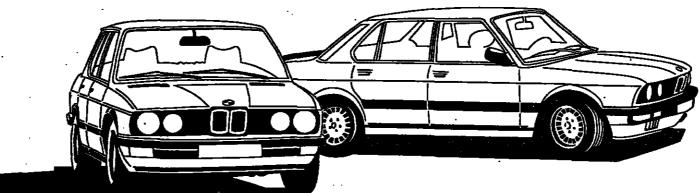
... is a

....

. . .

5 4





Du 15 février au 15 mai 1985, prenez le volant des nouvelles BMW Sèrie 5. Le silence de leur fonctionnement lémoigne de la maîtrise technologique de la marque et de sa volonté d'offrir un ensemble de prestations toujours plus éle-vées. Appréciez l'efficacité des BMW Sène 5, leur économie et le dynamisme de leurs perlomances. Découvrez l'intensité du pilotage. Mesurez dans tous les domaines la supériorité

de possèder une berline de haut de gamme. Effectuez l'essai décisti d'une nouvelle BMW Sene 5. Prenez des aujourd'hui contact avec votre concessionnaire BMW.

Pour connaître les coordonnées de votre concessionnaire, appelez gratuitement le <u>Numéro Vert</u> en composant ces dix chiffres (Paris y compris) 16.05.BMW.BMW.

**ESSAI DECISIF** 



#### La Commission informatique et libertés s'inquiète de l'usage abusif des fichiers fiscaux

Réunie à Paris le mardi 5 mars, la Commission nationale de l'informa-tique et des libertés (CNIL) a décidé de « poursuivre ses investi gations » à propos de l'utilisation de fichiers fiscaux à des fins électorales à Uzès, an profit du PS, et à Nîmes, an profit de l'opposition (le Monde du 2 mars). Sans mentionner ces deux affaires, le communiqué de la Commission rappelle qu'« elle avait attiré en temps utile, le 12 février 1985, l'attention du ministre de l'intérieur, des partis politiques et des associations de maires sur les risques d'usage abusif de fichiers fins de propagande électorale. Elle citait comme exemple les fichiers de gestion. Elle se doit d'ajouter aujourd'hui avec fermeté, les ris-ques d'usage abusif de l'utilisation des fichiers fiscaux. Elle se propose d'entreprendre l'étude d'une recomsandation sur les conditions de communication et d'utilisation des fichiers fiscaux communicables au public et notamment des fichiers de la taxe d'habitation. >

 Manifestation à Bayonne. -Vingt-quatre heures après l'attentat au cours duquel deux réfugiés basques, Gotzon Zabaleta et Iosa Amantes, ont été grièvement blessés, trois cents à quatre cents personnes ont manifesté, mardi soir mars, dans les rues du Vieux Bayonne aux cris de « Gonzalez as-sassin, Mitterrand complice ». D'importantes forces de police out

Dans l'après-midi, les deux blessés, dont l'état ne suscite plus d'inquiétude, ont été transférés dans un établissement hospitalier de Bordeaux. - (Corresp.)

Lisez **LE MONDE** diplomatique

#### Les internes de CHU menacant

#### de se mettre en grève

Les internes des centres hospitalo vernitaires (CHU) menacent de relancer un mouvement de grève de pande ampleur, comme en 1983. Si nous n'avons pas été reçus par M. Edmond Hervé, secrétaire d'Etat à la santé, avant la fin de la e, et si de cet entretien il ne ressort aucune mesure concrète, nous déposerons un préavis de grève ur les 14 et 15 mars » men docteur Denis Pariente, vicesident du syndicat des internes de Paris. Une réunion des représ tants des internes de tous les CHU de France est prévue pour le

Deux raisons principales expliquent ce mécontentement. D'une part, les internes qui veulent devenir rislistes refusent de voir leur salaire amputé de 40%. Actuellen interne gagne 4000 F par mois les deux premières années, alors que les internes de CHU en poste avant la mise en place de la réforme ga-gnaient 7000 F. D'autre part, les internes réclament certaines mesures leur garantissant le maintien du sombre des postes de chef de clinique que, le gouvernement envisage selon eux de réduire.

#### Nominations de professeurs d'université

Sont nommés professeurs des universités en sciences de gestion, par décret publié au Journal officiel du

MM. Bernard Martory (Angers), Jean-Claude Usunier (Grenoble II), Michel Carle (Grenoble-II), Jean-Louis Olivaux (Lille-II), Jean-Claude Scheid (Limoges), André Jacquemont (Lyon-II), José Allouche (Nancy-II), Francis Salerno (Nancy-II), Raymond Leban (Orléans), Gérard Hirigoyen (Pau), Patrick Navatte (Rennes-I), Jacque Leban (Pau), Patrick Navatte (Rennes-II), Jacque Leban (Pau), Patrick Navatte (Rennes-II), Jacque Leban (Pau), Patrick Navatte (Rennes-II), Jacque (Pau), Patrick Navatte (Pau), Pau), Patrick Navatte (Pau), Patrick Navatte (Pau), Patrick Navatte lean-François Malecot (Rennes-I) Jacques Thpbot (Strasbourg-I), Dwight Mcrunka (Toulouse-I), François Blanc (Toulouse-III), Michel Kalika (Tours).

# DÉFENSE

#### LES FILS DES «SOIXANTE-HUITARDS»,

# Une soif de discipline et d'absolu

De la rigueur, voire de la disci-pline. Un cadre professionnel qui ose s'avouer tel qu'il est en lui-même, avec ses contraintes, son goût de l'ordre, sa hiérarchie, mais aussi avec sa convivialité qu'on appelle l'esprit de camaraderie.

Voilà comment de jeunes recrues du contingent souhaiteraient que l'armée française se présente à eux en 1985. Sans fard. Sans cocorico. Sans fausse pudeur qui lui ferait dissimuler ou enjoliver — sous prétexte de plaire à la jounesse — la réalité de la vie dans les casernes on dans les

Cette franchise, ce sont de ieunes Français, en âge d'être recensés dans les mairies, qui la réclament de

Le ministère de la défense les s sterrogés, avec l'aide d'un conseil ication extérieur. Pour rédiger sa brochure - le Service national et vous, tout ce qu'il faut savoir dès le recensement – qui doit être un guide pratique remis par les mairies à des jeunes de dix-sept ans, istère de la défense a éprouvé le besoin de connaître les états d'âme de ces adolescems qui seront ses prochains clients lorsqu'ils seront appelés sons l'uniforme à dix-huit

#### L'ordre

On trouve dans leurs réponses les pes ou les clichés de leurs aînés. Des réactions a priori, comme celles qui assimilent le service militaire à « une corvée », à « une perte de temps » où l'ennui naît après la période, relativement active, des classes », ces deux ou quatre premiers mois d'armée où l'on fait l'apprentissage de la vie militaire et qui précèdent les dix ou huit mois suivants de service opérationnel. C'est une rupture obligée d'avec la famille, d'avec la vie professionnelle, à l'issue de laquelle on est déphasé. ».

Mais le service militaire est aussi perçu, par ces jeunes qui ne l'ont pas encore fait et qui s'en remettent aux souvenirs - souvent arrangés - de leurs prédéce eurs, comme « un ment de l'Inconsu » plus ou

Entre les deux extrêmes : phile » ou le fanatique, décrit comme un garçon qui a bescim d'être pris en charge, et le « phobe », le réfractaire, dépeint comme un ado-

ple, avec de l'ordre », « très varié, spécialisé, avec plus de formation ». En 1985, cotte appréciation du gros de la troupe des fatures recrues étonnerait-elle? Serait-ce le monde

à l'envers ou faut-il, désormais, habituer à cette exigence d'un ser-vice militaire vécu comme la « préparation à la vie professionnelle », la « solidarité », l'« ordre » puisque « c'est le seul endroit où l'on trouve ça » ?

UN AN DARNEE SA PEUT MISHE FARE DE HAL!

ce qu'il veut, il y a l'énorme marais des « ni pour ni contre », qui disent s'être fait une raison et pour qui le service militaire est un fait acquis.

Ce marais se différencie, toutefois, des aînés qui l'ont précédé sous les drapeaux parce qu'il fait porter l'essentiel de ses reproches sur la: déliquescence de la rigneur censée, à son avis, symboliser la nature que du service militaire. Le notions d'encadrement et de prise en service de demain est imaginé « sou- charge individuelle, qui sécurisent.

Pour ces adolescents, avant même de revêtir l'uniforme, le service militaire devient ce cadre structuré et protecteur où l'on évacue l'angoisse et l'ennui. Il y faut des points de repère, l'absence de rigidité bornée, la possibilité de découverte, d'initiative et d'épanouissement. Il y faut, aussi, des certitudes qui rassurent. La discipline et l'obbissance sont valorisées. Comme le sont les

galère », expliquent-ils avant de condamner le « laxisme », les « exagérations », l'« inégalité ». De ce constat, les militaires tirent

. On est tous dans la même 🕚

la conclusion que la France s'est éloignée de la société dite permissive d'antan pour redécouvrir des valeurs d'ordre et de rigueur. Les sociologues associés à l'enquête pour le compte du ministère de la défe préfèrent expliquer que des indi-vidus, mai préparés à affronter les temps difficiles, sont en attente de discours structurants, d'affirmation. des convictions, de vérités clairement dites et de messages simples réducteurs d'angoisse, qui sont pour eux autant de points de repère.

Ceux qui recevront la brochure ; le Service national et vous, tout ce qu'il faut savoir des le recens ont dix-sept ans et, quelquefois, légèrement plus. Ce sont les fils des parents de la génération « libérée » de mai 1968 et, probablement, en réaction contre leurs familles, il réclament des certitudes, un ordre protecteur, un cadre d'activité qui ne soit ni Byzance, ni une partie de plaisir, ni une course d'obstacles artificiels. Encore moins le Chb Méditerranée, pour reprendre la for-mule du général Bigeard, qui a ainsi condamné les améliorations apportées an service depuis mai 1981.

Si cette analyse est correcte, l'arrivée de ces jennes Français dans les casernes peut provoquer quelques surprises. En effet, lorsqu'on réunit de tels adolescents avec les jennes officiers fraîchement issus des écoles militaires, qui, eux aussi, par nature, puis par formation, out soif d'absolu et sont intransigeants, le mélange se fait sans peine. Dans les unités pures et dures.

1.4

De nombreux coloneis, à la tête de leur régiment, ne l'ignorent pas : les nouveaux officiers sont souvent pétris d'idéalisme, de certitude morale, de prétention intellectuelle qui pourraient les rapprocher de leurs jeunes subordonnés, épris de rigueur et d'une chande camaradorie conviviale.

Il y a là convergence que ces mêmes colonels seront tentés d'encourager, trop soucieux qu'ils sont de favoriser le corporatisme et l'esprit de « hande » dans leurs

JACOUES ISNARD.

# **SCIENCES**

POINT DE VUE

## Une recherche pour l'an 2000

M. Habert Curien, ministre de la recherche et de la technologie, devait présenter, ce mercredi 6 mars, au conseil des ministres une communication sur la future loi de programmation de la recherche, qui prendra la suite de la loi d'orientation et de program-mation partie min 1992 perse toule one ntion votée en juin 1982 pour trois ans.

Cette loi fixait d'ambitioux objectifs, le principel étant de faire passer la dépense nationale de recherche-développement à 2,5 % du PIB en 1985, alors que le rapport était de 1,85 % en 1980. Cet objectif ne sera pas tout à fait atteint : le chiffre réel

N 1982, le Parlement a voté

· une loi d'orientation et de

programmation de la recher-

che pour trois ans. Le texte de cette

loi était issu d'une consultation de

très grande empleur : e les assises de le recherche ». Au terme de cette période triennale, nous dressons aujourd'hui un bilan ; il est incontes-tablement positif. Les réformes

structurelles souhaitées ont été

accomplies. L'effort global national de racherche qui était en 1980 de

1,85 % du produit national brut dépasse maintenant 2,2 % et nous

du niveau des nations championnes

et l'Aliemagne fédérale. La recherche et le développement technologique

sont affichés en tâte des priorités

nationales. En un temps de rigueur financière, plus de mille emplois nou-

reaux ont été inscrits au bénéfice de

la recherche dans le budget de l'Etat

croissance de la recherche, bien que

trop modeste encore, est aussi cisi-rement indiquée.

Une mobilisation

Une nouvelle programmation de la

recherche et du développement est maintenant mise en chantier, evec des ambitions légitimes et aussi, à la lufrière des résultaits obtenus, que-

ques changements de perspectives,

en particulier une plus forte implica-tion de la recherche effectuée en

Les batailles pacifiques de la fin du siècle requièrent une mobilisation sur

les divers fronts. Nous disposons

d'atouts sérieux. D'abord la recher-

che est mieux comprise, mieux res-sentie chez nos concitoyens qu'elle

ne l'était per le passé ; même les

sondanes le disent. A nous d'ampli-

fier la campagne d'information scien-tifique et technique et de mettre en

place de nouveaux moyens et de

nouvelles méthodes, concrètes et

vivantes, de formation. L'éducation

doit donner de l'appétit pour la

Mesurons le chemin parcouru

modernaté.

pour 1985. Dans les entrepris

es que les Etats-Unis d'Amérique

nous rapprochons significat

devrait être de 2,25 %. Pour préparer la prochaine loi, une commission d'une trentaine de membres résnira représentants de l'administration, des syndicats ouvriers et patronaux, et personnalités scientifiques. Elle pourra proposer des mesures pour remédier aux sses bien commes : manque de mobilité des chercheurs publics, insuffisance de la recherche industrielle (qui a pourtant progressé au rythme de 5 % l'un) et sous-équipement de nombreux labora-toires, spécialement en moyens de calcul.

#### par HUBERT CURIEN (\*)

l'égard des applications, Les discussions sur l'aliénation de la recherche par l'aval sont décidément derrière nous. La liberté de la démarche intellectuelle du scientifique est moins que jamais en cause, mais la conscience d'un devoir est maintenant acceptée et même souvent professée par les chercheurs : le devoir de faire en sorte que les découvertes scient valorisées, le plus vite possible et le plus complètement. Tous les organismes publics de recherche se sont dotés d'instances de valorisation dont les effets sont déjà sensibles. Il faut faire plus encore pour accélérer l'osmose. Il faut que ce qui pouvait être autrefois un handicap devienne vraiment, at pas seulement dans les textes mais aussi dans les faits, un bonus : le mobilité pour un chercheur, le passage par la recher-che pour un ingénieur ou un adminie-

Quelles pauvent être les lignes de force de notre politique de recherche et de développement scientifique et technique pour les années qui vien-nent? D'abord continuer à renforcer nos dispositifs de base. L'emploi scientifique doit être planifié à long tenne, pour éviter dans l'embeuche les coups d'accordéon, aussi néfestes pour la gestion des labora-toires que dissussifs pour les candidats aux métiers de la recherche. Mais à quol serviraient des cher-cheurs médiocrement équipés ? Garderions-nous, attirerions-nous les meilleurs s'ils ne trouvaient chez nous des facilités comparables à celles dont bénéficient les laborateires étrangers les mieux pourvus ?

#### Accélérer l'élan

Et puis, et peut-être aurtout, nous tievons accélérer l'élan de la recher-che industrielle. Là, les comparaisons internationales quantitatives ne nous ont pas été dans le passé et ne nous sont pas encore favorables. Certes, le déclin de l'Europe au regard de l'Amérique ou du Japon n'est pas depuis quelques armées dans l'atti-tude des chercheurs français à (\*) Ministre de la recherche et de la

inscrit dans l'histoire, mais nous devons réagir. Nous proposerons pour les prochains budgets des mesures nouvelles d'incitation en faveur des activités de recherche en milieu industriel et d'orientation de l'épargne vers les opérations innovantes. Nous devons aider nos conci-

toyens à spéculer utilement sur l'ave-Un avenir porteur dans bien des domaines de la technologie : l'informatique et ses applications dont tout le monde perie à juste titre ; mais aussi les industries agro-alimentaires et, plus généralement, l'exploitation des processus biologiques dans leur étonnante diversité. Les matériaux nouveaux n'ont pas fini, eux aussi, de transformer nos instruments les plus familiers et donc notre vie quoti-

J'aurai bien garde de ne pas oublier l'air, l'espace et l'océan, où la technologie française s'est déjà taillé une remarquable réputation. L'énergie aussi nous promet bien des nouvasutés. La plupart de ces grandes aventures sont menées à l'échelle de l'Europe. Le science n'est-elle pas l'un des meilleurs ciments pour la cohésion européenne encore fragile

mais indispensable? Parlons aussi de la médecine, où nous faisons très bonne figure. Dans les communications, qui constituent un intéressant thermomètre de la un meressant une montrette un sa modernité, notre technologie est appréciée, dans une concurrence très aévère : n'avons-nous pas, le mois dernier, mis à poste avec Arisne un bien besu satellite de télécommunications fabriqué sous maîtrise d'œuvre française pour un client étrander?

Il est indispensable d'investir dans tous ces domaines, en visant le progrès des connaissances et l'efficacité des pratiques industrielles, mais rien ne réussira pleinement si la société ne prend pas vraiment en charge son avenir scientifique et technique. Les sciences humaines et sociales sont, plus que jamais, à l'ordre du jour : l'intelligence du passé; l'adaptation au présent, la préparation à l'avenir forment une triade solidaire de sujeta de recherche, fondamentaux et appli-

#### **UNE BROCHURE** « TRICOLORE » **POUR CHAQUE FRANÇAIS** RECENSÉ

En quatre-vingt-dix-huit pages illustrées de nombreuses photographies et de dessins humoristiques, la brochure : «Le service national et vous, tout ce qu'il faut savoir dès le recensement » présente les différentes phases (recensement, sélection et incorporation) qui aboutissent à l'affectation de l'appelé dans l'armée (terre, air, mer) et dans la gendarmerie, selon les be-

Cette brochure se présente sous la forme d'un guide pratique où les fitières du service national (service militaire, coopération et assistance technique, objection de conscience) sont décrites, ainsi que les procédures de dispense ou d'exemption, les avantages du service volontaire « long » et les préparations militaires. Elle précise d'autre part, les conditions dans lesquelles les trois armées et la ndarmerie organisent le service de chacune des recrues.

Dans un premier temps, cas brochures seront remises à chaque Français en âge d'être recensé (dix-sept ans, en moyenne) par les bureaux dits des affaires militaires dans les maines responsables des opérations de recensement. Ultérieurement, d'autres exemplaires seront mis à la disposition de certains établissements de l'enseignement secondaire et dans des brigades de gendarmerie pour les appelés en milieu rural. Commenceront donc à en bé-

néficier les jeunes Français qui devront être recensés en marie à partir d'avril 1985. L'EDUCATION

**MARS 1985 ELEVER SEUL** SON ENFANT EN VENTE CHEZ VOTRE MARCHAND DE JOURNAUX

La saldata de A



# **CELIBATAIRES AIMERIEZ-VOUS CHANGER VOS RENCONTRES?**



Désormais, rencontrez - grâce à une étude psychologique préalable - des personnes dont le caractère, l'affectivité et même la sexualité sont compatibles avec les vôtres.

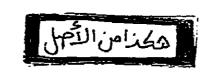
C'est la chance fantastique que vous offre ION. Le monde change, changez aussi votre façon de découvrir celle que vous cherchez pour la vie.

# Ion International

PARIS - BRUXELLES - GENÈVE

Veuillez m'envoyer sans engagement, sous pli neutre et cacheté, le livret d'information en couleurs "Pour un couple nouveau".

# ION PRANCE (M 95) 91, rue Saint-Lazare, 75008 PARIS - Tél. SELTELES +
# ION MIDI-AQUITAINE (AM 95) 31, ellées Demonation, 21400 TOULOUSE - Tél. 93,25.85
# ION BELACOULE (MB 95) 1. de Marché aux Herber 105, 87 22 1 1000 BELACELLES - Tél. 911,74.36
# ION BUISGE (MS 95) 10, r. Paintol, CP 285, 1211 QENEVE 11 - Tél. (822) 21,75.81



again to a series of the serie Assure as a linear people of the City Court of the City of the Cit No state the see of correct the same of the sa

in a spire of the decade Transfer to the Control of the Contr appearage that the second section is a second TAPER IT DAME.

PORTE CHAQUE FRANCA'S

# DÉFENSE

#### DANS LES CASERNES

#### Braves soldats du XIIº

Musique en tête et drapeau déployé, les hommes du 76º régi-ment d'infanterie défilent devant la mairie. C'était il y a quelques jours dans le XII arrondissement de Paris. Les passants n'en croient pas leurs yeux. Présentation du drapeau aux nouvelles recrues du régiment, remise de décorations, dépôt d'une gerbe au monument aux morts, allocution du colonel, on n'avait pas vu une telle cérémonie dans le quartier depuis un demi-siècle.

Les fantassins qui paradaient ce jour-là tiennent garnison au Fort neuf de Vincennes, dans les limite mêmes de l'arrondissement. Le tiers d'entre eux sont des Parisiens qui rentrent chez eux chaque après-midi dès 17 h 30, leur service accompli. L'unité, forte de sept cent cinquante hommes, doit défendre Paris contre des commandos infiltrés ou parachutés. Elle possède pour cela un petit arsenal de mortiers lourds et de missiles antichars. Dans quelques semaines, elle recevra des véhicules blindés et des automitrailleuses.

En s'affichant pour ce qu'elle est -- l'instrument de défense des citoyens, - l'armée tente d'établir des relations normales avec les civils. A Paris – une ville décidément pas comme les autres, - elle n'osait plus se montrer.

#### Un mariage

On compte pourtant à l'intérieur du périphérique cinq casernes, un hôpital, des quartiers généraux, plusieurs services, des écoles, un laboratoire et des dépôts. Sans compter les officiers du ministère de la défense, cinq mille hommes en uniforme vivent et travailleent dans les arrondissements. On les voit à peine. Il est vrai que, depuis longtemps, les gradés se changent avant de rentrer à leur domicile. Ils craignent les remarques désobligeantes, les lazzis et même les agressions.

C'est cela qui a incité le colonel Hugues de Hédouville, quarantecinq ans, le « patron » du 76°, à sortir de la réserve habituelle où se tenait

son unité. Tout bonnement, comme il l'aurait fait dans une garnison provinciale, il est allé trouver M. Paul Pernin, le maire RPR de « son arrondissement », le XIIe. Et il lui a proposé de faire sur l'avenue Daumesnil, devant la mairie, la présentation du drapeau aux nouveaux arrivés, comme cela se pratique six fois par an derrière les remparts du Fort neuf.

Après le défilé, M. Pernin a offert aux officiers, aux anciens combattants et aux nouveaux décorés un • pot » dans la salle des mariages. · En effet, c'est un peu le mariage du 76 avec son arrondissement » a remarqué le colonel.

#### Le temps du dégel

Mais, au-delà de cette formule, il y a tout de même du nouveau. Les lourdes portes de fer du fort de Vincennes vont s'entrouvrir. D'abord, aux familles des appelés, qui, au moment de l'incorporation, peuvent jeter un coup d'œil sur les chambrées de leurs petits. En avril, Hugues de Hédonville et ses garçons feront les honneurs de leur casernement aux élus et aux représentants des associations du XII. Plus tard, peut-être des journées portes ouvertes seront organisées, cette fois

Les Parisiens découvriront alors que, même centenaire, le Fort neuf ustifie son nom. Derrière les vieux pâtiments, on est en train d'achever la construction d'un casernement en brique, métal et béton qui sera l'un des plus modernes de France. Chambrées de six. restaurant libre service, parkings souterrains pour les 300 véhicules, multiples terrains de sport, salles de eours vidéo, simulateurs électroniques pour l'apprentissage du tir...

Au mois de juin, sans doute, une nouvelle présentation du drapeau aura lieu dans un autre coin de Paris. Entre l'armée et les Parisiens, voici venu le temps du dégel.

MARÇ AMBROISE-RENDIL

#### De notre correspondante

Vienne. - Révélée par un hebdomadaire viennois, la vente illégale d'embryons, de méninges et d'hypophyses humains par des employés d'hôpital à des firmes pharmaceutiques pour la fabrication de produits de beauté a fait scandale en Autriche. Une enquête ouverte par les autorités de santé de la municipalité a partiellement confirmé ces révéla-tions. Denx employés de la « Polikli-

nik » hôpital municipal de Vienne, impliqués dans l'affaire, ont été li-cenciés. Le magazine Ikarus s'est procuré ses informations par un de ses procure ses informations par un de ses rédac-teurs, qui, se présentant comme re-présentant d'une firme française de produits de beauté intéressée à s'improduits de beaute interessee à s'implanter en Autriche, avait contacté différents hôpitaux et laboratoires. Deux employés de la Poliklinik de Vienne étaient prêts à vendre des embryons à 300 schillings (130 F) la pièce et des méninges et hypophyses à 100 schillings (45 F). L'offre portait également sur des testicules humains pour la production de

substances de croissance. Ce com-

Un trafic d'embryons humains fait scandale en Autriche

merce fontionnait, selon Ikarus, depuis plus de quatorze ans avec des firmes pharmaceutiques en RFA et en Autriche. Le magazine cite plusieurs exem-

ples qui prouvent que ce genre de commerce est assez répandu dans le monde. En mars 1981, la douanc française aurait saisi une cargaison d'embryons en provenance de Roumanie destinée à un producteur français de produits de beauté. En février 1982, la police californienne aurait découvert plus de cinq cents embryons conservés dans de la for-maldehyde destinés à une clinique spécialisée dans la chirurgie esthéti-

Entre en novembre 1975 et juillet 1976, la firme américaine Flow Laboratories Inc. de Rockville, au-rait reçu par voie aérienne d'embryons humains, en provenance

de la Corée du Sud. Flow Laboratories Inc est représentée à Vienne. Son catalogue de vente, cité par Ikarus, offre sur toute une page, des organes humains à l'état embryonnaire scrupuleusement numérotés et étiquetés. Enfin, toujours selon Ikarus, le Quotidien de Paris du 9 mai 1984 aurait fait de la publicité pour une substance extraite d'embryons humains (voir encadré ci-

M. Alois Stacher, conseiller municipal de Vienne responsable de la santé, avait demandé, en 1980, que sante, avait demande, en 1980, que tous les embryons humains disponibles dans les hôpitaux à la suite d'avortements soient - enterrés dans des petits cercueils ». Les différents chels de clinique interrogés se mon-traient cependant parfaitement au courant du commerce illicite avec les embryons, mais étaient unanimes à dire que « cette affaire regarde uniquement les employés de la morgue qui travaillent pour leur propre poche ».

**WALTRAUD BARYLI.** 

#### LE MINISTÈRE ENVISAGE UNE **DIMINUTION DES HORAIRES** POUR LES ÉLÈVES DES LYCÉES

La rentrée 1985 s'annonçait difficile dans les lycées. D'un côté, le ministre de l'éducation nationale a souhaité accueillir des dizaines de milliers de jeunes en plus des effectifs normaux, déjà en progression. De l'autre, le budget de 1985 n'a prévu qu'un petit nombre de nominations d'enseignants. Pour répondre à cette double exigence il ne restait que peu de solutions : soit on élevait le nombre d'élèves par classe - mais ils atteignent déjà trentecinq, voire quarante dans certains cas - soit on décidait de diminuer les horaires ce qui permettait, en gagnant quelques heures dans cha-que discipline, d'ouvrir de nouvelles classes sans créer de nouveaux

nL

ĈS.

Il semble que M. Jean-Pierre Chevènement ait choisi cette dernière solution. Des projets d'arrêtés, actuellement en préparation au ministère de l'éducation nationale, et soumis à la concertation avec les syndicats, proposent une réduction des horaires des classes de seconde et de première des lycées. Depuis la rentrée, de 1983. l'horaire hebdomadaire de ces classes est défini en fonction d'un minimum et d'un maximum. La différence de quelques heures entre les deux est mise à la disposition des enseignants pour des projets interdisciplinaires ou des aides personnalisées aux élèves.

Dans les textes préparés par le ministère il n'est question que d'horaire minimum. Ainsi en seconde, les mathématiques ne seraient plus enseignées que trois heures hebdomadaires au lieu de quatre ; le français, quatre heures au lieu de cinq ; l'histoire-géographie et l'instruction civique, trois heures au lieu de quatre... Ces réductions seraient à peu près les mêmes pour toutes les options des classes de pre-

#### Cordons de beauté

Utilise-t-on en France des tissus foetaux humains à des fins cosmétologiques ? Le 9 mai 1984, le Quotidien de Paris publisit en rubrique « Mode » un curieux petit écho concernant les produits de la marque Collin. On y vantait alors les mérites du bronzage, avant de parler des oules de la même marque

aux embryons humains ». Cette annonce devait faire la cosmétologie française, evant, il y a peu, d'être citée dans l'affaire qui éclate aujourd'hui en

La marque en question, doc-teur G. M. Collin propose une ligne de produits de beauté classiques commercialisés par l'Expan-sion biologique française, filiale du groupe public SANOFI (Elf-Aquitaine). Installée galerie Vivienne à Paris (deuxième arronement), l'Expansion biologique française vend ses produits dans une cinquantaine de pays, parmi lesquels l'Afrique du Sud,

les États-Unis, la Suède, le Brésil et la Hollande.

Commercialisez-vous des

produits fabriqués à partir de tissus foetaux humains ? » La question ne surprend pas Mª de Carcaradec, PDG de cette société depuis 1980. « Il s'agit, nous at-elle déclaré, d'un malentandu. d'une mauvaise interprétation, dont nous sommes peut-être responsables. Les produits en cause sont des hydramucines. Il s'agit d'extraits aqueux tirés de cordons ombilicaux, mais en aucune manière de tissus de fætus ou d'embryons humains. » nombreux produits à visée médicale sont en effet obtenus à partir du sang que contient le placenta. En revanche, on ne parle guère de la récupération et de l'utilisation de cordons ombilicaux humains à des fins cosmétologiques. Le plus souvent d'ailleurs, les fabricants de produits de beauté se contentent de vanter les mérites des substances biologiques qu'ils utilisent, sans indiquer leur provenance. C'est surtout le cas des fætus qui font l'obiet d'un véritable mythe, car on leur prête des vertus € rajounissantes > (1).

D'où proviennent les substances utilisées par l'Expansion biologique française? Mae de Carcaradec ne le sait pas précise-ment. « Il s'agit pour nous que de matière première que nous ache-tons à la SOREDIS, société spéée de Monte-Carlo. Je croi savoir que cette société les achète à une firme de la région lyonnaise. » Y a-t-il là matière à scandale ? Quoi qu'il en soit. l'Expansion biologique française a préféré depuis cette affaire gommer dans ses messages à la presse toute référence aux

(1) Les tissus fuetaux animaux sont utilisés par injection dans pla-sieurs cliniques privées suisses, qui proposent ainsi des « cures de jouvence > (le Monde aujourd'hui daté. des 29 et 30 janvier 1984).



# **APPEL**

# PROPOSÉ A LA SIGNATURE DES ÉLUS ET DES CANDIDATS RÉPUBLICAINS

LA CIMADE, Service œcuménique d'entraide (176, rue de Grenelle, 75007 PARIS).

LE MOUVEMENT POUR UNE ALTERNATIVE NON VIOLENTE (20, rue du Dévidet, 45200 MONTARGIS).

**LA MISSION DE FRANCE** 

(BP 124, 94121 FONTENAY-SOUS-BOIS).

... AVEC LES PERSONNALITÉS SUIVANTES, premières signataires de cette initiative :

# PERSONNALITÉS SIGNATAIRES DE L'INITIATIVE « APPEL AUX ÉLUS »

Sara ALEXANDER, chanteuse ; Colette AUDRY, écrivain, chevalier de la Légion d'honneur et officier de l'Ordre national du Mérite ; Madeleine BAROT, ancienne résistante, ancienne secrétaire générale de la Cimade ; Tahar BEN JELLOUN, écrivain ; général Jacques de BOLLARDIÈRE, compagnon de la Libération ; Aimé BONIFAS, pasteur, ancien déporté; Pierre BRUNON, préfet honoraire, ancien résistant et ancien déporté, commandeur de la Légion d'honneur ; Marc BRUNSCHWEILER, secrétaire général de la Cimade ; Henri CAILLAVET, ancien ministre, membre honoraire du Parlement, ancien combattant de la Résistance; Jean CARDONNEL, dominicain ; Georges CASALIS, pasteur, théologien ; René CHAR, écrivain; Edmonde CHARLES-ROUX, écrivain; Marie-Dominique CHENU, dominicain, théologien; Marie-José CHOMBART-de-LAUWE, chercheur au CNRS, ancienne déportée; Michel COLUCCI (Coluche), artiste; Constantin COSTA-GAVRAS, cinéaste; Claude DEMOULIN, maire de Sedan; Job DURUPT, député de Meurthe-et-Moselle ; Philippe FARINE, conseiller de Paris ; Jean-Jacques de FELICE, avocat ; Brigitte FOSSEY, comédienne ; Jacques GALTIER, pasteur; Félix GUATTARI, psychiatre; Roger HANIN, comédien, cinéaste ; Georges HOURDIN, journaliste ; Félix LACAMBRE, journaliste; Bernard LANGLOIS, journaliste; Bernard-Henri LÉVY, écrivain; Stanislas MANGIN, conseiller d'Etat honoraire; Gabriel MARC; Gilbert

MARTAL, agrégé de l'Université; Claude MAURIAC, écrivain; Albert MEMMI, professeur d'Université, membre de l'Académie des sciences d'outre-mer ; Théodore MONOD, membre de l'Institut ; Georges MONTARON, directeur de « Témoignage chrétien » ; Jean-Marie MULLER, écrivain, animateur du M.A.N. ; René NODOT, croix du combattant volontaire de la Résistance, titulaire de la médaille des Justes ; Jacques PELLETIER, prêtre, secrétaire général de la Mission de France ; Pierre PICARD, chevalier de l'Ordre national du Mérite ; Frédéric POTTECHER, journaliste et écrivain ; Jean REMOND, évêque auxiliaire de la Mission de France ; Catherine RIBEIRO, chanteuse ; Pierre RONDOT, spécialiste du Proche-Orient et du Maghreb ; Alain RUELLAN, président de la Cimade ; Bernard STASI, ancien ministre, député, président du conseil régional de Champagne-Ardennes; Olivier STIRN, ancien ministre, député du Calvados, maire de Vire ; Anne SYLVESTRE, chanteuse ; Pierre-André TAGUIEFF. chercheur au CNRS; Bertrand TAVERNIER, cinéaste; Pierre VIDAL-NAQUET. historien; Paul VIRILIO, urbaniste; Roger WINTERHALTER, maire de Lutterbach, président de la Fédération des élus autogestionnaires ; Claude OLIVEN-STEIN, médecin-chef du centre médical Marmottan ; Francis PERRIN, membre de l'Institut.

#### LANCENT UN APPEL AUX ÉLUS DE FRANCE ET AUX CANDIDATS RÉPUBLICAINS!

Face à la résurgence de l'extrême droite, et en particulier aux succès électoraux du Front national, beaucoup de Français sont inquiets, au-delà de leurs horizons ou clivages politiques. Ils se rendent compte, en effet, que ce sont les valeurs fondatrices de la République, celles qui constituent notre héritage humaniste ou biblique, les principes des Droits de l'homme, qui sont menacés, sinon bafoués par cette formation politique.

C'est pourquoi nous avons pris l'initiative de lancer un appel, à vous, élus, maires, conseillers généraux et régionaux, députés et sénateurs de toutes obédiences, ainsi qu'à vous, candidats républicains au suffrage universel, pour que vous vous engagiez à ne pas faire alliance avec le Front national tant qu'il reste porteur de son idéologie actuelle. Notre propos n'est pas d'exclure qui que ce soit mais de rappeler fortement que la vie démocratique, l'un de nos biens communs les plus précieux, passe par le respect par tous de la dignité de chaque individu et de chaque communauté.

Notre appel est précisément lancé à la veille des élections cantonales; où pour la première fois le Front national peut espérer avoir plusieurs élus qui participeraient à la gestion du pays de manière durable. Il survient au moment où, heureusement, la plupart des organisations politiques commencent à convenir que le Front national constitue un péril. En le signant largement et le plus rapidement possible, vous manifesterez réellement aux Français inquiets et aux communautés issues de l'immigration qui sont en France, que la grande majorité des élus et des hommes politiques de notre pays refuse les glissements fascisants et racistes.

Nous avons confiance en votre réponse et vous remercions de votre soutien. Avec vous, nous maintiendrons ainsi vivants les idéaux de liberté, de fraternité et d'égalité qui sont la force et l'honneur de notre nation.

#### « CE QUE NOUS N'ACCEPTONS PAS FACE AU DÉVELOPPEMENT DU FRONT NATIONAL »

Depuis quelque temps apparaissent en France les signes d'un phénomène inquiétant : la banalisation de thèmes et d'idées qui viennent contester les valeurs de liberté, d'égalité et de fraternité qui sont le ciment de notre nation dans sa diversité. Pour la première fois dans notre histoire depuis la Libération, un parti, créé, en 1972, avec des hommes venus des groupuscules activistes Occident et Ordre nouveau, ou encore de l'OAS et même de la collaboration, a réussi à émerger fortement sur la scène politique française en obtenant la légitimation des urnes. Le Front national est parvenu à obtenir droit de cité dans nos institutions démocratiques ; une nouvelle forme de fascisme idéologique menace notre pays, imprégnant les mentalités et les comportements d'une partie de plus en plus importante de nos concitoyens.

Du fait de cette organisation, des habitants de France, Français ou immigrés, sont désignés comme des ennemis qui porteraient atteinte à la pureté de notre nation. Par son fait toujours, la Déclaration universelle des droits de l'homme comme le message biblique de fraternité universelle et d'amour du prochain sont tournés en dérision ou travestis. Par son fait encore, nos valeurs démocratiques se trouvent dévaluées.

Nous n'acceptons pas que les idées autoritaires, inégalitaires, répressives et xénophobes du Front national contaminent aussi facilement

les mentalités et les comportements de nos concitoyens, et finissent même par être reprises à l'intérieur d'autres formations politiques.

Nous n'acceptons pas le développement de cette désinformation politique qui veut faire croire, par une argumentation simpliste, à

l'existence de complots contre la nation, lesquels nécessiteraient l'intervention soi-disant salvatrice du Front national.

Nous n'acceptons pas que des habitants de France : immigrés de toutes origines, jeunes de milieux défavorisés, syndicalistes, militants

des droits de l'homme, etc., puissent être désignés comme des ennemis, des envahisseurs ou des traîtres contre lesquels les « vrais Français » se trouversient en état de légitime défense.

Nous n'acceptons pas que M<sup>ms</sup> Simone Veil comme M. Badinter, par exemple, puissent être régulièrement attaqués en des termes qui

Prouvent un antisémitisme virulent.

Nous nous engageons à ne pas reconnaître le Front national comme une formation politique comme une autre tant qu'il sera porteur de l'idéologie qui est aujourd'hui la sienne, et à mettre en garde nos concitoyens contre l'idéologie qu'elle représente.

Nous nous engageons également à nous opposer à toute complaisance et à tout accord électoral avec le Front national quelles que soient les justifications avancées.

BULLETIN (à découper ou à recopier) à nous	renvoyer de toute u	rgence	
Je soussigné (Prénom et Nom)			
Élu ou candidat :			
adhère à l'Appel ∢ Ce que nous n'acceptons pas face au et m'engage ainsi à refuser toute alliance avec			l »
			•

A renvoyer à « Appel 85 », C/O CIMADE, 176, rue de Grenelle, 75007 Paris

Les frais de publication de cet appel sont supportés par les signataires. Nous vous demandons de bien vouloir nous aider et nous vous en remercions par avance :

CIMADE, CCP Nº 408887 Y PARIS (mention «Appel 85 aux élus»).

هكذامن الأُحل

Bergma

a HONDO'T

1118 - -医电影电影影響

Section Control of Late T. E. Lynner gar Sath

 Attention (Statistic) Marie Company AHION.

advertable to

ÉLUS »

St. St. Land

**UBLICAINS!** 

Spirit State of the Con-

**建筑线上**电台 人名格兰伊尔

a district  $|\varphi_{i}(\varphi_{i})|\leq |\varphi_{i}|^{\frac{1}{2}}|\varphi_{i}|$ 

BOK SEPARAGES See Claude (G. .) N

3 - 1 - 1 - 1 and the second

NATIONAL :

ng garaga Marin Salahan provide the second துதான சும் சம்

g lesgan to the term HEROTOPINE TO THE PROPERTY A STATE OF S

基本 축사 기원 기가 Carlotte and the

read from the last

La scène, comme au théâtre. devient alors un autre espace, mental. ∉ A mon âge, quand on se penche, il arrive qu'on bescule dans une autre réalité. Les morts ne sont pas morts... » Le passé fait irruption : la mère de la jeune femme. Ils ont été amants, elle a été une grande comédienne, elle est folle, alcoolique. Aujourd'hui elle est morte, et c'est le metteur en scène qui sent la mort le gagner. La jeune fille qui est venue troubler sa solitude d'après les répétitions a vaincu

l'angoisse de hair sa mère. Elle

pourrait finir comme elle.

s'expose et se protège, chacun est la victime de l'autre. Mais le jeu est connu, on peut aussi le déjouer, et Bergman, hors champ, esquisse un sourire

Les désirs se croisent. Si

Henrik avait dix ans de moins,

moins de lassitude, plus d'inno-

cence, il s'emparerait de la dis-

ponibilité d'Anna. Il le lui dit, il

lui prend le bras, il lui explique.

Scène d'un cinéaste qui connaît

tous les ressorts et les res-

minutes, Après la répétition

enchevêtre les liens qui arriment

le travail d'un metteur en scène

à son actrice, et régissent toute

En trois actes et soixante-dix

sources du cœur.

Erland Josephson et Lena Olin

« Ecoute le silence sur ce pla- leur vie. Ils s'observent, détec-

teau. Tant d'énergie intellec- tent les faux-semblants. Chacun .

« APRÈS LA RÉPÉTITION »

désabusé.

tre en Europe.

Ingrid Thulin et Erland Josephson, acteur de Bergman depuis 1946 pour l'un. et 1957 pour l'autre, interprétent la vieille comédie de ceux qui croient se connaître par cosur. La jeune Lena Olin essaie ses premières armes dans le sacerdoce theatral. Et puis deux enfants du même âge, douze ans, sont à deux reprises tapis dans l'image. Un petit garçon, soir après soir, découvre « la magle des acteurs ». Une petite fille subit les envolées dramatiques de sa mère. Ils sont, pour toujours, envoûtés par le miracle de la représentation.

CLAIRE DEVARRIEUX, \* Voir les films nouveaux. Le texte intégral du film est public dans le numéro 5 de la revue Théa-

ARTS ET SPECTACLES

# Bergman à Paris

Violence et pouvoir, domination et tendresse, désirs. Vieillesse. Entre les meurtres sanglants autour d'une couronne et la mort par abandon sur une scène désertée, il y a la sensualité de la vie. Théâtre (le Roi Lear). Cinéma (Après la répétition). Ingmar Bergman est parmi nous, triomphalement accueilli.

E rouge et le noir... Ils enserrent l'action et les personnages de cette tragédie sangiante et forcenée du début à la fin. dans un univers où la blancheur n'a pas sa place. Ingmar Bergman et sa décoratrice ont insisté sur la symbolique de la couleur qu'ils utilisent comme une palette dans ce Roi Lear dépouillé et surchargé

ronne à l'avant du plateau et, jusqu'à la fin, les hommes - aussi bien que les femmes - vont s'écharper pour tenter de la ramasser et

mettre leur tête sous ce symbole. Mais quel début ? Quelle sin ? Quand le public entre dans la salle, les acteurs sont déjà tous sur la scène, rendant hommage mécaniquement à ce vieux roi, pâle sil-

### A L'ODÉON, « LE ROI LEAR »

tout à la fois : rouge du sang et de la violence, dans un univers élégant en apparence, clos, étouffant, qui retient à l'intérieur de ses entrailles une humanité ballottée et étripée au gré des luttes pour le

pouvoir (1). Mais quel pouvoir ? On imagine mal que le monde a pu, un jour, reposer sur ce vieillard hirsute et naîf, vêtu d'une couleur miel - du sang sans hémoglobine... - qui a cucore pour peu de temps, quand le spectacle commence, la lourde couronne sur sa tête. L'homme vieillissant cède le pouvoir, dépose la cou-

■ NGMAR BERGMAN ne fera

serait le dernier. Et si Après la

répétition le contredit - puis-

que voilà un beau film de Berg-

man - c'est aussi pour mieux

nous convaincre de sa décision.

Après la répétition, réalisé pour

la télévision, est une lecon de

cinématographe sur l'attache-

ment définitif d'un metteur en

tuelle, tant de sentiments, vrais

ou faux (...). Tout reste enfermé

ici, éternellement, tout continue

à vivre en secret. » Son sujet,

sur la scène d'un théâtre désert.

Henrik Vogler, maître des lieux,

double éventuel de l'auteur,

affronte Anna, la jeune actrice

qu'il a choisie pour le rôle princi-

pai du Songe.

plus jamais de films. Fanny

et Alexandre, disait-il.

houette jaunie, pauvre fou prêt à laisser tomber sa couronne, et qui se croit encore roi parce que tout le monde, autour de lui, a l'air de se plier aux règles passées et danse, interminablement, sur un cérémo-

Pas de décor, pas de meubles, pas d'accessoires, pas d'entrées ni de sorties, pas d'issue... Tout repose sur les acteurs et les figurants, plus d'une cinquantaine qui jonglent, qui dansent, qui souffrent, qui se transforment en monument, en catafalque, en siège ou en table basse... Comédiennes surtout. à la



(Jarl Kulle), visages que l'on reconnaît pour les avoir vus dans des films de Bergman. Visages auxquels



(1) Voir noure critique lors de la création à Stockholm dans le Monde du 18 mai 1984. (2) Pourquoi le Théâtre de l'Europe qui joue Strindberg en italien, Dos-levski en anglais, Shakespeare en snédois - ne donne-t-il pas la possibilité de serrer le texte de plus près grâce à une traduction simultanée ? Même

karsqu'on connaît bien la trame d'une pièce, le mot et sa complexité font dé-

parvient à se rendre possesseur de la couronne. Edgar, le bon fils, et d'un bouffon pour son roi, tout au- Albany, le mari de Goneril, restent seuls au milieu des cadavres pour reconstruire le royaume : non pas ensemble, mais chacun pour soi, et le duel recommence. On ne saura jamais, Bergman le sait-il ? qui sera le vainqueur. Toute la force de ce splendide spectacle réside dans cette interrogation.

s'écroule : le tableau du début, qui

évoque la Renaissance italienne, va

s'effondrer, au sens propre, pour

laisser place à l'avenir. Un vieux

monde est en train de changer et

Shakespeare, puisque personne ne

\* Odéon Théâtre de l'Europe.

A mise en scène du Roi Lear au Théâtre royal de Stockholm au printemps dernier marquait, en quelque sorte, le retour de l'enfant prodigue, Ingmar Bergman, adulé tout autant, dans son pays, pour ses réalisations au théâtre qu'au cinéma.

Unanimement élogieuse, la critique ne manqua pas d'associer dans le succès la discrète scénographe, Gunila Palmstierna-Weiss, et le prestigieux metteur en scène.

Gunila Palmstierna-Weiss, qui est la veuve de l'écrivain suédois de langue allemande -

en 1982), a réalisé une dizaine de scénographies avec Ingmar Bergman, tant en Suède

qu'en Allemagne ou en Autriche. Née à Lausanne en 1928 de parents judéorusso-helvéto-suédois, psychanalystes qui s'étaient rencontrés à Vienne auprès du docieur freud eile a etc elevée en

Autriche, en Hollande, à Berlin. Elle se fixe en Suède après des études d'arts décoratifs, de céramique, de sculpture

auteur de Marat-Sade - Peter Weiss (mort et de scénographie à Stockholm, à Amsterdam et à Paris. Elle a deux enfants : un fils de trente-cinq ans et une fille de douze ans, Nadja (- à cause d'André Breton »), qui a trouvé son premier rôle dans Après la répéti-

> Ii y a chez cette femme, petite, au grand front bombé et aux yeux bleus, une volonté et un pouvoir de persuasion qui s'expriment dans le travail poursuivi depuis des années avec Ingmar Bergman. Elle nous a expliqué comment passait, entre eux, le dialogue.

#### ENTRETIEN AVEC LA SCÉNOGRAPHE GUNILA PALMSTIERNA-WEISS

moi, nous travaillons ensemble depuis exactement vingt ans. Jamais pour le cinéma parce que c'est une tota autre chose et que, dans un film. vous n'avez que peu de liberté de nos jours, puisqu'on ne construit plus de décors. Si je travaillais pour le cinéma, ce serait pour réaliser un film moi-même...

» Au théâtre, nous sommes comme un vieux couple. Mon premier travail avec Ingmar a été sur une pièce de mon mari, Peter Weiss, l'Instruction ... -

Peter Weiss avait reçu, on s'en souvient, une consécration mondiale, au début des années 60, avec une pièce qui fit date, l'extraordinaire Marat-Sade, titre raccourci de la Persécution et l'assassinat de Jean-Paul Marat représentés par le Groupe théàtral de l'hospice de Charenton sous la direction de Monsieur de Sade I.. Et Gunila Palmstierna-Weiss avait été la scénographe du spectacle à Berlin, à Stockholm. ainsi qu'à Londres et à New-York avec Peter Brook (elle était aussi responsable des costumes). Puis, en 1965, elle avait commencé à collaborer avec Ingmar Bergman, alors directeur du Théâtre royal

de Stockholm. « Comme dans tous les couples, reprend-elle, il y a parfois entre nous des désaccords. Mais il y a des disputes qui sont enrichissantes ; sur le plan esthétique ou politique, il est arrivé que nous avons des différends, mais ce que nous avons en commun. c'est la simplicité. Et je pense que notre collaboration sera durable parce que nous avons le même point de vue sur le théâtre : faire le maximum avec un minimum.

Parvenir à la simplicité . » Le travail avec lui en Alle-

TNGMAR BERGMAN et saît qu'il avait dû quitter la Suède à cause de ses démêlés avec le fisc. A Munich, nous avons moné Gombrowicz, Ibsen, Strindberg, puis Dom Juan à Salzbourg. Je parle couramment l'allemand, non pas à cause de Peter, mais à cause de mon passé familial. Cela nous donnait une sorte de sécurité de connaître à nous deux la langue allemande,

la culture suédoise et le théâtre. » Pour le Roi Lear, qui marqua le retour d'Ingmar Bergman sur la scène suédoise, le rôle de Gunila Weiss, scénographe-décoratricecostumière, est indissociable de la mise en scène et semble même avoir partie égale dans le specta-

- Nous nous étions donné comme point de départ, dit-elle, d'essayer de simplifier au maximum la mise en scène afin de mettre en évidence à la fois le texte et les corps. Que ce soit si simple que vous n'ayez pas le sentiment que c'est une scénographie! Ingmar répétait qu'il ne devait y avoir que les acteurs, ce qui m'irritait beaucoup naturellement, car pour la scénographe le décor doit se répéter chaque soir,

identique. - Donc nous nous étions donné comme règle, au départ, la simplicité [elle énumère]. Les acteurs ne devaient pas quitter la scène pendant toute la pièce; le lieu devait représenter à la fois le monde ancien et celui d'aujourd'hui; il devait être clos; il fallatt une symbolique

des couleurs. - C'est le rouge et le noir qui prédominent...

donner deux significations : le sang et la vie, mais associé au

l'oppression.

- Je pense que personne, dans cette pièce, n'est sympathique, même pas - comme on a tendance à le croire - Cordelia, Je ne l'aime pas comme femme. Et je ne pense pas non plus que Gloucester soit quelqu'un de bien, même si on lui a crevé les yeux... Tous appartiennent à une société très cruelle qu'ils ne peuvent quitter, et le noir et le rouge

sont comme leur sein maternel. - Ils apparaissent dans une ronde où il n'y a ni début ni fin. Et quand la pièce devrait être finie, quand le pouvoir est arraché au tyran, les deux vainqueurs recommencent à se battre. Sans

- Ce n'est pas dans Shakespeare. Pourquoi cet ajout?

 D'un point de vue politique, qu'Ingmar ne partage pas toujours, nous avons vu au cours des décennies précédentes que chaque fois que des gens arrivent au pouvoir, même s'ils som respectables, ils ne parviennent pas à travailler ensemble ; et la lutte pour le pouvoir recommence.

» Pour Ingmar, il s'agissait davantage de montrer le passage de l'esprit collectif du Moyen Age à l'individualisme de la Renaissance. C'est à partir de ce point de vue que j'ai pensé les costumes... Mon idée était d'utiliser les acteurs comme décor et comme accessoires : ce n'est pas seulement pour l'effet, ce n'est pas un gag. Si vous utilisez des hommes à la place de sièges, vous serez étonnés de constater que, au bout de quelques secondes, vous vous habituez à voir des hommes - Le rouge, vous pouvez lui assis sur d'autres hommes... Pour moi, c'est effrayant et, en même temps, c'est la démonstration de noir, il évoque aussi le fascisme la facilité avec laquelle on magne a été très important. On nazi. Pour mol, le Roi Lear est accepte d'abandonner ses droits

une pièce sur le pouvoir et sur devant un pouvoir fort... Les hommes peuvent aussi se transformer en catafalque pour

emporter le roi mort. » Nous avons souvent discuté aussi sur le rôle du bouffon, qui est constamment présent au début de la pièce, puis qui disparait, qui meurt, comme si c'était alors le roi Lear qui prenait son rôle à sa place. Cela était une chose très importante pour Ingmar... J'aime cette façon de travailler qui nous amène, après des discussions, à choisir ensemble le parti à prendre. Pour Lear, nous étions d'accord au départ ; nous avons eu de longues répétitions - trois mois, – et, chaque après-midi, après le travail, nous avions tous ensemble une discussion sur les

problèmes du jour. » Je suis curieuse de savoir comment les Français vont réagir. Je regrette seulement qu'il n'y ait pas de traduction simultanée à l'Odéon. La pièce est si com-

- Que préparez-vous mainte-

nant? - Je travaille avec Ingmar Bergman à une mise en scène aui sera présentée à Munich : Jean Gabriel Borkman, la dernière pièce d'Ibsen. C'est encore l'histoire d'un homme qui n'est plus jeune et qui a tout fait pour pos-

séder le pouvoir. » Et puis j'ai encore beaucoup de travail pour éditer l'œuvre complète de Peter, préparer un catalogue. Son Journal va paraitre chez Suhrkamp, puis ses textes de jeunesse écrits entre 1946 et 1948 en suédois. Ensuite, nous allons monter à Stockholm Mademoiselle Julie à la fin de cette année, puis le Songe d'une

nuit d'été en 1986... Propos recueillis par NIÇOLE ZAND

# Nono

#### **COMPOSER AVEC SON TEMPS**

OUS l'avons rencontré

dans un studio de

I'IRCAM. Un homme

UlGI.NONO le Vénitien déboula sur la scène internationale à Darmstad où furent créées, en 1950 et avec scandale, ses Variations canoniques sur une série de Schoenberg. Il devint immédiatement fameux à l'égal des Stockhausen, Boulez et autres Bério pour ne citer que quelques figures. Il avait vingt-cinq ans, il était très beau, et de son écriture transparente, délicate on dissit déjà qu'elle contenait des « sons doux et brefs comme des signaux, des constellations dans la nuit ».

Martine Cadieu, celle qui a fait connaître son travail en Franca, raconte ainsi : « Il épuisait toutes les possibilités sonores et les métamorphoses d'un son. Il partait du silence pur et le peuplait d'étoiles qui mouraient aussitôt nées. Les points sonores — dans une vuinérable architecture — étaient comme une peinture pointiliste. » On alla jusqu'à parier d'école ponctuelle. Puis, dès

de la Commune. Cette œuvre a attendu 1982 pour être donnée en France. Il y a ainsi des décalages. Car si, encore récemment, il a repris son Journal poionais, Nono, depuis 1981, travaille à un Prométhée, tiré d'Eschyle et d'Euripide, traversé par Virgile et Hölderlin et Nietszche. Une première version de cette entreprise a été créée l'an passé à Venise. Comme Boulez remettant sur le métier ses Répons, Nono présentera à nouveau une mouture, an principe définitive celle-là, le 25 septembre prochain à la Scala puis en 1986 en Allema-

On s'éloigne des circonstances internationales. On quitte les opprimés directement reconnaissables pour des mythes antiques. La tragédie change de champ (de chant?), et « l'intellectuel faisant partie de la classe ouvriere » redécouvre la beauté de l'extase, se faisse aller à la méditation « non

#### SONS POUR UNE TRAJECTOIRE

1952, tourné vers ce qui se passait en Espagne, Nono met en musique des textes de Lorca, de Neruda, de Machado. S'inspire d'Eluard, de Pavese, d'Ungaretti. En 1955, c'est le Canto sospeso (chant suspendu) d'après des lettres d'adieu de résistants condamnés à mort.

Dès lors on lui accole l'étiquette de « compositeur engagé». On l'assimile à un mâitant : ce qu'il est dans ses œuvres-cris intitulées par exemples Intolérance (1960), Pont d'Hiroshima, l'Usine illuminée (1964), Ne consommons pas Marx (1968), sans parler d'autres dédiées aux guérilleros angolais, au Front national de libération du Vietnam, à Che Guevara, à Angela Davis.

En 1975, Lioubimov met en scène Au grand soleil d'Amour chargé, Action scénique en deux temps, où Nono fait apparaître Louise Michel, les femmes

EXPOSITION =

LE CHAMAN-ARTISTE

L'art contemporain des Indiens

Huicholes du Mexique

14 février - 3 avril

CENTRE CULTUREL DU MEXIQUE

dans le sens de la consolation mais plutôt comme l'explosion d'une urgence intérieure ». Luigi Nono, ce boulimique de lecture, ceuvre désormais en liaison directe avec le jeune philosophe italien, député et enfant terrible du PCI, Massimo Cacciari. Ensemble, ils concoctent des montages de textes fragmentaires, s'appuyant sur Schopenhauer, Nietzsche ou Wittgenstein dans un souci « d'expérimenter l'instant », d'ouvrir des chemins, è tous les chemins, même s'il n'v a pas de sortie ». « Apprendre à vivre avec la pluralité des temps, dans la multiplicité des différences, quitter les notions linéaires de durée et de causalité. A la lumière de la physique quantique, s'arc-bouter au savoir scientifique contemporain si l'on ne veut pas réduire la pen-

sée à des skogens », écrit Cacciari, — M.L.B.

11, rue des Blence-Mainteaux (4/) de 14 h 30 à 19 h (ef tané) - 277-19-61

Christian PERRAIS

Peintures récentes

28, bd Raspeil (7\*), entrée libre MUSÉE RODIN -

77, rue de Verenne (79) - M° Verenne
Robert JACOBSEN
Tous les jours (sauf mardi) de 10 h à 11 h 30 et de 14 h 30 à 17 h
DU 16 JANVIER AU 15 AVRIL

**-PROSCENIUM -**35,rue de Seine, 75006 Paris 354.92.01

CLAYETTE

Les grandes répliques du théâtre de VICTOR HUGO

GALERIE ALMA-GEORGE V 24, rue du Boccador 75008 PARIS

JUTAND

"Pourvu qu'on ait l'ivresse" du 28 Février au 30 Mars 1985

MAIRIE DU XII<sup>e</sup>
12<sup>e</sup> Salon des peintres
et sculpteurs contemporains
2 au 31 mars 85
Invité d'homen LIMOUSE
Ts les jrs de 10 h à 18 h
130, avenue Daumesnil

— SAGOT - LE GARREC — 24, rue du Four 6-. 326-43-38

AVATI

Gravures à la manière noire 1979 - 1985 — Juqu'an 30 mars ———

-Galerie TENDANCES-105, roe Quincampoix, 75003 Paris Tél.: 278-61-79

> MINAUX Pastels

Ouvert tous les jours, sauf le dimanche, de 14 à 19 h. \_\_\_ 28 février - 30 svrii \_\_\_

--- Eglise Saint-Germain-des-Prés-Vandredi 8 mars 1985 à 21 h

PUCCINI

Messa di gioria

ROSSINI - BELLINI

D. Walter - Ch. Papis - M. Piquemal

Chorale Vittoria d'Argentenil Direction Bernard Thomas Location: FNAC, le CROUS et Eglise Saint-Germain-des-Prés Prix des places: 80 F et 70 F Prix réduira: 50 F

grand, dont le visage s'est épaissi par rapport aux photographies de se, mais dont le regard tour à tour joyeux et inquiet n'a pas dû bonger. Nono, chalenreux avec tous ses amis musiciens italiens et techniciens allemands réunis pour la répétition, a parlé avant tout d'informatique, de transformation du son : sa passion et sa préoccupation, depuis des années qu'il va travailler dans les studios de Stanford ou dans ceux de la Sudwestfunk à Fribourg. Son seul souci désormais : cette recherche-là. Il tenait à ce que soit près de lui, comme une sorte d'alter ego

lui, comme une sorte d'alter ego mi-confident, mi-conseiller, Alvise Vidolin, l'ingénieur de Padoue qui assure la régie de ce concert où chaque note émise est traitée par le biais de l'électronique et d'un dispositif de haut-parleurs. Vidolin, son « professeur en informatique » d'à peine quarante ans, avec son sourire malin italianissime, parfait dans son rôle de cadet complice, le même rôle mutatis mutandis qu'assume, auprès de Boulez, Andrew Gerzso traduisant pour l'ordinateur les idées du maître.

Nono, comme Boulez, ne fait pas partie de la génération née avec les machines : ont-ils besoin de ces intercesseurs plus techniciens qu'eux ? Probable.

 Les musiciens, désormais, fonctionnent comme les physiciens. C'est toute une équipe qui fabrique une œuvre, dit Luigi Nono. Nous ne sommes plus au temps des moines dans leur cellule écrivant seuls l'histoire. On met en route-une complexité d'intelligences; cela correspond à zuioura mu. I i par rapport à une masse et le potentiel de chacun doit avoir la possibilité de s'exprimer. On vit ensemble dans la diversité des âmes, des sentiments, des chairs... - A ce point, Alvise complète: « Celui qui travaille tous les iours avec ordinateur n'a besoin, pour parler à sa machine, que d'un langage très pawre, très simple. Il lui faut donc, pour survivre, être plus ouvert au reste qu'au temps des technologies précédentes. L'ordinateur n'est qu'un moyen. »

Moyen de s'amuser, instrument de jubilation à les écouter raconter leurs séances préliminaires à Fribourg avec les musiciens : « L'exécutant, dit Nono, doit non seulement jouer avec son instrument mais l'entendre transformé. Cela nous a amenés à des recherches très concrètes sur le souffle. Giancarlo Schiaffini, par exemple, a tiré de son tuba des sono-



#### LA TECHNOLOGIE D'UN OPTIMISTE

rités qui n'avaient jamais existé. On en est arrivé, à des compétitions avec la clarinette de Ciro Scarponi, à jouer avec les différences de dynamiques. Ou bien on analyse au sonoscope les composantes partielles d'un pianissimo se reflétant sur un micro. Ensuite j'écris. L'écriture est une définition, mais cela modifie la composition de penser ainsi : selon une conception nouvelle de la virtuosité non plus liée à la quantité de notes, mais à la qualité des sons.

» Et ch e fois que l'esp change, la musique est modifiée. Il y a re-naissance. L'espace de projection à cet égard est une salle modèle : non seulement cet espace est idéalement réverbérant mais la direction du son y est très bonne, ce qui est rare. On peut y jouer de micro-différenciations. rendre le son mobile au maximum. Chaque soir, la musique pourrait être différente. Sans que l'auditeur reconnaisse les sources. Il y a confusion possible, non pas au sens négatif mais au sens de l'art combinatoire des Egyptiens ou des Babyloniens. »

L'écoute, ce cheval de bataille de Nono: « La tragédie de l'écouse à notre époque, dit-il. On vient avec soi-même, prêt au confort, à la répétition des mêmes choses, avec ces petites différences qui permettent de démontrer son intelligence. Constipation et crampes mentales. On arrive dans une forêt avec une auto,

sans ouvrir l'oreille au bruit de la forêt. On vient voir des mythes, comme Karajan, les écoute-t-on? Mais cela va changer. Le public se modifie à cause des jeunes qui écoutent avec le casque. C'est fantastique, un casque. C'est l'espace. Il recroqueville ses mains en conques sur ses oreilles. « Ils écoutent des choses simples de groupes anglais ou américains qui savent se servir des synthétiseurs. Ils arrivent en demandant d'autres informations. »

Tout en parlant, Luigi None. distraitement, trace des petits points sur une page blanche de son cahier, des nuages de points qu'il entoure ensuite de cercles. Înfimes sensations ou pensées fugitives qu'il semble ainsi machinalement rassembler, juxtaposer. Sa pensée va de même, cheminant en désordre apparent, d'un nuage l'autre, comme ses opéras + archipels de sons ». De temps à autre, il se tait, comme s'absentant soudain. « Ces moments, dit-il, où l'on n'a rien dans la tête, ce n'est pas le vide au sens des bouddhistes. Juste une question de solitude. L'intérieur-l'extérieur. »

Puis, comme s'il se ressaisissait, revenait à nous : « Extérioriser le maximum d'intériorisation. L'essentiel si l'on veut réveiller l'oreille, les peux des gens. » Nouveau silence bref. Nouveau nuage de petits points bleus sur le papier. Il reprend. « La technologie donne des possibilités fantas-

tiques : ne pas la laisser seulement aux mains des militaires américains ou soviétiques, mais modifier par exemple l'acoustique urbaine, composer pour des espaces ouverts. Le changement de société passe par le changement de dissussion. Il faut aller au-delà de l'inquiétude, de l'anxiété face à l'aventure technologique. Si j'ai espoir? - Il hausse les paupières. L'espoir, c'est lié à une pensée eschatologique. Pour les communistes, l'espoir c'est un monde meilleur, pour les catholiques un au-delà. pour les juiss le messie. Pour les autres des cages meilleures. » Sourire énigmatique, vaguement ironique.

Même sourire quand on l'interroge sur son communisme. Demandez aux autres, on m'a collé une étiquette, par facilonerie (mot plus pervers et plus parlant que facilité). En utilisant des schémas, on casse la vie; sans connaître, on range par catégories absolues. Cet homme, commu niste, on n'imagine pas qu'il change. Je suis violemment contre : c'est la même chose pour ma musique. On l'a déterminée par des textes, on l'a réduite à des titres sans vraiment analyser les propositions de composition. Qu'est-ce que ça veut dire, je suis dans le parti? Tu es un chrétien, un juif. La réponse : oui, je suis dans le Parti communiste, n'est rien. C'est une affaire d'inquiétude, d'anxiété, une passion :

être. Dieu est, peut-être.

Lisez le journal de Simone
Weil; beaucoup de pensées interrompues. Qui se suivent. Des
explosions de violence. Sans
début ni fin.»

Il se tait encore une fois, Passe à la C*arte postale*, de Derrida Digression encore, et l'on suit, captivé. Il en arrive à la naturelle violence humaine qui se trouve même, dit-il, dans l'inquiétude et la sérénité de Boulez. À ce point, longuement. Nono s'avoue fasciné par les - différents autres » qu'il y a dans l'unité Boulez, le chef d'orchestre dirigeant le Ring de Wagner dans une intuition nietszcheenne et le Boulez démontrant à l'Europe que la musique peut être étudiée avec la science et la technologie, et pas seulement au conservatoire ou comme un artisanat. Et il-accole au nom du directeur de l'IRCAM celui de Giuseppe de Giunio qui, à l'IRCAM justement, a mis au point la machine 4X, ordinateur à transformer les sons en temps réel. None, comme un enfant ébloui par la « génialité » de son compatriote, ne va tarder à rêver pour la

4X...
MATHILDE LA BARDONNIE.

A musique de Luigi Nono aujourd'hui ressemble à un paysage irréel sur. l'horizon lointain, un univers de vibrations si gures qu'on ne sait plus si elles sont poésie, musique ou peinture, à ce point où les arts se rejoignent et s'évanouissent dans la pensée, se contemplent dans leur essence. Transmutation de Venise — on l'avait vu

vibrations de coups de pédales, des ectoplasmes, des souvenirs d'un monde d'ailleurs.

Aux beaux accents du piano sur scène, dans l'acoustique généreuse et libre de l'Espace de projection, répondent les sons plus feutrés, enfermés, fixés, de l'enregistrement, cathédrale engloutie, harpe frémisminuscules touches de piccolo, de tuba ou de fiûts grave. Les centatrices commencent doucement un mumure sur deux notes, chantent «Ah!» en une sorte de lent soupir, esquissent une phrase en intonation grégorienne ou synagogale, reprise par l'électronique. Les sons semblent arriver et partir au gré du vent, portant et modifiant les cou-

#### TRANSMUTATION DE VENISE A L'IRCAM

avec Prométhée à la Biennale (le Monde du 11 octobre).

Le programme des « immatériaux » (une dénomination qui lui convient à merveille !) consacré à Nono par l'IRCAM appartient à ce domaine de lumière quasi mystique. Sofferte onde serane pour piano et bande magnétique (1976), que l'on traduit par un barbarisme poétique (Seraines ondes souffertes, plus musical que le serait « seraines ondes colorées de souffrances ») fait référence aux cloches que le compositeur entend continuellement dans l'île de la Giudecca, « signas da vie, invitations au travail, à la méditation, rtissements ». La bande magnétique renvoie au planiate sur scane des fragments d'enregistrements de Maurizio Pollini, « avant tout ses attaques de sons, se manière extrêmement articulée de percuter les touches, divers champs d'intervalles ».

On s'embarque sur des roulements de houle, des tintements de cloches, une matière liquide qui suscite les résonances et les échos intérieurs. De brefs motifs, des éclats, des appels, parfois transparents, concentrés, incisifs comme du Debussy. Sur la bande, des séquences analogues, des

sante. Ces résonances, ces trémolos, ces signaux répercutés par les ondes, ces chocs de sonorités admirables, ces silences, nous atteignent au plus profond, constellations allumées dans nos cours par un planiste de rêve et de poésie, Bernhard Wernbach.

Comme Prométhée, Guai ai gelidi mostri (1983) flotte autour d'un texte de Massimo Cacciari : « Malheur aux monstres froids » et « le plus froid de tous, l'Etat », dont « le Droit est le premier mot, mais le second Violence ». Mais ces mots se sont comme évanouis dans les profondeurs obscures sur lesquelles plane la musique, pendant trente minutes d'extase ou d'éternité « inintelligible ».

Alto, violoncelle, contrebasse, toutes les flûtes, clarinette contrebasse, deux contraltos, sous la direction de Roberto Cecconi, et une installation de «live electronic» (production électronique en direct et entemps réel) du Südwestfunk de Baden-Baden, tel est le dispositif utilisé per Nono, sans aucune référence à l'écriture tradition-

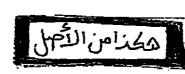
La musique effleure à peine le silence : légers raclements ou trémolos des cordes,

leurs. Quelques sifflements, terribles par moments, introduisent des ruptures épisodiques, sans interrompre vraiment le cours de cette nuée contemplative, de cette musique de Venise au loin, de ce silence à peine trem-

CEuvre étrange et fascinante, qui entrouve de nouveaux domaines et demande (à l'auditeur comme au compositeur), selon Nono, « une disponibilité infinie au : surprenant, à l'inhabituel, à la mise en question, avec, en outre, un maximum d'inquiétude, un maximum d'inquiétude désespérée); chercher est infiniment plus important que trouver. Ecouter? Comment écouter les plemes rouges et blanches de Venise au lever du soleil? Comment écouter au couchant l'are infini des couleurs sur la legune de Venise? » Jamals une villé— certes, la plus exceptionnelle— n'a ainsi été c exprimée » en musique.

JACQUES LONCHAMPT.

\* Concert répété, à l'Espace de projection de l'IRCAM, les 6, 7, 8 et 9 mars (20 h 30). Les deux œuvres durent ensemble quaranto-cinq minutes.



Mississon

 $\operatorname{pract}_{\operatorname{sump}_{G(G)}}$ 

en de l'ACAM

Here and the

and the second

TERRITOR STORY

term stations Earge None, es en création hançaise

Print at the second of the second

Branch and the second of the s

Themselves are great and the second and the second

The second secon

SECTION OF SECTION SEC

٠٠٠, 🎍

. 1.15 .

Park and a second of the

a contractor of the en-

theirnmen on the

CALL OF THE STATE

But the second

Service Services

\$3 ×2.

. ..... 454 i

Market Chief Co

p⊷e . At r ·

A HORALD ST. S.

الأفاهيد سيهد

A property of the

parts of the first

Like Control of the St

துத்து அழுக்கிற

September 1988

nyapin di dia managan di

AND THE LOCAL PROPERTY.

No. of Property and

gramma again seria dan 11

a year as as 2007

المراجع والمراجع والمراجع

en reconstitution

484 1 A 1

وهاموه بالجيا جوزهيني

g - 1 2 2 - 1 4

•

17:5

#### « FOLIES DE FEMMES » RETROUVÉ

E rôle du commandant allemand von Rauffenstein dans la Grande Illusion, de Jean Renoir, a immortalisé Erich von Stroheim comme vedette du cinéma français des années 30. Des nombreux films où il tourna alors, certains, tel l'Alibi. de Pierre Chenal, repassent, de temps en temps, à la télévision. Et puis, il y eut l'invasion, Stroheim, antinazi participant à l'effort de guerre, aux Etats-Unis, comme acteur toujours. Ensuite, un retour en France et, en 1949, à Hollywood, le célèbre Sunset Boulevard, de Billy Wilder. Stroheim en majordome d'une star du muet déchue qu'il entretenait dans ses illusions de gloire, C'était Gloria Swanson, Il l'avait dirigée, en 1928, dans Queen Kelly, film inachevé, les producteurs et la star ayant arrêté les frais.

L'histoire du cinéma a de curieux jeux de hasard. Une reprise commerciale de Folies de femmes pourrait bien faire découvrir ce que connaissent seuls les habitués des cinémathèques : Stroheim metteur en scène, créateur d'un univers extravagant et génial qui secoua les studios d'Hollywood, dans les années 20.

Quelques détails sur l'homme. Né à Vienne, le 22 septembre 1885, il arrive aux Etats-Unis vers 1909, s'introduit à Hollywood en 1914 comme cascadeur, figurant, puis acteur. Déjà. Conseiller historique et assistant du grand réalisateur David Wark Griffith, il se fait une tête de boche cruel et barbare pour la propagande contre l'Allemagne belligérante en Europe. Il installe sa légende. Il dit être Erich Oswald Hans Carl Maria Stroheim von Nordenwall, fils d'un commandant du 6º régiment de dragons, et de Jo- Laemmle veut une superproduc-

hanna Bondy, sœur d'un conseiller impérial ou - les versions varient dame de compagnie d'Elisabeth d'Autriche. Il parle de son enfance noble, de sa jeunesse d'officier de cavalerie. On le croit. Près d'un semi-siècle plus tard, des recherches effectuées sur des registres d'état civil par le critique et historien Denis Marion indiqueront que Stroheim sans particule est fils de commerçants israélites, mariés à Prague, établis

C'est loin de la légende mais ce n'est pas de l'imposture. En se fai-

tion, le réalisateur un film où il pourra donner libre cours à son inspiration. Prévu pour trois semaines. le tournage dure... jusqu'au 18 juin 1921.

L'histoire est située à Monte-Carlo. De gigantesques décors sont construits, à l'échelle exacte, sur les terrains de l'Universal. L'argent file. Laemmle en tire un argument publicitaire. Sur une facade de New-York, un panneau lumineux annonce les chiffres (le seul film qui coûtera 1 million de dollars) et le S de Stroheim, barré d'un trait, devient le sigle du dol-

L'histoire du cinéma, on la refait tous les jours, quand de nouveaux spectateurs découvrent un film. Folies de femmes épouvantait l'Amérique des années 20. Erich von Stroheim ressuscite, avec une version plus longue, plus fidèle.

sant aristocrate autrichien. Stroheim a porté sa personnalité d'emprunt comme sa vraie nature, débusqué les tares, les vices. la décadence de l'Empire austrohongrois dans certains de ses films aux intrigues cruelles et aux fastes rococo.

Il débute dans la mise en scène, en 1919, avec Maris aveugles, après avoir fait accepter à Carl Laemmle, patron de l'Universal, un scénario écrit par lui. Il y joue un lieutenant en uniforme blanc, cynique et séducteur. Il tourne. ensuite, les Passe-Partout du diable. Le 12 juillet 1920, Stroheim commence Folies de femmes.

lar. Le tournage terminé, Stroheim monte une version de huit heures, inexploitable selon les critères de l'époque. Après un com-promis, on aboutit à un montage de trois heures et demie, mais les copies en circulation vont être encore amputées. Les conceptions du cinéaste seront, par la suite, toujours battues en brèche et ses films mutilés (Chevaux de bois dont on lui retira le tournage, les Rapaces, la Symphonie nuptiale, Mariage de prince et, même, la Veuve joyeuse, version un pen trop naturaliste de l'opérette de

Franz Lehar). Dans Folies de femmes. Stroheim, qui affectionne l'uniforme, revêt, cette fois, celui d'un officier russe, le comte Serge Karamzin. aventurier et amant de deux lausses princesses émigrées. Le trio mene une vie fastueuse, mange du caviar, écume Monte Carlo où sévit la fièvre des années folles. Karamzin entreprend de séduire Hélène Hughes, épouse insatisfaite d'un diplomate américain, promet le mariage à une servante enceinte de lui et à laquelle il « emorunte » ses économies. convoite une adolescente demeurée, fille d'un faux-monnayeur. Ce film coûta une fortune, causa le scandale, et remporta un grand succès. Même dans la version la plus courte, on y voyait bien comment les idées et les fantasmes de Stroheim saisaient éclater les carcans moraux de l'époque, les productions romanesques avec ingénues façon Mary Pickford ou

La durée de Folies de femmes genait pour l'exploitation, certes, mais plus encore le réalisme cru d'une société frelatée (l'horreur de la guerre mondiale y passe, âprement, avec le personnage de l'officier à pèlerine) et l'instinct sexuel présenté comme une force vitale irrésistible. Dandy débauché, escroc paré des prestiges de l'uniforme, Karamzin hume l' - odeur de femme », ne met aucun frein à ses désirs, assiège, prend d'assaut (scène de la cabane sordide où la pluie l'oblige à se réfugier avec Mas Hughes, entre une vieille aux allures de sorcière et une chèvre), va jusqu'au mensonge, à la lâcheté, au viol. Sa lubricité, son fétichisme, ses manœuvres d'obsédé avaient de quoi surprendre ou faire chavirer la puritaine Amérique.

Metteur en scène prodigue de l'argent des producteurs, Stro-



heim était trop visionnaire, trop génial pour s'accommoder de budgets raisonnables et d'inspiration contrôlée. On peut voir mieux encore tout ce qu'il a inventé avec la version reconstituée d'une heure cinquante, présentée par les Acacias-Cinéaudience. Cette version est le résultat de travaux entrepris par le professeur Arthur Lenning de l'Université de New-York à Albany, à partir de deux copies en 16 mm de montages faits sur des négatifs différents, l'une pouvant compléter les coupes de l'autre.

Dix scènes ont été, ainsi, aioutées ou étoffées par rapport aux versions de cinémathèques. Le rythme narratif et la position des intertitres correspondent maintenant plus exactement à ce que fut le film en 1922. Bien entendu, ce n'est tout de même qu'un condensé du projet de Strobeim, mais le plus long qui existe. La copie présentée à la presse était un contretype de 16 mm, où le noir et blanc superbe des images originelles tournait au grisâtre, au brouillard, avec de fortes différences de grain sur la pellicule. Document d'archives d'une énorme importance, certes, mais, parfois, bouillie visuelle de film muet. On a remédié à cet état de choses, et le public verra donc mieux les « Folies Stroheim ». le naturalisme sans pitié et le romantisme baudelairien d'un univers de frivolité, de décadence, d'éro-

JACQUES SICLIER. \* Voir les grandes reprises.

Frank Capra, c'est l'avant-auerre.

mais il ne s'est pas cassé.

tant pis, ses films étaient là.

Il tendait son miroir à une Amérique satisfaite le rêve est parti. Aujourd'hui, le miroir ment

On a fêté de nouveau le vieux monsieur à Paris.

On l'attendait pour le décorer, il n'est pas venu

🕒 OMME il l'avait déjà fait pour Orson Welles et Charlie Chaplin, Maurice Bessy a consacré à Stroheim un ouvrage où les souvenirs de l'amitié tracent un beau portrait du cinéaste.

!1

II

га

25

ŁS

il

12-

La vie et l'œuvre se trouvent illustrées par un fleuve de photographies, pour la plupart inédites, venues des propres albums de Stroheim retrouvés dans un entrepôt de New-York par Denise Vernac, sa dernière compagne depuis 1940. Denise Vernac, restée dans l'ombre

#### L'ALBUM

après la mort de Stroheim dans son domaine de Maurepas, près de Paris, en 1957, s'est éteinte, discrètement, à la fin de l'année demière. On la voit, actrice, dans On ne meurt pas comme ça et, surtout, la Danse de mort, d'après Strindberg (deux pages formidables).

Les images des films que Stroheim mit en scène brillent d'un éclat fulgurant sur plus de la moitié du recueil. Chacune témoigne de la légende, d'une personnalité hors du commun. d'une création artistique comme il y en eut peu dans le cinéma mondial.

\* Erich von Stroheim, par Maurice Bessy. Editions Pygmalion, Gérard Watelet. 208 p., 400 ill., 238 F.

#### SEPT FILMS DE BONHEUR

N l'attendait avec impatience ce dernier weekend. Le vendredi 1= mars, il devait, en même temps que Gina Lollobrigida, recevoir des mains de M. Jack Lang, ministre de la culture, les insignes de commandeur des arts et des lettres. Le samedi soir 2 mars, un césar spécial lui serait décerné pour l'ensemble de son œuvre. La Cinémathèque française, au même moment, l'honorait à Chaillot, du vendredi 1ª au dimanche 3 mars, avec un choix de sept films.

Quatre qu'il avait lui-même désignés et qui lui tiennent particulièrement à cœur, qui résument un peu sa philosophie du cinéma et de la vie, les Horizons perdus (1937), Mr. Smith au Sénat (1939), l'Homme de la rue (1941), et La vie est belle (1946). Trois, plus anciens et qui, pour les connaisseurs, marquent une étape dans sa carrière, Sa première culotte (1926) avec Harry Langdon, Rain or Shine (1930), jamais sorti en France, et The Miracle Woman (1931) avec Barbara Stanwyck, qui deviendra une de ses comédiennes favorites.

Les films ont été projetés, Frank Capra n'est pas venu. Agé de quatre-vingt-sept ans, il a télé-phoné à Costa-Gavras, président de la Cinémathèque, pour s'excuser une fois de plus de ne pouvoir être à Paris. Il avait déjà fait faux bond l'automne dernier, lors d'une rétrospective complète de son œuvre qui marqua une date dans l'histoire de la Cinémathèque française : la publication de l'autobiographie de Capra, un peu plus tôt, sous le titre Hollywood, Hollywood (le titre anglais original reflétait mieux l'esprit du livre: The Name above the Title le nom au-dessus du titre, - c'est la reconnaissance de la suprêmatie du metteur en scène dans la création d'un film), avait préparé le terrain. Le livre, écrit en une du cinéma : s'adressant du haut

langue familière, inégal, bourré d'anecdotes et de détails précis, nourri de la double mythologie Amérique-Hollywood, le rêve hollywoodien redoublant, exaltant inconditionnellement le rêve américain, n'avait pas peu contribué à éveiller la curiosité à l'égard du cinéaste parmi les jeunes.

mal connu, bien plus que Frank Borzage, lui presque totalement inconnu de la jeune génération, Frank Capra s'est vu tout d'un coup remis au premier plan comme le peintre de la vie américaine. Ni tout à fait visionnaire comme le King Vidor de la grande époque (la Grande Pa-rade, la Foule), ni sentimental de manière débridée comme le Borzage de l'Heure suprême et de Ceux de la zone, Américain moyen par excellence.

lité très forte, au pessimisme affirmé, ne rentre pas, malgré sa candeur, dans le moule du héros futur à la Capra. Déjà le directeur du cirque de Rain or Shine. éternel bavard, débrouillard sans pareil, acrobate de talent qu'on voit exercer son métier sous nos veux, en plan continu, sans tricher sur la performance physique, possède l'entetement imbattable qui lui permet de triompher in extreniis. Le seu a beau détruire presque l'héroine et son sauveteur, le ciel donnera le coup de pouce indispensable à toute fable de Capra.

Plus que King Vidor, encore

Harry Langdon, à la personna-

Avec l'apparition de Barbara Stanwyck dans The Miracle Woman, le héros à la Capra entre véritablement en scène, et c'est une femme! Incarnant une célèbre évangéliste américaine qui escroquait les bigots, Aimée Semple Macpherson (devenue Florence Fallon), Barbara Stanwyck ouvre le film avec une des scènes les plus époustouflantes de l'histoire



de Meet John Doe (l'Homme de la rue) 1941

Tournage

de la chaire aux fidèles qui ont provoqué la mort de son père, portée par une frénésie vengeresse, elle attaque l'hypocrisie d'une société de bien-pensants qui ne vivent pas en harmonie avec leurs convictions bruyamment proclamées. Elle se lance alors dans une carrière de super-star de la religion pour venger son père, mobilise des dizaines de milliers de fidèles en même temps qu'elle est grugée par un manager affairiste et malhonnête. Mais Florence reste l'ange pur. Frank Capra a dénoncé lui-même, dans son livre, son incapacité à dire la vérité sur le personnage, à aller au-delà de ses prémices : Florence Fallon est en fait un Elmer Gantry en jupons, calquée sur l'inoubliable hypocrite du roman du même nom de Sinclair Lewis. Le cinéaste, de

son propre aveu, a trahi son sujet. Mr. Smith (James Stewart), John Doe (Gary Cooper) et le George Bailey de La vie est belle (à nouveau James Stewart) sont devenus les archétypes de la société américaine des années 30-

40, l'Amérique du New Deal et de Frank Capra parle pour une la crise, puis de la lutte contre le fascisme. Sans sermon, avec une passion et une force inégalées,

conception du monde inséparable d'une époque et d'un pays. Tou-jours en équilibre instable entre

l'idéologie, la volonté de prouver à tout prix la justesse de sa cause, et une identification quasi viscérale au rêve américain, il est le miroir d'un pays qui s'est un temps flatté de créer une forme de paradis sur

Les Horizons perdus, et son Shangri-La, Tibet mythique qui aurait enfin trouvé le secret du bonheur, ce film utopique qui lui a tant tenu à cœur, révèle la faille mais aussi la générosité de l'artiste : l'utopie existe, même si les hommes ont de la peine à l'accepter. Frank Capra résume le combat surieux de toute une vie. Après 1945, Hiroshima et le reste, l'espoir n'a plus de raison d'être. La chute sera brutale, le cœur n'v est pas. Aujourd'hui le monde de Capra, dans ses temps forts, n'est plus qu'un mensonge, déconnecté de la réalité qui lui avait donné naissance.

LOUIS MARCORELLES.

#### "SERVICES CULTURELS DU QUEBEC... 117, rue du Bac (7º) 222-50-60 Louis-Pierre **BOUGIE**

« Les folles joies de la vie » Dessins, montages, gravures

LE THÉATRE DES **NOUVEAUTES** LOULOUTE

avec Yvonne Clech, -Marie Prostier e Michel Modo aura lieu le SAMEDI 9 MARS à 21 heures

#### Lilya PAVLOVIC-DEAR -

Galerie DU PREVOT 8, rue du Prévot, PARIS-# PEINTURE du 28 février au 17 mars

Galerie CAMILLE RENAULT 133, bd Haussmaun, PARIS-8\* ŒUVRES RÉCENTES du 5 au 28 mars

= GALERIE MAURICE GARNIER ====

**BERNARD BUFFET L'AUTOMOBILE** 

🕳 6, avenue Matignon, Paris (8º) - Jusqu'au 30 mars 🚃

#### SELECTION

#### CINÉMA

#### **«** Une heure près de toi » d'Ernst Lubitsch

d'un Parisien joli cœur.

La malice et le charme, l'élégante drôlerie d'un amoureux de l'anecdote, aujourd'hui sans héritier. Avec Maurice Chevalier et Jeanette Mac Donald, pour les démêlés

- ET AUSSI : Hollywood Grafde Ron Blackman et Bruce Coldstein (les stars comme on ne les avait jamais vues). Le Port des choses : de Bernard Dartigues (prix Sadoul 1983 ; vivre à la campagne, en France, aujourd'hui). Les Saisons du cesur, de Robert Benton (vivre au Texas, dans les années 30). Brazil, de Terry Gilliam (les bombes et les rires).

#### THÉATRE

#### à Nanterre

Un spectacle de Patrice Chéreau, l'assurance de la beauté et de l'intelligence sensible. Avec Jane Birkin, Laurence Bourdil, Michel Piccoli, Didier Sandre, Bernard Ballet décors de Bichard Peduzzi, costumes de Jacques Schmidt, Au Théâtre des Amandiers, à partir du 12 mars.

- ET AUSSI : Kung Lear au Théâtre de l'Europe (Shakespeare-Bergman en suédois). Hernani à Chaillot (Hugo-Vitez).

#### MUSIQUE

#### « Tamerian » et « Hercule » de Haendel

L'année Haendel est bien venue, qui nous fait découvrir un des chefs d'œuvre les plus dramatiques du compositeur ; Tamerlan, de la même année que Jules César, dirigé par J.E. Gardiner à l'Opéra de Lyon (11, 13, 15, 17 et 18 mars) et le Choix d'Hercule, superbe oratorio de la fin de sa vie, sur un texte ridicule, monté à la Sorbonne par Jacques Grimbert avec Hercule au carrefour, dramma per musica d'un autre célèbre tricentenaire, Jean-Sébastien Bach (grand amphithéatre, les 7 et 12).

A noter d'intéressants spectacles dans les théâtres lyriques de pro-vince : Donna Mobile de Prey et Persée et Andromède d'Ibert (Tours, les 8 et 10), Attila de Verdi (Marseille, les 8, 10, 14 et 16), Mithridate de Mozart, dans la belle mise en scène du Festival d'Aix (Nice, les 8, 10 et 12), et Ariane à Naxos de Strauss, dirigé par Th. Guschlbauer (Strasbourg, les 9 et 12).

Daniel Barenbolm et l'Orchestre de Paris présentent à Plevel les programmes de leur prochaine tournée en Amérique : Debussy, Scriabine (les 6 et 7), Ravel (le 8), et surtout la 8 Symphonie de Bruckner (le 12).

Le quatrième Festival des instruments anciens continue à offrir les programmes et ensembles les plus remarquables : Musique espagnole, par Hesperion XX et Jordi Savall

Chant de solistes des Gaules du quatrième au neuvième siècle et Musique italienne, par Lous Landes Consort (Saint-Julien-le-Pauvre, le 9. à 18 h et à 21 h); Schütz, par les Saqueboutiers de Toulouse (Conciergerie, le 10 à 16 h 30) ; les sonates de Bach, par S. Kuijken et G. Leonhardt (Saint-Thomasd'Aquin, le 12). On pourra encore voir su Petit Theatre Essalon le Combat de Tancrède et Clorinde, de Monteverdi, par la Compagnie Houdart-Hencion-Gasqu'an 6 avril, à 19 h et à 21 h, sauf dimanche et

#### DANSE

#### A l'Opéra de Paris

La troupe ne chôme pas. A peine terminées les représentations de l'Hommage à Tudor à la salle Favart, elle enchaîne avec Before Night Fall (musique de Martinu), une création de Nils Christe, ancien danseur du Nederlands Dans Theater. Au même programme, deux reprises exceptionnelles, deux ballets de Balanchine: Agon (musique de Stravinsky) et le Palais de cristal composé en juillet 1947 sur la Symphonie en ut de Bizet, à l'intention du corps de hallet du palais Carnier.

- ET AUSSI: Isabelle Calleau, avec le fanancie Serge Anbry, à Déjazet la Compagnie Arcor au Centre Pompidou (chorégraphie de Daniel Dobbels). Semaine de danse au Centre culturel de Yerres (compagnies de Bagouet, Witzman-Anaya, Trouillas, Montes-Divertes, Hallet, à partir du 9 mars).

#### JAZZ.

#### Les Freeman à Grenoble

Depuis plusieurs générations, la vie des Freeman n'est qu'une longue affaire de musique. Si Von, le père, né en 1922, n'a guère bougé de Chicago où il est une légende vivante, c'est par esprit de famille et de quartier. De toute façon, les se déplaçaient pour le rencontrer. Avec sa nonchalante âpreté, il a inventé un son, un phrasé que la notoriété de son fils Chico (né en 1949) a permis de redécouvrir. Jazz-Musiques, jusqu'au 14 mars, trente concerts en dix jours, démarre sur les chapeaux de roue à la Maison de la culture de Greno-

#### **EXPOSITIONS**

#### Villes d'eau

Toutes les manières de prendre les caux, à l'Ecole des beaux-arts et à l'IFA. Deux belles expositions qui échappent à l'austérité et qui donnent de l'architecture la vision la moins plate, le goût le plus - ET AUSSI : L'impression-

nisme et le paysage français, au Grand Palais (saturé). Hans Holbein le jeune, su Louvre (savant). Mohler, au Musée d'art moderne de la Ville de Paris (musical). Le métier d'orfèvre, au Musée des arts par Hesperion XX et Jordi Savall décoratifs (prolongé). Pignon, au (Saint-Germain-l'Auxerrois, le 7); Grand Palais (coloré).

#### **EXPOSITIONS**

Centre Pompidou

Entrée principale : rue Saint-Martin (277-12-33). Informations téléphoniques : 277-11-12. rdi, de 12 h à 22 h ; sam. et dim.

MNAM visites mimations régulières, sauf : et dimanche, à 16 h et 19 h ; le sam Il h, entrée du musée (troisième én mudi et jeudi, 17 h, galeries conte raines. TAINEL FORUMENTATION DE KLAUS RINKE Forum Jusqu'un 15 sviil COULISSEN. Photographics de Van Edwin Brys. Jusqu'un 18 mars.

CCI NOUVEAUX PLAISIES IVARCHI-TECTURE Jusqu'an 22 avril DES OBJETS SANS PROBLÈME. Jusqu'au 15 avril

IMAGE ET SCIENCE. Jusqu'au LA VOIX, Maintenant et silleurs, Jusqu'au 10 juin. LES GRANDS PRIX AUTOMO-BILES. Photographies de R. Bakalina, Jusqu'au 8 gyril. HENRIETTE ESCHONNIER ET SES ILLUSTRATEURS. Bibliothèque des estants. Piazza. Jusqu'au 25 mars. Musées

L'IMPRESSIONNEME ET LE PAY-SAGE FRANÇAIS, Grand Palais, piace Clemencem (261-54-10). Sauf mardi, de 10 h à 20 h, mercredi jasqu'à 22 h. Entrée : 22 F; samedi : 16 F (grannit le 18 mars), jusqu'an 22 avril. EDOUAED PICNON. Grand Palais, avenue du Général-Eisenhower (pair cl.

avenne du Général Eisenhower (voir ci-dezsus). Entrée: 20 F; samedi: 13 F. Jusqu'au 15 avril. LE PASSÉ COMPOSE. Les 6 x 13 de J.-H. Lartigua. Grand Palais, avenue Winston-Churchill (296-10-34). T.Lj. de 12.h à 19 h. Jusqu'au 18 septembra.

12 h à 19 h. Jusqu'au 18 septembre.

LES PEINTURES. DE HANS HOLBEIN LE JEUNE AU LOUVEE. Musée
du Louvre, Pavillon de Flore, enfrée porte
janjard (250-39-26), sauf mardi, de 9 h 45
à 17 h. Eatrée : 13 F (granni le dimanche),
Jusqu'au 15 avril.

GRAVEURS FRANÇAIS DE LA
SECONDE MORTIE DU XVIII SIÈCLE. Musée du Louvre (voir ci-dessus).
Jusqu'au 6 mai. Jusqu'au 6 mai.

Jusqu'au 6 mai.

AMÉNAGEMENT DU GRAND LOUVRE. But actuel du projet. Orangerie des
Tuilories, entrée côté Seine (265-99-48).
Sanf mardi, de 9 h 45 à 17 h 15,
GUSTAV MAHLER (1860-1911). Un
homans, une caure, une époque. Musée
d'art moderne de la Ville de Paris, 11, avenue du Présideni-Wilson (723-61-27). Sanf
hundi, de 10 h à 17 h 30. Entrée: 9 F.
Jusqu'au 31 mars. Jusqu'au 31 mars.
BERTRAND LAVIER - JEAN-

PIERRE RAYNAUD. Noir et hime. -NIELE TURONI. Are au Musée d'art moderne de la ville de Paris (voir ci-dessus). Jusqu'au 24 avril.

DONATION REPON-TOULOUSE-LAUTREC: In berague de la Gouine -L'ART DU VANNIER - ASPECTS DE L'ART EN TERRE D'ESLAM. Musée d'art et d'essai, palais de Tokyo, 13, svense d'art et d'essai, palais de Tokyo, 13, svense ds Président-Wilson (723-36-53). Sauf mardi, de 9 h 45 à 17 h 15. DESSINS DE RODIN. Pyender volume de l'inventaire: Musée Rodin, 77, rue de Varense (705-01-34); Sauf mardi, de 10 h à 17 h. Jusqu'au 18 mars.

ROBERT JACOBSEN. Musée Rodin (voir ci-dessus). Jusqu'an 15 avril.
PERMANENCE DE L'ORFÈVRERIE FRANÇAISE: Collections du Musée des arts décoratifs, 16° na 18° siècle. — Le métier d'orfèvre et Phistoire des poinçons. Musée des arts décoratifs, 107, rue de Rivoii (260-32-14). Sauf mardi, de 12 h à 18 h. Estrée: 18 F. Jusqu'an 17 mars.
CHARLOTTE PEREJAND. — UNI

CHARLOTTE PERRIAND, « UN ART DE VIVRE ». Musée des arts décora-tifs (voir ci-dexpus). Jusqu'an 1" avril. AFFICHES DU CINÉMA PRAN-CAIS. Musée de la Publicité, 18, ras de Paradis (246-13-09), sanf inardi; de 12 h à 18 h. Jusqu'an 15 avril.

18 h. Jusqu'an 15 avril.

LE STYLE ET LE CHAOS. Mosée du Luxembourg. 19, rue de Vaugiard (234-25-95). Sauf hindi, de 11 h à 19 h; jendi jusqu'à 22 h. Jusqu'an 30 avril.

PIERRE RAUDOUIN. 49 tapineries de printres de 1947 à 1978. Musée de la Seita, 12, rue de Surcouf (355-91-50). Sauf dim. (et jours fériés), de 11 h à 18 h. Jusqu'an 25 mai.

RAYMOND MARTIN A LA MON-

RAYMOND MARTIN A LA MON-NAIE Musée de la Moumaie, II, quai de Conti (329-12-48). Sauf dim. (et jours féciés), de 11 h à 17 h. Jusqu'an 31 mai. LUTECE-PARIS DE CÉSAR A CLOVIS. Musée Caravalet, 23, rae de Séviant (272-21-13). Saul landi, de 10 h à rée: 9 F (gratuite le dimenche). Jusqu'à fin mara

41, rue des France-Bourgeois (272-99-42). Sauf sam. et dim., de 12 h à 18 h. Empée : 10 F. DE LA MODE ET DES LETTRES.

DE LA MODE ET DES LETTRES.
Musée de la mode et du contune, 10, avenue Pierro-l'-de-Serbie (720-85-46). Saufhudi, de 10 h à 17 h 40. Entrés : 12 F.
jusqu'au 14 avril.

APPÈS LA PLUIE, LE BEAU
TEMPS... LA METEO. Musée national
des arts et traditions populaires, 6, avenne
du Mahatma-Gandhi (bois de Boulogne)
(747-69-80). Sauf mardi, de 10 h à 17 h 15.
Entrés : 9 F; samedi : 7 F. Jusqu'au
15 avril.

FERDINAND MERTHOUD (1721-

FERDINAND BERTHOUD (1727-FERDINAND BERTHUUD (1/2/1807), hodoger ubermiem, de la marine.
Musée de la marine, painis de Chaillot
(553-31-70). Sauf maroi, de 10 h 18 h.
Entrée: 11 F. Jusqu'au 17 mars.
SALON DE LA MAEINE 25. Musée
de la marine (voir ci-dessus). Janqu'an
le avril.

I avril.

SILLAGES POLYNESIENS. Music national des techniques, 270, rue Saint-Martin (271-24-14). Sanf landi, de 10 h à 17 h 30. Jusqu'au 11 avril.

ART ET CIVILISATIONS DES CHASSEURS DE LA PRÉPRISTOIRE. Musée de l'hoome, paleis de Challot (553-70-60) Sauf mardi, de 10 h à 17 h. Jusqu'au 31 juillet.

GENERATION POLAROID. Pavillon des Arts. 101 rue Reminutem (733-8250)

des Arts, 101, rue Rambuteau (233-82-50). Sauf lundi de 10 h à 17 h 40. Jusqu'an

#### Centres culturels

VILLES D'EAUX EN FRANCE ENSRA 11, quei Malagueis (260-34-57). Sauf mardi, de 13 h à 19 h. Entrée : 15 F. Jusqu'au 24 mars. Jusqu'an 24 mars.

LES PREMIERS ÉLÉVES DE PERRET. VITTEL 1854-1936, CRÉATION
D'UNE VILLE THERMALE. Institut
français d'architecture, 6, rue de Tourson
(633-90-36). Sanf dim. et landi, de 12 h 30
à 19 h. Jusqu'an 16 mars.

L'ARCHITECTURE EN REPRÉSENTATION. Codp. Hôtel de Vigny,
10, rue du Parr Royal (271-22-02). Sanf
dim. et landi, de 12 h à 18 h. Eatrée libre.
Jusqu'an 30 mars.

PEINTIERE: LA VOIE ARSTRAITE.

PEINTURE: LA VOIE ABSTRAITE Hôtel de Ville, salle Saint-Jean. Sanf mardi, de 11 h à 19 h. Jusqu'au 24 mars.

ULF TROTZIG. — LEIF TJERNED.
Paintures. Centre culturel suédais, 11, rue
Payenne (271-82-20). De 12 h à 18 h; sum.
et dim., de 14 h à 18 h. Entrée fibrs. Du
8 mars au 14 avril. 8 mars au 14 avrii,
GRANDES OPTIONS DE L'ART
VENEZUELIEN: Géométrie et clastisse. Ambassade du Venezuela, 11, rue
Copernic (553-29-98). Sauf sem et dim.,
de 10 h à 14 h. Du 8 au 28 mars.

Lucitus.

LAMSWERRDE, scainturea. Institut nécrhandais, 121, rue de Lille (705-85-99). Sauf le lundi, de 13 h à 19 h. Jusqu'au

TILE CHAMAN-ARTISTE. L'art contraporain des indians Haicholes du fexique. Centre culturel du Mexique, 28, culevard Raspail (549-16-26). Sauf dim, de 10 h i 8 h; sam, de 14 h à 19 h. Entrée libre, Jusqu'au 3 avril.

LES ENFANTS SOUS LE TROI-SIÈME REICH, 1933-1945. Contre cultu-rel allemand, 17, avenue d'Iéma (723-61-21). Sauf sam, et dim., de 10 h à 20 h. Joseph

Jusqu'au 20 mars.

PHOTOGRAPHIE - PATIENCE ET ENNUI: Aspects'de la photographie professionnelle. Centre culturel allemand, 31, rue de Condé. Sauf sam. et dim., de 13 h à 20 h. Jusqu'au 28 mars.

DÉCOUVERTE DU MONDE. Cartagraphes et cosmographes. Centre culturel canadien. 5, rue de Constantine (351-35-73). Sauf handi, de 10 h à 19 h. Jusqu'an 24 mars.

VASQUEZ DE SOLA. Casa de España,
7, rue Quentin-Banchard (723-94-31). De
16 h à 20 h 30. Jusqu'an 17 mars.
REGARDS DUR L'ARGENTINE
D'AUJOURD'HUL Espace latinoanéricain, 44, rue du Roi-de-Sicle (35433-38). Sauf dim. et hundi, de 14 h à 19 h.
Jusqu'an 13 avril.
FRANCOSSE CARRAGOS.

FRANÇOISE CARRASCO: fes rains callas. Ball de la salle Pleyel, 252, rus du Fanbourg-Saim-Honoré. Sauf sam. et dim., de 18 h à 23 h. Jusqu'as 28 mars.

SALON INTERNATIONAL D'ART NAIF. Mairie, 78, rue Bousparte. T.L., de 11 h à 18 h. Barrée libre. Jusqu'as 31 mars. COULEURS DU NORD. Maison de la région Nord-Pas-de-Calais, 18, boulevard Haussmann, Sanf dim., de 9 h à 19 h ; sam., de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h. Juaqu'an 30 mars.

LE SYMBOLISME CONTEMPO-BAIN DANS LES ARTS DU FEU. Grand Orient de France, 16, rue de Cader (523-20-92). Sauf dim., de 14 h à 18 h 30. ALDIR MENDES DE SOUZA, Gale-rie Debret, 28, rue La Roètic (563-46-55). squ'an 29 mars

JACQUES AUDIBERTI. Maison de la possie, 101, rue Rambutean (236-27-53). Sauf dim., de 12 h à 18 h, Entrée Hère. Jusqu'au 27 avril.

CHOUCHAN. Gounches. Association andiovincile arménienne, 9, rue des Petins-Hôtels (523-51-50). Sant. dim., de 14 h à 19 h. Jusqu'au 30 mars.

LA GROMÉTRISATION DE L'HOMME. Théâtre du Rond-Point, avenue Franklis-Roosevelt (256-60-76). Jusqu'au 16 mars. Jusqu'su 16 mers.
TIRELIRES: OBJETS D'ART. De PARTIGISTS : OBJETS D'ART. De PARTIGISTS SE ANDRE SIÈCLE LE Lauve des antiquaires, 2, place du Palais-Royal (297-27-00). Sauf hmdi, de 11 h à 19 h. Entrée: 15 F. Jusqu'su 7 avril.

LA FACTURE INSTRUMENTALE.

Langus d'un atelier de Inthette. Centre
d'information du Festival du marais,
68, rue François-Miron (887-74-31). Sauf
dim, de 14 h à 18 h; sam, de 15 h à 18 h.

Entrée fibre, jusqu'an 6 avril. DU NŒUD AUX NOUAGES : le macranas. Bibliothèque Forney, 1, rue du Figuier (278-14-60). Sauf dim. et hundi, de 13-b 30 à 20 h. Entrée libre. Jusqu'au

23 mars.

PARIS - LA DÉFENSE. Tour Montpernasse, 32, avenue du Maine, 56 étage.

15 de 10 h à 21 h 30. Jusqu'au 31 mars. Galeries

LOUISE BOURGEOIS, Rétrespective 1947-1934; GUNTER BEUS, Galerie Maeght Lelong, 74, rue de Téhéran (SG-13-19). Jusqu'an 23 mars. LES ANNÉES 60. Peiestaves. Gale-rie G. 19, rue de l'Abbé-Grégoire (S48-10-22). Jusqu'an 30 mars. PAYSAGES: Abbend, Afran, Assa-dour, Astonie, Haddad, Hensin, Madlenet. Galerie Faris, 50, rue l'Université (S44-29-48). Jusqu'an 30 mars. BURATONI & FOUNTE Pare - Leo.

BURATONI & FOUQUE. Pare: les feataines. Galerie M. Guiol. 22, rue de Poitou (271-60-06). Jusqu'au 4 mai. POUL. ANKER RECH. Paintures. récentes. Galerie J. Massol, 12, rue La Boé-tie (265-93-65). Jusqu'an 30 mars. ALAIN BATIFOULIER, Emers

que des Francs-Bourgeois. Jusqu'au 16 mars. ALEXANDRA BOULAT. Galerie Bean Lézard, 6, rue Antoine-Dubois (633-13-30). Jusqu'an 16 mars.

13-30). Jusqu'au 16 mara.
PETER BRRGGS. Scalptures récentes.
Galerie Zabristie, 37, rue Quincampoix
(272-35-47). Jusqu'au 28 mara.
P.-M. BRISSON. Chavres récentes.
Galerie Pasmic, 6, rue Maruel (770-39-59).
Jusqu'au 16 mars.
BERNARD BUFFET, Pastonsobile.
Galerie Mansice-Garmer, 6, avenue Matignou (225-61-65). Jusqu'au 30 mars.
BURRI. Combustioni Cretti Celletex
1964-1984. Artesrial, 9, avenue Matignou
(299-16-16). Jusqu'au 30 avril. (299-16-16). Jusqu'au 30 avril.

(29:16-16), Jusqu'an 30 avril.
LUCIANO CASTELLI. Werks on
paper, Galerie Farideh Cadot, 77, rue des
Archives (278-08-36), Jusqu'an 16 mars.
ROLAND CAT. Galerie Lay Brachot,
35, rue Guénégand (354-22-40), Jusqu'an
20 aveil CLAYETTE. Les grandes répliques du thélitre de V. Hago. Galerie Proscenium. 35, rue de Saine (354-92-01). Jusqu'us

ANNE DELFIEU. Cartous-reliefs. Galerie Raph', 12, rue Pavée (887-80-36). Jusqu'au 12 avril. ROGER DERIEUX. Collages pela-tures. Calerie Darial, 22, rus de Beaune (261-20-63). Jusqu'an 30 mars. JURI GEORG DOKOUPIL. Œsvres récestes. Galerie Cronscl-Hussenct, 80, rue Quincampaix (887-60-81). Jusqu'au

26 mars.
DORNY. Topomerphoses. Galerie
Evral, 16, rue de Seine (354-73-49),
Jusqu'an 30 mars.
JEAN DUBUFFET. Exercises liftographiques 1982-1984. Galerie-atelier
Bordas, 7, rue Princesse (326-26-37).
Jusqu'an 11 mai.
EANTE Bestermen Calacia Maiof.

FANTI. Peintures. Galerie Krief-Raymond, 50, rue Mazarine (329-32-37). Jesqu'au 23 mars. GUY FEINSTEIN. Peistures et pas-tals. Galerie Sculptures, 11, rue Viscouti (634-23-30). Jusqu'an 6 avril.

ALBERT FERAUD. Galerie J.P. Lavigues, 15, rue Suint-Louis-en-l'Île (613-56-02). Jusqu'au 6 avril. PIERRE FICHET. Pelatures. Galerie Protée, 38, rue da Seine (325-21-95). Jusqu'au 23 mars. ALBERT FLOCON. Nature et méthole. Galerie J. Barbier, 19, rue Gué-

méthode. Galerie J. Bartrier, 19, rue Gué-négand (633-92-98). Jusqu'au 23 mars. JOCHEN GERZ, traverz photographi-ques 1984. Galerie Bama, 40, rae Quin-campoix (277-38-87). Jusqu'an 30 mars. ALFRED HRDLKCKA. Passini. Gale-rie Valmay, 22, rus de Seine (354-66-75). Jusqu'au 16 mars.

PHILIPPE JUDILIN. Œmres récontas. Galerie C. Corre, 14, rue Guérégaud (354-57-67). rusqu'au 6 avril. FERDINAND KULMER, Galerie d'art international, 12, rue Jean-Forrandi (548-84-28). Jusqu'an 6 avril. JEAN-LUC LE FLOCH. Galerie L. Durand, 19, rae Mazarine (326-25-35). Jusqu'an 23 mars.

G. ET C. LEPAPE. Pelatures, dessian. Galerie Ile des Arts, 66, rue Saint-Louis-en-l'île (326-02-01). Jusqu'an

MALVAL Pupiers croises. Galarte, ROBERT MAPPLETHORPE. Galerie D. Templon, I., impasse Beaubourg (272-I4-10). Justin an 30 mars.

CARLO MARIA MARIANI. Galerie Bolia, 10, rue de Seine (326-36-54). Jusqu'au 29 mars. JONIER MARIN. Desniss 1999-1985. Galerie Lara Vincy, 47, rue de Seine (326-72-51). Jusqu'au 31 mars. MAYO. Cinquente sus de peinture. Galerie A. Blondel, 4, rae Aubry-le-Boucher (278-66-67). Jusqu'an 20 avril.

MINAUX. Pastels. Galerie Tendances. 105, rue Quincampoix (278-61-79). Jusqu'au 30 avril. FRANÇOIS MORELLET. Galerie Durand-Desacrt, 3, rue des Haudrienes (277-63-60). Jusqu'au 12 mars.

MALCOLM MORLEY. Peintares.
Galerie G. Lavroy. 42, rus. Benabourg.
(272-71-19). Jusqu'an 25 mars.
HENRIK NEUGEBOREN, eit Henri
Nouvean. Galerie Franka Berndt, 11, ruse
de l'Echaudé (325-52-73). Jusqu'an
10 avril.

PARELL. Galerie Georges Fail, 57, quai des Grands-Angustics (633-52-45), Jusqu'an 14 auril nd des Cranss-Angustus (US-12-3), ngu'an 13 avril CHRISTIAN PERRAIS. Galerie Regards, 11, rue des Blancs-Mameaux (277-19-61). Jusqu'au 30 mars. (277-19-61). Jusqu'au 30 mars.

LUC PEIRE. Cravre gravé 1964-1985.
Galerie M. Broutta. 31, rue des Bergers
(577-93-79). Jusqu'au 18 avril.

JEAN PEYRISSAC. Galerie Charley
Chevalier, 27, rue de la Perramenie (50858-63). Jusqu'au 31 mars.

SIMONE PECCIOTTO. Pelatures et
reliefs. L'Ell de besel, 58, rue Quincampoix (278-36-66). Jusqu'au 29 mars.

ÉDOUARD PIGNON. Hommage à
Picasso. Galerie Beaubourg, 23, rue du
Remard (271-20-50). Jusqu'au 22 mars.

ANDRÉ QUEFFURUS. Galerie

ANDRÉ QUEFFURUS. Galerie D. Manière, 11, Pastourelle (277-04-26). Jusqu'au 11 avril. JEAN-PIERRE BAYNAUD. Gilbert Brownstone et Cie, 17, rue Saint-Gilles (278-43-21). Jusqu'an 31 mars.

RAUL RUSSO. Période parisienne 1912-1984. Galerie Fr.-Roosevelt, 12, avennae Franklin-Roosevelt (256-37-89). Jusqu'an 30 mars.

DAVID SALIE. Galerie D. Templos, 30, rue Beaubourg (272-14-10). Jusqu'an 30 mars. SHANON. Colleges 1970-1984. Galerie Jaquester, 85, rue Rambateau (508-51-25). Jusqu'au 30 mars. TIROUFLET, Crayess de conten. Galerie Jean Peyrole, 14, rue de Sévigas (277-4-59). Jusqu'au 30 mars. TONGIANI. Le Dilage. Galerie Karl Flinker, 25, rus de Tournen (325-18-73). Jusqu'un 30 mars. VIOLANTE. Galerie Nouveaux artistes, 184, avenue Jean-Jaurès (240-24-93). Jusqu'an 19 mars.

EUCEN WILL Aguarelles. Galeric suisse de Paris, 17, rue Saint-Sulpice (633-76-58). Jusqu'au 23 mars.

### En région parisienne

ARGENTEUIL Expressions exciles. CC, 3, ras des Gobelins (961-25-29). Sanf dins, de 15 h à 19 h. Jusqu'au 30 mars. BOULOGNE-BILLANCOURT. Las Mille et Use Nais. Contre culturel, 22, rue de la Belle-Fesille (684-77-95). De 10 h à 21 h; dim., de 10 h à 12 h. Jusqu'su

17 mars.
CERGY-PONTOISE. Charles Source.
Scalphares polychromes. Centre culturel
André-Malraux, place des Arts (03033-33). Du mercredi su samedi, de 15 h à rée libre. Jusqu'an 25 mars.

CORBEIL ESSONNES. CURSELL-ESSUPINES. Ethnologies de Timaginaire: Chacalla, Houdonia, Pourtand, Rassan, Robella, CAC Pathin Neruda, 22, rue Marcel-Cachin (039-00-72), Sauf lundi, de 9 h à 12 h et de 13 h 30 à 18 h 30; dinn, de 16 h à 19 h

13 h 30 à 18 h 30; dim., de 16 h à 19 h
Jusqu'au 30 mars.
CRÉTEIL. Vera Szekely. Maison dos
erts André-Mairaux, place Salvador.
Allende (899-90-50). Sauf hundi, de 12 h à
19 h. Entrée libre. Jusqu'au 30 mars.
LA DÉFENSE. Expression Terra.
Galerie de l'Esplanade (796-25-49). De
11 heures à 19 heures; saugent et denanche
de 12 heures à 19 heures; Jusqu'au 20 mars.
IVRY-SUR-SEINE. Joel Karmarace.
Petatures et dessins. Galerie F. Légar, 93,
avenne G. Gosast (670-15-71). Sauf dim.,
de 14 h à 19 h. Du 9 mars au 15 avril.
JOUY-EN-JOSAS. Vivre un coulèur ;
mobilier constemporsin. Fondation Carder;
3, rue de la Manufacture (956-46-46). De
11 h à 19 h. Jusqu'au 28 svril.

LE VÉSINET. Année Victor Bingo.

11 h à 19 h. Jusqu'au 28 svril.

LE VÉSINET. Année Victor Hago.
Homminge à J.-L. Barraudt. CAL, 59, houselevard Carnot. (976-32-75). Tous les jours, de 14 h à 19 h. Jusqu'au 31 mars.

L'HAY-LES-ROSES. Heuri Landjer.
30 ans de gravere. CCC. 34, rue Joan-Jaurès (663-31-40). Sauf landi, de 15 h à 19 h. Jusqu'au 29 mars.

MALAKOFF. Basile Vignes. Poistannes.
Théhre 71, place du 11-Novembre (655-43-45). Sauf dim. et lundi, de 14 h à 19 h. Jusqu'au 28 mars. MEAUX. Paul Nichanse, 1879-1938. Musée Bossuet, ancien palais épiscopal (434-84-45). Jusqu'au 5 mai.

SEVRES. Richesses de la cirassique dans les musées de Picardie. Musée national de la céramique, place de la Manufacture (534-99-05). Sauf mardi, de 9 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 17 h 15. Entrée : 9 F; dim.: 4,50 F. Jusqu'au 6 avril. VILLEPARISIS. Travers ser papier 1985. Centre J.-Prévert. Place de Piotre-sante (427-94-99). Jusqu'an 21 avril.

En province

ANGERS. Félix Lorioux. Musée des beaux-aris, 10, rue du Musée (88-64-65). Jusqu'an 3 avril. — La mulson persanne chimoise. Musée Pincé, 32 bis, rue Lonep-ven (88-94-27). Jusqu'au 21 avril. AMIENS, Pac Picardie: Travaux de Ben, Cacco, Lagnesa, Hughes, Daquis, Jusqu'an 24 mars. — Le mirage du rési; phesographies de F. Fontana, Jusqu'an 31 mars, Maison de la culture, 2, place Léco-Gontier (91-83-36).

AUXERRE. L'homsne préhistorique dans l'Youne. Musée d'art et d'historiq. 3, piace du Coche-d'Eau (51-09-74). Jusqu'an é mai. BARBENTANE. André Valenni. Mas de l'enfant, route des Carrières (95-60-21). Inseru'an 31 mars.

BORDEAUX, Art minimal se 1, la ligue jusqu'an paralléléphède; Frank Stella; Richard Long, Musée d'art contemporain, Entrepot Lainé, rue Foy (44-16-35). Jusqu'au 21 avril.

CAMBRAI. Le Frac Nord-Pas-de-Calais, Base de loisirs (78-33-20).
Junqu'au 13 avril.
CHATEAUROUX. Affanté de priscips: Anturd, Combey, Perrais, Plon. etc. Centre d'art contemporain, place Sainte-Hélène (34-98-25). Jusqu'au 30 mars. — Les sumées 50. Espace des Cordeliers.

DLON. Dessins de Girodet, 1767-1824. Musée des beaux-arts, place de la Saiute-Chapelle (30-31-11). Jusqu'au 6 juin. FLAINE. Le Frac Rhône-Alpes' à Fhane. Centre d'art (90-35-34). Jusqu'au 15 avril. GRENOBLE. Postorests. Musée, place de Verdun (54-09-82). Jusqu'an 25 mars.

LA ROCHE-SUR-YON. Ind Knockét, Engentum Humedreick. Musée d'art et d'archéologie, rue Jean-Janrès (05-31-40). Jusqu'au 16 mars. Jusqu'au 16 mars.

LVON. Collection 1984: Aubanel, Antelwa, Barry, Boltzanki, Burkhardt, Antelwa, Barry, Boltzanki, Burkhardt, Flavis, Foutana, Krant, Mesz, etc. Muséc Saint-Pierre (\$28-07-66). Jusqu'au 15 avril. — Beaugrand, Raynand, Tremblay, Vilmouth: Soyous sérieux! Elac, centre d'échanges de Petrache (842-27-39). Jusqu'au 14 mai. — Lumières avant Lamière. Institut Lumière, 25, rue du Premier-Film (\$60-86-68). Jusqu'au 24 mars.

AP & PERSON

25 April 1

Ber & Trees

₹.

Premier-Film (800-86-68). Juaqu'an 24 mars.

METZ. L'architecture raligiense en Russie. Musée, 2, rue du Hant-Pourier (775-10-18). Jusqu'an 31 mars.

NANTES. Michel Seupher. Inscriptions. Musée des beaux-arts, 10, rue Georges-Ciemenceau (74-53-24). Jusqu'an 15 avril. — Michel Seupher. Deceme à lacunes. Galerie Convergence, 18, rue Jean-Jaurès (20-11-48). Jusqu'an 21 mars.

NRCE. Génard Trins-Carmel. Nuits. Galerie des Poschiettes, 77, quai des Ents-Unis (62-31-24). Du 9 mars au 28 avril. — Carintian Vialand, Galerie d'art contemporaim, 59, quai des Etats-Unis (62-37-11). Jusqu'an 9 avril. — POTTIERS. Seniptures du Frae Ridme-Alpes. Musée Sainte-Croix, rue Saint-Simplicien (41-07-53). Jusqu'an 9 avril. — Marges d'une stopie : le travall et les houmes dans les pianches de l'Encyclopédie. Hôtel de Rochefort (88-12-69). Jusqu'an 29 mars.

RENNES. Sur/Exposition. Regards sur Percantilion.

Jasqu'an 29 mars.

RENNES. Sur/Exposition. Regards sur
Perposition d'art contemporala. Musée
des Beaux-Arts, 20, quai Émile-Zoia (7944-16). Jasqu'an 12 mai.

LES SABLES-D'OLONNE. Robert
Combes, Rétrespective. Musée de l'abbaye
Sainte-Croix, rus de Verdun (32-01-16).
Jusqu'an 31 mai.

SAINT-DOÉ. Trésers des Mérovingiens
en Casangagne. Musée manicipal, Place
Georges Irimonille (55-21-56). Jasqu'an
31 mars.

SAINT-BART. DES MORTES DES MERCES SAINT-BART. DES MORTES DE MORTE

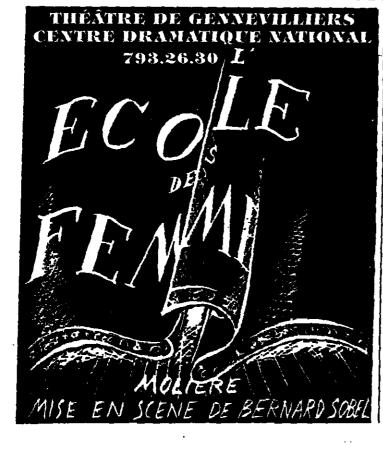
SAINT-PAUL-DE-VENCE. Fonds
régional d'art contemporain. Fondation
Masgin. Jesqu'an 17 man.

TOULON. Anthologie de la création
Masgin. Jesqu'an 17 man.

TOULON. Anthologie de la création
contemporaine dans le Var. Musée,
113, boulevard Loclerc (93-15-54).
Jusqu'au 31 mai. — Sélection d'art
contemporain dans les collections de
musée de Toulon. Musée Naval.

TOULOUSE: les Rubes de Pesprit :
Pro mensoria, le memoriane (Sarkis, Vensel, etc.). Bibliothèque minieratione de
Toulouse-Le Mirail (41-11-05). Jusqu'au
19 mars : Gérard Georges Lamaire. Aftèler
Bellini, 12, rue des Blanchers (21-05-69).
Jusqu'au 26 mars : Gasson Chaitean. Ecole
maionale de l'aviation civile, 7, avenné E.
Bellin (35-79-99). Jusqu'au 31 mays : 36601926 : un séle de réchunes afinecunires.
Centre musicipal de l'affiche. St., afféc
Charles-de-Fitte (59-11-22). Jusqu'au
VALENCE Aman. VALENCE Autour d'Habert Robert. Musée, 4, place des Ormenux (43-93-00). Jesqu'au 30 stars.

VALENCIENIVES. Amour de Was-tems: Peintares, dessins, sculptures. Musée des beaux-arts, boulevard Wattens (46-21-09). Jusqu'au 30 mars. VILLEURBANNE Art vidée. Le blou-vean masée, 11, rue Docteur-Dolard (864-55-10). Jusqu'au 20 avril. — Edunado Artono. Galerie de l'Hôtel de Ville (868-81-11). Jusqu'au 13 avril.





MONTEVERDI

LE COMBAT DE TANCREDE

& CLORINDE Tops

Secretary of the secret

The same of the sa

Asset for more than the proof of the same and

THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH

A SECTION OF THE SECT

AND SHEET BY

Manufacture and the second

NOTE TO BE STATE OF THE STATE O

Walk (Mary)

Beginn Ber Gegen with a Committee of the State of the Sta

Batana comme

群 - 東北 - President Control

The same same

en en andrin. Parkan

Promise Control

EST THE PROPERTY OF LINE WAY

المراصفة مديقاتها

. . . President Control of the Control

man Bageren san

Steneng und bei eine ber bei ber

Manager 1

A Caramer Agree .

\$250 Halliga Science Co.

African Company

Assumption of the Control of the Con

الراب والأور سرسوشيون كا 1450

Committee of the second of the

l d'Aut lastages, est

الداد المشاه بالبيساء الأراقيق

AND THE STREET AND ADMINISTRATION OF STREET

आदेव द्राप्ता व

Programme and

Al aligning open

jan 1.

3<del>1.</del>

~ - · · ·

Service and Control

-- -----

A the Roman of the

Employed to the second

Maria - 1 - 1 - 1

Production of the second

÷----

· ...

. . . .

---

• 5. 5

Man I was a series of the seri

244

Story States

ET DES SPECTACLES

#### LES SPECTACLES NOUVEAUX

# Les jours de première sont indiquée entre parenthèses.

VOLPONE : Théâtre de la Ville (274-22-77) 20 h 30 (6). MIROURS : Cithea (357-99-26) 19 h (6).

LA SERRE: Vinaigners (245-45-54) 20 h 30 (6). LA PETITE PHYSIQUE: Essaion (278-46-42) 12 h 30 (6). LE COMBAT DE TANCRÈDE:

LE COMBAT DE TANCEPDE:
Essaion (278-46-42) 19 h et 21 h (6).

LA BUILLE: Vincennes, Tour de
Village (365-63-63) 2! h (7).

ARSENIC ET VIEILLES DENTEILES: Vincennes, Sorano (37481-16) 21 h (7).

GRAND-PÈRE SCHLOMO: Clamar, CC (645-11-87) 20h 20 (7)

mart, CC (645-11-87) 20 h 30 (7). RIG BANG : Epiceric (724-14-16) 20 h 30 (8). ONCLE VANIA : Théâtre de la Villa (542-80-72) 20 h 40 (8).

HAUT COMME LA TARLE : Touriour (887-82-48) 20 h 30 (8). L'OMBRE ASSASSINÉE : Rute-beuf (270-96-76) 21 h (8). RUY BLAS : Salle Valhubert (584-30-60) 20 h 30 (8).

LA DONNA, OLYMPE DORT : Petit Odéon (325-70-32) 18 h 30 (12).

TCHEKOV TCHEKOVA : Petit Montparmasse (320-89-90), 21 h (12). HORS PARIS

NANCY: Jeff. d'Yves Hourté, par Maryse Degouin et Antoine Liebayle avec la Comédie de Lorraine (8) 327-06-83. Du 6 au 28 mars.

MONTPELLIER: Sakountala, (autour de Camille Claudel) par l'Atelier des Garrigues, en copruduction avec le ceatre culturel du Languedoc (67) 66-37-67. Du 8 au 30 mars. RENNES: Mattre Puntilla et son valet Matti, de Brecht, par Dominique Quebec, avec la Comédie de Rennes, à la Parcheminerie (99) 79-47-63. Du 12 mars au 31 mai.

FEYZIN/LYON: Liliom, de Molnar, adapté et mis en soène par Bruno.
Boeglin, avec le Novo Théâtre (7)
860-37-70, an centre culturel Léonard
de Vinci, Feyzin, et du 27 mars an 3
avril à Strasbourg.

Les jours de relikche sont indiqués entre n-Spectacies sélectionnes • Monde des spectacies ».

#### Les salles subventionnées.

OPERA (742-57-50), Bellet : les 6, 8, 11 à 19 h 30 : Agon, ballet de G. Balanchine (musique de Stravinsky) ; et Palais de cristal (musique : G. Bizet) ; les 7 et 9 : Docteur Faustus. SALLE FAVART (296-06-11) : Reliche

- COMÉDIE-FRANÇAISE (296-10-20), jeu., sam., dim., hu. à 20 h 30 : le Triom-phe de l'amour ; mar., mer. à 20 h 30 : la Mort de Sénèque ; ven. à 20 h 30 ; dim. à 14 h 30 : Félicité.

E CHAULOF (727-81-15), Grand Foyer le 9 à 15 h : le Violon violet (spectacle pour enfants) : poésie : le 6 à 18 h 30 : Cueco lit Victor Hugo; Grand Théatre (dim. soir, lun.): 20 h, dim. 15 h: Her-nani; Théatre Gémler (dim. soir, lun.): 20 h 30, dim. 15 h : l'Hôtel de l'homme

ODEON (Théitre de l'Europe) (325-70-32) (dim. soir, lun., mar.) : 20 h : dim. 15 h : Kung Lear, de Shakespeure ; mise en soène d'Ingmar Bergman (en langue suédoise).

PETIT ODÉON, Thélitre de l'Europe (325-70-32) lo 12 à 18 h 30 : la Donna et Olympe Dort, de Cons orympe Dort, de Constance Deixmay.

TEP (364-80-80) Théâtre (D. soir,
lun.), 20 h 30; dim. 15 h; les Trois Chaleurs; Cinéma: le 9 à 14 h 30; le 10 à
20 h; Terre sans pain, de L. Burnel;
Ana, d'A. Reis et M. Cordeiro (v.).

Ana, d'A. Reis et M. Cordeiro (v.o.).

BEAUBOURG (277-12-33), DébatsRencontres : le 6 à 18 h : Rencontres internationales de Lure ; 18 h 30 : Priorité
à l'éthique ? La pensée d'Emmanuel Lévinas : 18 h 30 : La mode en architecture ; 21 h : Les voics actuelles de la critique littéraire ; le 7 à 18 h 30 : le
Knastmuseum de Berne ; 19 h : Traverses que littéraire; le 7 à 18 h 30 : le Kaustmuseum de Berns ; 19 h : Traverses 33/34 ; Comeerts/sadmations : IRCAM (278-79-95) /Espace de projection : les 5, 6, 7, 8, 9 à 20 h 30 : Luigi Nono, prélade à l'exposition Les immatériaux (Sofferte onde serenc : Guai si gelidi mostri) ; Cinéma-Vidéo : les 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11 à 13 h : Architecture : Bofill, de P. A. Bostang : 16 h, Les appeaux de Carpentras, de J. Arland et T. Guiffrey ; 19 h, La sagesse de la terre, de M. Sibra ; Le Mois de Bivre, à la EPI. Ecrits en lenage : les 6, 7, 8, 9, 10, 11 à 13 h. N. Sarraute, écrivain des mouvements intérieurs, de L. de 7, 8, 9, 10, 11 a 15 a, N. Sarraute, cerrain des monvements intérieurs, de l. de Vigan; à 16 h, les Lieux de V. Woolf, de M. Porte; à 19 h, S. de Beauvoir, de J. Dayan et M. Ribowska; le 7 à 17 h; M. Tournier, de G. Blain; 18 h, Hommage à Apostrophes; V. Nabokov; 19 h 30 : W. Burrough, de H. Brockser;



le 6 à 14 h 30 : Ecran des enfants ; le 9 à 15 h. Hommage à Apostrophes:
J.-M. G. Le Clézio/J; L. Borges;
16 h 30: Cycle P. Sollers: Sollers au pied
du mur, de J. P. Fargier; les 9, 10, 11 de
14 h à 20 h 30: Cinéma du réel. Septième Festival de films ethnographiques tième Festival de filess ethnographiques et sociologiques. (Téléphoner au Centre pour connêtre les programmes); Claima chinois: le 6 à 14 h 30: Vive ma femme, de S. Hin; 17 h 30: la Fille de Z. Shilin; 20 h 30: Par monts et par vaux, de C. Pan; le 7 à 14 h 30: La terre brillée reverdit, de O. Yaqian; 17 h 30: La véritable histoire, d'A. Q., de C. Fan; 20 h 30: Deux frères, de V. Qizhoe; le 8 à 14 h 30: le Milien de l'age, de W. Qimin; 17 h 30: le Fleuve sans balise, de W. Tianming; 20 h 30: Film de clôture.

THÉATRE MUSICAL DE PARIS (261-

W. Tianming; 20 h 30; Film de ciòture.
THÉATRE MUSICAL DE PARIS (261-19-83), Lyrique: les 6, 7, 9 12 à 20 h 30; le 10 à 14 h 30 : la Traviata; les 7 et 9 à 18 h 30 : le Médium; Concerts : le 8 à 20 h 30 : Orchestre philibarmonique de Vienne/Lorin Mazzel (Haydn, Strauss, Beethoven); le 11 à 18 h 30 : J.-P. Collard; N. Bodinar (Vienii, Fauré, Kreisler); 20 h 30 : Margarina Castro-Alberty (Orchestre national de Lyon-Maurizio Aresa (Verdi).

THÉATRE DE LA VILLE (274-22-77).

Arena (Verd).

THÉATRE DE LA VILLE (274-22-77),
(D. soir, lun.), 20 h 30; dim. 14 h 30:

Volpone, de Jules Romains; (dim., hun.); les 6, 7, 8, 9 à 18 h 30: Mario-Paule Belle; le 12 à 18 h 30: Paolo CARRÉ SILVIA MONFORT (531-28-34), (D. soir, lun.), 20 h 30; dim 16 h : la Milliardaire.

#### Les autres salles

w A DEJAZET (887-97-34) (D. scir, lun.), 20 h, dim. 15 h : la Poussière de soleils.

TANTOINE-SIMONE BERRIAU (208-77-71) (D. soir, L.), 20 h 30, sam. 17 h et 20 h 45, dim. 15 h : le Sablier. ARCANE (338-19-70) (D., L.) 20 h 30: ₩ ARTS-HEBERTOT (387-23-23), mer.,

ven., 21 h, sam., dim. 15 h et 21 h; Asmodée; mer. 15 h: Moi; jeu. 21 h: Au pays de Papoussie; mar. 15 h et 21 h: Dom Juan; ven. 18 h 30: Une houre avec Vildrac. ATHENEE (742-67-27), Salie L.-Jo

mer., mar. 19 h, jeu., ven., sam. 20 h 30, dim. 16 h : Roméo et Juliette. Salle C.-Bénard, mer., mar., 18 h 30, jeu., ven., sam. 20 h 30 : Impasse privée. BARAQUE (707-14-93), J. V. S. 21 h, D.

15h:2+2+2=1BASTULE (357-42-14) 19 h 30, 21 h: Still Life (dern. le 9).

BATACLAN (700-30-12), le 11 à 20 h 30 : Ligue d'improvination française. BOUFFES-PARISIENS (296-60-24) (D. soir, L.) 21 h, sam. 18 h et 21 h, dim. 15 h 30 : Tailleur pour dames.

CARTOUCHERIE, Epéc de Bois (808-39-74), jeu., ven., sam. 20 h, dim. 15 h 30 : la Maison de Bernarda Alba. Th. de la Tempête (328-36-36) I (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 16 h : Rêves. II. V., S. à 21 h ; dim. à 15 h 30 : Premier Amour; Th. de l'Aquartima (374-99-61) (D. soir, hun.), 20 h 30 : dim. 16 h : let lictarables.

CINQ DIAMANTS (D., L.) 20 h 30 : nes,fatales. CC XVII (227-68-81) (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 15 h 30 : Charivari. THE CITÉ INTERNATIONALE UNIVER-

SITAIRE (589-38-69), Grand Théatre (D. L. mar. sor) 20 h 30, sam, mar. 14 h: Mille francs do récompense; La Resserre, (D. L.) 20 h 30 : le Dermer Jour d'un condamné; Galerie (D. L.) 20 h 30 : le Plus Heureux des trois. CITHEA (357-99-26), D., L., Mar., à 19 h : Mi COMEDIE-CAUMARTIN (742-43-41)

(Mer., D. soir), 21 h, sam. 17 h 30, dim. 15 h 30 : Revieus dormir à l'Ely-COMEDIE DES CHAMPS-ELYSÉES

(723-37-21) (D. soir, L.), 20 h 45, sam, 17 h et 20 h 45, dim. 15 h 30 : Léocadia. COMÉDIE ITALIENNE (321-22-22) (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 15 h 30 : le Baiser d'amour.

COMÉDIE DE PARIS (281-00-11) (D. soir, L.), 21 h 15, dim. 15 h 30 : Massicurs les ronds-do-cuir.

DAUNOU (261-69-14) (Mer., D. soir), 21 h, sam. 17 h, dim. 15 h 30 : le Canard à l'orange. 32 DÉCHARGEURS (236-00-02) (D.),

21 h : Tokyo, Un bar, Un hôtel.

21 h : Tokyo, Un bar, Un hôtel.

DIX-HEURES (606-07-48) (D.),
20 h 30 : Repas de famille; 22 h :
Scènes de ménage.

RDOUARD-VII (742-57-49) (D. soir, L.)
20 h 30, som. 17 h et 21 h 30, dim.
15 h 30 : Chapitre II.

EPICERIE (724-14-16) (D. soir, L.) 20 h 30, dim. 15 h : Big Bang dans l'île de Callistro (à partir du 8). SCALIER D'OR (523-15-10) (D. soir, L.) 21 h, sam. et dim. 17 h : le Misanthrope. ESPACE-GATTÉ (321-56-05), (D.),

20 h 30 : Mornioni's palace. ESPACE: KIRON (373-50-25) (D. L.). 20 h 30: is Parenthèse de sang (mer., D.) 22 h 15: Adam et Eve. ESPACE MARAIS (271-10-19) (D. soir, L.), 18 h 30, dim. 16 h : les Hivernants.

ESSAION (278-46-42) (D., L.), L.

12 h 30: La Petite Physique des quatre
éléments; 17 h 45: le Cham profond du
Yddishland; 20 h 30, sauf ven., sam.

17 h: Un habit d'Tomme. IL. 19 h et
21 h: le Combat de Tancrède et de Clode ; mer. 17 h, ven. 20 h 30 : Chant

FONDATION DEUTSCH DE LA MEURTHE (707-77-75), (D. L., Mar.), 21 h. Un bomme véritablement FONTAINE (874-74-40) (D. soir, L.). 20 h 30, sam. 17 h, dim. 16 h : Orphée

aux cuicra. FORUM (297-53-47), le 8 à 21 h : Les Trois Jeanne. - GAITÉ-MONTPARNASSE

16-18) (D. soir, L.) 20 h 45, dim. 14 h 30 et 17 h 30 : Love. GALERIE 55 (326-63-51) (D., L.), 20 h 30 : Pink Thunderbird. GRAND HALL MONTORGUEIL (296-94-06), le 6 à 20 h 30 : Atlantide ma

mardi 5, jeudi 7, vendredi 8 samedi 9 mars 20 h 30 🛲 CINEMA CONCERT réalisé par le GROUPE LO et J.F. GOYET, F. VERPILLAT, P. ZUCCA production CAC MARNE LA VALLEE a 101 de Montparnavae

HUCHETTE (326-38-99) (D.), 19 h 30: la Cantatrico chauve; 20 h 30: la Leçon; 21 h 30: Offenbach, tu courais?

= LA BRUYÈRE (874-76-99) (D. soir, L.), 21 b. dim. 15 h : Guérison américame. \*\*LIERRE-THÉATRE (586-55-83) (D. soir, L., Mar.) 20 h 30, dim. 17 h :

soir, L., Mar.) 20 h 30, dim. 17 h : POpéra nomade.

P-LUCERNAIRE (544-57-34) (D.). L
18 h (à partir du 11 à 21 h 45 ) : Le pupille vent être inteur; 20 h : Enfamiliages; 21 h 45 : Ionas. — IL 18 h : les Métamorphoses de Robinson; 20 h : Orgasme adulte échappe au 200; 21 h 45 : Cocktail Bloody M. (dern. le 9).

LYS-MONTPARNASSE (327-88-61) (D. L.), 21 h: Los Andréss Salomé. nr MADELEINE (265-07-09) (D.), 20 h 45, sam. 18 h 30 et 20 h 45 : POuest, le vrai.

POWER, le vrai.

MARIE-STUART (508-17-80) sam, mar. 20 h 30, mer., jeu., ven. 22 h : Savage Love; sam., mar. 22 h, mer., jeu., ven. 20 h 30: la Forte, la Crise; (D., L.) 19 h: l'Air du large.

MARIGNY (256-04-41) (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 14 h 15 et 18 h 30: Napoléon. Salle Gabriel (225-20-74) (D., L.), 21 h, sam. 21 h 30: la Berine.

MATHURINS (265-90-00) (J., D. soir), 20 h 45, sam. 18 h, dim. 15 h 30: Un drôle de cadeau. Petite salle (D. soir, J.), 20 h 45, dim. 15 h 30: les Fantasmes du boucher. es du boucher.

MICHEL (265-35-02) (D. suir, L.), 21 h 15 : sam. 18 h 45 et 21 h 40, dim. 15-h 30 : On dinera au lit. MICHODERE (742-95-22), (D. MRCHODIERE (742-95-22), (D. soir, L.), 20 h 30, sam. 18 h 30 et 21 h 30, dim. 15 h 30 : le Bluffeur. se-MONTPARNASSE (320-89-90). Grande salle (D. soir, L.), 21 h, dim. 16 h : Duo pour une soliste. Petite salle (D. soir, L.), 21 h. dim. 16 h : Tehekov Tehekova (à partir du 12).

NOUVEAU TH. MOUFFETARD (331-11-99) (D. soir, L., Mar.) 20 h 45, sam. 17 h, dim. 15 h 30 : le Chat de la Saint-Sylvestre.

NOUVEAUTÉS (770-52-76) (J. D. soir), 20 h 30, sam. 18 h 30 et 21 h 30, dim. 15 h 30 : Louloute. OEUVRE (874-42-52) (D. soir, L.), 21 h, sam. 19 h 30 et 21 h 45, dim. 15 h : Comment devenir une mère juive en dix

PALAIS DES GLACES (607-49-93) (D. soir, L.), 21 h, dim. 15 h : Amou-PALAIS-ROYAL (297-59-81) (D. soir,

L.), 20 h 45, sam. 18 h 45 et 21 h 30, dim. 15 h 30 : le Dindon ; Rencontres le 11 à 20 h 30, le 12 à 14 h 30 : Education ■ PLAESANCE (320-00-06) (D. soir), 20 h 30, dim. 15 h 30 : Halo. POCHE-MONTPARNASSE (548-92-

97) (D.), 18 h 30 : Dernière lettre d'une mère juive soviétique à son fils ; (D.) 20 h 30 : Ma l'emme. PORTE DE GENTILLY (580-20-20) (D. soir) 20 h 30, Dim. 16 h : Témoignage irrecevable.

- PORTE - SAINT - MARTIN (607-37-53) (D. soir, L.), 20 h 30, sam. 18 h 15 et 21 h 15, dim. 15 h: Deux hommes dans une valise.

POTINIÈRE (261-44-16) (D., L.) 20 h 45, sam. 18 h : Double foyer. RANELAGH (288-64-44) (D., L., Mar.), 20 h 30 : Ondine. RENAISSANCE (208-18-50, 203-71-39) (D. soir, L.), 21 h, sam. 16 h et 21 h,

dim. 15 h : Une clé pour deux. -SAINT-GEORGES (878-63-47) (D. soir, L.), 20 h 45, sam. 19 h et 21 h 30, dim. 15 h : Ou m'appelle Emilie. SPLENDID-SAINT-MARTIN

21-93) (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 16 h : Tous aux abris. STUDIO DES CHAMPS-ÉLYSÉES 82) (D. soir, L.), 20 h 45, dim. 15 h 30 : De si tendres liens.

■ TAI THÉATRE D'ESSAI (278-10-79). L (D., L.), 20 h 30: l'Ecume des jours.

Il. Mer., jeu., ven., sam. 20 h 30: Huis clos: jeu., ven., sam. 22 h 15, dim. 17 h, hm. 20 h 30: Et si Beauregard n'était

THÉATRE D'EDGAR (322-11-02) (D.), 20 h 15 : les Babas-cadres ; sam. 22 h et 23 h 30 : Nous pa feit où on nous dit de faire.

THÉATRE DE L'ILE SAINT-LOUIS (633-48-65), sam., inn., mar., 20 h 45, dim. 17 h : les Bâtisseurs d'empire ; mer., jeu., ven. 20 h 30 : Pièces déta-chées.

- THÉATRE DU MARAIS (278-03-53) (D.), 20 h 30 : Androclès et le lion THÉATRE DE MÉNILMONTANT (636-97-67), ven. 20 h 30, sam. 17 h, dim. 15 h : la Passion à Mémilmontant. THÉATRE 14 (545-49-77) (D.), 20 h 45 : les Nuits et les Jours.

Petite saile (D. soir, L.) 21 h, dim. 17 h: Games. THEATRE PRÉSENT (203-02-55)

(D. soir, L.), 20 h 30, dim. 17 h : la Madeleine Proust en forme. - THEATRE DU TEMPS (355-10-88) (D., L.), 21 h : Lysistrata.

THÉATRE TROIS SUR QUATRE (327-09-16) (D. L.). L. 20 h : le Petrel Pul-mar; 22 h : Ce qui est bon dans la tarte; dim. 20 h 30 : 12 m² de théitre politique. - IL (D. soir, L.) 22 h, dim. 17 h : l'Ascenseur.

THEATRE DU ROND-POINT (256-70-80). Grande salle (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 15 h : les Oiseaux; Petite salle (D. soir, L.) 20 h 30, dim. 15 h : l'Arbre des tropsques.

THEATRE DE L'UNION (246-20-83), (D. soir, L.), 20 h 45, dim. 16 h 30 : Dis à la lunc qu'elle vienne. THÉATRE DE LA VILLA (542-80-72), les 8, 9, 12 à 20 à 40, le 10 à 16 à 30 :

TOURTOUR (887-82-48) (D.)
18 h 30, sam. 16 h : Tac ; (D. soir, L.)
20 h 30, dim. 17 h : Haut comme is table (à partir du 8) ; (D.) 22 h 30 : Curmen cru.

TRISTAN BERNARD (522-08-40) (D. soir, L.), 18 h, dim, 15 h : Forum Nohain. - VARIETES (233-09-92) (D. soir, L.),

20 h 30, sam. 18 h et 21 h 15, dim. 15 h 30 : les Temps difficiles. VINAIGRIERS (245-45-54) (D. soir) 20 h 30, dim. 15 h : la Serre.

Les cafés-théātres ·

ATHLETIC (624-03-83) (D., L., Mar.), 20 h 30: les Incertitudes d'un tortionmaire discret.

#### CONFÉRENCE mercredi 13 mars à 14 heures

des Arts de Créteil (16-24 mars), Joyce ROCK, cinéeste, présente la sélection cane-BLANCS-MANTEAUX (887-15-84) le Fernme de l'Inêtel, de Lie POCIL les Mots maux du silence, de Hélène DOYLE CENTRE CULTUREL CANADIEN

(D.). L 20 h 15 : Areuh = MC2; 21 h 30 : les Démones Loulou ; 22 h 30 + sam. 24 h : les Sacrés Monsures; IL 20 h 15 : Super Lucette; 21 h 30 : Sauvez les bébés femmes; 22 h 30 : Fin de siè-CAFÉ DE LA GARE (278-52-51) (D.) 21 h : Impasse des morts.

CAFÉ D'EDGAR (322-11-02) (D.) L. 20 h 15 + sam., 23 h 45 : Tiens voilà deux boudins; 21 h 30 : Mangenses d'hommes : 22 h 30 : Orties de secours. IL 20 h 15 : Ça balance pas mal; 21 h 30 : Be Chromosome chatouillenx; 22 h 30 : Elles rouses verilent rouses. 22 h 30 : Elles nous veulent toutes. NOUVEAU THÉATRE DE COLETTE (631-13-62), mer., jeu., à 20 h 30 : G. Po-thier ; mer., sam., à 21 h 30 : l'Ivresse des mots ; ven., sam., à 20 h 30 : Paroles et musique.

AU BEC FIN (296-29-35) (D.), 20 h 30 d

sam. 19 h 30: 2 000 moins 15; 22 h : Baby or not Baby; 23 h 30: Chants

PETIT CASINO (278-36-50) (D.) 21 h : Fenêre sur cotur; 22 h 15 : des Gratte-cul dans la crème fruïche.

POINT-VIRGULE (278-67-03) (D.), 18 h 30: Reste avec nous; 20 h 15: Moi je craque, mes parents raquent; 21 h 30: Bonjour les clips. SENTIER DES HALLES (236-37-27) (J., D., L.), 20 h : Les dieux sont tombés sur la secte ; (D., L.), 21 h 30 : Marshall

TINTAMARRE (887-33-82), sum. à 16 h : la Timbale ; (D., L.), 20 h 15 + Sam. 0 h : Phèdre ; 21 h 30 : Le cave ha-bite au rez-de-chausséc ; 22 h 30 : Dédé

VIEHLE GRILLE (707-60-93) (D., L.), 20 h 30 : La voix humaine,

# FILMS DE FEMMES En avant-première au 7º FESTIVAL INTER-NATIONAL DE FILMS DE FEMANES, Maison

5, rue de Constantine (7º) - 551-35-73 ---- Métro Invalides - Entrée libre ----

THÉÂTRE 💯 PRÉSENT LA MADELEINE PROUST EN FORME LAURENCE SEMONIN Porte de Pantin

jusqu'au 7 avril 1985

20 h 30

:1

mt.

ĊS.

les :01-

m-

ule

SCS

Or-

II

ip-

:ra

ies

as

les

1

m-

ds

le es

TC

s,

П

æ ui

16

.e

šC

il

il

il

ų

2



# American Center 261, boulevard Raspail 75014

COURS AMERICAN IN V.O.

trimestre de Printemps

stages intensifs tous les 15 jours

· week-ends à l'American Center

préparation au T.O.E.F.L.

 cinéma AMERICAN Plays journalism

music Poetry Video

· Public speaking SUMMERTIME'S COMING

**GO FOR IT** 

Inscriptions maintenant







• Ambiance musicale m Orchestre - P.M.R. : prix moyen du repus - J... H. : ouvert jusqu'à... heures

#### DINERS AVANT SPECTACLE

FLORA DANKA 142, Champs-Elysées

19 k à 22 k. Vue agréable: sus le jurdia. Spécialités DANOISES ET SCANDINAVES. Hors-d'œuvre danois, FESTIVAL DE SAUMON. CANARD SALÉ. MIGNON DE RENNE. 359-20-41 Tous les jours

### DINERS

RIVE DROITE Le vrai bistrot parisien qui sert ses plats régionaux jusqu'à I h du matin : jambonnean géant à la lyonnaise, charcuterie tourangelle, lapereau à l'angevine. PMR : 120 F. L'ÉPI D'OR 236-38-12 25, rne J.-J. Rousseau, 1 Jusqu'à 22 h 30. Cadre élégass et confortable. Salle climatisée. Caisine française trafinionneile. Les RAVIOLES DU ROYANS. Sole aux conspettes. FILET A L'ESTRAGON. Gâteau de jour. PELAIS RELLMAN 723-54-42 37, rue François-I\*, 8 F. sam., dim. Nonvelles soccialités thallandaises, dans le quartier des Champs-Élysées. Gastronomie CHEZ DIEP 256-23-96 et 563-52-76 22, rue de Posthieu, P. et Sé, rue P.-Charron, F chinoise, vietnamienne. Dans un nouveau décor. Déjenners, others, soupers. De 12 h à 2 h du matin. SPÉCIALITÉS ALSACIENNES. Vins d'Alsace, Sa CARTE DES DESSERTS. Sal. de 20 à 80 conv. BANC D'HUITRES. AUB. DE RIOUEWIHR 770-62-39 12, rue du Fog-Montmartre, 9 Ts l. jrs Son étonnant menn à 185 F service compris. Vins de Loire. Décor 1880. Salons de 6 à 50 personnes. Déjeuners, dîners, soupers de 19 h 30 à 0 h 15. Parking Drouot. AU PETIT RICHE 770-68-68, 770-86-50 25, rue Le Peletier, 9-F. dim. J. 24 h. Ambiance sympathique, Brasserie, menus 52,90 et 83 F s.c. et carte. Restaurant gastronomique au 1°. Spéc.: POISSONS, choncroute, FOIE GRAS frais maison. DOUCET EST 206-40-62 8, rae du 8-Mai-1945 Tous les jours Déjeuners, Diners, SOUPERS APRÈS MINUIT. Hubres, Fruits de mer, Crustacés, Rôtisserie, Gibiers. Salons. Parking privé assuré par volturier. OUVERT LE DIMANCHE. LE LOUIS XIV 208-56-56 8, bd St-Denis, 10° PALAIS DU TROCADÉRO 727-05-02 7, avenue d'Eylan, 16<sup>1</sup> Tous les jours Gastronomie chinoise raffinée et traditionnelle, dans un décor feutré. Cuisine faite par le patron. Service et livraison à domicile. Plats à emporter. Vieille cuisine française. Diverses spécialités. Carte, environ 130 F. Fermé vendredi soir et samedi. Ouvert dimanche. DINERS AUX CHANDELLES. YVONNE 720-98-15

13, rue Bassano, 16º Déj., diner j. 22 h 30. SPÉC. ESPAGNOLES et FRANÇAISES : zarzuela, gambas, bacalao, calamares tinta P.M.R. : 130 F Formule à 75 F s.n.c. avec spécialités. EL PICADOR 387-28-87 80, bd des Batignolles, 17 F. hundi, mardi **RIVE GAUCHE.** MENU 170 F (vin, café, s.c.) au déjeuner ; le pignon ogival (XIV<sup>s</sup> s.) de l'ancienne chapelle Ste-Blaise, les celliers en voittes d'arêtes (XIII<sup>s</sup> s.). Salons 15 à 160 pers. Park. Lagrange. AUBERGE DES DEUX SIGNES F. dim. 325-46-56/00-46 Francine vous propose, à midi, son menu à 88 F « d'un excellent rapport qualité-prix » et, le soir, une cuisine sample et imaginative dans un cadre chalcureux, P.M.R.: 180 F. RAFFATIN ET HONORINE 354-22-21 16, bd Seint-Germain, 5° F. dim./lundi midi

F. dim., handi 548-07-22 CHEZ FRANÇOISE 705-49-03 Aérogare des Invalides, 7º F. dim. soir et lundi 63, rue de Verseuil. 7:

**LEMAHARAJAH** 

AISSA FILS

15, rue J.-Chaplain, 6º

F. dimanche 544-04-84

325-12-84

Restaurant vietnamien: PRIX MARCO POLO 1979. 600 grands crus, dont 160 Pomerol. Service assuré jusqu'à 23 h 15. Parking : Bac-Montalembert.

**SOUPERS APRES MINUIT** 

ALSAGE A PARIS 325-85-36 9, pl. St-André-des-Arts, 6<sup>a</sup>. Salons, CHOUCROUTES, Grillades, POISSONS, LA TOUR D'ARGENT 6, place de la Bastille - 344-32-19 Cadre élég, et confort. - Tous les jours de 12 h à 1 h 15 mat. Grill., poissons Apparation d'HUTTRES et COQUILLAGES. DESSIRIER 711-227-82-14
LE SPÉCIALISTE DE L'HUTTRE
POISSONS, SPÉCIALITÉS, GRILLADES.

Goutez-l'air-du large toute l'année

1. 23 h 30. Carrefour MONTPARNASSE/RASPAIL/BRÉA, venez déguster les spécialités de TANDOOR. Egal. 72, bd St-Germain, 354-26-07. F. lundi. Spéc. BIRIANI.

0 h 15, dans un cadre typique. Cuisine marocaine de FÉS. PASTILLA, COUSCOUS-bearre, TAGINES, Pâtisseries Maison, Réserv. à partir 17 h. C. bleue.

C'est votre sète, anjourd'hui, Madame, ou vous, Monsieur? Valable toute l'année,

FRANÇOISE vous offre gracieusement, pour commencer votre repas, son foie gras frais MAISON. Mens à 95 F s.n.c. Parking privé assuré face au nº 2, rue Faber.

CHARLOT, «ROI BES COQUILLAGES» 12, place Clichy - 874-49-64 Accueil jusqu'à 2 h du matin

DANS CE RESTAURANT VOUE À TOUTES LES SPÉCIALITÉS DE LA MER. L'UNE DES

MEILLEURES BOUILLABAISSES DE PARIS.

# AU PIED DE COCHON

6, rue Coquillière - 236-11-75 LE FAMEUX RESTAURANT DES HALLES. Un monument pantagruélique de la vie nocturne parisienne. Hultres et fraits de mer toute l'année.

#### LA MAISON D'ALSACE 39, Champs-Elysées - 359-44-24

- de toute première fraîcheur. La brasserie du Tout-Paris.

**OUVERT JOUR ET NUIT** 

BANC D'HUITRES.

. . .

LE GRAND CAFE 4, bd des Capucines - 742-75-77 «LE RESTAURANT DE LA MER DE L'OPÉRA» La fraîcheur des poissons. La finesse des cuissons. Magnifique banc d'hultres. Éponstouflant décor-spectacle 1900.

·L'AMBASSADE GASTRONOMIQUE D'ALSACE-Vous y dégusterez des fruits de mer

Appendix of the state of the st Fright Company of the Paris es established in 1 35 A

### Page 20 - LE MONDE - Jeudi 7 mars 1985 ••• Club du Monde des Spectacles **H** Réservation Liste des Spectades Location réservée aux adhérents du Club du Monde des Spectacles Renseignements: 281,26.20 FESTIVAL D'AIX-EN-PROVENCE (10/31/07) Les opéres : les Noces de Figure, de Mozert, dir.: J. E. Gerdiner, mise en soine : P. L. Pier Ati, avec: L. Cuberli, C. Bertheit, D. Montégue, N. Argenta, G. Cachenssille, T. Hampson, U. Benetil, J.-M. Fremete, F. Loup, Orchestre de l'Opére de Lyon et chour de la Chapelle royale. Les 10, 16, 22, 25, 31 à 21 h 15. Orfeo, de Monteverdi, dir. mus. : M. Corboz, Mise en soine : Cl. Goretta, avec A. Michael, C. Watkinson, M. Demonte, C. Allot-Lugez, G. Quilico, F. Letoux, F. Voutsinos, H. Ledroit, G. de May, Les 15, 18, 20, 24 et 27 à 21 h 15. Admes à Mayon de Strauer, dir. graft : S. Buchloy, prins en eche : G. Montéte suns erie à Naxos, de Strauss, dir. mus. : S. Bychkov, mise en scène : G. Järvefelt, avec Normen, N. Nador, J. Piland, W. Johns, F.-F. Nentwig. Nouvet Orchestre tharmonique de Radio-France. Les 18, 23, 26, 29 à 21 h 15. proximate recommendation and a set of 4.29, 29, 29, 8.27 in 15. Tariffs: 440 F at lieu de 450 F (1° s.), 310 F at lieu de 320 F (2° s.), 120 F at lieu de 130 F (2° s.), Concesta-récitale : King Arthur, de Purcell, le 12 à 21 h 30. Le Paradie et la Péri, de Schumann, le 21. Concest Mozart par l'Orchestre de l'Opéra de Lyon, le 28. Récital Tatiens Troyanos, le 30. Tarifs : 270 F au lieu de 280 F (1= e.), 170 F au lieu de 180 F (29, 100 F (3= a., tarif normes). EUROPA JAZZ FESTIVAL

Du 18 au 21/04. Abbaye de L'Epau, le Mans. Abt global : 240 F au lieu de 250 F. Une journée (sam. ou dimenche) : 95 F au lieu de 100 F Antoine : le Sablier, de les sans. à 17 h, 140 F au Sau de 180 F (1= afrie), Arts-Hébertot : Asmodée, de F. Mauriec, jusqu'au 12/03, de  $\{af,J.,D.\}$ , 110 F au Reu de 145 F  $\{7=s.\}$ . L'Ombre du père, du 13/03 au 12/04, de, sf,J.,D. soir, met. dint. 15 h. 110 F au Reu pre du père, du 13/03 au 12/04, tis, af J., D. soir, mat. dim. 15 h, 110 F au feu

de 146 F.

A Auster: En attendent Godot, the, à partir du 22/03, 100 F au lieu de 150 F.

Bouffes partisens, Tailleur pour dames, les 19/03, 10/04 à 21 h, le 10/03 à 15 h 30, 125 F au lieu de 180 F (1° s.),

Cartoucherle de Vincennes, les Incurables, tie, 52 F au lieu de 80 F.

Challot, Hösel de l'Homme sauvage, les 19; 22, 29, 30/03 à 20 h 30; les 24 et 31/03 à 15 h, 55 F au lieu de 65 F.

Ubu roi, les 23, 28, 31/06 à 20 h 30, le 2/06, 15 h; le 8/08, 20 h 30; 55 F au lieu de 65 F.

Mille france de récomment les 25, 24, 26, 27, 27, 28, 30/05 à 20 h 30; 55 F au lieu de 65 F. sor au vieu de dor. Hermani, le 10/03 à 15 h ; les 14, 22, 23/03 à 20 h, 55 F au lieu de 66 F. Consédio-Française, Bérénice, les 17 et 22/06 à 20 h 30 ; 73 F au lieu de 93 F

ie Marivaux, les 7 et 11/03, 9 et 15/04, à 20 h 30, 73 F au lieu de 93 F operance interveux, set / et 11/US, 8 et 15/04, à 20 h 30, 73 F au lieu de 93 | (1~s.).
La Mort de Sénèque, le 20/03, 73 F su lieu de 93 F (1~s.).
La Mort de Sénèque, le 20/03 à 14 h 30, 73 F su lieu de 93 F (1~s.).
La Misentirope, le 31/03 à 14 h 30, 73 F su lieu de 93 F (1~s.).
Comédie itsiliente, le Baiser d'arrour. Tous les soirs 70 F su lieu de 90 F.
Comédie de Paris, Messieurs les Ronds-de-Cuir, de, 90 F su lieu de 110 F (1~s.).
Espace Marais, les Hévements, de Stephan Honegger, de, 50 F su lieu de 60 F.
Fontaine. Orphée aux enfers, tie, 100 F su lieu de 150 F.
Galté-Mostparnasse, Love, les mardi, metredi, jeud d'avril, 100 F su lieu de 150 F.
La Bruyère, Guéricon américaine, tie, jeuq-au 31/03, 80 F su lieu de 110 F.
Lecenseire, tie les spectacles, 60 F su lieu de 90 F.
Madeleine: l'Ouest le vrei, tie (sf sem.), 110 F su lieu de 120 F (1~s.), (sf S., D.).
Marie-Sturet, Sevege Love, tie, 60 F su lieu de 80 F.
Beteine de 150 F.

80 F.
Matteurina, Un dröle de cadeeu, tis, 92 Feu lieu de 130 F.
Les Fantasmes du boucher, tis, 77 Fau lieu de 90 F.
Mogador, Bye Bye Show-Biz, les 20, 28, 31/03 à 20 h 30 ; le 23/03 à 16 h 30, 137 Fau lieu de 165 F (1° s.).

Arbres de vie, tie, 40 F au lieu de 60 F (1" s.). Oddom, l'Heureux Strategème, les 3, 6, 10 et 11/04 è 20 h 30, 73 F au lieu de 85 F (1" a.).

(1" s.).
Cent ans Victor-Hugo, les 5, 8, 12, 15/05, 73 F an Seu de 85 F.
Porte S'e-Martin : Deux hommes dans une valles, its 100 F au lieu de 120 F (1re s.).
St-Georges : On m'appelle Emille, its (sf. V., S.), 100 F au lieu de 150 F.
TEP : Clair d'unine, nous consulter aur dates choisiel, 50 F au lieu de 65 F (1" s.).
Les Trois Chaleurs, ies 7, 15/03 à 28 h 30, 50 F au lieu de 65 F (1" s.).
Macadem Quichotte, les 9/03 ; 12, 19, 23/04 à 20 h 30 ; le 14/04 à 15 h ; 60 F au lieu de 65 F (1" s.).
Mérocine d'un benhowerne les 22, 23/173 à 19 h, 50 F au lieu de 65 F. Seu de 65 F (1° a.).
Mémoires d'un bonhomme, les 22, 23/03 à 19 h, 50 F au lieu de 65 F
L'Engeance, les 29 et 30/03, 21 h, 50 F au lieu de 65 F.
Théâtre du Lierre, l'Opéra nomade, tis, 55 F au lieu de 66 F.
Théâtre de Rond-Point : les Oiseaux, d'Aristophene, les 8 et 9/03, 80 F au lieu de

Théâtre 14 J.-M. Serresu, les Nuits et les jours, de P. Laville, 50 F au lieu de 60 F. Variétée : les Temps difficiles, its (sf sem.) 150 F au lieu de 175 F. Théâtre de la Ville, Volpone, de J. Romains, les 17, 21, 24, 27, 30, et 31/03, 70 F

au lieu de 82 F. Les Valseurs, le 13/04 à 19 h 30, 90 F au lieu de 110 F. MUSIC-HALL

Olympia: Malavoi, les 29 et 30/04, 3/05, 20 h 30, 60 F au lieu de 130 F. Les Forbens, le 7/05, 20 h 30, 80 F au lieu de 90 f. D. Gulchard, les 22, 28, 30/05, 20 h 30, le 26/05 à 17 h, 80 F au lieu de 130 F. Berroy, J. Clerc, du 24/04 au 4/05, 150 f (tarif normal). Théidre de Paris, Leny Escudero, les 27, 29, 30/03, 2, 4, 8, 12/04, 100 F au lieu de Espace Kiron : Buto, à partir du 2/04, tis, 100 Fau lieu de 110 F. Palain des Sports , Holiday on les ; les 19, 22/03, 9, 12/04, 26/04 à 20 h 30, 7/04 à 15 h, 4/05 à 14 h 15, 110 Fau lieu de 125 F (2° aérie).

**AUTOUR DE PARIS** ous les spectecles à : Aubervilliers, Begnolet, Bobigny, Boulogue-Bill. Cholsy-le-rol. Crésal, en particulier la Bohème, de Puscini, les 17, 18, 19, 20/04, 20 h 30; la 21/04 à 15 h 30, 70 F au lieu de 90 F. La Double inconstance, jusqu'au 13/03 (af L., J.), tie, 58 F au lieu de 65 F. Lee Konitz et Martiel Solal, le 26/03, 20 h 30, 70 F au lieu de 80 F. Sauvés, à partir du 23/04, tie, 46 F au lieu de 50 F.

Seine-Denia, en particuliar, Oncie Vania, tis, 45 F en Seu de 65 F. Max Gericke, tis, 45 F au Seu de 65 F. Max Gericke, tis, 45 F au Seu de 65 F. Trouville, Sceaux, Villejuif.

MUSIQUE ET DANSE

Rue.

Code postal

Bercy ; Turandot, tis (af D.), du 28/05 au 20/05 ; 330 F au lieu de 350 F (1° s.), 220 F au lieu de 270 F (2° s.), 170 F au lieu de 210 F (3° s.), 150 F au lieu de 180 F Prints des congrès, Roméo et Juliette, les 5, 10, 11/04 à 20 h 30 ; 8/04, 16 h, 15 F au lieu de 200 F (1= a.).

Las 12, 17, 18, 20, 24, 27/04 à 20 h 30, 165 F au lieu de 200 F, Carmen, par les Ballets A. Gedès, les 11, 13, 15, 19, 21, 25/06, 20 h 30, 150 F au lieu de 160 F. ialie Pleyel : Orchestrs de Paris, D. Barenbolm (dir.), le 19/04, 94 Fau lieu de 105 F. Chosur de l'Orchestre de Paris, le 20/03, 138 Fau fieu de 190 F. Symphonie, d'A. Brückner, par l'ONF, E. Jochum (dir.), le 20/05, 20 h 30, 80 Fau fieu de 137 F.

Théitre des Chempe-Bysées : Seliet national de Marseille, R. Perit, les 6/03 à 20 h 30, 178 F su lieu de 210 F (1 ° a.), 182 F su lieu de 190 F (2 ° a.).

Symphonie N° 2, de Mendelssohn, par le MOP, L. Hager (dir.), le 13/08, 20 h 30, 86 F ns lieu de 105 F. Ariodante, le 28/03, 9/04, 19 h 30; 350 F au lieu de 240 F (1= s.), 190 F au lieu de 220 F (3° s.).

Tous les concerts Pasdeloup, Lamoureux, de dimenobe-testin : Rond-Point, Musique en Sorbonne, Feetival des instruments and Internetional de guitare.

r.

Réservation dans la limite des places disponibles. Indiquez les dates et le nombre de places choisies. Pour réserver, téléphonez-nous et confirmez par écrit avec un chèque sous 48 heures, ou bien retournez-nous nent ce bulletin de location avec votre chèque. (Les prix indiqués comprennent les frais de location.)

	ectocles, 94	, ruė
A retourner au journal LE MONDE, service publicité, 5, rue des traliens 7500 Je désire recevoir la Carte du Club du Monde des Spectacles et je joins 10 chèque ou mandat lettre à l'ordre du journal "Le Monde".	Paris. O F françois	por
80	<u> </u>	—
ਓ ਜ਼ੇ Rue ਆ ਪੀe	<del>-                                    </del>	

#### MUSIQUE

Les concerts

Reneissance, 18 h 30 : ensemble de musique de chambre (Reicha, Jolivet, Ligai). Agen).
Salle Pleyel, 20 h 30 : Orchestre de Paris,
dir.: D. Barenbolm (Ravel).

Salle Garens, 20 h 30 : L. Heidsinck
(Bach, Beethovez, Liszt). Music Catnavalet, 20 h 30 : Ch. Wells, P. Bouyer (Hayda). r-Sorionne, ample Richellen, 20 h : F. Killian, J. Perry (Wagner, Vell, Rach-

JEUDI 7 Salle Playel. 20 h 30 : voir la 6. Lucarantre, 20 h : Ch. Tsitsaros (Chopin) Manie Carneralet, 20 h 30 : P. Bouyer (Boely, de Montgerault, Beetkoven). ialle Gavessa, 20 h 30 : J. et N. Kolandija (Tartini, Bach, Isaye...). (1 arum, nech, usye...).
Egine Saint-Roch, 19 h; E. De Villele.
Egine Saint-Médard, 20 h 30 : Ensemble
l'Offrande musicale, B. Verlet (Bach).

s-Surbause, grand amphithéistre, ic 7 à
20 h 45 : Chœur national, chœur et
orchestre Paris-Sorbause (Bach, Habn-Ar)

Baillique Sainte-Ciotilde, 20 h 30 : Ensemble orchestrel Harmonia Nova, cheur F. Poulenc (Mozart)...

Eglise de la Trinité, 20 h 30 : Cheum et orchestre Pro Musica de Paris, dir. : T. Popesco (Mozart). Eglise des Billettes, 20 h 30 : M. Leclerc (Bach).

Salut-Germain-PAuxerrols, emble Hesperion XX. Th. de la Bestille, 19 h 30 : M. Walker

VENDREDI 8 Salle Gaveau, 20 h 30 : E. Richepin (Schumean, Chopin). Lacernsire, 20 h : voir le 7. Salle Playel, 20 h 30 : Orchestre de Paris, dir. : D. Berenbolm (Ravel). Bensissance, 18 h 30 : Ensemble de m que de chambre (Purcell, Bach, Demase...).

Dumase...).
Th. des Champs Elysées, 20 h 30 : V. Ash-lessazy (Scriabine, Rachmaninoff).

"Sorbeane, amphi Richelles, 12 h 30 :
Musique de Chine, d'Iran et du Vietnam. Egilse Saint-Germain-l'Ammerola, 20 h 45 : F. Killian, E. Herbin, G. Fal-lour, Th. Dussun, A. Raes (Bach). w Centre A. Mahranz, 18 h : F. Noti (fifte traditionnelle japonaise). Eglice Saint-Séverie, 21 h : Ens contrepoint (Schutz).

SAMEDI 9

Egise Saint-Inlien-le-Pasyre, 18 h : I. Reznikoff ; 21 h: Lous Landes Consort. Cantre A.-Mairaux, 18 h : Atsuko (concert Salle Gavean, 20 h 30 : F. Jacquinot (Beethoven, Schumann, Chopin).

thoven, Schumsun, Chonin).
Selle Pleyel, 20 h 30 : Ensemble orchestral
de Paris, dir. : E. Bergel. (Mendelssohn,

Salle Cortot, 20 h 30 : ensemble mu oblique (Debussy, Schoenberg, Webern).

Th. de in Bastille : wir it 7. Eglist sufdelse, 18 h : J. Carca, F. Michel (Bach, Vivaldi).

DIMANCHE 10 Salle Pieyel, 17 h 45 : Orchestre des Concerts Lamoureux dir. : M. Queval (Glinka, Smenna, Rachmaninoff). Eglise Saint-Merri, 16 h : F. Killion, P. Bernold (Hayda, Schumann, Schu-

Conciergarie, 20 h 45 : Les Sequebo tiers de Toulouse (Schutz) ters de Toulouse (Schutz) p-Thétre des Channe-Elysées, 18 h 30 : Orchestre des Concerts Pasdeloun. Egièse Sahai-Roch, 17 h : Ensemble vocal Contrepoint (Engegneri, Bouzignac). Contrepoint (Ingegneri, Bouzignac).

— Théitre de Rond-Pelat, 10 h 45 : Quatur Emerson (Beethoven, Tchaikovski).

Egine Saint-Thomas-d'Aquia, 17 h :
A. Hyrailles (Bath)

A. hyranes (nach)
Egine des Efficties, 10 h : J. Amade
(Vierae) : 17 h : Y. Chiffoleau,
J.-L. Falique (Bach).
Institut neurisadais, 18 h : H.-J. Stegenga,
R. Jansen (Betthoven, Andriessen,
Famé).

Faure).

Faure).

Faure).

Factivat autrichien, 14 h 30: H. Lumy, S. et M.-M. Vallencien, K. Risch (Brahms, Schumann, Schument).

Egite inthérieure Saint-Pierre, 16 h : Chemus de l'institut orthodoxe Saint-Georges, Ph. Lescat.

LUNDE 11 Salle Pleyal, 20 h 30 : Orchestre Colonne, dir.: A. Allemandi (Chopin, Mahler). Salle Gavesa, 20 h 30 : Trio Eysseric (Haydn, Beethoven, Schubert). "Th. du musée Grévin, 20 h 30 : Trio Tchailtowsky (Beethoven, Brahms, Chos-takovitch). nd-Point, 20 h 30 : En intercontemporain, dir. : L. Fowster (Copiand, Machover, Monnet...).

MARDI 12 - Salle Gavesu, 20 h 30 : Orchestre du pr Saint-Thomas-d'Aquin, 21 h ; G. Leo-nardt, S. Knijken (Bach). Egilee Saint-Louis-ca-Pla, 20 h 30 Ensemble orchestral Harmonia Nov chong F. Poulenc (Mozart). Eglise St-Germain-Pauxerrole, 20 h 45 : M.-P. Soma, F. Aguessy, J.-G. Ferlan, J.-P. et J. Currière, C. Joly, G. Gahnasia

salle Pleyel, 20 h 30 : Orchestre de Paris, dir. : D. Berenbohn (Bruckner). orbone, grand maphithfaire, 20 h 45 : voir le 7. Salle Rossisi, 20 h 30 : J. Dussel, I. Lochen, Cl. Macaux, P. Mari (Arrisu, Bernaud, Chalkine...). Institut autrichien, 20 h 30 : D. Evesque, A. Huber (Mozart, Schubert, Fuchs...). Thilitre da muste Golvin, 19 h 30 : J. Feld-man, M. King, D. Moroney, J. Martin, J. Gottlieb, Ch. Coin (Bach, Scarlatti, Hatendel...).

Radio-France, anditorium 106, 18 h 30 : F. Sayob (oud). Egline des Billettes, 20 h 30 : G. Harke (Bach).

Eglise St-Eustache, 20 h 45 : Quintette de

Egilies St. Eminiche, 20 in 43 : Quinters de cuivres Ars Nova, Chanteurs de St-Esstache, dir. : R.P. Martin (Lully, Pur-cell, Bach...). Egilies St-Julies-le-Passvre, 21 h : Ensem-ble vocal A Piscere, dir. : M.-C. Cottin (Janequin, Farnaby, Montoverdi...). (Janequin, Farnacy, Richard Carm.).

Ferte de la Suince, 20 la 30 : Germ. (Radulescu).

Contre Rachi, 20 la 30 : A. Kresnski (Scriabine, Gurdjeff, Satie...).

Jazz, pop, rock, folk

ATMOSPHÉRE (249-74-30), mer. 20 h 30 : J. Oriema; 22 h 30 : Kaba; jen., 20 h 30 : Bazbes Jazz Werkshop; 22 h 30 : Cheap Vanity; ven., 20 h 30 : Trio Jazz; 22 h 30 : Pala; sam., 20 h 30 : Corcovado Band; 22 h 30 : Filidie Direction

RAINS DOUCHES (887-34-40), le 6 à 20 h : Jésus et M. Chain. BERCY Palais otraisports (341-72-04), ic 6 à 20 h 30 : Ph. Collins. CAVEAU DE LA HUCHETTE (326-65-05), 21 h 30 des 6, 7 : Royal Tencopa-tors; les 8, 9 : Fox Troc de Montpellier; CHAPELLE DES LOMBARDS (357-

24-24), 20 h 30 : The Last Poets (dern. le 9) ; 22 h 30 : D. Ponce (dern. le 9). DUNOIS (584-72-00), 20 h 30 : les 8, 9, 10 : N. Letheule : le 11 : Nuit blanche. ELDORADO (208-23-50), les 8, 9 à 20 h 30 : G. La Viny. 20 h 30: G. La Viny.

MEMPHIS MELODY (329-60-73),
22 h: mer., jeu., ven.: J. et F. Constantin; sam.: A. Gulbay; dim.: A. Lévy;
hm.: Tao et Matthew; mar.: Y. Cholala; à 0 h 30: mer.: N. Bienvesu; jen.:
P. Knowles; ven.: C. Greenshaw; sam.:
Worthy Punks; dim.: M. Battlefield.

MONTANA (548-93-08) (D.), 22 h:
R. Urtneser.

R. Urtreger.

MUSICHALLES (261-96-20), le 6 à
22 h : M. Ducret, Ph. Mace, Ch. Schneider; les 7, 8, 9 : M. Valois, J.-F. JennyClark, T. Rabeson ; le 12 : G. Curbillon. NEW MORNING (523-51-41), 21 h 30, lc 6: W. Shaw, J. Farrell; les 7, 8, 9: H. Pascoal; les 11, 12; V. et Ch. Free-

OLYMPIA (742-25-49), le 11 à 20 h 30 : N. Kerabaw. N. Kerahaw.
PETIT JOURNAL (326-28-59), 21 h 30:
mer.: Watergate Seven + One; jeu.:
Ch. Canavese, G. Dersy; ven.: Metropolitan Jazz Band; sam.: Caldonia; lun.:

Bine Doctors; mar. : Aparecida + Ch. Timoteo. PETIT OPPORTUN (236-01-36), 23 h: S. Hampton, H. Sellin, R. del Fra, E. Dervies. SLOW CLUB (233-84-30), 21 h 30, les 6,

7 : Claude Luter ; les 8, 9 : J. Lacroix ; le THEATRE NOIR (346-91-93), 20 h 30, le 6 : Bonga ; le 7 : J. Mass ; le 8 : Guem ; le 9 : Kalao ; le 10 : Gwa Roule ; le 12 : Fili-TROU NOIR (570-84-29), 21 h 30, le 6:

La danse

Egilse Saint-Merry, 21 h : Ch. Robyn (Chopin, Liszt).

Centre Risendorfer, 18 h 30 : E. Moussier-Michel, M. Marnet-d'Hubert (Mozart,

DEJAZET (271-44-10) les 9, 10, 12 à AMERICAN CENTER (335-21-50) les 7, 18 h 30 : le pout de Grese. CENTRE MANDAPA (589-01-60) le 9 à 17 h: le Ramsyana; le 10 à 18 h; Bha-rata Natyam; le 12 à 20 h 30 : K. Koko. PALAIS DES GLACES (607-49-93) (D.

soir, L.) 21 h, dim. 15 h: C\* A. Germain.

THÉATRE DES CHAMPS-ÉLYSÉES

(723-47-77) (V., D.) 20 h 30 : Ballet mational de Marseille. THÉATRE DU JARDIN (747-77-86) le 11 à 20 h 30 : Lundi de la danse. THÉATRE DE PARIS (280-09-30) (D. . soir, L.) 20 h 30, Dim. 17 h : el Tentro del Arte Flamenco.

TEMPLIERS (278-91-15) (D., L.) 20 h 30 : G. Demartean, C. Laumarice, Cie R. Descartes (dera. le 9) ; à partir du 12 : C. TMA, C. R. Descartes.

Opérettes

£LYSÉES-MONTMARTRE (252-25-15) ven., sam. 14 h 30 et 20 h 30, dim. 14 h at 17 h 30 : les Mille et Une Nuin.

ALCAZAR (329-02-20) lc II à 21 h : Sa-

Le music-hall

per Swing machine.

CAVEAU DES OUBLIETTES (354-94-97) 21 b: Chansons françaises.

CIRQUE D'HIVER (504-72-04) mer. COMÉDIE DE PARIS (281-00-11) (D. soir, L.) 20 h, dim. 17 h 30 ; Rapatrié DÉCHARGEURS (236-00-02) 19 h : J,-L. Crillat (dern. le 9). ESPACE-GAITÉ (327-95-94) (D.) 20 h 30 : Ph. Val. FORUM DES HALLES (297-53-47) (D. L.) 21 h: Mannick (a partir de 12).

GYMNASE (246-79-79) (D., L.) 21 h,
sam. 17 h 30: Thierry Le Lisron. LUCERNAIRE (544-57-34) (D.) 21 h 30 : A. Aurenche. MAISON DES CULTURES DU MONDE (544-41-42), le 6 à 20 h 30 : Magons d'Azerbeidjan; les 7, 8, 9 à 20 h 30 : Shashmaqom d'Ouzbekistan. m MOGADOR (285-28-80) (D. soir, L.) 20 h 30, sam. et dim. 16 h 30 : Bye-Bye Show-Biz.

OLYMPIA (742-25-49) (L) 20 h 30, dim. 17 h : E Macias. PALAIS DES CONGRÉS (758-14-04) (D. suir, L.) 21 à, dim. 17 h : M. Sardon. PALAIS DES SPORTS (828-40-90) mer. 15 h; ven. et mar. 20 h 30; sam. 14 h 15, 17 h 30 et 21 h; clim. 14 h 15 et 17 h 30: Holiday on Ioc. RESIDENCE DAREAU (580-48-98) k 6 A 20 h 30 : Soirée latino-américaine.
TROU NOIR (576-84-29) 21 h 30. le 7 :
M. Safunic, les 8, 9, 10 : G. Delahaye ; le
11 : E. Bossa Nova ; le 12 : N. Sauvagnac, B. Manguil,
ZENITH (200-72-24) (D. soir, L.)
20 k 30, Dim. 16 k : Shelka.

En région parisienne ARCENTEUIL, OCM (961-25-29) . lo 8 à AUBERVILLIERS, Théasre de la Com-nume (833-16-16), le 6 à 20 h 30, le 9 à 23 h, le 10 h 17 h : la Place Royale; le 8 à 20 h 30, le 9 à 20 h : la Galerie, le 7 à

BAGNEUX, Th. V.-Huge (663-10-54), jen., ven., 5am., 20 h 30, dim. 15 h : Car-naval, Masques des seisons. BAGNOLET, ATEM (364-77-18), los 7, 9, à 21 b, le 10 à 17 b : Conversations. BOBIGNY, MC, (831-11-45), le 8 à 20 h 30 : Barreaux-Stochl-Flammer.

BOULOGNE-BILLANCOURT, TER, (603-60-44) (D. soir), 20 h 30, dim, 15 h 30 : in Monette (dert. le 10); Auditorium da CC (604-73-93), le 7 à 20 h 30 : Ensemble de l'Itinfraire, M. Le

a 20 h 30 : J:-M. Colin (Ligeti, Choquet, CERGY, Thélitre des arts (030-33-33)
(D. L.), 21 h: la Double Mort d'un eriminel ordinaire.
CHAMPIGNY, Th. des Boucles de Marue

CHAMPIGNY, Th. des Boncles de Marne (880-96-28), le 9 à 21 h le 10 15 h ; Brecht Opéra. CHATILLON, Théhère (657-22-11) (D., L.), 21 h ; Paradis Graffiti. CHELLES, défèrre (421-20-36), les 8, 9 à 20 h 45, le 10 à 16 h ; Mangarent-lis ? 20 n 45, te 10 n 16 n : Management-45 ? CLAMART, CC 3. Arp (645-1\-3?), les 7, 8, 9, 11 à 20 h 30, le 10 à 15 h : Grand-père Schlome ; le 12 à 20 h 30 : B. Woos-

CLCHY, Theatre Ratebear (270-96-76), le 8 à 21 h: R. Petite. ARC (270-03-18), 21 h: L'ombre assassine ou l'après-Carmen (à partir du 8). CATRIER (a partir du s).

COLOMBES, MJC (782-42-70), le 8 à 20 h s): Claire ou les présences impudiques : le 12 à 19 à 15 : Hugo t'es fou.

CORBEIL-ESSONNES, CAC P-Nerula

COURREVOIE, Malson pour tous (333-63-52), le 7 à 20 h 30 : A. Gorog (De-

CRÉTEIL, Maison des arts A.-Mahrana (399-94-50), Petite salle (J., D. soir, L.), 20 h 30, dim. 15 h 30 : La double in-FONTENAY-LE-FLEURY, CC (460-20-65), ie 9 à 21 h, le 10 à 16 h : Ensem-ble FA 7.

GENNEVILLEERS, thélitre (793-26-30) (D. soir, L.), 20 h 30, dim., 17 h : l'École des femmes. IVRY, Thelitre des Quartiers (672-37-43) (J., D. soir), 20 h 30, dim. 17 h : Amour de don Pertimplin avec Bélise dans son

jardin. LONGJUMEAU, Th. A.-Adam (909-60-14), le 9 à 21 h : le Don d'Adèla. MAISONS-ALFORT, Th. CL-Debases (375-72-58), le 8 à 20 h 45 : Six hours ohus tard. MALAKOFF, Th. 71 (655-43-45), ka 7, 8, 9 à 20 h 30 : Cinéma-Concert

MARLY, Malson J.-Vilar (958-74-87). k NANTERRE, Th. des Amendiers (721-18-81) (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 17 h: la Fausse Suivante. PALAISEAU, Ecole polytechnique, la 7 à

PONTOISE, Th. des Bastilles (032-62-11), les 8, 9 à 21 h; le 10 à 16 h; Ma-rie Tudor.

RIS-ORANGIS, CC R. Desmos (906-72-72), le 9 à 20 h 45 : Groupe vocal de France, dir. M. Tranchant (Lassus, Poulenc, Debussy...). SAINT-DENIS, Th. G.-Philipe (243-00-59), I, les 6, 7, 8 à 20 h 30 : Max Ge-nicke, II, les 6, 7, 8, 9 à 20 h 30 : Oncio

SARCELLES, OCM (419-54-30), le 12 à 21 h: Vie et mort d'Ariequin.
SARTROUVILLE, théâtre (914-23-77), les 8, 9 à 21 h: l'Ami retrouvé. SENUS, Fondation Chiffra, le 9 à 20 h 45 : R. Jacobs, Ensemble baroque concerto instrumentale (Bach, Tele-

SURESNES, Thistre J. Viller (772-38-80), ie 9 à 21 h : Conservatoire de Su-resses (Haydu, Ravel, Schumann). TRAPPES, Grenier à sai (062-84-38), le 12 à 20 h 30 ; Rufus, LES ULIS, MJC (907-48-04), le 9 à 20 h 30 : Art Blakey et les Jazz Messer-

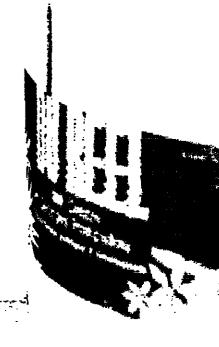
YERSAILIES. Chapelle Royale, le 9 à 20 h 30 : Ensemble orchestral harmonia nova, dir. D. Bouture, cheur F. Pouleuc, dir. C. Chauvet (Mozart). Th. Mostassier (950-71-18), les 8, 9 à 21 h : le Journal d'Anne Franck.

LE VESINET, CLA (976-32-75), k 8 à 21 h : Orchestre de l'Ho-de-France, dir. J. Mercier (Beethoven, Schumann). VILLIERS IE-BEL, Egilse St-Didler, is 8 à 21 h : Orchestre des journes du Val-d'Oise (Bach).

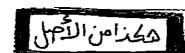
VINCENNES, Ta. D.-Sorano (374-81-16) (S., D. soir, Mar.), 21 h, Dim. 18 h: Arsenic et vieilles dentelles; Tour du village, (365-63-63), jou., ven., sam. 21 h: in Bulle; ie 9 à 16 h: Star Child. YERRES, CEC (948-14-83), le 8 à 20 h: R. Louis et Zouker's.

En V.O. : CINÉ BEAUBOURG HALLES UGC OPÉRA - UGC MARBEUF REFLET LOGOS





COSTO, MAINE LIBERTA



(327-84-50): Miramar, 14\* (320-89-52); Gaumont Convention, 15\* (828-42-27); Paramount Maillot, 17\* (758-

24-24); Pathé Clichy. 18 (522-46-01).

CA N'ARRIVE QU'A MOI (Fr.): Marignan, & (359-92-82); Français, 9 (770-33-88); Parnassiens, 14 (335-21-21); Paris Lossirs Bowling, 18 (606-64-98).

CARMEN (Esp., v.o.) : Boîte à films, 17: (622-44-21).

(622-44-21).

CARMEN (Franco-it.): Publicis Matignon, 8 (359-31-97).

CHUD. (A., vo.) (\*): Paramount City, 8 (562-45-76). – V.f.: Paramount Marivaux, 2\* (296-80-40); UGC Gobelint, 13\* (336-23-44): Paramount Montparnasse, 14\* (335-30-40).

LA COMPAGNIE DES LOUPS (Ang., v.o.): Gaumout Halles, 1\* (297-49-70); Ambassade, 8\* (359-19-08). – V.f.: Miramar, 14\* (320-89-52).

COTTON CLUB (A., v.o.): Saint-

COTTON CLUB (A., v.o.) : Saint-Germain Huchette, 5 (633-63-20) : UGC Biarritz, 8 (562-20-40). – V.f. : Lumière, 9 (246-49-07) ; Montparnos,

14 (327-52-37).

LA DÉCHIRURE (A.,v.o.): Gaumont Halles, 1- (297-49-70); Pagode, 7- (702-12-15); Gaumont Ambassade, 8- (359-19-08); 14 Juillet Bastille, 11- (357-90-81); 14 Juillet Beaugrenelle, 15- (575-79-79); Mayfair, 16- (525-27-06).

V.f.: Richelica, 2- (233-56-70); Bretagne, 6- (222-57-97); Paramount Opéra, 9- (742-56-31); Nations, 12- (343-04-67); Paramount Gobelins, 13- (580-18-03); Paramount Gobelins, 13- (707-12-28); Gaumont Sud, 14- (327-84-50); Gaumont Convention, 15- (828-42-27); Pathé Clichy, 18- (522-46-01); Gaumont Gambetta, 20- (636-10-96).

DUNE (A., v.o.): Marigan, 8- (359-

DUNE (A., v.o.): Marigan, 8 (359-92-82): Kinopanorama, 15 (306-50-50). – V.f.: Grand Rez, 2 (236-83-93); Ber-litz, 2 (742-60-33); Fauvette, 13 (331-60-74): Miramar, 14 (320-89-52); Gau-mont Convention, 15 (828-42-27); Images, 18 (522-47-94); Tourelles, 20 (364-51-98).

ELEMENT OF CRIME (Dan., v.o.)
Quintette, 5 (633-79-38).

EL NORTE (A., v.o.) : UGC-Odéon, 6<sup>e</sup> (225-10-30) ; UGC-Rotonde, 6<sup>e</sup> (575-94-94) ; UGC-Marbeuf, 8<sup>e</sup> (561-94-95).

EMMANUELLE IV (Fr.) : George-V, &

(562-41-46). LES FOLIES ORDINAIRES DE CHARLES BUEOWSKI (Fr.) : Stu-

CHARLES BUROWSKI (Fr.): Studio 43,9 (770-63-40).

GREMIJNS (A., v.o.): Paramount Opéra, 9 (742-56-31).

GREYSTOKE, LA LÉGENDE DE TARZAN, SEIGNEUR DES SINGES (Ang., v.o.): George-V, 8 (562-41-46).

– V.I.: Capri, 2 (508-11-69).

GWEN, LE LIVRE DE SABLE (Fr.) : Cluny Ecoles, 5 (354-20-12).

HEIMAT (All., v.o.): Cluny Palace, 5

L'HISTOIRE SANS FIN (All., v.A.):
Boîte à Films, 17° (622-44-21). – V.f.:
Saint-Ambroise (H. sp.), 11° (700-

HOLLYWOOD GRAFFTIT (A., v.o.): UGC Opéra, 2 (574-93-50); Ciné Beau-bourg, 3 (271-52-36); Action Christine,

(354-07-76).

Le Monde Informations Spectacles

281 26 20

Pour tous renseignements concernant

l'ensemble des programmes ou des salles

lde 11 h à 21 h sauf dimanches et jours fériés1

**GÉRARD JUGNOT** 

- V. f. Res. 2: (236-83-93); Impérial, 2: (742-72-52); Montparnos, 14: (327-52-37); UGC Convention, 15: (574-93-40); Paris Loisirs Bowling, 18: (606-64-98).

LES AMANTS TERRIBLES (Fr.): Olympic Luxembourg, 6 (633-97-77); Républic Cinéma, 11 (805-51-33).

L'AMOUR A MORT (Fr.) : Cinoches, 6

L'AMOUR BRAQUE (Fr.) (\*) : Forum

L'AMOUR BRAQUE (Fr.) (\*): Forum Orient Express, 1st (233-42-26); Impérial, 2st (742-72-52); Richelleu 2st (233-56-70); Cliné Beaubourg, 3st (271-52-36); Quintette, 5st (633-79-38); Breizgne, 6st (222-57-97); UGC Odéon, 6st (225-10-30); UGC Montparnasse, 6st (574-94-94); Colisée, 8st (387-35-43); UGC Normandie, 8st (387-35-43); UGC Normandie, 8st (387-35-43); UGC Normandie, 8st (387-35-43); UGC Boulevard, 9st (574-95-40); 14 Juillet Bestille, 11st (357-90-81); Nation, 12st (343-00-65); UGC Gare de Lyon, 12st (343-00-59); UGC Gare de Lyon, 12st (343-00-59); UGC Gare de Lyon, 12st (343-00-59); UGC Gare de Lyon, 12st (343-00-55); UGC Gare de Lyon, 12st (355-24-40); Sat (355-24-24); Paramount Maillot, 17st (758-24-24); Paramount

Secrétan, 19: (261-77-99).

L'AMOUR EN DOUCE (Fr.): Rex, 2(236-83-93); UGC Danton, 6- (22510-30); UGC Montparnasse, 6- (57494-94); Paris, 8- (339-53-99); Biarritz,
8- (562-20-40); UGC Boulevard, 9(574-95-40); UGC Gare de Lyon, 12(343-01-59); UGC Gobelins, 13- (33623-44); Mistral, 14- (539-52-43); UGC
Convention, 19- (574-93-40); Murat, 16(651-99-75); Images, 18- (522-47-94).

L'AMOUR PAR TERRE (Fr.): Studio

(651-99-75); images, 19 (522-41-94). L'AMOUR PAR TERRE (Fr.) : Studio 43, 9 (770-63-40). ANOTHER COUNTRY (Brit., vo.) : Gaumont Halles, 1 (297-49-70) : Olym-pic Luxembourg, 6 (633-97-77) : Ely-sées Lincoin, 8 (359-36-14).

Pares Sous La Mer (Fr.), Grand Pavois (Hip), 15 (554-46-85). AU-DESSOUS DU VOLCAN (A., v.o.) : Châtelet Victoria, 1= (508-94-14).

L'AVENTURE DES EWORS (A., v.f.) :

LE BÉBÉ SCHTROUMPF (Belge) ; George-V, 8º (562-41-46) ; Mistral, 14º (539-52-43) ; Grand Pavois, 15º (554-

FILMS 7 procent

George V, 8 (562-41-46); Maxéville, 9 (770-72-86); Espace Galté, 14 (327-95-94); Grand Pavois, 15 (554-46-85).

(633-10-82)

at the many of the land of the

The state of the s

the state of the s

of the first limits is independent in the second in the se

CONTROL OF STREET OF STREET

\* Filing to the state of the st

Printing a contact of a

KIR NINE ELLIS PRESIDENTING

EXPRISE NOTICE OF A Admin.

Attended of the To state

WHENCH IS TO SEE AT

Make E. Steiner, C. State Contact

RANZERLE : Floor strenden ).

PARAMERS IN CALL SINGE

generations of the world of

Mary Edition of the Decision of

And the second of the second

KEETS OF BUILDING

. . .

-£ i 1

€ €.~~ 4 ™

 $r_{\mu} = 2 \pi i \sigma^{\mu \nu}$ 

. . . . . . .

7-

1.1

COPLAND - MACHOVER

MONNET - STRAVINSKY

Ensemble InterContemporain

Théâtre du Rond-Point Rond-Point des Champs-Elysées - Loc. 256,70,80

UNE HEURE AVEC

LES SOLISTES DE L'EIC

Lawrence Beauregard, flûte; Pascal Gallois, basson;

Cristian Petrescu, piano ; Alexander Balanescu, violon. SCHOENBERG - BOULEZ

TON THAT THIET - FERNEYHOUGH - DEBUSSY

SAUMONT, LA CECILIA, MICHAEL ARTHUR FILM PRODUCTIONS

**GEORGE V • STUDIO ALPHA** FORUM LES HALLES . LATINA . CONTRESCARPE

**APRÈS** 

DIVA et RUE CASES NÈGRES

CESAR

MEILLEURE 1ere ŒUVRE

Direction Lawrence Foster

Lundi 11 mars - 20 h 30

Jeudi 14 mars - 18 h 30

Centre Georges Pompidou - Grande salle 🚟

UN FILM DE

PRIX

Louis Delluc

MICHEL PICCOLI

ALEXANDRE ARBATT

RICHARD DEMBO

CONCERT FOSTER

Marignan Pathé (2 sailes) — Publicis Champs-Élysées — Berlitz — Français — Richelieu — Maxéville MONTPARNASSE PATHÉ (2 salles) - BIENVENUE MONTPARNASSE - GAUMONT CONVENTION - GAUMONT SUD - GAMBETTA HAUTEFEUILLE PUBLICIS ST-GERMAIN - GAUMONT HALLES - FAUVETTE - WEPLER - NATION - VICTOR-HUGO ST-LAZARE PASQUIER - BASTILLE - 3 SECRETANT - UGC GARE DE LYON - CONVENTION ST-CHARLES - PARAMOUNT GALAXIE PARAMOUNT MAILLOT - Gaumont Ouest BOULOGNE - 4 temps LA DÉFENSE - 3 VINCENNES - Pathé CHAMPIGNY

NOMINATION AUX OSCARS

LIV ULLMANN

leslie caron 🌀

Pathé BELLE-ÉPINE (2 salles) - 3 Robespierre VITRY - Roxenne VERSAILLES - Studio PARLY 2 - C2L ST-GERMAIN - Artel RUEIL VÉLIZY - Ulis ORSAY - Club COLOMBES - Français ENGHIEN - Alpha ARGENTEUIL - Gamma ARGENTEUIL 4 Perray SAINTE-GENEVIÈVE - ABC SARTROUVILLE - Artel CRÉTEIL - Artel NOGENT - Artel MARNE-LA-VALLÉE - Artel ROSNY Fishades SARCELLES - Parinor AULNAY - Méliès MONTREUIL - Buxy BOUSSY - Aviatic LE BOURGET - Gaumont ÉVRY Lux BAGNEUX - 4 Mousquetaires ST-MICHEL-SUR-ORGE - Paramount LAVARENNE - Pleïade CACHAN Conti L'ISLE ADAM — Calypso VIRY-CHATILLON — Rex POISSY — Artel CORBEIL — PB CERGY-PONTOISE

#### **NOUVEAU** FILM DE CLAUDE ZID

MICHEL SERRAULT



#### ET DES SPECTACLES

# CINEMA

Les films marqués (\*) sont interdits sux moins de treize ans, (\*\*) sux moins de dix-buit ans,

La Cinémathèque

CHAILLOT (704-24-24) MERCREDI 6 MARS 16 h : Ademai au Moyen Age, de J. Mar-guenat ; 19 h : Festival de Pesaro : les Poings dans les poches, de M. Bellocchio ; 21 h : Cinéma japonais (K. Tanaka) : la Danneme d'Izu, de H. Gosho.

**JEUDI 7 MARS** 16 h : Alerte en Méditerranée, de L. Joannon : 19 h : Festival de Pesaro : Avant la révolution, de B. Bertorecci ; 21 h : Cinéma japonais (K. Tanaka) : l'In-tendant Sansho, de K. Mizoguchi.

**VENDREDI 8 MARS** VELUDRAMIN : MANAS

16 h : Amor, de F. Ozep; 19 h : Festival
de Pesaro : Brigitta et Brigitte, de L. Moullet; 21 h : Cinéma japonais (K. Tanaka) :
la Dame de Musashino, de K. Mizoguchi.

SAMEDI 9 MARS SAMEDI 9 MARS

15 h: l'Aventurier, de M. L'Herbier;
Festival de Pesaro: 17 h: les Diamant de la
unit, de J. Nemse; 19 h: Soshun Kochiyama, de S. Yamanaka; 21 h: Cinéma
japonais (K. Tanaka): les Sœurs Munekata, de Y. Ozzi.

DIMANCHE 10 MARS

DIMANCHE 10 MARS

15 h: Adrienne Lecouvreur, de
M. L'Herbier; Festival de Pessro: 17 h:
Paris vu par... J.D. Pollet, J. Rouch,
J. Douchet, E. Rohmer, J.-L. Godard et
Cl. Chabrol; 19 h: le Père Noël a les yeux
bleus, de J. Eustache; Non réconciliés, ou
Seule la violence aide ou la violence règne,
de J.-M. Straub et D. Huillet; 21 h: Cinéma japonais (K. Tanaka): Fleur d'équinoxe, de Y. Ozz. LUNDI 11 MARS

20 h 30 : The River, de M. Rydell (en MARDI 12 MARS 16 h : les Amants terribles, de M. Allégret ; 19 h : Festival de Pesaro : l'Homme au crâne rasé, de A. Delvaux ; 21 h : Prix G. Sadoul 84 : Louise l'insoumise, de

**BEAUBOURG (278-35-57)** 

APRÈS LA RÉPÉTITION, film sué-

dois d'Ingmar Bergman, v.o. : Gau-mont Halles, 1er (297-49-70) ;

Holit Halles, 1 (257-65-70); 14 Juillet Parnasse, 6 (326-58-00); Pagode, 7 (705-12-15); Reflet Balzac, 8 (561-10-60); Gaumont Colisée, 8 (359-29-46); 14 Juillet Bas-

le, 11 (357-90-81).

**MERCREDI 6 MARS** 15 h : Classiques du cinéma mondial : le Dernier des hommes, de F.-W. Murnau : 17 h : 70 ans d'Universal : les Prairies de l'honneur, de A.V. McLaglen ; 19 h : Ci-néme albanais : Opération « Feu », de

JEUDI 7 MARS 15 h : Classiques du cinéma mondial : le Cabinet des figures de cire, de P. Leni ; 17 h : 70 ans d'Universal : Tuer n'est pas jouer, de W. Castle ; 19 h 15 ; Cinéma alba-mais : les Chemins blanes, de V. Gjika.

**VENDRED! 8 MARS** 15 h : Classiques du cinéma mondial : Variétés, de E.-A. Dupont : 17 h : 70 ans d'Universal : Graine sauvage, de B.G. Hut-ton : 19 h : Cinéma albanais : Beni marche tout seul, de X. Keko.

SAMEDI 9 MARS 15 h : Classiques du cinéma mondial : la Rue sans joie, de G.W. Pabst ; Cinéma al-banais : 17 h : les Coquelicots sur les murs, de D. Amagnosti ; 19 h : le Général Gramophone, de V. Gjika ; 21 h : 70 ans d'Universal : l'Homme de la sierra, de S.J. Furie.

DIMANCHE 10 MARS 15 h : Classiques du cinéma mondial : Faust, de F.W. Murnau : Cinéma albanais : 17 h : l'Ecole albanaise, de M. Feizo : 19 h : Face à face, de K. Cashku et P. Milkani 21 h : 70 ans d'Universal : le Diable à trois,

LUNDI 11 MARS 15 h : Classiques du cinéma mondial ; l'Etudiant de Pragne, de H. Galeen ; 17 h : 70 ans d'Universal : Violence à Jéricho, de A. Laven ; 19 h : Cinéma albanais : la Liberté ou la mort, de L Mucaj et K. Mitro.

MARDI 12 MARS

Les exclusivités A LA RECHERCHE DE GARBO (A., v.o.): UGC Odéon, 6º (225-10-30).

ALSINO EL CONDOR (Nicaragua, 51-32).

ALPHABET CITY (A., v.a.): Action Christine Bis, 6 (329-11-30); Paramount Oxidon, 6 (325-59-83); Paramount City, 9 (562-45-76). – V. f. Paramount Marivaux, 2 (296-80-40); Paramount Opera, 9 (742-56-31); Baatille, 11 (307-54-40); Paramount Galaxie, 13 (331-56-86); Paramount Galaxie, 13 (580-18-03); Paramount Montparnasse, 14 (335-30-40); Paramount Oxidans, 14 (540-45-91); Convention St-Charles, 15 (579-33-00); Images, 18 (552-

15 (579-33-00); Images, 18 (552-AMADEUS (A., v.a.): Vendôme, 2º (742-97-52); Ciné-Beaubourg, 3º (271-52-36); UGC Odéon, 6º (225-10-30); George-V, 8º (562-41-46); Escurial, 13º George-V, 8 (562-41-46); Escurial, 13 (707-28-04); Calypso, 17 (380-30-11).

46-85).
BODY DOUBLE, VOUS N'EN CROMREZ PAS VOS YEUX (A., v.o.) (\*):
Forum Orient-Express, 1\* (233-42-26);
Hautefeuille, 6\* (633-79-38); George V,
8\* (562-41-46); Marignan, 8\* (35992-82); Parmassiens, 14\* (335-21-21);
V.I.: Français, 9\* (770-33-88); Maxéville, 9\* (770-72-86); Mistral, 14\* (53952-43); Montparmasse Pathé, 14\* (32012-06). LES FILMS NOUVEAUX 12. (343-04-67): Fauvette, 13. BOY MEETS GIRL (Fr.) : Saint-(331-60-74) : Montparnasse Pathé, 14 (320-12-06) : Pathé Clichy, 18 André-des-Arts, 6 (326-80-25) Anore-ocs-Arm, 6' (320-80-25)

BRAZIL (Brit., v.o.): Forum, 1" (29753-74): Hautafeuille, 6' (633-79-38);

Colisée, 3" (359-29-46): Escurial, 13'
(707-28-04): Parnassiens, 14' (33521-21); V.f.: Rex., 2' (236-83-93); Gaumont Berlitz, 2' (742-60-33); Fauvette,
13' (331-56-86); Gaumont Sud, 14' (522-46-01).

# (\$22.46-01). LE THÉ A LA MENTHE, film fran-pais d'Abdelkrin Bahloul : Rex. 2: (236-83-93) ; UGC Opéra, 2: (57493-50) ; Ciné Beaubourg, 3: (27152-36) ; UGC Rotonde, 6: (57594-94) ; Erminaga, 8: (563-16-16) ; UGC Gobelins, 13: (336-23-44). CINÉMAS DE L'ASIE

CENTRALE CHAKHSENEM ET GARIB, film turc de Takhir Sabirov.

TEMPÈTE SUR L'ASIE, film d'Ouzhekistan de Komil larmatov. kistan de Komil larmatov. LE PREMIER MAITRE, film kirghize de Mikhalkov-Kom TENDRESSE, film d'Ouzbekistan de

DJAMILA, film kirghize d'Irina Po-ROUSTAM ET SOUKHRAB, film LA BRU, film narc de Khodjakouli

LA FÉROCE, film du Kazakhstan de LE BATEAU BLANC, film kirghize de Bolotbek Chamchiev. LA TRAGÉDIE DE KOUGUITAN.

film turc de Kakov Orazsakhati TRIPTYQUE, film Ouzbek d'Ali L'ARBRE DE DJAMAL, film twe de

ouzbek-tadjik d'Elier Imouckhamedov. V.O. Cosmos 6º (544-28-80), Olympic: Marilyn 14º (544-43-14).

(241-77-99); Gambetta, 20 (636-

SOLDIER'S STORY, film américain Oldier's 5.00x; nm american de Norman Jewison, v.o.: Forum, 1° (297-53-74); Hautefeuille, 6° (633-79-38); Marignan, 8° (359-92-82); Parnassiens, 14° (335-21-21); v.f. Impérial, 2° (742-72-52); Nations,

tille, 11° (357-90-81).

LES GRIFFES DE LA NUIT, film américain de Wess Craven, v.f.: Forum Orient Express, 1st (233-42-26); Quintette, 5s (633-7-38); George V. 8s (562-41-46); Max5-ville, 9s (770-72-86); Lumière, 9s (245-49-07); Bastille 11s (307-54-49). Faustette 18s (231-56-86). (245-49-07); Bassille 11° (307-54-40); Fauvette, 13° (331-56-86); Mistral, 13° (539-52-43); Montparnasse Pathé, 14° (320-12-06); Convention Saint-Charles, 15° (579-33-00); Pathé Clichy, 18 (522- L'ÉTOILE D'OULOUG-BEK, film Elier Ichmonkhamedov. LE CIEL DE NOTRE ENFANCE, film kirghize de Tolomouch Okeev.

L'INSOUMISE, film ouzbek d'Ana-La JEUNESSE D'UN GÉNIE, film

Une selection de 60 films. Trompe l'œul : films tournes, film 9-17 MARS 1985 霆 Centre

Georges Pompidou Bibliothèque publique d'information

#### CINEMA

6\* (329-11-30); Elysées Lincoln, 8\* (359-36-14); UGC Gobelins, 13\* (336-23-44); Parmassiens, 14\* (335-21-21).

IL ÉTAIT UNE FOIS EN AMÉRIQUE (A., v.a.); Cinoches Saint-Germain, 6\* INDIANA JONES ET LE TEMPLE MAUDIT (A., v.L) : Capri, 2 (508-

JE VOUS SALUE MARIE (fr.): UGC Opéra, 2: (574-93-50); Studio de la Harpe, 5: (634-25-52); Ambassade, 3: (359-19-08).

(359-19-08).

KAOS, CONTES SICILIENS (It., v.a.):
14-buillet Racine, 6 (326-19-68):
14-buillet Parnasse, 6 (326-58-00):
14-buillet Beaugrunelle, 19 (575-79-79). LOVE STREAMS (A., v.a.): Olympic Luxembourg, 6 (633-97-77); 14-Juillet Pareasse, 6 (326-58-00); George-V, 8 (562-41-46).

MARCHE A L'OMBRE (Fr.): Para-mount Marivanx, 2º (296-80-40); George-V, 8º (562-41-46); Montparnos, 14º (327-52-37).

MARIA'S LOVERS (A., v.o.): Clary Ecoles, 5 (354-20-12); Lucernaire, 6 (544-57-34); UGC Biarritz, 8 (562-

MEURTRE DANS UN JARDIN ANGLAIS (Brit., v.o.): Epée de Bois, 5° (337-57-47); Saint-Ambroise (H.sp.), 11° (700-89-16).

LE MOMENT DE VÉRITÉ (A., v.f.) : Opéra Night, 2º (296-62-56). LES NANAS (Fr.), George-V, 8 (562-LES NUITS DE LA PLEINE LUNE (Fr.): Ouintette, 5 (633-79-38.).

O AMULETO DE OGUM (v.o.): Latina, 4 (278-47-86); Républic Cinéme, 114 (805-51-33); Deafert, 14 (321-41-01). OUT OF ORDER (All., v.f.) : Gaité Boulevard, 9° (233-67-06).

PARIS, TEXAS (A., v.o.): Panthéon, 5 (354-15-04); Saint-André-des-Arts, 6 (326-48-18); UGC Biarritz, 8 (562-PAROLES ET MUSIQUE (Fr.): Ambassade, 8 (359-19-08).

LA PART DES CHOSES (Fr.): UGC Marbeuf, & (561-94-95); Olympic, 14 (544-43-14).

PETER LE CHAT (Suédois, v.f.): Rivoli Beaubourg, 4 (272-63-32); Reflet Quartier Latin, 5 (326-84-65); Stu-dio 43, 9 (770-63-40); Saint-Lambert, 15 (532-91-68).

PÉRIL EN LA DEMEURE (Fr.):
Forum, 1= (297-53-74); Richelieu, 2= (233-56-70); Studio de la Harpe, 5= (634-25-52); UGC Darton, 6= (225-10-30): Marignan, 8= (359-92-82); Publicis Champs-Elysées, 8= (720-76-23); Saint-Lazare Pasquier, 8= (387-76-23); Saint-Lazare Pasquier, 8= (387-76-23); Saint-Lazare Pasquier, 8= (387-76-76-76-76); Saint-Lazare Pasquier, 8= (387-76-76-76); Saint-Lazare Pasquier, 8= (387-76-76); Saint-Lazare Pasquier, 8= (387-76-76); Saint-Lazare Pasquier, 8= (387-76-76); Saint-Lazare Pasquier, 8= (387-76-76); Saint-Lazare Pasquier, 8= (387-76); Saint-Lazar 35-43); Français, 9 (770-33-88); 14 Juillet Bestille, 11 (357-90-81); UGC Gare de Lyon, 12 (343-01-59); Athéna, 12 (343-00-65); Paramount Galaxie, 13 (580-18-03); Mistral, 14 (539-52-43); Montparnasse Pathé, 14-(320-12-06); PLM St-Jacques, 14-(539-52-43) : Montpare (320-12-09); PLM St-Jacques, 14-(589-68-42); Gaumont Convention, 15-(828-42-27); 14-Juillet Beaugrenelle, 15- (575-79-79); Calypio, 17- (380-30-11); Images, 18- (522-47-94); Secré-tan, 19- (241-77-99).

PHILADELPHIA EXPERIMENT (A. v.f.): Paris Ciné II, 10 (770-21-71). ÉNOM CARMEN (Fr.) : Gra Pavois (Hsp.), 15 (554-46-85).

Pavois (Hsp.), 1.9 (554-46-85).

PURPLE RAIN (A., v.o.): UGC Normandie, 8 (563-16-16); v.f.: UGC Montparnasse, 6 (574-94-94); UGC Boulevard, 9 (574-95-40).

LES RIPOUX (Fr.): Forum Orient Express, 1\* (233-42-26); Rex., 2\* (236-83-93); UGC Opera, 2\* (574-95-50); UGC Danton, 6\* (225-10-30); UGC Biarritz, 8\* (562-20-40); UGC Normandie, 8\* (563-16-16); UGC Boulevard, 9\* (574-95-40); UGC Gare de Lyon, 12\* (343-01-59); UGC Gobolins, 13\* (336-23-44); Paramount Montparnasse, 14\* (540-45-91); Convention Saint-Charles, 15\* (579-33-00); Murat, 16\* (651-99-75); Pathé Clichy, 18\* (322-46-01).

ROUGE GORGE (Fr.): Olympic, 14\* ROUGE GORGE (Fr.): Olympic, 14\* (544-43-14); Studio 43, 9\* (770-63-40).

LES SAINTS INNOCENTS (Esp., v.o.); Reflet Logos II, 5 (354-42-34). Reflet Logot II, 5' (354-42-14).

LES SAISONS DU CŒUR (A., v.o.):
Gaumont Hailes, 1" (297-49-70); StGermain Village, 5' (633-63-20); UGC
Danton, 6" (225-10-30); Gaumont
Champs-Elysées, 8' (359-04-67); Bienvenue Montparnasse, 15' (544-25-02);
14-Juillet Beaugrenelle, 15° (57579-79); v.f.: Gaumont Berlitz, 2" (74260-33); Montparnasse, 16' (372-52-37); 60-33); Montparnos, 14 (327-52-37);

Passy, 16 (288-62-34); Pathé Clichy, 18 (522-46-01); Gaumont Gambetra, 20 (636-10-96).

SAUVAGE ET BEAU (Pr.): Paramount Marivaux, 2\* (296-80-40); Monne-Carlo, 8\* (225-09-83). LA 7 CIBLE (Pr.) : Ambassade, 8 (359-

LA 7 CIBLE (Fr.): Ambassade, & (309-19-08).
SEGNE CHARLOTTE (Fr.): Paramount Odéon, & (325-59-83); Paramount Mercury, & (562-75-90); Paramount Opéra, & (742-56-31); Paramount Moniparansse, 14 (335-30-40).

SOS FANTOMES (A., v.f.): Paramount Opéra, 9- (742-56-31); Paramount Montparusses, 14- (335-30-40). STAR WAR, IA SAGA (A. v.o.), IA GUERRE DES ÉTOILES, L'EMPIRE CONTRE-ATTAQUE, IE RETOUR DU JEDI : Éscurial, 13- (707-28-04) ; Espace Gallé, 14- (327-95-94).

STRANGER THAN PARADESE (A., v.o.): Ciné Beatbourg, 3\* (271-52-36); Saint-André-dez-Arts, & (326-48-18); Parmassiens, 14\* (320-30-19); Olympic Entrepüt, 14\* (344-43-14).

TRAIN D'ENFER (Fr.) : Gaîté Boulevard, 2 (233-67-06) ; Paris Ciné I, 10

vard, 2: (233-67-06); Paris Ciné I, 10: (770-21-71).

TRANCHES DE VIE (Fr.): Berlitz, 2: (742-60-33); Paramount Odéon, 6: (325-59-83); George-V, 8: (562-41-46); Ambassade, 8: (359-19-08); Gambout Sud, 14: (327-84-50); Montparnasse Pathé, 14: (320-12-06); Gambout Convention, 19: (828-42-27).

A FILTEMA (FNA (CNA (CNA)): Résolution LA ULTIMA CENA (Cub.) : Républic Cinéma, 11° (805-51-33).

UN DIMANCHE A LA CAMPAGNE
(Fr.): UGC Opéra, 2º (574-93-50);
Lucernaire, 6º (544-57-34); UGC
Champs-Elyages, 8º (562-20-40).
UN FILM (Fr.): Saint-André-des-Arts, 6º
(326-48-18).

(325-40-10).

URGENCE (Fr.): Arcades, 2º (233-54-58); Paramount Odéon, 6º (325-59-83); Paramount City Triomphe, 8º (562-45-76); Paramount Opéra, 9º (742-56-31); Paramount Montparasse, 14º

VARIETY (A., v.o.): 7 Art Beaubourg, 4 (278-34-15); Action Christine Bis, 6 (329-11-30); Olympic, 14 (544-43-14). (32-11-30); Olympic, 14 (344-3-14). LA VIE DE FAMILLE (Fr.): Forum Orient Express, 1\* (233-42-26); Quin-tette, 5\* (633-79-38); Marignan, 8\* (359-92-82); Français, 9\* (770-33-88); Parnassicas, 14\* (330-20-19); 14-Juillet Beaugrunelle, 15\* (575-79-79).

#### Les grandes reprises

L'ADDITION (Fr.) (\*): Rex. 2 (236-83-93); UGC Biarritz, 8 (562-20-40). L'ANNEE DERNIERE A MARIENBAD (Fr.) : Epée de Bois, 5 (337-57-47). ARTHUR RUBINSTEIN, L'AMOUR DE LA VIE (A., v.o.) : Epée de Bois, 5º

LES AVENTURIERS DE L'ARCHE PERDUE (A., v.o.): Saint-Michel, 5-(326-79-17). LE BAL (ht): Ranelagh, 16 (288-64-44); Rialm, 19 (607-87-61).

BARBEROUSSE (Jan., v.a.): Saint-Lambert, 15 (532-91-68).

BARRY LYNDON (Angl., v.o.) : Grand Pavois, 15: (554-46-85). LA BELLE CAPITVE (Fr.) : Denfert (H. sp.), 14 (321-41-01).

BLADE RUNNER (A., v.o.): Studio Galande, 5 (354-72-71); Espace Galté, 14 (327-95-94). BONNY AND CLYDE (A.) (\*) : Péniche

des Arts, 16º (527-77-55).

LE CHAT QUI VENAIT DE L'ESPACE
(v.f.): Napoléos, 17º (267-63-42).

LE CIEL PEUT ATTENDRE (A. v.o.):

LA DIAGONALE DU FOU (Fr.-ft., v.o.): Forum, 1" (297-53-74); Latins, 4" (278-47-86); Studio Alpha, 5" (354-39-47); Contrescarpe, 5" (325-78-37); George-V, 8" (562-41-46). LE DERNIER TANGO A PARIS (it., v.o.): Saint-Ambroise (H. sp.), 11s (700-89-16).

(700-89-16).

DERSOU OUZALA (Sow., v.o.): Châtelet Victoria, 1st (508-94-14); SaintLambert, 15s (532-91-68).

LES DEUX ANGLAISES (Fr., version intégr.): Forum Orient Express, 1st (233-42-26): Studio Cujes, 5st (35489-22); Balzac, 8st (561-10-60); Action Lafayette, 9st (329-79-89); Olympic, 1st (544-43-14); Parmassiem, 1st (32521-21).

LES ENFANTS DU PARADIS (Fr.) : Ranciagh, 16 (288-64-44).

L'ETOFFE DES HEROS (A., v.a.):
Botte à films, 17 (622-44-21). - V.f.
Templiers, 3 (272-94-56).

EXCALIBUR (A., v.L) : Opéra Night, 2 (296-62-56). FAME (A., v.o.) : Rishto, 19 (607-87-61). LA FLUTE ENCHANTÉE (Suéd., v.o.) : Epéc de Bois, 5 (337-57-47).

FOLIPS DE FEMMES (A., v.o.) : Logos II, 5 (354-42-34) ; Action Lainyette, 9 (329-79-89). I.A GUERRE DU FEU (Fr.): Chitelet Victoria, 1-(508-94-14): Grand Pavois, 15 (554-46-85).

HELLZAPOPPIN (A., v.o.): Reflet Quartier Latin, 5 (326-84-65); Reflet Balzac, 8 (561-10-60). INDIA SONG (Fr.) : Épée de Bois, 5º

L'IMPORTANT C'EST D'AIMER (Fr.) (\*\*) : Bothe à films (H. sp), 17 (622-INDESCRÉTIONS (A., v.o.) : Champo, 5

(354-51-60). JÉSUS DE NAZARETH (IL) : Grand JONATHAN LIVINGSTON LE GOÉ-LAND (A. v.o.): Marbouf, 8 (561-94-95).

LA STRADA (It., v.o.): Ciné Beaubourg, 3° (271-52-36); Logos I, 5° (354-42-34); Rotonde, 6° (575-94-94); Mar-beuf, 8° (561-94-95). – V.f.: UGC Opéra, 2° (574-93-50).

STROMBOLI (lt., v.o.) : Ranciagh, 16-TCHAO PANTIN (Fr.): Rivoli Beam-bourg, 4 (272-63-32); To be or not to be (Lubinsch). - V.o.: André Bazin, 13-(337-74-39).

UNDERFIRE (A., v.o.): Cinéma Présent, 19- (203-02-55); Grand Pavois, 15-(554-46-85). UNE HEURE PRES DE TOI (A., v.o.) : Rellet Quartier Latin, 5 (326-84-65) ; Mac Mahon, 17 (380-24-81).

UN FAUTEUIL POUR DEUX (A., v.o.): Seint-Michel, 5 (326-79-17). 20 000 LIEUX SOUS LES MERS. (A. v.f.): Rex. 2 (236-83-93); UGC Opéra, 2 (574-93-90); UGC Emitage, 8 (563-16-16); UGC Boulevards, 9 (574-95-40); UGC Gobelins, 13 (374-95-40); UGC Convention, 15 (574-93-40); Napoléon, 17 (267-63-42)

VICTOR VICTORIA (A., v.o.) : Risko, 19 (607-87-61).

- AUJOURD'HUI -

FESTIVAL DE CANNES 1984

INFRINDE INGMAR BERGMAN @

MADAME BOVARY (A., v.o.): Reflet
Médicis, 5\* (633-25-97)

MADAME PORTE LA CULOTTE (A.,
v.o.): Action Christine, 6\* (329-11-30).

LE VIEUX FUSIL (Ft.): Paramount Opéra;
9\* (742-36-31); Paramount Montpurnasse, 14\* (335-30-40).

Champo, 5- (354-51-60).

NEIGE (Fr.) : Rivoli, 4 (272-63-32).

PHANTOM OF THE PARADISE (A. v.o.) (\*), Chitelet Victoria, 1= (508-94-14).

RAGING BULL (A., v.o.) : Studio Bertrand, 7 (783-64-65).

ROBIN DES BORS (A., v.L) : Napoléon,

RUE CASES-NEGRES (Fr.): Grand Pavois, 15 (554-56-85).

SACCO ET VANZETTI (IL. va.) : Penche des Arts, 15 (527-77-55).

LE SALAIRE DE LA PEUR (Fr.):
Saint-Germain Studio, 5 (633-63-20);
Elysées Lincoln, 8 (359-36-14);
Lumière, 9 (246-49-07); Parmaniens,
14 (320-30-19).

17 (267-63-42).

Capri, 2 (508-11-69).

Loi du silence ; jeu., dim. : le Faux Cou-pable ; ven., lnn. : l'Incomm du Nord-Express.

E KAZAN (v.o.), Studio Bertrand, 7-(783-64-66), jea., sam., mar. 14 h; ven. 18 h; hin. 16 h : la Fièvre dans le sang ; jen. 22 h, sam., mar. 16 h : Baby Doll. yea. Zz n., sam., mar. 10 n ; Beby Lon. LEUROSAWA (v.o.), St-Lambert, 15\* (\$32-91-68) : mer. 18 h 30, ven., lun. 17 h : Derson Ouzala ; dint. 18 h 30 : Dode's Cadden ; sam. 18 h 30 : Barbe-

mar.: Paroles et Musique.

HOMMAGE A TRUFFAUT, Club de l'Broile, 17° (380-42-05) : mer., dim. : les 400 Coups ; jen., sam., mar. : Jules et Jim ; ven., hun.: Tirez sur le piniste.

TEX AVERY (v.o.), Ciné-Beaubourg, 3° (271-52-36); Paruassiens, 14° (335-21-21).

21/1.AWSEL, Studio 43. 9 (770-63-40): mer., ven., dim. 18 h, 22 h, jeu., sam. 20 h : L'important, c'est d'aimer; mer., ven., dian. 20 h, jeu. 18 h, 22 h, sam. 18 h, 20 h, jau. 18 h : Possession.

L'AGE D'OR (Fr.), Templiers, 3 (272-94-56), dim., 21 h. 94-30), am., 21 n.

AU-DELA DU RÉEL (\*) (A., v.o.) Boite
à films, 17 (622-44-21), jeu., ven., lun.,
mar., 17 h 15, ven., sam., 24 h 30.

BEQUEFARRE (fr.): Olympic, 14 (544-43-14), 18 h (en sem.).

CASANOVA (de Fellimi) (lt., v.f.): Tem-pliers, 3 (272-94-56), dim., 18 h 20.

11 h 30.

DEVA (Pr.): Rivoli-Beaubourg, 4 (272-63-32), jes., sam., hun, 22 h.

PROMOTION DU CINEMA (v.o.), Studio 28, 18 (606-36-07): mer.: Maria's Lovers; jeu.: J'ai le droit de vivre; ven.: Partenaire; sam.: SOS Pantiene; dim., mar.: Paroles et Musique.

#### <u>Les séances spéciales</u>

pliers, 3º (272-94-56), dim., 18 h 20.

LES CHARIOTS DE FEU (Brit., v.o.):

Bofte à films, 17º (622-44-21), 20 h,
jeu, ven., 13 h 45.

LES CHIENS DE PAILLE (\*\*) (A.,
v.o.): Châtelet Victoria, 1º (508-94-14),
16 h 30, Templiers, 3º (272-94-56), ven.,
sam., 22 h, dim., 15 h 45.

LE COUP DE GRACE (All., v.o.): Denfert 146 (321-41-11), van., 12 h.

fert, 14 (321-41-01), mar., 12 h. LA DÉESSE (Ind., v.o.) : Ciné-Beaubourg, 3°. (271-52-36), mar.,

63-52), jon., sam., na., 22 i. EL (Esp., v.o.) : St-Lambert, 15 (532. sam. 17 h 45. 91-68), jon., ven., 19 h 30, sam., hun., tun., (508-94-14), 21 h.

ET DIEU CRÉA LA FEMME (Fr.) : Templiers, 3 (272-94-56), sam. 16 h 15. ELEPHANT MAN (Ang. vo.):
Olympic-Luxembourg. 6 (633-97-77),
12 h ct 24 h.
JEREMIAH JOHNSON (A.; vo.): StLambert, 15 (532-91-68), jcn., dim.,
msr., 21 h, lun., 19 h 30.

JOHNNY GOT HIS GUN (A., v.o.) : Saint-Ambroise, 11° (700-89-16), mar.

22 h.
LES JOUEURS D'ÉCHECS (Ind., v.o.):
Ciné-Beanbourg, 3º (271-52-36), km,
11 h 40.
MEURTRE D'UN BOOKMAKER
CHINOIS (A. v.o.): Saint-Ambroise,
11º (700-89-16), mar. 18 h.
LE MÉPEIS (Fc.): Obumoire. MÉPRIS (Fr.) : Olympic-exembourg, 6 (633-97-77), 12 h et

24 h.
METROPOLIS (All., muet): Ciné-Beanbourg, 3\* (271-52-36), 12 h. Bestbourg, 3 (271-52-58); La.

LE MYSTÈRE PICASSO (Fr.): CinéBestbourg, 3 (271-52-36), mar. 12 h.

PAULINE A LA PLAGE (Fr.):
Chârelet-Victoria, 1= (508-94-14), 13 h
+ sam., 23 h 50.

LE PONT DU NORD (Fr.). Olympic-Lexembourg, 6 (633-97-77), 12 h et

24 h. PRISE DU POUVOIR PAR LOUIS XIV (Fr.) : Ciné-Beaubourg, 3 (271-52-36), dim. et mar. 11 h 40. QUERELLE (\*) (All., v.a.): Rivoli-Beaubourg, & (272-63-32), mer., ven., dim., mar. 18 h.

ROCEY HORROR PICTURE SHOW (\*) (A. v.o.) : Studio Galande, 5 (354-72-71), 22 h 25, + ven., 0 h 15. SALO, OU LES 120 JOURS DE SODOME (\*\*) (It., v.o.) : Ciné-Benbourg, 3\* (271-52-36), ven., sam., 23 h 45. LE SALON DE MUSIQUE (Ind., v.o.) : Seint-Ambroise, 11° (700-89-16), lnn.,

SCARFACE (A., v.o.) : Saint-Ambroise, 11\* (700-89-16), ven. 22 h. LE SEPTIÈME SCEAU (Suéd., v.o.) : Studio Bertrand, 7. (783-64-66), morc.,

ven., dim., lnn., 14 h, jeu., 18 h.
SUDDEN IMPACT (\*) (A.; v.o.)
Châtelet-Victoria, l\* (508-94-14), 22 h. TAXI DRIVER (\*\*) (A., v.o.) Boîte à Films, 17\* (622-44-21), mer., jeu., ven., sam. 17 h 45.

gairs =

1 当年 神

ره ين **طبوري**.

# i \* --

AR TO

Se13 #4

4 AF 1

\* France

\*\*\*

A ST OF THE PERSON NAMED IN

SEE LINE OF

- Marie 16 ----

Buch on the serve.

CINÉMA *DE L'ASIE CENTRALE* 🧽 une sélection de 16 films du 5 au 19 mars aux cinémas COSMOS 76, rue de Rennes 61. OLYMPIC 10, rue Boyer-Barret 141

# **ESPACE PIERRE CARDIN**

# Présentée par : Tokugawa Art Museum, Japon langez-vous dans la splendeur de l'époque Shogun a l'Espace Pierre ardin. Vous y trouverez un choix incroyable d'œuvres de l'âge d'or de la du 1er MARS au 14 MAI 1985 Tous les jours de 10h à 19h

sauf du 18 au 22 Mars et du 15 au 19 Avril 1 et 3, avenue Gabriel. 75008 Paris - Tél. 266.17.30

V.O. : MARIGNAN PATHÉ - HAUTEFEUILLE PATHÉ - FORUM LES HALLES - PARNASSIENS V.E.: MONTPARNASSE PATHÉ - IMPÉRIAL PATHÉ - NATION - FAUVETTE - CLICHY PATHÉ Périphérie: CYRANO VERSAILLES - FRANÇAIS ENGHIEN - C2L ST-GERMAIN - VÉLIZY

**NOMINATIONS OSCARS HOLLYWOOD** 85 dont

**MEILLEUR FILM** 

# Soldier's Story

COLUMBIA FILMS Présente UN FILM DE NORMAN JEWISON

A SOLDIER'S STORY

- HOWARD E. ROLLINS, JR. - ADOLPH CAESAR

HERBIE HANCOCK CHARLES SCHULIZ
CHARLES FULLER CHARLES FULLER

NORMAN JEWISON - RONALD L SCHWARY - PATRICK PALMER NORMAN JEWISON

MERLIN L'ENCHANTEUR (A., v.f.):
Napoléon, 17 (267-63-42).

LE MILLIARDAIRE (A., v.s.):
Champo, 5 (354-51-60).

Institute (335-30-40).

YOYO (Fr.): Cinéma Présent, 19 (20302-55).

I oc foctivale. Les festivals BERGMAN (v.o.), Bonaparte, 6 (326-12-12): mer.: TAttente des femmes; jen.: Une leçon d'amour; ven.: Toutes ces femmes; sam.: Jeux d'éré; dim.: Rèves de femmes; lun.: A travers le miroir; mar.: le 7 Scean. - Studio-Bertrand, 7 (783-64-66): mer., ven., dim., ion. 14 h. jen. 18 h. le 7: Scean. MIDNIGHT EXPRESS (A., v.f.) (\*\*): NOTRE HISTOIRE (Fr.): Richelies, 2° (233-56-70); Marbeuf, 8' (561-94-95).

ON ACHEVE BIEN LES CHEVAUX (A. v.o.): Templiers, 3° (272-94-56). ORANGE MÉCANIQUE (A., v.o.) (\*\*) : Boîte à films, 17\* (622-44-21). PAS-DE PRINTEMPS POUR MARNIE (A. v.o.): Action Ecoles, 5- (325-72-07).

dim., ion. 14 h., jen. 18 h.: le 7: Scoan.

CINÉMA DE L'ASSE CENTRALE
(v.o.), Cosmos, 6º (544-28-80): mez.,
son., dim. 14 h.: la Période (v.l.); en
alternance: Tempête sur l'Asse, Chakhsomen et Garib, in Bru, le Ciel de notre
enfance, la Jeunesse d'un génie, Djamilia, Triptyque. - Olympic, 14º (54443-14): mez.: Rometan et Soukirah, le
Bateau blanc; jen.: Teodresse; ven.:
l'Arbre de Djamal; sam.: le Premier
Mattre; dim.: la Tragédie de Konguitan; lan.: l'Etoèle d'Oulong Bek; maz.:
l'Insoumise.

l'Insoumise.

J. COCTEAU, 7º Art Beanbourg, 3º (278-34-15): dim. 11 h 40 : le Sang d'un poète; dim. 12 h 40 : le Testament d'Orphée; dim. 14 h 05 : les Parents terribles. - Deufert, 14º (321-41-01): dim. 10 h du mat. : les Enfants terribles.

M. DURAS, Deufert, 14º (321-41-01): hm. 12 h : Aurélia Steiner; sam: 12 h : le Camina.

CLINT EASTWOOD (v.o.), Action Rive Ganche, 5' (329-44-40): mer., jon: Honky Tonkman; ven., jen.: Jose Wales hors in loi; dim., hm., mer.: l'Inspecteur

C. GRANT (v.o.), Action-Ecoles, 54 (325-72-07): mer.: Pimpossible M. Bébé; jeu.: Allez coucher ailleurs; ven.: Lady Lou; sam.: Sylvia Scarlett; dim.: Rioney Moon; hm.: Mon épouse favorite; mar.: Sompons.

A. HITCHCOCK (v.o.), Action Rive Gan-che, 5 (329-44-40); mer., sam., dim.: la

V.O.: GAUMONT CHAMPS-ÉLYSÉES - GAUMONT LES HALLES - SAINT-GERMAIN STUDIO - UGC DANTON - 14 JUILLET BEAUGRENELLE - MONTPARNASSE BIENVENUE - BERLITZ V.E MONTPARNOS - GAUMONT GAMBETTA - FAUVETTE - CLICHY PATHÉ - PASSY et Périphérie

> NOMINATIONS OSCARS 85 MEILLEUR FILM MEILLEUR REALISATEUR ROBERT BENTON

"UN CHEF-D'ŒUVRE" Le Quotidien de Paris Beau, émouvant et superbement joué."

France-Soir 'Sally Field SUPERBE."

Le Point "Un fascinant récit"

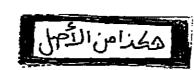


Organisée par : The Shogur Age Exhibition Executive Committée et Pierre Cardin Eves la chilaboration de Minorta names (Co. L.)

SALLY FIELD LES SAISONS DU COEUR

TH-Stat Films Presence - SALLY FIELD + "LES SAISONS DIJ COEUR" LUNDSAY CROUSE - ED HARRIS - AMY MADICAN - JUHN MALKOWICH - DARRY GLOVER Montage de CAROLLITTLETON, A.C.E. - Decorateur de Production GENE CALLAHAN - Directeur de la Photographie NESTOR ALMENDRUS, A.S.C. EAROLLITHETON, A.C.E. - Decorateur de Production Gene Creure une de la Creit et Realise par ROBERT BENTON

Producteur Bascouit MICHAEL HALISMAN - Produit par ARIENE ROBERT BENTON



Friday CREATERING

THE WAY SEE TRECAMENT TO STATE OF THE STATE

Services to the language

II Wester to

Pay response voice Page

partition of the transfer Di

\$\$ SALES ON AN ARREST

ta camping strong page 19

Maring No. 1865 April 1965 April 2

• 7 -

Tell 1901 Control Control

ta trade to some

Christian -

Para and a second

Branch grant

Secretary of the

LECTION DE 14 PILMS

an frame.

P () NOTE to an Engineer P

RRE CARDIN

iz negrus

Mark Street, 1975

The second secon

20 h 40 Série : Dallas, Angoisse! Ellie n'est jamais arrivée au défilé de mode ouquet elle devait se rendre.

21 h 30 Championnat du monde de patinage artistique.

tique.
Libres couples à Tokyo.

22 h 30 Réxital jean Guidoni.
Des extraits du spectacle que le chanteur avait domé en novembre 1983 à l'Olympia, filmé per Miklos Janeso. 23 h 15 Journal.

23 h 30 C'est à lire.

**DEUXIÈME CHAINE: A2** 

20 h 35 Téléfilm: la Femme du Kentucky.

De W. Doniger, avec C. Ladd, N. Beatty.

Une jeune femme prend la décision de descendre au fond de la mine à la place de son père. Cette nouvelle situation va déciencher de la part de son entourage des réactions imprévisibles... Maggie, comattra la souffrance noire mais aussi l'amour avec Deke son contremaître.

La vie en rose ou en noir?

22 h 10. Magazine : Cinéma electrone.

La vie en rose ou en noir ?

2 h 10 Magazine: Cinéma-cinémas.
De M. Bonjut, A. Andreu et C. Venture.
Au sommaire: un entretien avec Henry Hathaway, l'un
des derniers: almosaures - d'Hollywood, disparu le
12 février dernier; Arthur Penn et « Bonnie and
Ciyde »; un portrait d'Elizabeth Taylor; deux entretiens avec Richard Bohringer et Alain Delon.

23 h 10 Ivernal.

**TROISIÈME CHAINE: FR3** 20 h 35 Cadence 3.

Emission de Leia Milcic et Guy Lux. Autour d'Annie Cordy, l'éternelle gigotante: Elton John, Alain Bashung.

22 h 5 Journal.
22 h 25 Téléfilm: le Marionnettiste.
De Raphael Delpard, avec S. Rebbot, P. Lesieur,

M. Debran...
Maurice, marionnettiste en tournée dans les écoles, aimerait donner un nouveau sens à sa vie et faire la connaissance de son fils de six ans. A sa naissance, ce père ingrat ne l'a pas reconnu, le reconnaîtro-t-il enfin?

Magazine sur la ville conçu par Dominique Bailland. Avec Agnès Varda Avec Agues varoa.

Nouveau magazine qui invite les citadins pressés à mieux appréhender leur ville. Aguès Varda inaugure cette série, vivante, étayée de nombreux petits reportages. Dommage que la programmation soit un peu tar-

23 h 55 Henri Vincenot dans Histoires de trains,

h Prétude à la muit. Quatre lleder de Robert Schumann, interprétés par Magali Damonte, mezzo-soprano, Jacques Chalmeau,

FR 3 PARIS ILE-DE-FRANCE

17 h 5, Oum le dauphin; 17 h 16, Fraggle rock; 17 h 40, Lo club des puces; 17 h 55, Mon ami Gaignol; 18 h 10, Son et couleur; 18 h 20, Les secrets de la mer Rouge; 18 h 56, Feuilleton: Janique Aimée; 19 h 5, Atout PIC; 19 h 15,

**CANAL PLUS** 

20 h 25, Football: Coupe d'Europe (Bordeaux, Dniepropetrovsk); 22 h 20, Hill Street Blues; 23 h 5, Androide, film d'A. Lipstadt; 0 h 30, Une langouste au petit déjeuner, film de G. Capitani; 1 h 55, Robin des bois.

FRANCE-CULTURE

20 h 30 Antipodes : des Françaises d'Algérie entre l'écriture et le souveuir.
21 h 30 Musique : Pulsations. Rae de Lappe au temps des

22, h 30 Nuits magnétiques : Mi-temps.

20 h 30 Concert (donné au Centre Pompidou, le 18 avril 1984): Fluid, de Gehlhaar; Monodias e interludios, de Maignashca: Blanche-Neige, de E. Kusnir; Grimaces, de Schwartz, par l'Ensemble 2E 2M, dir. M. Decoust, sol.; J.-R. Viard, récitant.
22 h 30 Les soirées de France-Musique: Vincent d'Indy, portrait en coupe; à 0 h 30: Anthologie Hans Rosband.

#### Jeudi 7 mars

PREMIÈRE CHAINE: TF 1 11 h 15 ANTIOPE 1.

11 h 45 La Une chez vous. Feuilleton : Jean Pinot, médecin

d'aujourd'hui... 12 h 30 La bouteille à la mer...

Journal -13 h 45 A pleine vie.

Série : Fame : 14 h 40, La maison de TF 1 : 15 h 25, Quarté à Enghien : 15 h 55, Images d'histoire : le veut vient de la mer : 16 h 30, Reprise : Tintam'art (diff. le 5 mars); 17 h 30, La chance aux chansons. 18 h Une famille ours. 18 h 5 Le village dans les nuages.

h 25 Minijournal pour les jeunes. 18 h 40 Série : Huit, ça suffit.

19 h 15 Jeu: Anagram. 19 h 40 Cocoricocoboy.

20 h Journal.
20 h Journal.
20 h Je Feuilleton: Au nom de tous les miens.
D'après le livre de M. Gray et M. Gallo. Réal. R. Enrico.
avec J. Penot, M. Meril, H. Hugues...
Quarrième épisode: Martis Gray arrive à Zambrow, faubourg polonais. Les Allemands ont isolé la population. Commence la lutte trop luégale entre les nacis et ceux du ghetto. Après quelques semaines de résistance acharnée, le ghetto succombe.
21 h 20 les insulte de l'information: Infonésion.

21 h 30 Les jaudis de l'information : infovision. Emission d'A. Denvers, R. Pic, M. Albert, J. Decornoy. Nigéria : le choc du pétrole ; le carnaval de Binche ; le problème de l'agriculture aux États-Unis ; être Cam-

odgien en France. 22 h 45 Journal. 23 h 5 Étoiles à la une. Emission de Frédéric Mitterrand.

L'Enfant de la haute mer, court métrage de Patrick

DEUXIÈME CHAINE : A 2

6 h 45 Télévision du matin. 8 h 30 Feuilleton : Une femme seule.

10 h 30 ANTIOPE. Journal et météo.

12 h 10 Jeu: L'académie des neuf. 12 h 45 Journal. 13 h 30 Feuilleton : Les amours des années 50.

13 h 45 Aujourd'hui la vie.

14 h 50 Patinage artistique : championnats du

16 h 35 Magazine : Un temps pour tout. De M. Cara et A. Valentini.

La guitare. 17 h 45 Récré A2. Poochie; Mes mains ont la parole; Viratatoums; Latuly et Lireli; M. Merlin; Téléchat.

18 h 30 C'est la vie.

18 h 50 Jeu: Des chiffres et des lettres. h 10 D'accord, pas d'accord (INC).

19 h 15 Emissions régionales. 19 h 40 Le Théâtre de Bouvard.

Journal.

20 h 35 Feuilleton: Western sicilien.

D'après L. Sciascia, réal. P. Passalacqua, avec
D. Modagno, R. Pellegrin, G. Saitta...

Deuxième épisode. Une mystérieuse jeune fille trouble
visiblement le docteur Nuava. Elle est la fille de la femme que le pharmacien avait aimée vingt années plus tôt. Seul moment de poésie de ce feuilleton joliment mis en images mais sans consistance. Dommage, la nouvelle de L. Sciascia qui lui tient lieu de scénario est si belle. 21 h 35 Résistances.

Magazine des droits de l'homme de B. Langlois. Une enquête autour des refugiés italiens clandestins, de B. Block et A. Mandagran. Extrader les militants d'extrême gauche italiens?

22 h 55 Numéro 10.

Spécial Coupe d'Europe de football.

**TROISIÈME CHAINE: FR 3** 

17 h Télévision régionale.

19 h 55 Dessin animá: Lucky Luke.

20 h 5 Les jeux. 20 h 35 Téléfilm : Un aventurier nommé Godin. D'O. Vacher, P.L. Martin, J.L. Pinol, Ch. Watton, avec

J.F. Garreaud, C. Vassort, C. Magnet...
L'histoire du créateur du fameux poèle qui avait rêvé
d'associer le capital, le travail et le talent. Une fresque
romancée des grandes idées qui ont agité le dixneuvième siècle, à travers un homme, dont on ne sent
pas assez, hélas, le poids.
h. 5. Journal.

22 h 35 Henri Vincenot dans Histoires de trains. Nº 19 : les cités cheminotes.

Nº 19 : les cités chemmotes. h 40 Prélude à la nuit. Quatuor à cordes nº 2 Lettres intimes, de Janacek, inter-prété par le Quatuor Enesco, avec Constantin Bogdanus, violon, Florin Szigetti, violon, Livia Stanese, alto, Dorel

**CANAL PLUS** 

7 h, 7/9 M. Denisot; 9 h, Courage... fuyons, film d'Y. Robert; 11 h, Othello, film d'O. Welles; 12 h 25, Cabou Cadin (un bateau pour l'aventure); 13 h 5, Jeu; 13 h 30, Ruc Carnot (et à 18 h 45); 14 h, Le cercle des passions, film de C. D'Anna; 15 h 45, Un amour de Swann, film de V. Schlöndorff; 17 h 30, Cabou Cadin (Pataclop Péndlope); 18 h 5, Slam; 19 h 15, Tous en scène; 20 h 30, Le jeune marié, film de B. Stora; 22 h, Le mariage de Maria Brann, film de R.W. Fassbinder; 0 h 15, Slam; 0 h 50, Le Trompette, film de J. Rosca; 2 h 10, Documentaire; les conlisses du Ritz.

FRANCE-CULTURE

0 h, Les muits de France-Culture; 7 h, Le goût du jour; o h. Les mints de France-Cutinre; 7 h. Le gout du jour; 8 h 15. Les enjeux internationaux; 8 h 30, Les chemins de la consulsance: histoire et mémoire, pratiques de la confession (et à 10 h 50: les eaux dormantes); 9 h 5. Les Matinhèses: une vie, une œuvre: Tarjei Vesass, ou la voix d'amour de la terre et du ciel; 10 h 30, Munsique: Miroirs; 11 h 10, Répétez, dit le maître: la vidéo; 11 h 30, Fenillètos: La neige et la laine, ou les hrebis du Seigneur; 12 h, Panorama; 13 h 40, Pelnitres et anchems: Antoine Revay; 14 h., Un livre, des voix: « Une femme de si près tenue », de Serge Koster; 14 h 30, La Radio belge présente: « Il n'y a plus de bonnes réponses, il y a parfois de bonnes questions »; 15 h, Deux approches de la langue verte; 15 h 30, Musiconsula: pour en finir avec les idées reçues sur la musicothérapie; 17 h, Le paya d'ici, en direct de Toulouse; 18 h, Subjectif : Agora; à 18 h 35, Tire ta langue; à 19 h 15, Rétro; 19 h 30, Les progrès de la biologie et de la médecine: l'Assistance publique et les hôpitaux de Paris; 20 h, Musique, mode d'emploi: J.-S. Bach, le père prodique.
20 h 30 « On a sonné», de Serge Martel. Avec J.-P. Cassel, G. Chapelier, L. Patrick...
21 h 30 Vocalyse, libre parcours voix (cycle de musique russe).

22 h 30 Nuits magnétiques : plastique.

FRANCE-MUSIQUE

2 à, Les muits de France-Musique; 7 h 10, L'impréva; magazine d'actualité musicale; 9 h 8, L'oreille en colisanços, émission pour enfants; 9 h 20, Le matin des musiciens: Sergia Calibidache, œuvres de Wagner, Schumann, Ravel, Bruckner; 12 h 5, Le temps du jazz: Ellingtoniens buissommers: Paul Gonsalves; 12 h 30, Concert: œuvres de J.S. Bach, Mozert, Krebs, Clementi, Pleyel, par Y. Legaliard, P. Dubreull, P. Alizin-Dupré; 15 h, Les après-midi de France-Musique: Luigi Boccherini: Aux hasards de la destinée, œuvres de F.J. Gossec, Mozert, Haydn, Boccherini, Arriaga; 18 h, Concert: musiques à danser et chansons courtoises, œuvres du Moyen Age. du quatorzième et du cum-Arriaga: 18 k. Concert: musiques à danser et chansons courtoises, œuvres du Moyen Age, du quatorzième et du quinzième siècle, de la Renaissance, par l'ensemble « La Maurache»: 19 h 15, Rosace: magazine de la guitare, œuvres de Williams, Castelmovo-Tedesco: 20 h 4, Avant-concert.

20 h 30 Cancert (saison lyrique, douné au Théâtre des Champs-Elysées à Paris, le la mars): Falstaff, de G. Verdi, par l'Orchestre national de France et chœurs de Radio-France, dir. Garcia-Navarro, chef des chœurs A. Boulfroy, J. Wirell; B. Weikl, P. Crook...

23 h Les soirées de France-Musique: Vincent d'Indy, portrait en coupe; 0 h 30 Anthologie Hans Rosband.

#### TRIBUNES ET DEBATS

MERCREDI 6 MARS

MM. Michel Noir, député RPR du Rhône, et André Laignel, député socialiste de l'Indre, partici-pent au journal d'Europe 1 à 19 h 30.

**JEUDI 7 MARS** M= Simone Vell, ancien ministre, ancienne présidente du Parlement européen, est l'invitée de l'émission « Parlons vrai » sur Europe 1 à 8 h 15.

LES DIFFICULTÉS DE CANAL PLUS

codage. Vos abonnés ne risquent

Il n'y aura, dans ces tranches

horaires, ni films ni matches. Il s'agit pour nous de toucher un vaste

public pour vendre de l'espace publi-

citaire. Ces recettes supplémen-

LES CHIFFRES

Il n'est pas aisé de démêler les

comptes de Canal Plus et

M. Rousselet reconnaît que la lettre adressée à M. Bérégovoy

contenzit cune erreur de dates

oui rendait son interprétation dif-

ficile. Voilà donc, selon son pré-

sident, le dernier état financier de

Premier déficit prévisionnel:

445 millions de francs. Pertes

supplémentaires envisacées : 140 millions de francs pour

1985, 210 millions de francs

pour 1986. Revenu attendu de la publicité 150 à 200 millions de

francs. Nouveau déficit prévision-

nel après mesures correctives : 545 millions de francs. Capital social initial : 150 millions de

francs. Nouvel apport des action-naires: 150 millions de francs.

Prêt bancaire : 150 millions de

que la lettre adressée au ministre des finances prévoit des res-

sources publicitaires « de

420 millions en deux ans» et ne

parle pas de 500 millions par an (le Monde du 10 février).

la chaîne :

ils pas d'en prendre ombrage?

#### M. André Rousselet s'explique

En présentant la nouvelle grille de programmes de sa chaîne, M. Pierre Lescure, directeur des pro-grammes, a confirmé les orientations stratégiques de Canal Plus. Pour les abonnés, plus de films et d'événements sportifs. Pour tous les autres, la télévision du matin sans codage et un début de soirée où se succèdent des jeux et une émission sur les spec-tacles animée par Michel Denizot. La publicité sera introduite entre 18 h 30 et 20 h 30 à partir du

La lettre que vous avez envoyée aucune autre télévision ne peut le pas un tableau très optimiste de la situation financière de Canal ~ Vous allez émettre chaque jour de 18 h 30 à 20 h 30 sans

- Cette lettre, datée du le février et publiée partiellement par la presse, a donné lieu à une véritable campagne de désinformation. Il est faux d'écrire que Canal Plus a perdu 795 millions depuis novembre. Il est mensonger d'affirmer que je demande 500 millions de francs aux pouvoirs publics. On est loin de la situation apocalyptique d'une chaîne au bord du gouffre.

» Comme toutes les entreprises à leur début, Canal Plus affiche un déficit. Nous l'avions évalué à 445 milions de francs pour la fin de cette année. L'annonce par le président de la République de la création éventuelle de télévisions privées a provoqué un choc psychologique sur notre clientèle et a fortement ralenti notre dynamique commerciale. Nous pouvious craindre un déficit supplémentaire, mais nous avons rapidement réagi en cherchant des économies sur le coût des programmes et de la diffusion, en trouvant des ressources nouvelles avec la

» Grâce à ces mesures correctives, notre déficit en 1985 ne devrait pas dépasser 545 millions de francs. Pour le financer, nous utilise-rons notre capital social initial, un nouvel apport de nos actionnaires et des prêts bancaires gagés sur les équipements et le portefeuille de programme de Canal Plus. Reste une centaine de millions pour lesquelsnous nous tournous vers les pouvoirs publics.

 Que vous a répondu M. Bérégovoy ?

 Nous sommes toujours en négociation. Mes actionnaires et moi-même demandons que soit reconnu le principe d'un préjudice. Canal Plus devait se développer face an câble et au satellite, qui propo-saient des programmes à accès payant et dont la montée en charge se faisait lentement. Avec les télévisions privées, c'est tout le paysage audiovisuel qui change. Alors le concessionnaire est en droit de se retourner contre le concédant et d'exiger une compensation finande notre accord avec l'Etat.

» En attendant que soit évalué le préjudice, nous demandons seulement une facilité de trésorerie, sous forme de prêt participatif par exem-

- On vous prête l'intention de renoncer bientôt au codage et de faire de Canal Plus une chaîne privée traditionnelle... - Canal Plus n'abandonnera

iamais son statut de télévision payante. Ce serait la fin de ses relations privilégiées avec le cinéma ou avec les fédérations sportives. Ce serait sacrifier l'identité d'une chaîne qui satisfait ses abonnés. Et cela pour quel résultat? Disputer le marché aux chaînes publiques, qui disposent de bons programmes et cumulent la redevance et un accès facile aux ressources publicitaires, serait smicidaire. Je laisse cela à Europe I. Publicis, Hachette et Hersant : à eux tous, ils ne seront pas de trop pour faire face à la concurrence des télévisions publiques. Canal Plus me semble une aventure bien moins

 Mais, pour le téléspecta-teur, les chaînes publicitaires paraissent plus séduisantes. parce que gratuites.

- Nous devons lui expliquer qu'il ne s'agit pes du même produit. C'est le sens de notre nouvelle grille de programmes et de l'accord avec le Bureau de liaison des industries cinématographiques (BLIC). La profession du cinéma, manime, a profession du cin compris que Canal Plus n'était pas la chaîne qui vide les sailes, mais la salle de tous ceux qui ne vont pas au cinéma. Ce changement d'attitude nous permet d'offrir des films lorsque les chaînes publiques ne penvent pas en faire autant. Chaque soir, il y aura deux ou trois longs métrages sur Canal Plus, et le cinéma représentera 50 % de notre programmation. Il faut y ajouter les événements sportifs exceptionnels, car les fédérations out compris que Canal Plus 15 avril, et les tarifs seront comms d'ici à une

Après la publication par l'hebdomadaire le Point d'une lettre adressée par M. André Rousselet au ministre de l'économie des finances et du budget, le président de Canal Plus et d'Havas s'explique dans l'entretien ci-dessous sur les difficultés de la chaîne payante.

> spots publicitaires? Pourquoi ce mépris pour Canal Plus ?

 Pour ma part, j'ai toujours léfendu la complémentarité entre la télévision payante et la télévision traditionnelle. Nous ne faisons pas le même produit et nous aurions toutes les raisons de collaborer au lieu de nous affronter. Il se trouve que, en Suède, en Suisse ou en Belgique, les télévisions publiques sont aniourd'hui les actionnaires des chaînes payantes en voie de création. Pourquoi n'est-ce pas envisa-geable en France?

- Vous semblez attribuer tous vos ennuis à l'hostilité aui vous entoure. N'avez-vous pas, vous-même, commis quelques erreurs, surévalué le marché, surinvesti dans l'équipement de la chaîne?

- Canai Plus a sans doute un studio de trop et un auditorium inutile. Nous aurions pu peut-être économi-ser 7 % ou 8 % sur la tête de réseau, pas plus. L'erreur la plus importante concerne les décodeurs. Ils pèsent très lourd sur l'équilibre de l'entre-prise, et nous n'avions aucune raison d'en assumer la propriété puisqu'il font partie de l'infrastructure technique, an même titre que les émet-teurs de Télédiffusion de France.

» Quant au marché, je crois qu'il existe et que nous avons visé juste. L'ouverture limitée à la publicité a permis de descendre le seuil d'équilibre de la chaîne de 800000 à 670000 abonnés. J'ai aujourd'hui 275000 abonnés et mon réseau ne couvre qu'une partie de la France. Canal Plus commencera à émettre sur l'Ouest le 16 mars, et en septembre sur le reste du territoire. Dans ces conditions, l'objectifs de 637000 abonnés pour la fin de l'année ne me semble pas irréaliste.

- Malgré les télévisions pri-

taires serviront à améliorer les programmes de la partie codée et à maintenir l'abonnement à 140 F par mois. Nos abonnés ne peuvent donc que s'en féliciter. Cela dit, les émissions et les jeux que l'équipe de Pierre Lescure a préparés pour cette partie du programme ne manquent pas d'intérêt.

directe avec les programmes des chaines publiques...

- Ce n'est pas moi qui ai déclaré la guerre. Pourquoi les télévisions publiques nous disputent-elles les droits d'achat des films? Ponrquoi nous dénient-elles le droit de négocier avec la Fédération française de football ou de signer un contrat avec les Girondins de Bordeaux? (1). Pourquoi refusent-elles de passer nos

- Malgré le bruit fait autour des télévisions privées, malgré la campa-gne déclenchée contre Canal Plus, il y a encore aujourd'hui 2500 à 3000 nouveaux abonnés par semaine. Ceux-là sont venus en sachant ce qu'ils achetaient. Les abonnements de trois mois, venus à échéance en janvier, ont été renou-velés à 90 %. Ceux-là sont restés parce qu'ils étaient satisfaits. Si nous continuons à les satisfaire, je nse que Canal Plus franchira le cap difficile des dix prochains mois et pourra afficher fin 1986 un bénéfice de 27 millions de francs.

JEAN-FRANÇOIS LACAN.

(1) Canal Plus retransmet ce mercredi 6 mars à 20 h 25, sans codage, le match de football Bordeaux-Dniepropetrovsk

# Voyage d'étude au Japon

Une occasion de connaître le Japon tel qu'il est CONCOURS

Le ministère des affaires étrangères du Japon apponce l'organisation de son septième concours destiné aux jeunes des pays de la Communauté européenne et leur offre, de nouveau, cette année, l'occasion de participer à un voyage d'étude au

Cinquante-cinq jeunes âgés de dix-huit à trente-quatre ans qui ne sont jamais allés au Japon seront sélectionnés parmi les participants au concours ayant réalisé, avant le 15 avril, un mémoire sous forme d'essai de deux mille à trois mille mots ayant pour titre Mon opinion sur le Japon. Ils devront ensuite avoir un entretien en anglais.

Les lauréets seront invités à effectuer un voyage d'étude qui durera deux semaines dans la période comprise entre la fin du mois d'août et le début du mois d'octobre 1985.

Pour tous renseignements concernant les modalités du concours et le programme de voyage, écrire avec enveloppe timbrée pour la réponse (aucun renseignement ne sera donné par téléphone) à :

AMBASSADE DU JAPON Centre culturel et d'information

CONSULAT GÉNÉRAL DU JAPON

75008 Paris

352, avenue du Prado 13008 Marselle

LE PALMARÈS 1984 DES CLASSES PRÉPARATOIRES AUX GRANDES ÉCOLES. NUMÉRO DE MARS, 11,50 F EN VENTE PARTOUT



les :01ses ses OT-Ιl les 25 les

æs.

:11le

ui st П

# CARNET DU Monde INFORMATIONS « SERVICES »

- Le docteur Ben Abbès, ambassa-deur du Maroc, a donné, mardi 5 mars, une réception à l'occasion de la fête

# - On nous prie d'annoncer le décès

Maurice BÉRARD. officier de la Légion d'honnes croix de guerre 1914-1918,

survenu le 4 mars 1985 à Paris, dans sa

De la part de : M= Philippe Boulart, sa fille, Du comte et de la comtesse Alain du Vivier et leurs enfants, M. et M= Daniel Boulart et leurs

M. Roger Bérard et ses enfants,
M. Yvette Saubanère.
La cérmonie religieuse aura lieu en
l'église réformée de l'Annonciation, 19, rue Cortambert, le jeudi 7 mars, à 10 h 30.

« il y aura un seul troupeau et un

(Jean X-16.)
[Né à Paris en 1891, Maurice Bérard fut directeur général puis président de la Benque de Syrie et du Liben, administrateur des principales sociétés établies au Proche-Orient.
Pendant la dunée du mender français, entre les deux guerres, il a participé au développement économique de le Syrie et du Liben. Dans le domaine artistique et culturel, il a pu animer et développer avec succès différentes associations : président de la société des Amis du Musée national d'art moderne ; vice-président des Amis du Louvre et membre des comists du musée Cansavalet, de la Société d'histoire du protestamisme. Croix de guerre 1914-1918, il était aussi titulisée de la médeille d'or de l'Aéro-Cula de Fearce, de l'Aéro-Cula des Easta-Unis (1914-1918).

Maurice Sérard était officier de la Légion d'honneur.)

 M. Jacques de Chalonge,
M. et M™ Hugues de Chalonge,
M. et M™ Christian de Chalonge,
M™ Anne de Chalonge,

M™ Anne de Chalonge, M. et Mª Michel Huvey, font part du décès de

#### M™ Jacques de CHALONGE, née Béatrice Lambert de Frondeville

rvenn le 28 février 1985. · Les obséques ont eu lien dans l'inti-

#### 25, Faubourg-Saint-Honoré, 75008 Paris.

 Les membres de l'Association,
Le conseil d'administration, La direction et le personnel, Les étudiants, Les anciennes-élèves,

#### ont la tristesse de faire part du décès de

M\* Yvonne de CUVERVILLE, chevalier de la Légion d'honneur, officier de la Santé publique, officier de l'ordre du Mérite,

ancienne directrice de l'école d'infirmières et d'assistantes sociales du Comité national de défer

nte des écoles fran çaises de service social,

survenu le 4 mars 1985, en son domicile

Les obsèques religieuses, offebrées le vendredi 8 mars, à 14 heures, en l'église Notre-Dame de Passy, rue de l'Annon ciation, seront suivies de l'inhumation au cimetière du Montparnasse.

Centre de formation et de recherche en travail social, 250, boulevard Raspail,

- Anne-Marie Et leurs amis, Aide médicale internationale. L'Institut kurde de Paris, Médecins du monde. cins du monde,

SOS Enfants du Cambode Et RTL Télévision (unité docume

ont la douleur de faire part du décès de

#### Pierre DUPUY.

La cérémonie religieuse aura lieu le jeudi 7 mars 1985, à 16 heures, en l'église Saint-François-de-Sales, 17, rue Ampère Paris-17.

La Fédération internationale des droits de l'homme a la tristesse de faire part du décès, à

#### Pierre DUPUY,

Les obsèques auront lieu jeudi 7 mars 1985, à 16 heures, en l'église Saint-François-do-Sales, à Paris-17.

Né le 9 juin 1949 à Boulogne-Billancourt Hauts-de-Seinel, Pierre Dupuy est mort des suites d'un cencer. Pilote d'avion privé, journe-

Réceptions

Réceptions

Abbès, ambassa
é, mardi 5 mars, asson de la fédération. Le leure de la fédération de la fédér

- Lucile et Gilbert Mallet,

es parents, Eric. Mathien, Julien, ses frères, Marguerite Mallet, sa grand-mère, Ainsi que tous ses proche

#### Bruno MALLET,

ont la douleur de faire part de la mort

ue à Saou, le 23 février 1985, à survenue à Saou, le 23 l'âge de vingt-deux ans.

Les obsèques ont en lieu dans l'inti-mité en l'église de Saou (Drôme). Cet avis tient lieu de faire-part.

Saof., 26400 Crest.

Sa famille
 Et ses amis
out la tristesse de faire part du décès de

 M. André MÉLIÈS, artiste lyrique.

La cérémonie religiouse sera célébrée le vendredi 8 mars, à 16 heures, en l'église Saint-Pierre-Saint-Paul de Mon-

M= M. H. Malies. 7, rue de Montholon,

treuil (93), 2, rue de Romainville.

75009 Paris.

75009 Paris.

[Fits du chréeste créateur du spectacle cinématographique Georges Méliès, André Méliès atourné, sous la direction de aon pàre, déns de nombreux films des rôles de bébé, puis d'enfant entre 1901 et 1912. Il aveit fait ses débuts à six mois dans un film publicitaire pour une firme de farine pour les bébés.

Il fit ensuite une carrière d'artisse d'opérette qui dura soblamte-deux ans (1917-1979), notamment aux Théâtres du Chitolet et de la Gasté-Lyique et dans tous les grands théâtres de province et des pays d'aspression française. A parir de 1982 virit s'ajouter à cetta activité celle de conférencier dens les cantres et institute culturele français de l'étranger pour le compts du ministre des affaires évangieres, en présentant des films de Georges Méliès appartenent à la collection de l'association Les arris de Georges Méliès.

Se représentation d'adieux eut lieu en 1980 au casino d'Enghien clans le Pays du sourire.

Il est décédé à l'âge de quettre-vingt-quatre ans.]

 M<sup>™</sup> Pierre Mengin,
 M<sup>™</sup> Jeanne Dresh-Men M. et M= Jean-Pierre Mengin,

leurs enfants et petits-enfants, M. Bruno Mengin, M. et M. François Bonnot, M. et M. Paul Chaucherot, M. et M= Francis Jeannot,
Le docteur et M= Pierre Motilion

et leurs enfants, ont la douleur de faire part du décès du

officier de la Légion d'honneur

croix de guerre 1914-1918; croix de guerre 1939-1940, croix des TOE, officier d'académie, médaille coloniale,

rappelé à Dieu le 2 mars 1985, à l'âge ratre-vingt-sept ans, à Casablanca.

L'inhumation arra lieu au cim de Sainte-Geneviève-des-Bois (45), dans la caveau de famille.

#### Communications diverses

- La Société mimismatique de Paris et sa régiou organise sa trentième ren-contre numismatique, le samedi 9 mars 1985, de 9 heures à 18 heures, dans les salons de l'hôtel Novotel-Paris-Bagnolet (périphérique porte de Bagnolet, Paris Est, métro Galliéni.)

- Les legs destinés à Or Ha Hayim (institution de deux mille élèves internes à Buei-Brak, Israël) sont exempts de tous droits de su Pour tons renseignements, s'ad nts, s'adresser à Pour tous renseignements, a surface a l'Association Or Ha'Hayim, 3, rue Richer, Paris-9. Tél.: 246-48-37, le matin, demander M= S. Dahan ou M. J. Charbit, documentation spéciale Legs sur demande.

#### - Le jeune pianiste français, Marc LAFORET,

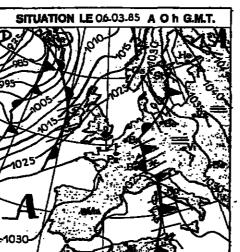
a remporté à l'unanimité le Young Concert Artists International Auditions devant trois cents candidats. Il affectuera, au printemps 1986, sa première tournée aux États-Unis, sotamment à New-York et à Washing-

- NANE STERN

### JAPPÉ, du 5 au 30 mars 1985

du mardi an vendredi: 15 b-20 h, le samedi: 10 h-12 h et 15 h-20 h. 25, avenne de Tourville, 75007 Paris. Tél.: 705-08-46.

#### MÉTÉOROLOGIE



PRÉVISIONS POUR LE 07.03.85 DÉBUT DE MATINÉE

rolution probable du temps en France entre le mercredi 6 mars à 0 heure et

le jeudi 7 mars à 24 beures. La hausse du champ de pression sur tions du proche-Atlantique qui ne péné-

treront que très peu. Jendi, sur les régions du Nord et du Nord-Est au Centre et à l'Aquitaine, les brouillards seront fréquents et parfois givrants du fait de températures matinales de l'ordre de – 1 degré à – 4 degré. Au cours de la journée, ces-presidents ofderes la plantage de l'action le plantage de l'action de la journée, cesbrouillards céderont la place peu à peu à un ciel parsemé d'éclaircies qui, se déveun car parsente d ectantetes qui, se neve-loppant, donneront dans l'après-midi un temps assez ensoleillé sur ces régions, et les températures avoismeront alors 9 à 12 degrés.

De la Haute-Normandie aux Charentes-Maritimes, le ciel sera très mageux à couvert dès le matin, avec quelques petites pluies on bruines le long des côtes de la Manche. Ce temps se maintiendra pour la journée en s'éten-dant à l'extrême Sud-Ouest où quelques averses sont possibles. Les températures de l'ordre de 2 à 4 degrés le matin évo-lueront jusque vers 12 degrés.

Enfin, les régions du Sud-Est à la Corse garderont un temps perturbé, avec un ciel convert et de la pluie et eige en montagne à partir de 600 à 800 mètres, sous forme d'averses orases, particulièrement en Corse. Le vent d'est soufflera modéré à assez

fort. Les températures, voisines de 0 à 4 degrés le matin, attendront 12 à 14 degrés dans l'après-midi. La pression atmosphérique réduite au niveau de la mer était, à Paris le mardi 6 mars à 7 heures, de 1 030,4 millibars, soit 772,9 millimètres de mercure.

Températures (le premier chiffre indique le maximum enregistré a de la journée du 5 mars ; le sec registré su cours

**SPORTS** 

BASKET-BALL : Coupe de la

Fédération - Les matches aller des

quarts de finale de la coupe de la

Fédération, qui ont en lieu mardi 5 mars, ont donné les résultats sui-

vants: \*Saint-Etienne b. Orthez, 80-78: Stade Français b. \*Le Mans,

103-86; \*Limoges b. Villeurbanne, 105-84; \*Avignon b. Vichy, 96-81.

■ CYCLISME : Paris-Nice. -

Le Néerlandais Bert Oosterbosch a

pris la tête de la course Paris-Nice

au terme de la deuxième étape Dôle-Saint-Trivier-sur-Moignans, gagnée par le Français Marc Madiot.

■ FOOTBALL: championnat de

France. - La vingt-septième journée

du championnat de France de pre-mière division, qui a eu lieu mardi 5 mars, a donné les résultats sui-vants: Nantes b. \*Paris-SG, 3-2; \*Auxerre b. Toulouse, 2-0; \*Metz et Monaco, 1-1; \*Marseille b. Brest,

3-2; \*Lens b. Laval, 3-0; \*Bastia b.

Lille, 2-1; \*Sochaux b. Strasbourg, 3-1; Nancy b. \*Tours, 3-1; \*Rouen et R-C Paris, 1-1.

Classement. - 1. Bordeaux, 45;

2. Nantes, 40; 3. Auxerre, 34; 4. Toulon, 33; 5. Monaco, 31; 6. Brest et Metz, 30; 8. Lens, 29:

9. Paris S-G, 26; 10. Bastia, 25; 11. Sochaux et Nancy, 24; 13. Mar-

seille et Laval, 23; 15. Lille et Tou-louse, 22; 17. Rouen, 19; 18. Stras-bourg et Tours, 17; 20. R-C Paris,

• PATINAGE ARTISTIQUE:

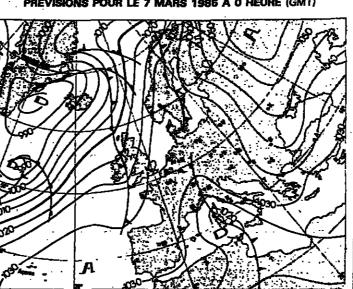
championnats du monde. – Le

Soviétique Alexander Fadeev est en

tête des championnats du monde,

qui ont lieu à Tokyo, au terme des

figures imposées et du programme court. Le Français Fernand Fédro-nic a rétrogradé de la troisième à la hmitième place.



minimum de la nuit du 5 mars au 6 mars): Ajaccio, 16 et 8 degrés; Biarritz, 9 et 2; Bordeaux, 11 et - 1; Bourges, 10 et 0; Brest, 11 et 3; Caen, 9 Bourges, 10 et 0; Brest, 11 et 3; Caen, 9 et 0; Cherbourg, 8 et 0; Clermont-Ferrand, 7 et 2; Dijon, 8 et 4; Grenoble-St-M.-H., 2 et 1; Grenoble-St-Geoirs, 2 et 2; Lille, 10 et - 3; Lyon, 5 et 4; Marseille-Marignane, 8 et 3; Nancy, 9 et 4; Nantes, 12 et - 1; Nico-Côte d'Azur, 14 et 8; Paris-Montsouris, 10 et 4; Paris-Orly, 10 et 0; Pau, 11 et 2; Pengignan, 13 et 7; Rennes 11 et 2; pignan, 13 et 7; Rennes, 11 et -2; Strasbourg, 7 et 5; Tours, 10 et -1; Toulouse, 10 et 2; Pointe-à-Pitre, 27 et

Températures relevées à l'étranger : Alger, 13 et 6; Amsterdam, 10 et -2;

Sout publiés au Journal officiel

• Du 5 mars 1985 modifiant le

Du 5 mars 1985 portant créa-

tion d'une compensation financière destinée à favoriser l'embauche des

• Du 22 février 1985 relatif à

l'organisation et aux attributions des

PARIS EN VISITES-

**JEUDI 7 MARS** 

«L'église russe», 15 h 15, 12, rue Daru (Academia).

«Les surprenantes tombes de Mont-partre», 14 h 30, 20, me Rachej-

Le quartier de l'Horloge »,

· Hôtels de l'ile Saint-Louis »

14 h 30 : 62, rue Madame, « Icono-raphie médiévale : Apocalypse et Juge-

19 h 30 : 5, rue Largillière, D. Car-rie : « De l'Atlantide à l'ère du Ver-

18 heures : 33, rue du Faubourg-Saint-Honoré, Cercie de l'union interal-liée, H. de Ganay : « En Auvergne, d'un château à l'autre ».

15 heures, 2, rue du Renard (Paris autrefois).

CONFÉRENCES-

du passé).

ment dernier ».

ervices de statistique agricole du

décret du 5 janvier 1967 fixant le tarif des huissiers de justice en

du mercredi 6 mars 1985 :

matière civile et comme

demandeurs d'emploi.

ministère de l'agriculture.

DES ARRÉTÉS

DES DÉCRETS

Athènes, 15 et 5; Berlin, 9 et 3; Bonn, 11 et 4; Bruxelles, 11 et 1; Le Caire, 20 et 12; Tes Canaries, 20 et 15; Copenhague, 3 et 0; Dakar, 23 et 18; Djerba, 19 et 13; Genève, 2 et -1; Istanbul, 12 et 1; Jérusalem, 12 et 4; Lisbonne, 15 et 7; Londres, 11 et -2; Luxembourg, 8 et 3; Madrid, 11 et -2; Montréal, -4 et -12; Moscou, -8 et -16; Nairobi, 27 et 14; New-York, 7 et 2; Palma-de-Majorque, 14 et 5; Rio-de-Janeiro, 28 et 23; Rome, 15 et 8; Stockholm, -1

et -2; Tozeur, 23 et 11; Tunis, 18 et 13. (Document établi

avec le support technique spécial de la Météorologie nationale.)

JOURNAL OFFICIEL • Du 27 sevrier 1985 portant

création d'une commission de terminologie de l'ingénierie nucléaire. • Du 27 février 1985 portant

nomination à la commission de terminologie de l'ingénierie nucléaire.

## MOTS CROISÉS-



Parallin bress

HORIZONTALEMENT

I. Finalement cassées après avoir été long-fendues. - II. Objet de réflexion pour un Ebroicien. La souconpe après la timbale. - Ill. Début de richesse ou semi-exactitude des paiements. - IV. Capitale d'un Etat euro-asiatique. Personnel. - V. La belle de qualité. Neuf, il ne manque pas de fraîcheur. - VI. A peut-être per de iraiencur. — Va. A peut-être perdu le nord. Espace céleste. — VII. Possessif. Général dans les grandes lignes. — VIII. Tel un plat vraiment plat. — IX. A permis à un Aigle ses plus belles envolées. -X. Mis au régime lacté après avoir fait longtemps - ballon -. Vise trop haut, peut-être. - XI. S'occupait du ménage, tandis que son mari entre-tenait le feu. Contracté.

#### VERTICALEMENT

1. Parmi elles, il en est une dont les vers sont tirés du nez. Large ceinture ou long ruban. - 2. Tous mènent dans la Ville éternelle. -3. Ses cordes instrumentales ne sont pas plus harmonieuses que ses cordes vocales. Peintre ou prophète. - 4. Préposition. Certains prennent des gants pour ne pas les contrarier.

- 5. Ceux qu'ils décorent ont un côté brillant. Pour le plaisir des dieux ou du palais. - 6. Privatif. Le champ du départ. - 7. Auteur de romans d'expression romande. Fondation d'une religion. - 8. Copulative. Voile de forme carrée des nefs hébraïques. Possessif. - 9 Neil Armstrong le fut effectivement perdant un temps. Participe passé.

光系。基本

Take a Report of the second

#### Solution du problème nº 3916 Horizontalement

I. Tamiserie. - II. Ruine. En. -III. Etanche. - IV. Pose. Adné. -VII. Ad. Marées. - VIII. Tape. -IX. Ici. Péage. - X. Otc. Ruban. -XI. Ne. Vexant.

Verticalement

I. Trepanation. - 2. Autodidacte. – 3. Miasme. Pie. – 4. Innéisme. – 5. Sec. Pré. - 6. Hasardeux. -7. Réédité. Aba. - 8. In. Nore. Gan. 9. Sénescent.

**GUY BROUTY.** 

#### MINISTÈRE DES PTT L'INSTITUT NATIONAL DES TÉLÉCOMMUNICATIONS

assure une FORMATION PROMOTIONNELLE aux techniciens

STAGE AGRÉÉ PAR L'ÉTAT

CONDITIONS D'ACCÈS:

DUT Génie électrique, Mesures physiques, Informatique, BTS Electronique et 2 ans 1/2 d'expérience professionnelle

DURÉE DES ÉTUDES: 3 ans (2 premières années à temps partiel).

#### DÉBOUCHÉS :

Ingénieurs de développement et d'exploitation des Techniques des Télécommunications et de la Télématique

SANCTION DES ÉTUDES : Diplôme d'Ingénieur Date limite d'inscription : 15 mai 1985

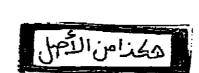
#### Renseignements:

LN.T. Les Epinettes 9, rue Charles-Fourier, 91011 EVRY CEDEX Tél. (6) 077-94-11, poste 41-31 ou 41-13

# Trafic sur Katmandou.

Première classe à prix affaire.

L'avion se posa sans à-coup sur l'aéroport de Katmandou. Je me levai et traversai la première classe vers la sortie. La dernière fois que j'étais venu à Katmandou, c'était à dos de mulet. line sombre affaire. Aujourd'hui, j'arrival de mon plein grê. Et, pour fêter ça, je m'étais payé la première classe. A prix affaire.



ŧ١

í٨

1

11

MOTS CROISÉS

Print (M. Chall.

 $\mathcal{D}(\mathcal{H}_{\mathcal{M},\mathbf{M},\mathbf{M}})$ 

ill Dec

1000

11 78 22

en receive

A 1 8-62

State of the state

"weder am du problem mittelf

1. 10 (1.

28 Marting Commence States

THE PROPERTY OF

And the second

Maria San Garage

MINISTERS DESPIT

TELLICIAM MOUTION

HAR CHARLESPAN LOS

erma vermous

医肾髓炎系统

· 100

1.5.15 to 1.0.15

\$1.25 mm 150

NO SHOULDE

- =:

#### L'EAD : l'école de l'entreprise. Six options professionnelles en troi-

• Finances ...

Gestion du personnel

Marketing --

Publicité et Relations

publiques '

 Commerce international • Informatique. :

Trois ans d'études après le baccalauréat

#### Admissions directes :

■ En deuxième année : DEUG ou équivalent + sélection

En troisième année : Licence ou maîtrise + sélection

Sur dossier :

B.T.S./D.U.T. Stages et nombreux travaux en collaboration étroite avec les entre-

U.S.A.: M.B.A. en un an après l'EAD Programmes d'été et

E.A.D. - 15, rue Soufflot, 75240 PARIS Cedex 05 - 329-97-60 ent <u>supérieur privé. Demandez notre documentation.</u>



Adresse

Nom

Prénom

Comme le souligne M. Pierre Laffitte, président de la confé-

rence des grandes écoles, il impose des moyens financiers supplé-

mentaires pour agrandir les locaux et embaucher de nouveaux

responsabilités dans la recherche et la production de biens et de services. Mais il en fandrait plus pour moderniser et dynamiser l'économie. Le premier ministre répondait à cette demande en annonçant à l'automne l'intention du gouvernement d'augmenter de 15 % le nombre de places dans les fillères de formation d'Ingé-

Actuellement, quelque cent cinquante établissements délivrent 12 300 diplômes d'ingénieur par an. Un nombre de diplôme qui a doublé en vingt aus. Mais qui ne progresse que modestement de 1,5 à 2 % chaque année. L'enjeu est d'importance. Le pari du gouvernement nécessite donc un effort exceptionnel.

Le problème du recrutement est aussi posé. Les concours qui permettent aux élèves des classes préparatoires scientifiques - les taupins — d'intégrer les écoles d'ingénieurs doivent-ils être moins sélectifs ? On bien faut-il augmenter le nombre des prépas ? Beancoup de questions encore sans réponse. En attendant, les futurs

ingénieurs que nous avons rencontrés à Paris on à Nancy se préparent à être les « généralistes » des entreprises de demain.

enseignants.

A PARIS

# En Lorraine pour entreprendre

es grandes écoles d'ingénieurs

Former plus

Les petites annouces le proclament à longueur de colonne, les entreprises françaises recherchent des jeunes ingénieurs. Ils sont déjà près de 300 000, numis du précieux diplôme, à exercer des

al existe à Nancy un établis-sement d'enseignement supérieur d'un type bien particulier : l'institut national polytechnique de Lorraine (INPL). Dépendant du ministère de l'éducation nationale, ministère de l'éducation nationale, cet institut forme des ingénieurs dans différents secteurs industriels. 
"L'originalité de notre établissement, explique M. Michel Lucius, président de l'INPL, est d'unir à la fois les avantages des universités et ceux des grandes écoles ». Dans les laboratoires et les salles de cours de l'INPL set d'unir à la laboratoires et les salles de cours de l'INPL set les salles de cours de deux cents enseignants che des professionnels venus des entreprises et aussi quatre-vingt-huit chercheurs du CNRS ou d'autres organismes pour former des élèves, en majorité issus de classes préparatoires, sélectionnés à partir de

A NANCY

L'institut est donc une grande école qui, comme ses consœurs de Paris ou de province, accueille des jeunes lycéens rompus aux subtilités des mathématiques on de la physique... En trois ans, elle tente d'en faire des ingénieurs dans des domaines aussi variés que la pros-pection minière ou les industries alimentaires. Car l'institut de Nancy n'est pas une école unique mais une fédération de cinq établissements nés pour la plupart au début du siècle.

#### Elèves responsables

Le développement industriel de la ville et de sa région a connu un essor important après la guerre de 1870 et l'occupation d'une partie du terri-toire. Brasserie, laiterie, électricité et mécanique, industries chimiques, métallurgie et mines, toutes ces orientations industrielles soutenues par des entreprises prospères ont facilité la création d'écoles. En 1887, l'Institut chimique de Nancy voyait le jour, après c'était l'institut électrotechnique. En 1905, c'était au tour de l'école de laiterie, puis trois ans plus tard, de l'institut de géologie appliquée, enfin, après la première guerre, de l'école des mines. D'abord instituts de la faculté des sciences de Nancy, puis en 1947, écoles nationales supérieures d'ingénieurs, ces établissements ont connu une certaine renommée. « Le fait que ces diverses écoles alent été intimement liées à l'Université est important -précise M. Lucius, « car elles sont demeurées des établissements d'enseignement et de recherche. > Les universitaires qui v dispensaient des cours aux futurs ingénieurs continuaient à faire vivre et souvent prospérer leurs laboratoires tout en développant leur liaison avec les

entreprises. L'Institut national polytechnique de Lorraine est né en 1971. Dans l'esprit du législateur de 1968 et des fondateurs, il s'agissait de « réunir en un même établissement les unités d'enseignement et de recherche poursuivant les mêmes objectifs

D.U.T. Génie Electrique.

pédagogiques, procédant du même recrutement sur concours et sur titres, et développant des actions de recherche et de formation continue vers les grands secteurs industriels de notre économie ». Aujourd'hui, en différents endroits de Nancy ou sur le plateau de Brabois, les cinq écoles poursuivent cette mission.

Mais entre Nathalie, élève de deuxième année des Mines, et Thierry, étudiant en agronomie, il existe bien des différences. Certes tous deux sont issus de classes préparatoires, l'une d'Amiens, l'autre du Sud-Ouest. Ils ont vécu la dure angoisse des tanpins; et si tous les deux souhaitaient intégrer une grande école, ils ne visaient pas les mêmes carrières.

Nathalie, fille d'ingénieur, a toujours aimé démonter les petits objets ». Elle voulait allier la science et la pratique « les deux bases du mêtier de l'ingénieur. Entre plu-sieurs écoles elle a choisi Nancy, elle l'avoue, « parce que la ville lui plai-sait.» Ou du moins lui plaissit \* plus » que Saint-Etienne, autre ville où elle aurait pu passer trois années de sa vie. Après une formation scientifique et générale, agrémentée de travaux expérimentaux et de cours techniques, en première année, elle a choisi ensuite des « axes d'approfondissement ». « Ce qui m'a plu dès mon arrivée à l'école, dit-clie, c'est que l'on est responsable. Cela change vraiment des classes de prépa. • Elle apprécie les séminaires et les enseignements bloqués, la possibilité de rechercher soi-même des stages ou d'apprendre « à s'exprimer devant une caméra » Nathalie ne s'attendait pas à ce type ment après ses « longues années de lycée ».

#### Laboratoires. animalerie et serres

- Nous ambitionnons de former des ingénieurs généralistes », explique M. Michel Gantois, le directeur de l'école. Pour que ses élèves s'adaptent aux entreprises de demain, il souhaite qu'ils acquièrent, à côté de connaissances scientifiques et techniques, les dimensions sociales, humaines et économiques des établissements où ils seront appelés à travailler. Les laboratoires de langues mais aussi des séminaires communs aux élèves et à des cadres déjà en activité, portant sur des pro-blèmes financiers on de gestion, doivent permettre aux étudiants de se familiariser avec leurs futures acti-

vités. Dans les grands bâtiments en V du parc de Saurupt, Nathalie et ses camarades de promotion s'initient à l'informatique et à la transformation des matériaux. Les laboratoires, souvent associés au CNRS, leur facilitent les contacts avec la recherche, leur permettent de découvrir l'importance des études fondamentales et parfois d'y participer. Nathalie, elle, sait déjà qu'elle ne tion ». Elle a envie de « bouger » et si dans son premier emploi, auquel elle pense déjà, on ne lui offre pas cette possibilité, elle « créera sa propre entreprise de conseils ». Thierry, le futur agronome, n'a

nes vraiment les mêmes ambitions Attiré par la vie outre-mer, il souhaite acquérir les compétences nécessaires pour gérer un grand domaine agricole. Actuellement, il emménage avec tous ses camarades de l'ENSAIA dans les nouveaux locaux de l'école situés sur le plateau Brabois. Des bâtiments modernes de brique rouge, première étape de la reconstrution de l'INPL sur les hauteurs de Nancy, juste der-rière l'université. Les halls de technologie lattière et de génie industriel alimentaire, l'animalerie et les serres vont rapidement devenir des lieux

familiers à Thierry. Les stages en exploitation - sept semaines en trois périodes ; automne, printemps, été, — les contacts fréquents avec les professionnels et les cours théoriques ou pratiques ont confirmé sa vocation première. Le jeune élève rêve déjà de rendement à l'hectare, de sélection de produit mais aussi d'automatisation de la production. Futur ingé nieur lui aussi, il sait que ses ques mais aussi humaines et écono-

SERGE BOLLOCH. (Lire la suite page 26.)

... ET QUAND

TU SERAS GRANDE,

TU SERAS.

ingėnieur.

Des filles au chromosome X « P choist l'École polytech-nique féminine de Sceaux [EPF]? Mais c'est parce qu'elle correspond le mieux à ce que nous voulons faire!» s'exclament en chœur Caroline, Anne et Emma. · Certainement pas parce que c'est une école pour filles! · ajoutent-

elles aussitôt avec la même unanimité. · An contraire de leurs aînées, elles verraient même d'un œil favorable l'arrivée de garçons dans l'école. « Je ne crois pas que ce soit souhai-table dans l'immédiat, explique cependant la directrice, M™ Colette Kreder. Il y a encore trop peu de femmes ingénieurs, et l'EPF contribue justement à changer les propor-

tions! > En 1983, sur les six cents

filles diplômées, cent cinquante venaient de l'Ecole polytechnique

féminine. Mais Caroline, Anne et Emma ne se sentent pas particulièrement mobilisées sur ce thème. Les deux premières voient venir la fin de leurs études et terminent une quatrième année, l'une en option « informatique», l'autre en « aérospatiale ». Emma, la petite dernière, vient d'entrer à l'école. Pétulante et revendicative, elle parle d'emblée des craintes de sa promotion d' « essuyer les platres de la dernière réforme de l'école ». « Nous venons en effet de recevoir l'accord pour répartir notre enseignement sur cinq ans », explique la directrice. « Depuis mon arrivée à l'EPF, je m'emploie à moder-niser l'école, à l'adapter aux réalités, or nous nous sommes rendu compte qu'il était impossible de faire tenir un enseignement cohérent sur quatre ans. Nous avons demandé de l'allonger d'une année, ce que nous venons d'obtenir.

#### Trois cycles

A présent, la scolarité se découpe

- Un cycle préparatoire de deux années calqué sur les « prépas » avec d'une part un enseignement classique des « outils » de l'ingénieur par des cours magistraux et des travaux dirigés, et d'autre part un enseignement des sciences de l'ingénieur » comme l'électronique, l'informatique, la mathématique appliquée... « Nous gardons à tout moment à l'esprit que nous voulons former des ingénieurs. Ainsi, dans l'approche de la mathématique, la belle mathématique, la recherche, n'est pas de notre ressort, ce qui nous intéresse, c'est la mathén que appliquée », souligne M= Kreder.

- Un cycle commun d'un an et demi de formation générale développe les techniques de l'ingénieur.

- Enfin un cycle d'approfondisse ment, également d'un an et demi, prépare plus spécialement à un pre-mier emploi avec des options (aéronautique et espace, construction et bâtiment, électronique, énergie et informatique). Même si deux options sont les

plus recherchées (électronique et informatique) à cause du plus grand nombre de débouchés, la répartition se fait sans grincement de dents... - Nous avons une structure suffisamment simple pour cela -. dit-on

L'étude de deux langues est obligatoire... et on y tient à l'EPF. Il y a des cours d'anglais, et pour le moment le choix de la deuxième langue se fait entre l'allemand. l'esnagnol et le russe, mais la direction pense introduire rapidement le chinois, le japonais et le portugais.

Les élèves passent souvent le concours d'entrée après un bac C. Mais des concours sur titre sont prévus en deuxième année pour les titulaires d'un diplôme universitaire de premier cycle (DEUG), d'un DUT ou d'un BTS et pour les élèves issus de Math Spéciales.

Anne, qui a passé un bac D puis un bac C, n'a jamais eu de doute sur ce qu'elle désirait faire. Elle voulait être ingénieur dans l'aéronautique. Son père est peut-être pour quelque chose dans cette vocation précoce puisqu'il est lui-même ingénieur aéronautique à l'Aérospatiale. En revanche, cette forme d'atavisme n'a pas fonctionné pour Emma, qui, avec beaucoup d'humour, reconnaît que si elle a préparé après son bac C une grande école de biologieagronomie, c'était peut-être pour suivre les traces d'un père biologiste.

Les parents de Caroline, des commercants, ne sont pas directement intervenus dans son choix: « J'ai passé un bac C et comme j'aimais les maths et la physique j'ai cherché quelle école me donnerait la meilleure formation. J'ai choisi l'EPF. »

CHRISTIANE CHOMBEAU.

(Lire la suite page 27.)

**INSTITUT D'ÉTUDE** 

**DES RELATIONS INTERNATIONALES** 

(1.L.E.R.1.)

Etablissement privé d'enseignement supérieur

12, rue des Saints-Pères, 75007 PARIS

Tél. 296-51-48

Fondé en 1948, l'ILERI donne une formation de caractère juridique,

désireux de se préparar aux

professeurs d'Université, des hauts fonctionnaires et des praticions des affaires internationales. Le diplôme est admis en dispense de la

deuxième partie de l'examen de quatrième année de droit (arrêté nistériel du 16 février 1967) et donne accès aux doctorats.

Baccalauréat exigé - Recrutement sur titres - Statut étudiant

Secrétariat ouvert du lundi au vendradi de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h.



Faites une partie de vos études

à l'étranger Rejoignez l'EPSCI

travail de rattrapage.

EPSCI B.P. 105

ceisa Institut des Hautes Études de l'Information et de la Communication - Université de Paris IV - Sorbonne

Ministère de l'Education Nationale-Université de Bordeaux-1

Ecole Nationale d'Electronique

et de Radioélectricité de Bordesux

351, cours de la Libération, 33405 TALENCE CEDEX

Formation en 3 ans d'INGÉNIEURS ÉLECTRONICIENS.

Spécialisations possibles en MICROÉLECTRONIQUE, INFORMATIQUE IN-

Admission en 1º année : concours communs des ENSI options M, P. TA des classes préparatoires aux grandes écoles et DEUG SSM pour les étu-diants des Universités - Admission sur titres pour les meilleurs titulaires du

Formation continue : préparation du diplôme d'ingénieur dans le cadre de l'arêté du 31-1-74 (ouvertes aux tituleires du D.U.T. ou B.T.S. ayant trois ans d'expérience

DUSTRIELLE et ROBOTIQUE, TELÉCOMMUNICATIONS.

Admission sur titres en 2º année : titulaires de certaines maîtrises.

Votre objectif relations sociales marketing - publicité Nos movens Enseignements dispenses par des professionnels Alternance de cours théoriques et de stages en entreprises Obtention de diplômes nationaux :

DEUG, Licence, Maîtrise, DESS, DEA, Doctorat Admission Sur concours ou examens (Frais de scolanté : droits universitaires)

celsa

77, rue de Villiers 92200 Neuilly - 2 (1).745.17.90

et le groupe ESSEC L'ÉCOLE DES PRATICIENS DU COMMERCE INTERNATIONAL Trois années d'études supérieures . Une formation internationale opération Deux stages en entreprise Admission sur concours . En 1 r année : bacheliers ou étudiants ayant entamé des études supérieures. 2 sessions : 30 mai et 3 septembre 1985, titulaires de DUT, DEUG, BTS en économie, commerce ou gestion. 1 session : 3 septembre. ntulaires de BTS. DUT. diplôme d'Écoles d'Ingenieurs, concours après présélection et

95021 CERGY-PONTOISE CEDEX TÉL. 038.38.00 souhaite recevoir une documentation sur l'EPSCI

# une grande école,

C'est un ensemble cohérent production des un diplôme d'architecture (DESA – Dispossible d'Architecture) (NESOCIATION DES DESCRIPTION DE DESCRIPTION DE DESCRIPTION DES DESCRIPTION DES DESCRIPTION DES DESCRIPTION DE DESCRIPTION DES DESCRIPTION DE DESCRIPTION DE DESCRIPTION DES DESCRIPTIO

L'ESA est placée sous l'autorité du Minis- AFRESA ENTREPRISI tre de l'Education Nationale, qui appose d'UNIOR ENTREPRISI sa signature sur les diplômes délivrés par l'École.

cation au Journal Officiel de la liste des étudiants qui ont obtenu ce titre d'ar-chitecte.

L'ESA organise des stages au titre de la formation professionnelle dans les nombreuses disciplines qui font l'originalité de son enseignement.

Ecole Spéciale d'Architecture
ASSOCIATION PER DE LO DE 1901 254, boulevant Raspoit 750/4-PARIS TR. (1) 322 83 70



#### Centre international de Glion

CH-1823 Glion s/Montreux (Suisse) Tél.: 1941/21/634841 Tx 453171 cig ch

 HOTELLERIE • TOURISME • GESTION HOSPITALIERE

PREPARER UNE CARRIERE DE MANAGER EN HOTELLERIE OU EN TOURISME PAR DES ETUDES EN SUISSE

Le Centre international de Glion, plus de 300 étudiants, 50 nationalités, propose deux programmes de

 2 semestres en administration hôtelière + stages; 5 semestres en gestion hôtelière ou touristique + stage : tous deux précédés d'un cours préparatoire en cuisine et

Son BUREAU CONSEIL spécialisé et son CENTRE :: INFORMATIQUE réalisent pour vous : mandats de gestion, études de feasibility, séminaires « à la carte », mandats d'assistance à la formation

professionnelle, diagnostics d'entreprises. DOCUMENTATION SUR DEMANDE

#### **CONCOURS POUR LE RECRUTEMENT** D'AUDITEURS DE JUSTICE

Etudiants titulaires d'un diplôme sanctionnant un second cycle d'ancienneté, deux cent trente places sont offertes aux concours d'accès à l'Ecole nationale de la magistrature en 1985.

Ces concours pourront vous permettre, après deux ans d'une scolarité au cours de laquelle vous serez rémnnérés, d'accéder à toutes les fonctions de la magistrature de l'ordre judiciaire : juge au siège, juge d'instance, juge d'instruction, juge des enfants, substitut du procureur

Les candidats intéressés doivent s'adresser d'ores et déjà auprès du procureur du Tribunal de grande instance situé dans leur ressort, la clôture des inscriptions interviendra le 29 mars

Les épreuves écrites auront lieu les 2, 3, 4 et 5 septembre 1985. Renseignements: E.N.M., 9, rue du Maréchal-Joffre 33080 Bordeaux Cedex

Première Ecole Textile en France (de cote internationale),

#### ingénieur textile (avec licence EEA)

e par concours national ENSI (ou par concours particulier à l'ENSITM pour les utulaires du DEUG A).

• sur utre en 1ère année : DUT ou diplôme équivalent en 2eme annee : Maitrise scientifique et diplôme d'Ingenieur.

Formations complementaines : Preparation au DEA "Sciences des fibres macromoleculaires".



 Doctorats (docteur-ingénieur, docteur és-sciences). **Ecole Nationale Supérieure** des Industries Textiles de Mulhouse 11. rue Alfred Werner - 68200 Mulhouse Tel. (89) 42.46.22 Unite de Formation et de Recherche de l'Université de Haute-Alsace

A NANCY

## En Lorraine pour entreprendre

riels informatiques, ils préparent

pour le week-end prochain un petit Salon baptisé « Micro-ensem 85 ».

Objectif: présenter des nouveautés

mais aussi familiariser un public, qu'ils souhaitent très large, avec les

micro-ordinateurs. « L'école savo-

rise ces initiatives », explique le

directeur, M. Maurice Martin.

Selon Ini. les futurs ingénieurs doi

vent posséder le goût d'entrepren-

concrètes. L'école apporte une « solide formation en électroméca-

nique pendant les deux premières

années, et une orientation en troi-

sième année vers des sechniques de

pointe », mais les futurs cadres

supérieurs de l'industrie ont aussi

besoin, d'après M. Martin, de possé-

der des qualités sociales et

Climat agréable

Légèrement à l'étroit dans cet

uncien établissement du centre-ville,

**PENSEM** attend avec impatience

son installation sur le plateau de

Brabois. Un déménagement prévu

dans quelques années, qui permettra

aux cent cinq chercheurs apparte-

nant aux quatre équipes de recher-

che associées au CNRS de travailler

dans des conditions plus agréables.

Un déménagement attendu aussi par

nne école mitoyenne, l'ENSIC

(l'école des industries chimiques),

qui elle aussi juge ses locaux ina-

Le directeur de cet établissement,

M. Jean-Claude Charpentier, estime

que son école se distingue des écoles

de chimie traditionnelles par « la

très grande place accordée aux

sciences de base (mathématiques,

thermodynamisme et informatique

et le large éventail d'options en troi-

sième année. Nous préparons les

élèves aux grands problèmes

actuels : génie chimique appliqué à

la biochimie, à l'environnement,

aux économies d'énergie, automati-

sation des grands systèmes indus-

Les quelque mille cent cinquante

élèves - dont deux cent vingt-trois

filles - qui fréquentent l'INPL ne

se connaissent pas tous, même si les

épreuves sportives leur permettent

de se rencontrer. En attendant le

regroupement de toutes les écoles

sur le même campus, ils vivent un

peu isolés les uns des autres. Mais

neu semblent regretter leur choix de

fin de classe préparatoire. Ils ont

trouvé à Nancy un « climat agréa-

ble ., comme l'explique avec

humour un futur géologue. Isabelle, la passionnée de ski, le pense aussi,

même si elle avoue éprouver quel-

ques difficultés à organiser « sou-

vent » des slaioms paralèlles. Pour les apprentis ingénieurs, le pro-

gramme des études est quand même assez strict, conclut le directeur de

Les cinq écoles regroupées dans PINPL sont : - L'Ecole supérieure d'agronomie et des industries alimentaires (ENSAIA).

- L'Ecole nationale supérieure d'électricité et de mécanique

L'École nationale supérieure de géologie et de prospection minière (ENSG).

L'Ecole nationale supérieure des industries chimiques (ENSIC).

SERGE BOLLOCH.

**PENSEM** 

daptés et petits.

de réaliser des actions

(Suite de la page 25.)

Préoccupation semblable chez les élèves de l'Ecole de géologie et de prospection minière. Les étudiants de « géol » — c'est ainsi qu'ils nomment entre eax leur école - se déclarent « tournés vers le monde industriel ». Didier, attiré par la géologie depuis la classe de seconde - « j'adorais collectionner les cailloux -, - avoue avoir découvert beaucoup d'autres domaines à l'école. « Nos étudiants reçoivent un ment en sciences et techniques en tout point comparable à ceux des autres écoles de l'INPL, précise le directeur, M. Jean Desseux. Mais nous les complétons par des cours dans le domaine géologique, où l'observation, l'intuition et l'imagination sont indispensables avant toute modélisation physi-

Comme l'explique Didier, - on a un regard naturaliste sur les choses . Mais il ajoute que la formation permet d'aborder tous les problèmes de la recherche à l'extraction des matières premières nérales. Les études en laboratoires ou dans la petite «usine» de traitement de Vandœuvre permettent aux élèves de se familiariser avec les fonctions qu'ils seront amenés à assumer. Ingénieurs d'abord et pour certains, peut-être futurs responsables d'entreprises, les élèves de « géol » ne dédaignent pas de se confronter aux questions éco-

#### Bourses d'échange et Salon informatique

Quelques étudiants ont même créé un « club investissement » pour s'initier aux opérations boursières. Le principe est simple, chaque mois zize participants du club versent 100 francs. Avec l'aide d'un banquier de Nancy, ils achètent quelques actions et calculent la valeur de leur portefeuille le mois suivant. Les aléas boursiers sont suivis avec attention; à chaque réunion les membres font le bilan de leurs opérations et n'hésitent pas à se dessai-sir de valeurs en baisse : « On ne spécule pas, s'empresse de noter le responsable du club, on s'instruit et puls... nous rentrons, presque, dans

nos fonds. > A l'Ecole supérieure d'électricité et de mécanique, c'est un club diffé-

#### Langues étrangères AUGMENTEZ VOTRE BAGAGE

Chambres de Commerce Étrangères BTS traducteur commercial Université de Cambridge

anglais, allemand, espagnol ITALIEN, BUSSE.

Langues et Affaires, pres établisement européen pour l'en-seignement par correspondance des langues économiques et commer-ciales, vous propose d'augmenter votre bagage sans alourdir vos co-

En préparant à distance un des examens ci-dessais, vous compléte-res votre formation par un diplôme très apprécié, orienté vers la vie professionnelle, et qui atteste une véritable compétence linguistique.

Cours tous niveaux (nième débu-tant). Préparation complète à ces examens qui ent lieu dans toute la France. Inscriptions toute l'année. Durée d'étude à votre cheix. Cours oraux complémentaires facultatifs

Doc. gratuite à
Langues & Affaires, service 4304
35, rue Collange
92303 Paris-Levallois en par tél.
au 270.81.88 en 270.73.63.

#### Un nouveau diplôme pour un « supplément rent que des élèves ont créé. Passionnés d'informatique, François et d'âme économique » Philippe multiplient les initiatives dans ce domaine. Après avoir orga-nisé une bourse d'échange de maté-

EPUIS la rentrée demière, l'institut national polytechnique de Lorraine (INPL) est habilité à délivrer un diplôme national d'ingénieur en « génie des systèmes indus-triels ». Une étiquette beaucopé moins banale qu'il n'y paraît, puisqu'elle illustre parfaitement l'évolution du métier d'ingénieur. triel » est en quelque sorte des-tiné à donner un supplément une a comier un supprement d'âme économique aux jeunes in-génieurs déjà titulaires d'un di-plôme en leur spécialité », ré-sume M. Michel Lucius, président de l'INPL. Obtenu à l'issue d'une année post-diplôme, la titre d'innieur en « génie des systèmes industriels » est l'aboutissement d'une réflexion menée au sein des écoles d'ingénieurs de Nancy depuis quelques années.

Un constat global effectué dans les années 75-76 montrait que, trop souvent en France, d'importants projets industrie sont confiés à des cabinets d'ingénieurs experts américains. La qualité technologique des ingé-nieurs français n'était nullement en cause, mais il apparaissait que cabinets d'experts étrangers arrivaient à coordonner de front des techniques sophistiquees et les problèmes économiques. Ce manque d'ingénieurs en génie in-dustriel capables de suivre tous azimuts et de bout en bout un grand projet avait ainsi amené I'INP de Lorraine à ébaucher une formation grace à des « cours de management et d'ingénierie des systèmes industriels », dirigés par M. Maurice Castagne. Cet enseignant lorrain, également chargé de cours à l'ENA at à Sciences Po, défriche ce domaine € technico-économico-ingénieurisé > avec l'aide d'une équipe dynamique. Dans un contexte de compétition économique internationale, il ne s'agit plus de faire exclusivement le meilleur produit mais d'arriver au

meilleur seuil qualité-prix. Un dépassement donne désor-mais la suprématie commerciale à un concurrent plus avisé. Aussi l'ingénieur doit-il être, bien sûr, de plus en plus au courant des également des mécanismes économiques, telles les études de marché ou les études de valeur d'un produit à concevoir.

En 1980, l'initiative de se concrétisait par la création d'un DEA « en gestion indus-trielle » mais également par le création de l'association PRO-MOTECH. Bien avant la banalisation du concept, l'association PROMOTECH se donnait pour but le « matemage » d'entreprises nouvelles et d'activités de diversification. Créé en aval direct des cinq écoles d'ingénieurs

de l'INP de Lorraine, avec le concours des étudiants et des laboratoires de recherche, PRO-MOTECH yout fournir une « évaluation technico-économique » et une e stratégie industrielle cohérante » aux futurs innovateurs désirant créer leur entreprise.

« Notre maternage d'entreprise consiste à créer un groupe de travail de quatre à cinq per-sonnes concernées, d'horizona professionnels et d'expenences différents, toutes motivées par l'innovation en cours de dévelopment », commente M. Castagne. Une stratégie concrète qui a abouti depuis 1980 à dix-neuf créations de PMI, avec cent vingt emplois nouveaux et à onze diversifications d'entreprises. « Nous étudions environ trente à quarente dossiers par an avant de sélectionner les plus cohérents », explique M. Jackie Chef, le directeur de PROMOTECH. L'un des chefs d'entreprise

ainsi aidé, Claudine Guidat, jeune mais à la tête d'une entreprise vosgienne innovante dans la filière bois : AGRESTA. Elle vient également de soutenir. l'an dernier, son doctorat de troisièr cycle en « génie industriel » sur la formalisation d'un nouveau métier : « l'ingénierie de l'innovation technologique». La boucle est bouciée ouisque cette jeune ingénieur-patron est l'un des enseignants du diplôme « en génie des systèmes industriels » qui débute cette année à l'INP.

« Dans un monde en compétition économique, nous ne pouvons plus nous contenter d'une sélection naturelle des projets. Il trouver des méthodologies de conduite ou de management des projets industriels, résume Mr Claudine Guidat. L'ensemble des méthodes développées dans le diplôme pourra constituer une sorte de « boîte à outils » dans laquelle les utilisateurs sont invités à puiser selon leurs propres besoins. » Bien sûr, le diplôme ne prétend pas éliminer complètement les obstacles à l'innova-

1 55 7 5

haité apporter un éclairage, en terme de sciences de l'incénieur. des chemins de l'innovation technologique en proposant une multiples flux informationnels pour mieux les franchir ou les contourner. » 'Avant même la moindre publicité, ce nouveau diplôme a déjà attiré une vingtaine d'ingénieurs. Une preuve du besoin actuel de jeunes ingénieurs qui pressentent les mutations sionnelles en cours,

JEAN-LOUIS BEMER.

#### Centre scientifique et polytechnique Université Paris-Nord 93430 VILLETANEUSE Tél.: (1) 821-61-70

Formations en trois aus : FSIPN.

Formations supérieures d'ingénieurs de Paris-Nord. Ingénieurs en matériaux (métaux et polymères) on en télécom-

Admission sur dossier et entretien :

en première année, aux titulaires d'un DEUG SSM ou d'un DUT, et aux élèves des classes préparatoires;

en deuxième année, aux titalaires d'une maîtrise de sciences. ments: Matériaux (poste 41.38); Télécommunications

Formations en deux ans : MSTMA

Maîtrise ès sciences et techniques de mathématiques appliquées (calcul scientifique, informatique et modélisation). Licence et maîtrise d'informatique.

 Admission sur dossier et entretien aux titulaires d'un DEUG SSM ou d'un DUT, et aux élèves des classes préparatoires. • Renseignements : MSTMA (poste 41.52); Informatique 2

Accès se CSP: Gare SNCF d'Epinay-Villetanense (12 ma de la Gare du Nord). Bus RATP: 150 et 250 (arrêt: piscine).

# 1 CONCOURS

# TROIS CARRIÈRES DE COMMISSAIRE

L'ARMÉE DE TERRE

**LA MARINE** 

L'ARMÉE DE L'AIR

RECRUTENT EN 1985 PLUS DE 30 ÉLÈVES COMMISSAIRES PARMI LES ÉTUDIANTS ET LES ÉTUDIANTES TITULAIRES D'UNE LICENCE (DROIT, SC-ÉCO...) (Limite d'âge : 25 ans)

Les commissariats de l'armée de terre, de la marine et de l'air assurent l'administration générale de leur armée.

Officiers, les commissaires bénéficient d'un statut particulier. Administrateurs, ils sont chargés des fonctions financières, juridiques et logistiques à tous les niveaux du commandement. Hommes et femmes responsables, ils exercent au sein de leur armée un métier d'action et de contact.

#### INFORMATION

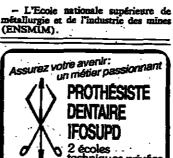
Direction centrale Sous-direction « Organisation− Personneis > Caserne Lourcine 37, bd de Port-Royal

Tél.: (1) 336-83-27

Direction centrale du commissariat de la marine Bureau personnet

2. rue Rovale **75008 PARIS** Tél.:(1) 260-33-30 Postes 21-221 et 21-398

Direction centrale du commissariat de.l'air Sous-direction ∢ Personnel > 26, bd Victor 75998 PARIS ARMÉES Tel.: (1) 552-24-54 552-24-51



2 écoles techniques privées assurant une formation de HAUT NIVEAU Cycle d'Etude de base de 3 ans.

 Année complémentaire de réctionnement ou de spéctaliss rectionmement on de spécialisation
Préparation au CAP-BP-BM,
fiveau d'admission: Jo ans révolu
— Séction A: niveau BEPC
— Section B: Terminale-BAC
— Section C: études supérieures

BAC+. Etablissements mixtes-externa

Pour pus renseignements - Aurest d'admission, legire ou sill le IFOSUPO PARIS 7. pass. Delessert, 75010 Paris Tél. (1) 245.77.47 ifosupd-aix 3, rue André Lefèvre, 13100 Aix Tél. (42) 27.85.21 ÉCOLE NATIONALE SUPÉRIEURE DE MÉCANIQUE

Formation d'ingénieurs généralistes centrée sur la mécanique, 150 élèves ingénieurs par promotion. Concours ENSI programmes M et P. Durée des études :

NANTES

6 options : AUTOMATIQUE, INFORMATIQUE, ROBOTIQUE, GÉNIE MÉCANIQUE, GÉNIE CIVIL, HYDRODYNAMIQUE et GÉNIE OCÉANIQUE. Nombreux débouchés dans la plupart des secteurs industriels.

FORMATION PERMANENTE

Recherche scientifique et études industrielles sous contrat : 10 LABORATOIRES - DOCTORATS.

Documentation sur demande à 5 ENSM, 1, rue de la Noë, 44072 NANTES CEDEX -

ES vingt garçons et les quel-ques filles réunis dans la

tous les jeunes de dix-huit-vingt ans

des années 80. L'atmosphère légère-

salle des Actes du lycée Corneille à Rouen sont semblables à ••• LE MONDE - Jeudi 7 mars 1985 - Page 27

ADMISSION SUR TITRE EN SECONDE ANNÉE

cin, de pharmacien, d'I.E.P. ou d'une maîtrise (sciences, lettres, droit), l'ESSEC propose une procédure d'admission qui, après les

épreuves de sélection, leur permet d'être admis directement en

plus haut niveau en dix-huit mois (rentrée fin août) ou deux ans.

La pédagogie et l'enseignement dispensés à l'ESSEC par un corps

professoral réputé ont fait de l'ESSEC un des tout premiers cen-

Prochaine session pour la rentrée 1985 :

Documentation et dossier d'inscription :

ESSEC-Admissions, BP 105

95021 CERGY-PONTOISE Cedex - Tél. (3) 038-38-00

ESSEC, Établissement d'enseignement supérieur privé reconnu par l'État

Date limite de dépôt des dossiers de candidature :

tres européens de gestion et de management.

15 Juin 1985.

9-11 septembre 1985.

seconde année.

OISE

Ass. Ici 1901 - Uc. A 1169

Aux étudiants titulaires d'un diplôme d'ingénieur, de méde-

L'objectif est de leur donner une formation à la gestion du

:1

14 - 14 - 15 T

MARKET ST MICHIGA NANTES

Line Committee (1977)

2.00 441.44 FF 6

\*\*\* \*\*\* \*\*\* \*\*\* \*\*\* 85 5 8 8 m C FREE AND FASTE

H PREMANINT

Contract to the second

11 1 1 1 1 1

and the second second

 $\varphi_{i}(x) = \pi_{i}(x) + \cdots + (x-i)(x)$ 

And the second second ... ......

& Paris Need **LETARLUSE** 

821 61-70

begin de Personalisado

.....

**商課數學Market** Transport

· 埃洛斯克 化热力4万倍。

ue et pulytechnique -

u diplôme

upplément

nomique »

ment solennelle du lieu, les portraits de l'ancêtre aux murs, la vaste table parfaitement cirée ne les impressionnent pas outre mesure. Blousons de cuir, blousons de ski et imperméables « branchés NAP » voisinent sur les vénérables fauteuils peu confortables. Les vingt-quatre élèves de classes préparatoires scientifiques d'un lycée renommé de province, rassemblés lors de l'intercours de . midi, évoquent leurs choix, leurs rêves, leurs ambitions,

A les écouter, ils ne savent pas eux-mêmes comment ils ont réussi à se retrouver dans ces classes presti-gieuses. « On travaille bien en première puis en terminale C et automatiquement on va en mathématiques supérieures », résume Anne. Ensuite, « si vous avez de bons résultats, vous passez en - taupe - (mathématiques spé-ciales) -. Beaucoup acquiescent, quelques-uns ajoutent qu'ils ne se sont jamais posé la question de savoir ce qu'ils feraient plus tard. · Cela marchait bien avant le bac ». explique un jeune Dieppois, alors logiquement - il est venu à Rouen. Un punk à la superbe crête bleue évoque vaguement son attirance pour l'informatique, mais se reprend très vite, il n'ose pas encore en parler, - en sup c'est prématuré ».

IFFICILE de donner une

réponse tranchée à cette

question. Pour réussir un

concours, il faut choisir une

classe préparatoire autant en fonction de son niveau et de ses

objectifs personnels que de la

eule réputation des lycées.

Telles sont les conclusions de

l'enquête que le Monde de l'édu-

cation consecre, comme chaque

année, au paimarès 1984 de classes préparatoires, dans son

Comme le montre le paimarès

1984 des classes préparatoires,

il existe, à côté des étoiles pari-siennes, une dizaine de « pôles »

régionaux qui bénéficient d'un

recrutement de qualité et qui

obtiennent des résultats

confirmés depuis plusieurs

années : Toulouse pour les écoles de commerce, Montpellier

pour l'agro, Lyon et Tours pour

numéro de mars.

Polytechnique, etc.

Introducing:

Et Anne souhaite-t-elle vraiment être ingénieur? Elle répond qu'il est encore trop tôt pour le dire. Oui, elle connaît le métier, mais elle ne sait pas encore si elle travaillera toute sa vie. Et puis, pressée de questions, Anne reconnaît enfin que « papa est ingénieur » et qu'il est pour beaucoup dans l'orientation de sa fille.

Charles, lui, avait envie de faire de la géologie. En première, il pensait même avoir « une vocation », Mais, deux ans après, sa passion a disparu. Il est là, en hypotaupe, et il travaille les maths et la physique pour passer en . Spé .. Les concours, il les affrontera, mais sans choix précis. « Si on a 8 toute l'année aux colles et autres exercices, il est sur que l'on n'aura pas 15 au concours », dit-il. Réaliste, froid, il attend de connaître ses résultats pour s'inscrire à des concours de son miyeau. Le nom de l'école ne les préoccupe pas trop, puisque, au bout du compte, il y a logiquement le diplôme d'ingénieur.

« On est là, on fait de la physique et des maths, et on s'interroge assez peu sur l'avenir, explique Marianne. Elle aime ces deux disci-plines et ne semble pas trop acca-blée par les horaires chargés et le programme qu'elle doit posséder. Son objectif, cette année, « passer en Maihs Spé, car il ne faut pas oublier qu'une dizaine d'élèves sur trente-cinq ne franchissent pas la barrière qui sépare hypotaupe et taupe ». Pour l'école, même pour le métier, elle « verra plus tard ». Pour

Certains grands lycées par-siens, Louis-le-Grand, Henri-IV, Condorcet, Saint-Louis, ont cette

année encore d'excellents résul-

tats. Sans doute parce qu'ils atti-

rent les meilleurs éléments des

lycées de province et de la capi-tale... Mais les conditions de tra-

vail y sont rudes : rythme effréné, compétition achamée,

classes surchargées (entre

trente-cinq et quarante-cinq élèves). S'exiler à Paris quand on est provincial, ou choisir une prépa d'excellence pour l'entrée

à Polytechnique quand on vise

l'entrée dans une école de

chimie, ne sont pas forcément de

Le Monde de l'éducation publie les résultats des classes

préparatoires aux concours des

grandes écoles d'ingénieurs, des écoles nationales supérieures let-tres, des écoles vérérinaires, de

l'agro et des écoles de com-

Une bonne « prépa » ?

THE AMERICAN MBA IN PARIS

HARTFORD BUSINESS SCHOOL

**IN PARIS** 

- "Master's degree of Business Administration" (MBA) : délivré

- Formation intensive dispensée par professeurs de l'Université de Hartford. Neuf mois à Paris du 1° septembre 1985 au 31 mai 1986

- Recrutement : deuxième cycle universitaire et grandes écoles ingé-

par l'Université de Hartford, Connecticut (USA).

et deux mois aux USA juin/juillet 1986.

17, rue des Suisses, 75014 Paris

l'instant, elle souhaite - vivre encore et avoir le temps de s'adonner à la pour tenter d'être à la hauteur des musique - dans les rares - creux - concours Sup'aéro ou Ecole natioque lui laisse son emploi du temps. Ses parents ne lui imposent pas de cursus... son père est ingénieur.

Voyage au centre d'une « taupe »

Il existe quand même quelques élèves qui expriment des choix d'écoles, des perspectives de car-rières. Trois demi ou cinq demi (1), ils sentent les concours approcher. Déjà admissible à Polytechnique l'an dernier, un Dieppois affirme qu'il ne vise « que la catégorie du dessus du panier ». Plus tard, il sera chef d'entreprise. Il n'emploie pas le terme d'ingénieur. Il recherche un poste de responsabilité, il travaille pour cela, même si les maths ne lui plaisent • pas tellement •.

#### Un certain prestige

Son voisin, au contraire, les aime, les mathématiques. Il avoue même faire de la physique pendant ses vacances, ce qui étonne ses camarades. Lui pense à Normale supérieure, \* pas forcément pour l'enseignement, plutôt pour la recherche . Et puis il souhaite continuer à étonique des des disciplines préférée le dier ses deux disciplines préférées le plus longtemps possible, « or ce n'est pas dans une école d'ingénieurs que cela sera possible ».

Timide, modeste, Marc n'élève pas trop la voix. Lui qui a déjà • fait meur - nourrit pourtant vieux rêve : entrer dans une école aéronautique. Mais le mot est à peine prononcé car l'objectif semble très difficile à atteindre. Cinq demi,

nale d'aviation civile. - J'y arriverai », dit-il, tentant par la persussion de vaincre des épreuves qu'il prévoit

Deux années sans souffler apportent • une certaine logique, une alsance en informatique constatent les taupins. « C'est aride. C'est au cours de ces deux années que l'on apprend le plus », résume Michel. Le bachotage ne lui semble pas inutile et s'il connaît les criti-ques de certains de ses camarades, il ne les partage pas totalement. Et puis, quelques élèves n'hésitent pas à laisser s'exprimer leur fierté. Oui, avoir suivi Maths Sup et Maths Spé accorde un - certain prestige >.

Cette élite, qui a franchi sans vraiment s'en rendre compte toutes les sélections mises en place depuis l'école primaire, découvre au sommet de son cursus lycéen qu'elle peut accéder aux postes de responsa-bilités. « La hiérarchie des emplois à pourvoir s'établit d'après l'école réquentée », remarque un élève, réquentée », remarque un élève. « Alors c'est maintenant, au moment des concours, qu'il faut fournir l'effort maximum si l'on veut intégrer une grande. L'angoisse des taupins avant

l'épreuve existe toujours.

(1) Trois demi : élève qui effectue sa première année de mathématiques spé-ciales. Cinq demi : élèves doublant son année de Maths Spé.

## Des filles au chromosome X

d'exigences pour ces jeunes filles qui

INSTITUT SUPÉRIEUR INTERNATIONAL DU PARFUM, DE LA COSMÉTIQUE ET DE L'AROMATIQUE ALIMENTAIRE

D.E.U.G. A ou B. FORMATION: Techniciens supérieurs on technico-commerciaux

(Suite de la page 25.)

régulier sur l'ensemble des années.

« Les filles de l'EPF sont très travailleuses », souligne, admiratif, le directeur adjoint aux études. « La salle des ordinateurs est occupée en permanence! - En fait pour obliger les jeunes filles à s'ouvrir à des activités parascolaires, la direction a institué un système de points, qu'elle donne à toutes celles qui prennent

élèves, responsable d'année, etc. Est-ce que cet acharmement au

travail est dû à la spécificité fémm-nine de l'école? On en a le sentiment à la direction, où de toute façon on est conscient d'avoir plus concours après les années prépara-toires. Le cycle est intégré! • Cette forme de travail demande un effort . larité, on apprend aux élèves comment elles devront se présenter pour mettre tous les atouts de leur côté. On ne cache pas les difficultés que chacune rencontrera sur le marché du travail, parce qu'elles sont femmes, parce qu'elles viennent d'une école moins prestigieuse que

CHRISTIANE CHOMBEAU.

I.S.I.P.C.A.

18, rue Mansart, 78000 VERSAILLES - Tél. 954-82-85 NIVEAU D'ENTRÉE : B.T.S. Chimie - D.U.T. Chimie -

spécialisés en Parfumerie, Cosmétique ou Aromatique Ali-

# des responsabilités : bureau des

Enthousiastes sur leur école et convaincues dé leur bon choix, elles expliquent toutes trois que c'est cette formation générale avec une spécialisation seulement en fin d'études qui les a séduites. « Et puis, ajoute Emma, il ny a pas de

# OXFORD INTENSIVE SCHOOL OF ENGLISH OXFORD

L'ANGLAIS

Stages intensifs individuels à Oxford, toute l'année, toute durée, pour écrit et oral : SCIENCES-PO

# PROGRAMME DOCTORAL

Le programme doctoral HEC a pour objet de former des enseignants et chercheurs de haut niveau dans le domaine de la gestion. Il est soutenu par la Fondation Nationale pour l'Enseignement de la Gestion des Entreprises.

Durant les deux années de leurs études (thèse non comprise), les doctorants acquièrent une formation approfondie dans les

- une discipline déterminée de la gestion (contrôle de gestion, finance, gestion des ressources humaines, marketing,
- la recherche appliquée à la gestion ; la pédagogie du management.

Les doctorants peuvent bénéficier d'aides financières leur permettant de consacrer tout leur temps à leurs études.

Peuvent faire acte de candidature les personnes titulaires d'un diplôme de grande école ou de diplômes de deuxième ou troisième cycle de l'enseignement supérieur.

DATE LIMITE DE DÉPOT DES DOSSIERS: 10 MAI 1985 Pour tous renseignements, et pour obtenir un dossier de candidature, s'adresser à PROGRAMME DOCTORAL HEC, BP 100, 78350 JOUY-EN-JOSAS

Tél.: 956-80-00 ou 01-23

Centre HEC-ISA Chambre de commerce et d'industrie de Paris

# BEGUE

# **D.E.C.S. 1984**

Résultats obtenus aux épreuves nationales par les I.C.S. en fin de 3<sup>e</sup> année sur un cursus de 4 ans

• U.V. 6 "Droit II" (Sociétés, Fiscol) : ABOULHAR M., ADJADI V., ALEXANDRE F., ARTUS L., AVRIL P., BARDIN H., BAUDIN E. BENIER J. BERTAGNE F., BERTEAND T., BLOT S., BONNARDEL A., BOYENVAL P., CAMPAIN P., CARQUILLAT P.C., CARRAUD P.H., CHAIGNE S., CHALLOUB J., CHAMBON M., COPPA N., COURLIEAU V., CRECY B., DENONAIN J.-I., DEVOUCOUX A., DONDAINE V., DORNE F., DORY C., DULIEU C., FAVIER A., FERERES M., FINET M., FRADIN M.-L., GAUTHER B., GROSCOLAS P., JAQUEL T., LAMBERT L., LAVAINE S., LAZZAROTTO E., LEFEVRE L., LE FUR M.-L., LIGER F., MAILLARD C., MARCHAND C., MAURON J.-L., METZ E., MOREL T., MOROSINOTTO P., de NEVE B., OLLIVIER C., ORAIN L, PERCHET S., PIALLAT F., POIRIER P., PORTE T., PRAT F., RIGUTTO N., ROULHAC DE ROCHEBRUNE B., RUFFAUX J., SALLE P., SENG A., SEROT E., SILBERT D., THAN-TRONG V., THOMAS DE MONTPREVILLE X., VIET P.

• U.V. 7 "Droit III" (Social, Pénal, Crédit...): Aboulhair M., Adjadj V., Alexandre F., Balden E., Bertagne F., Bertrand T., Boyenvál P., Chambon M., Courilleau V., Devoucoux A., Dondaine V., Dorne F., Dory C., Dulleu C., Fradin M.L., Groscolas P., Biquel T., Lefevre L., Liger F., Maillard C., Marchand C., Morel T., de Neve B., Ruffaux J., Serot E., Than-Trong V.

- U.V. 8 "Économie II" (Organisation et Direction de l'Entreprise, Diognostic) : aboulhair M., adiadi V., alexandre f., baron f., baldin e., bertagne f., bertin j.-p., bertirand t., boyenval p., bressand e., campain p., carguillat p.-c., carraud p.-h., chaigne s., challoub j., chambon M., cornuez f., courilleau V., degramendian p., delage a., denonain j.-h., desbos s., devoucoux a., dondaine V., dorne f., dory c., doubdet t., duieu c., durecu t., favier a., fereres M., fertout c., finet M., fraden M.-L., gazello M., gorin c., groscolas p., hure d., infanti o., lacquin p., larrousse f., fiquel t., koskas l., lambert l., latour b., lavaine s., lavai c., lazzarotto e., leclerc f., lefevre l., ile fur M.-L., leroux c., liger f., lor j.-l., maillard c., marchand c., mauron j.-l., morel t., morino b., morosinotto p., de neve b., noble f., oran l., piallat f., porte t., pother M.-C., prat f., riguito n., ruffalix j., salle p., seng a., serot e., subert d., than-trong v., thomas de montpreville x., vigue t., welsch l.
- U.V. 9 "Économie III" (Gestion Financière) : ABOULHAIR M., ADIADI V., ALEXANDRE F., ARNALDI M.-C., ARTUS L., AVRIL P., BARITAUX M.-F., BAUDIN E, BERTAGNE F, BERTRAND T, BLOT S., BOUCTON F, BOYENVAL P, BRISSON L, CARQUILLAT P.-C., CARRAUD P.-H., CHALLOUB J, CHAMBON M., CHRETIEN E, CHUPIN M., CLOU J.-P., COPPA N., COURILLEAU V., CRECY B., DEGURMENDIIAN P, DELAGE A., DENONAIN J.-L., DEVOUCOUX A., DONDAINE V. DORNE F, DORY C., DOURDET, T., DULIEU C., FEREES M., FERTOUT C., FRADIN M.L., GAUTHER B., GOUBAULT de BRUGERE J., GROSCOLAS P., LACQUIN P., JIQUIE, T., LAZZAROTTO E., LECLERC F., LEFEVRE L., LE FUR M.-L., LEROUX C., LIGER F., LOIR J.-L., MARLLARD C., MARCHAND C., MOREL T., de NEVE B., ORAIN L., PELOILLE T., PHALLAT F., PORRER P., PORTE T., POTHIER M.-C., RECOULES C., RIGUITTO N., ROULHAC DE ROCHEBRUNE B., RUFFAUX J., SALLE P., SENG A., SEROT E., SILBERT D., THAN-TRONG V., THOMAS DE MONTPREVILLE X., VIET P., VIGUIE T., VINCENT DU BAURIER M., VINCENT C., VIVIER L.
- U.V. 10 "Méthodes Quantitatives II" (Maths de gestion, Informatique): ABOULHAR M, ADIADI V, ALEXANDRE F, ARTUS L, BARDIN H, BARTALIX M-F, BAUDIN E, BERTAGNE F, BEXTRAND T, BOYENVAL R, BRESSAND E, BRSSON L, CARQUILLAT P-C, CHALLOUB L, CHAMBON M CHRÉTIEN E., CHUPIN M., CLOU J.-P., COURILEAU V., DEGURMENDIANN P., DENONAIN J.-L., DESDOS S., DEVOUCOUX A., DONDANE V., DORNE F., DORY C.,
  DOURDET T., DULEU C., GOUBAULT de BRUGIERE J., GROSCOLAS P., JACQUIN P., JIQUEL T., KOSKAS L., LAMBERT L., LATOUR B., LAVARIE S., LAVAL C.,
  LAZZAROTTO E., LECLERC F., LEFEVRE L., LE FUR M.-L., LEROUX C., LIGER F., MAILLARD C., MARCHAND C., MAURON J.-L., MORSL T., MOROSINOTTO P., de NEVE B.,
  NOBLE F., OLLMER C., PELOKLE T., PERCHET S., POINTER M.-C., PRAT F., RAYNAL J.-P., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT D., THAN-TRONG V.,
  THEOLOGY. DE MONTENEUR S., MOROSINOTTO P., DE NOBLE M.-C., PRAT F., RAYNAL J.-P., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT D., THAN-TRONG V.,
  THEOLOGY. DE MONTENEUR S., MOROSINOTTO P., DE NOBLE M.-C., PRAT F., RAYNAL J.-P., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT D., THAN-TRONG V.,
  THEOLOGY. DE MONTENEUR S., MOROSINOTTO P., DE NOBLE M.-C., PRAT F., RAYNAL J.-P., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT D., THAN-TRONG V.,
  THEOLOGY. DE MONTENEUR S., MOROSINOTTO P., DE NOBLE M.-C., PRAT F., RAYNAL J.-P., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT D., THAN-TRONG V.,
  THE STATEMENT S. TO SERON S., MOROSINOTTO P., DE NOBLE P., DE NOBLE P., DE NOBLE P., DE NOBLE P., SUBERT D., THAN-TRONG V.,
  THE STATEMENT S. TO SERON S., PRAT F., RAYNAL J.-P., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT D., THAN-TRONG V.,
  THOUSAND S. TO SERON S., PRAT F., RAYNAL J.-P., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT D., THAN-TRONG V.,
  THE STATEMENT S. TO SERON S., PRAT F., RAYNAL J.-P., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT D., THAN-TRONG V.,
  THE STATEMENT S. TO SERON S., PRAT F., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT D., THAN-TRONG V.,
  THE STATEMENT S., PRAT F., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT D., THAN-TRONG V.,
  THE STATEMENT S., PRAT F., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT D., THAN-TRONG V.,
  THE STATEMENT S., PRAT F., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT D., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT D., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROF E., SUBERT THOMAS DE MONTPREVILLE X, VINCENT DU LAURIER M.
- U.V. 11 "Comptabilité II" (Comptabilité approfondie, Révision) : ABOULHAR M. ADJADJ V. ALEXANDRE F. BAUDIN E. BERTAGNE F., BERTRAND T. BOYENVAL P., CARAGE P., CHAMBON M., COURLLEAU V., DEVOUCOUX A., DONDAINE V., DORNE F., DORY C., DULEU C., FAVIER A., GROSCOUAS P., LIQUEL T., LEFEVIE L., LEBOUX C., LIGER F., MAJLARD C., MARCHAND C., MOREL T., de NÉVE B., PELOILLE T., RECOULES C., RUFFAUX J., SEROT E., THAN-TRONG V. THOMAS DE MONTPREVILLE X., VINCENT C.
- U.V. 12 "Comptabilité III" (Comptabilité analytique, Contrôle de Gestion): ABOULHAR M., ADJADJ V., ALEXANDRE F., BAUDIN E.,
  BENDAND J., BERTAGNÉ F., BERTRAND T., BIZEUL C., BOYENNAL P., CARAGE P., CARQUILLAT P.-C., CHAIGNE S., CHAMBON M., COENEN C., COURILLEAU V.,
  DEVOUCOUX A., DONDAINE V., DORNE F., DORY C., DULIEU C., FAMER A., FERENES M., FINET M., GROSCOLAS P., JIQUEL T., LAYAINE S., LEFEVRE L., LE PUR M.-L.,
  LIGER F., LOR J.-L., MAILLARD C., MARCHAND C., METZ E., MICHEL D., MOROSINOTTO P., de NEVE B., PAGES E., PORTE T., RUFFALIX J., SEROT E., THAN-TRONG V., VIET P.

I.C.S. BEGUE - Établissement d'Enseignement Supérieur Privé Reconnu par l'État 15, place de la République, 75003 PARIS - Tél. 272.20.76 +.

nieurs et commerciales.

Délégation à Paris :

Tél. 543-35-43

SEJOURS LINGUISTIQUES ANGLETERRE - IRLANDE - U.S.A. ALLEMAGNE - ESPAGNE



**NOËL - PAQUES - ÉTÉ** Séjours en famille avec cours pour :

— élèves des collèges et lycées ; — étudiants d'université, grandes écoles, B.T.S. **OPTIONS SPORTIVES:** équitation, tennis, voile, planche à voile. PAQUES ANGLETERRE Forfait séjour 2 semaines : 2190 F

DÉLÉGATIONS RÉGIONALES -----DELEGATIONS REGIONALES

AQUITAME: 33840 LERM.ET MUSSET Tél. (56) 26.50.41 — AUVIMONE: 63870

ORCINES Tél. (73) 62-10-86 — BOURGOGNE: 71150 CHAGNY Tél. (85) 82-82-48 —

CENTRE: 37170 ST-AVERTIN-TOURS Tél. (47) 27-88-74 — CHAMPAGNE: 10400

NOGENT/SENE Tél. (25) 39-21-89 — MIDH-MEDIT.: 84800 LISLE/SORGUE Tél. (90)

20-93-93 — MIDH-PYR: 82000 MAUTAUBAN Tél. (63) 83-30-95 — NORD-EST: 57000

METZ Tél. (8) 750-22-11 — NORD PICARDIE: 58370 MONS-EN-BARCELL Tél. (20)

47-98-04 — OUEST: 79300 BRESSUIRE Tél. (49) 88-13-86 — RHONE-ALPES: (Bureau)

7, cours de Verdus 89002 LYON Tél. (7) 842-86-30

EVIS 36, boulevard Davout: 75020 PARIS, Tel. 372,31.04 ×-----× BON A NOUS RETOURNER POUR UNE DOCUMENTATION NOM .....PRÉNÔM ...... ADRESSE ..... CODE POSTAL .....

ÉTUDES SUIVIES ...... AGE .....

ER REC NAT

terrains

Recherche TERRAIN A BATIR bantieue SUD Paris, stêma av. petrte meleon. 938-57-27.

123,34 36,76 81,83 81,83 ANNONCES CLASSEES IMMOBILIER ...... 69,00 AUTOMOBILES ..... 69,00 

ANNONCES ENCADRÉES 69,97 20,16 53,37 IMMOBILIER ..... 45.00 53,37 53,37 AUTOMOBILES .... 

#### OFFRES D'EMPLOIS

**BANQUE PARISIENNE** Filiale d'un groupe important recherche

#### EXPLOITANT H/F DYNAMIQUE ET DE BON NIVEAU.

Diplômé de l'enseignement supérieur ayant une tres bonne connaissance de l'exploitation.

Agé d'au moins 35 ans, le candidat retenu devra faire preuve de qualités d'organisation, aura le gout du travail en équipe. Une adaptation aux activités relatives aux métiers de l'immobilier serait un plus pour guider les critères du choix.

Adresser lettre manuscrite, C.V. et photo se réf. 5800 M. à OCBF, 66, rue de la Chaussée d'Antin 75009 PARIS.



vous assiste dans le recrutement bançaire

FÉDÉRATION DÉPARTEMENTALE AIDE A DOMICILE EN MILIEU RURAL D'INDRE-ET-LOIRE

#### SON DIRECTEUR

Expérience gestion et animation d'associations, connaissance du milieu rural vivement souhaitée.

Poste à pourvoir immédiatement

Envoyer curriculum vitae, lettre manuscrite, photo es prétentions au Directeur Général - U.N.A.D.M.R., 12, rue Jacquemont, 75017 PARIS.

#### SOCIÉTÉ DE GESTION

#### SPÉCIALISTE OBLIGATAIRE

Pour la gestion de fonds communs de trésorerie. Une expérience de quelques années et des connais ies sout souhaitées.

Merci d'adresser votre dossier de candidature 

#### KNOLL INTERNATIONAL FRANCE Créateur et fabricant de mobilier destiné à l'habitat et à l'environnessent de bureau.

#### **CERGY-PONTOISE** INGÉNIEUR DÉVELOPPEMENT

RATTACHÉ A LA DIRECTION EUROPÉENNE

Participera à l'étude et au développement industriel des nouveaux produits en contact étroit avec les meilleurs designers.

Ingénieur diplômé, 30 ans environ, bonne pratique de la langue anglaise indispensable.

Merci d'adresser votre lettre manuscrite C.V. photo et prétentions à B. MOREAU-KNOLL INTERNATIONAL FRANCE B.P. 746 - 95004 CERGY

IMPORTANTE ENTREPRISE

installations électriques

RECHERCHE

#### SON CHEF DE SERVICE

INSTALLATION INDUSTRIELLE ET TERTIAIRE Le profil du poste nécessite dynamisme et autonomie dans la compétence commerciale et technique dans la gestion et dans l'amination d'une équipe actuelle de 5 ingénieurs d'affaires aux fins de développement de cette cellule opérationnelle.

> POSTE A POURVOIR A PARIS Ecrire à RÉGIE-PRESSE sous nº 302-566 M 7, rue de Monttessuy, 75007 PARIS.

Importante société de négoce international Cuartier Étoile recherche

JEUNE JURISTE

BILINGUE (anglets courant)

1 à 2 ans d'expérience en en-treprise ou en cabinet. Il aura pour principele têche le traite-ment et la rédaction de contrate international

Une formation en droit français et une sanée d'études en droit anglo-ethon sut USA, su. Ca-nada ou en Grande-Bretagna sersient souhaitable.

Adresser C.V., photo et préten-tions en précisant la réf. 8.084 sur l'envaloppe à Médias-System, 104, nue Résums, 75081 PARIS Cedex 02.

Recherche Informatician Bull GCOS84. Env. C.V. à : DRET, 26, bd Victor, 75016 PARIS.

POSTES IMMEDIATS pour 2 INGÉNIEURS **ELECTRONICIENS** 

chez constructeur informatique TéL pour R.-V. : 784-74-52.

INGÉNIEURS LOGICIEL

pour activité bureautique. Tél. pour R.-V. : 784-74-82.

ÉLECTRONIQUE INFORMATIQUE

#### emplois regionaux

HAUTE-LOIRE

Le Conseil Général de la HAUTE-LOIRE racharche pou LE PLY-EN-VELAY RESPONSABLE ÉTUDES ET DÉVELOPPEMENTS INFORMATIQUES ET TÉLÉMATIQUES

El ILL. mr. 11481.3

Betra chargé:

de collaborer à la constitution du Schéma Directaur Informatique et Télémasique du
Département:

d'apporter son assistance à
le politique départementale;

de mettre en œuvre les
moyens informatiques et bilémetiques du Département.

il a :

— un diplôme de l'Enseigne-ment Supérieur ou diplôme d'ingénieur ou niveau Maîtrise ou justification d'un miseu de formation ou d'expérience financiers

formation d'université de tra-de fortes especités de tra-veil et d'animation, l'apprit de synthèse, une expérience confignée des la conduite de projets et l'exploitation d'un centre informatique performant.
Il aura la possibilité d'assurer.
des responsabilités réelles aur sein-d'une équipe motivés.
Une connaissance de l'Admi-ristration Territoriale serair aussi très appréciée.

ADRESSER C.V., RÉPÉRENCES ET PRÉTENTIONS à : Monsieur le, Président du CONSEIL GÉNÉRAL de la HAUTE-LOIRE Service du Personnel Hôtel du Déportement 4, avenue du Général-de Gaulle

43012 LE PUY Cedex.

capitaux propositions commerciales

AVENDRE
Affaire exceptionnelle, exceptionnelle, exceptionnelle, par contrat sur 2 8 5 millions de francs : entemble foncier occupé par complèxe de loieirs aquaperc, parça enimaliere, parc d'attract. Ecr. nº 11.359 AGENCE HAVAS 03007 MOULRS.

#### propositions diverses

L'État offre des emplois stables, bien rémunérés à toutes et à tous avec où sans diplômes. Demandez une documentation (gratuire) sur notre revue apécialisée FRANCE CARRIÈRE (C16) B.P. 402-09 - PARIS.

i documentation sur le revue spécialisée MIGRATIONS (LM) '3, rue Montyon - 75428 PARIS CEDEX 08

**DEMANDES** 

D'EMPLOIS

Couple, F. 46 ams, H. 56 ams,

cherche gardiannage. Tél. : 643-68-62.

Secrétaire, parfeitement tillingue (français, angleis), espe-gnol courant, syent sens de l'initiative et des responsabl-stés, charche poste motivant. 761: 236-51-04.

Secrétaire, sténodactylo, ni-veau secrétariet de direction,

veau secrécarist de direction, connaissances comptables, ni-veau. CAP/BEP, fin de stage pratique comptabilità informasi-que, saisie des écritures aur écran, nohons trattement de taxta, cherche emploi stable avec responsabilités; méthodique, diaponible. 508-54-50 mars. 8 h 30-13 b.

INGÉNIEUR

COMMERCIAL

anemente, anguais courant, ces relations dans le monde entier, for. s/m² 2 048 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSEES, 5, rue des Italiens, 75009 Paris,

J.H 38 sns, offibataire, très bonne culture générale, en particulier accio-psycho, culturel (autocidacte), formation école Boule, mais expériencs diverses dont plusieurs années Japon, Extrême-Orient: Etudierait toutes propositions en vue poste longue durée, pays ci-décrits.

Écris acus le n° 1 079.575 M RÉGIE-PRESSE:

RÉGIE-PRESSE 7, rus de Montassiy, Paris-74

Forme, 20 ans exper, rech, poste à responsabilité dans partumerie ou prêt-a-porter

neut de gemme, anglais cou-rant. Tél. : 579-74-69,

ART ET COMMUNICATION

Cherche personnes pour organiser un collaque sur ce thème. T. 524-23-71 ou 520-37-35.

F. Attachée direction, 43 ans. expér. assurances, immobilier, marketing, comptabilité et se-trétarist. Relations' publiques. Ecr. s/m 8.711 le Monde-Pub. service ANNONCES CLASSES, 8, rue des Italiens. 75009 Paris.

Directeur société 40 a., exp. 15 a. Afrique direction 9té blens éq., automobile, aéro-nautique, plote prof. avion, ch. enustion en rapport. G. Feu. 15, rue Duben, 76016 PARIS.

JOURNALISTE

38 ans. rédaction, rewriting, spécialisé questions internationales et sociales (12 ans de collaboration succ UNESCO), recherche poste ou piges.

Ecrire sous le nº 14.331 M

RÉGIE PRESSE
7, rue de Monttessuy, Paris-7-,

travail

à domicile

J. F. recharche travaux de dectylo. Toutes frappes, étudie

Tel le soir : 263-18-21.

13° arrdt. Part. à part. 3 pièces, soleil Butte-sur-Cailles, 900 000 I Tél. : 588-54-99 le soir.

-LÖFT Téléphone : 329-58-65.

RARE, GOBELINS, ADORABLE MAISON 65 m² jardin 30 m², RÉNOVÉE CALME - 544-53-90.

14° arrdt MAISON STYLE ATELIER 65 m² + garage + terrain, 1.500.000 F. Tel. 326-73-14.

15° arrdt CAMBRONNE

150 m², GRAND STANDING double riception, 3 chambres, 2 beins, 8° ét, imm. récent, park. — GARBI — 567-22-88,

CAMBRONNE BEAU LOFT EN DUPLEIX, 100 m² A RÉNOVER GARBI — 567-22-88.

17º arrdt Avenue de Seint-Ouer, imm. pierre de L. à renover, 2 p., en-trée, cuis., w.-c., débarres, ét. dievé sans, acc., 199 000 F. imm. Marcadet 252-01-82.

18° arrdt MAIRIE DU 18-immedie neuf, standin (habitable de suita) STUDIOS, 2 P. av. PARK cos. PRÊTS CONVENTION. 5/place: mar., jou., samed 14-19 b), 53.r. du SMPLON. 161. su: 258-44-95 ou DECOGI SA. (1) 575-62-78.

CHATEAU-ROUGE p. 270,000 F, 5 p. 700,000 F. Tel. : 359-70-05. 77 Seine-et-Marne

FONTAINEBLEAU 60, nie de France à 45° de Peris, dans imm, de rapport, calme, auf-drovées ou semi-rénovées, finitions au chok : STUDIOS et 2 PIÈCES direct potaira, 14 h 30 à 17 h. 328-56-55.

78-Yvelines VERSAILLES R.D. gd séj. 4 chembres, belles presentes 4 chembres, belies presentions Urgent à saist 970.000 F MAT MANOBLIER 953-22-27

Chaque jour dans cette rubrique Vous trouverez peut-être L'APPARTEMENT que vous recherchez

# L'immobilier

Hauts-de-Seine Bel imm. XVIII<sup>a</sup>, 5 p., 120 m², excel. étst. double exposition. calme. solell, 1 260 000 F. Particular vend appt 3 poss tout confort, à MEUDON-LA-FORÊT Téléphone : 951-34-13. RÉPUBLICUE immeuble pierre de taille, 3 pièces à rénover, 84 m². Prix : 540 000 F. MATEMO 272-33-25.

appartements ventes

3° arrdt

4º arrdt

EGLISE SAINT-MERRI n. pierre de t., XVIP da 90 m² EXCEPTIONNE. veste séjour sur jerdin. GARBI - 567-22-88.

LE MARAIS

PLAISANCE.

De petit pevillon studio tt cft. ref. nf. 76. : 634-13-18.

CŒUR MARAIS

Dans HOTEL PARTICULIER NOMBREUSES SURFACES A RÉNOVER. 236-63-62.

5° arrdt

PANTHÉON, 3 pièces, 98 m², récent. 4° ét., asc., soleit, 1.820 000 F, 633-78-87,

CLASSE BERNARD Stud. ft cft. belc.\_280.000 F. 325-87-16.

: 6° arrdt

16. PLACE DAUPHINE

plein sud, 5° étage, asc., living, chambre tout confort 55 m². Visible ce jour de 13 h à 16 h.

SEINE BEAUX-ARTS

Cour pavée 200 m², 703-32-44

9 arrdt

9- 10 min. gare Nord, bus, meter rits cent. part. vd 3 p. exc. ét. s.d.b. w.-c.,ceve, chf. ind. gaz, mon., sibt. mar., rgs. pose. vis. sem. 450.000 sprès 19 h. – Tél. 280–48-76.

12° arrdt

RUE DE PICPUS ft, terresse, 570 000 F. Marcadet 252-01-82.

PRÈS MAIRIE

Très bel Imm. pierre de t., asc., libre -2 pièces, 41 m² récovés occupé loi 48, possibilité de libération.

2 pièces de 36 m² à 50 m².

féléphone : 359-86-37

Val-de-Marne

VINCENNES MAIRIE (près) imm. en cours de revelement intér./ extér. 4 pièces en DUPLEX Tout confort, avec ou sees traveux de finitions Le propriétaire - 265-11-67.

Province 36 - ALPE D'HUEZ

Propriétaire vend dans navissant chelet rénové SUD AU PRED DES PISTES STUDIOS tout ch à partir de 175.000 F. Téléphone : (1) 828-82-89 ou buresu ci ventes (76) 80-61-20.

#### information

**ANCIENS NEUFS** DU STUDIO AU 6 PIÈCES SELECTION GRATUITE PAR ORDINATEUR Appeler ou écrire : Centre t'Information FNAIM de Paris, le-de-France, LA MAISON DE L'IMMOBILIER, 27 bis. avenus de Villiers. 27 bis, avenue de Villiers, 75017 PARIS. T<u>él. 22</u>7-44-44

appartements achats

**PROPRIÉTAIRES** Yous désirez vendre

in logement avec ou sens cft. IMMO MARCADET 88, r. Marcadet, 75018 Peds. Estimation gratuite, publicité à nos frais, réalisation rapide.

ACHETE

locations

non meublées offres

Paris

TEL : 252-01-82. Recharche 1 à 2 pièces PARIS préf. 5°, 8°, 7°, 12°, 14°, 16°, 16°, avec. ou cans travaox. PAIE COMPTANT chez notaire Tél. 873-20-67 même\_le soir.

du studio au 2 piàces. (15 m² à 60 m²) à RENOVER milme avec gros traveux. Paris, benilous. Fraire offra, tél. : 48 1-3 1-93.

LE MATINL Gérant de société recharche 3/4 pièces 140 m², 5° 6° 7° 8° 16° et Neuilly. Tát. 359-82-81.

Gd 3 p. tt cft. 3 ét.; imm. réc. Boulogne. 1220.000 + 3.000 occupé (me 80 a. 286-18-00.

#### pavillons PAYILLONS

JUSQU'A 120 KM DE PARIS SELECTION GRATUITE PAR ORDINATEUR PAR ONDINA I EUR
Appoler ou define
Centre d'information
PNAIM de Paris-18-de-France,
LA MAISON DE L'IMMOBILIER,
27 bis, evenue de Villiers,
75017 Paris, T&L 227-44-44.

A VENORE
S5-VRIens-ta-Bat.
6 pièces, 108 m², bains + douche, déberras, séchoir, cave.
Entièrement infalt à neuf (plomberie, électricité, sanitaire), cuisine rustique aménagée + appareits.
400.000 F (gros entét foncier).
Tét.: 419-40-24. 20' PARIS EST TORCY. Vieux village pav. indép. 1970, 7 p., cuts., cit, salle de jeux, 250 m² hab., jard. 825.000 F. MAS MIMOBILIER, 345-88-53.

propriétés · TROUVILLE/MER

Belle meison. Réception 6 chambres reception o cteminos no combrate smitgians + 2 potes missons separáes, arborite sur 3.300 m². Campagne
2,5 km mer er Desuvilla.
Possibilité diviser.
Patricia CAMPION.
14380 TROUVELE. TEL : (31) 86-08-14.

PBOX. LE HAVRE, 15 mn. centre-ville. A vendre belle meison 3 nivesux s s.-s (280 m²). Terrain 3 000 m², garage. Située dans petit bourg celma, aménagement confortable, criff, économ., pompe chaleur, isolat, therm., réfect. pass. ternis, accès facile entreprises actuaire. Prix 950.000 f. T. ap. 20 h. (35) 20-14-80: 8 h à 20 h (35) 48-64-29.

BANLIEUE RÉSIDENTIELLE

EST MARSEILLE (13) LES: 3 LUCS Dens 8.000 m² terr. arbor Construct, neuve, tr. gd stant prest, raffinées, 260 m² háb, dép. piscine, vue panoram. I

et renseignements sur refs. Cab. BERDAH, 16 (81) 54-02-40 (34) Urgt vends villa en const. 130 m² su sol, terr. 7000 m²; rég. Lamalou-les-Bains. 39 U. (67) 23-01-04.

viagers MONTROUGE CHATILLON MONTROUGE upe une tête 72 ans, enseur, 2 pièces confe bouquet 132.500 F, rente mensuelle 700 F.

**NOTAIRE 501-54-30** 

immeubles JEAN FEUILLADE, 54 av. La-Motte-Piquet, 15°, 566-00-75 Pale comptant, 15°, 7° arrets Pale comptant, 15°, 7° arrets

Immobilier d'entreprise et commercial

VILLEJUIF: LA ZONE D'ACTIVITES DE L'ÉPI D'OR, ÇA MARCHE 6778150

### bureaux

Locations

, Siège social RUE ST-HONORÉ Constitution Stés, tous serv. Constitution Stés, tous serv. PARIS-ILE-DE-FRANCE PHITATIVES. T. 260-91-63. Siège social ou bureau avec sacrésariet plurtagé BUSINESS Buro. Tél. : (1) 348-00-55 GARE DE LYON de imm. mdé-pendant petits barx meublés, entièr: installés et décorés. Di-rect. optaire 329-58-55.

VOTRE SIÈGE SOCIAL **DOMICILIATIONS** 

ARL — RC — RM constitution de Sociétés demerches et tous services armagiences téléphoniques. TÉL.: 355-17-50. AUSSMANN/SAINT-LAZARE meuble indép. 1.325 m' BUREAUX 55-20-00.

locaux commerciaux

Locations

#### tonds de commerce

Ventes

COURCHEVEL 1850
Plein centre station BOUTIQUE
40 m² + réserve. Muns et pas-de-porte. 1,200,000 F.
Tél. h.b.: (54) 47-85-38. PROX. VERSAILLES Pour placement MURS de ma-gasin occupés. 300.000 F non-treis, rapport annuel 11,70 %. VIMO - 951-32-70,

vid NOTEL-RESTAUR. \*\*NN.
murs et fonde neufs (4 ens.),
pleine station Nte-Savaie
(20 km Genève), 15 ch., s. de
beins. appt privé, parking,
7.500 m² terrain bolsé.
Convent conntés entrepnes,
collectivités ou studios.
2.500.000 f à débatre.
M. RIFF, (16) 50-43-85-23.

boutiques

Ventes

12\*. Murs de boutiques libret, vente ou loc., 100 m² + 35 m² . se-soi; faç., 8 m. 307-51-92.

PR. PL. DAUMESNIL Ds imm, récent murs de bout-libres. Excellent placement. Tél.: 634-13-16.

# spull of course

Particuliers

LOCATION DISPONIBLE

707-22-05 CENTRALE DES PROPRIÉ TAIRES ET LOCATAIRES 43, r. Claude Bernard Parie S Ligu<del>de Berna</del>rd P Métro CENSIER. A LOUER\_

locations non meublées

demandes Paris

Pour DRIGEANTS CADRES EMPLOYES IMPORT. STE FRANÇAISE NIFORMATIQUE rach. Appts 2 à 8 p., sucios, villas, Paris, banlique. Libre sulte ou 2 à 3 mois. 504-48-21, Réfèr. J.M.

(Région parisienne Pour Stals européennes cherch villes, pavillors pour CAORES T. (1) 889-88-66, 283-57-02 G.F.F. LOVE PRES PONT DE NEUILLY APPTS NEUPS avec paridige 8 partir de 13 p. 3.270 F. 4 p. 4,150 F. B p. 4.878 F hore charges. Martrati, jeuti. vendred de 13 à 18 h 30, c. de le République, Pussion.

locations meublées demandes

Paris **EMBASSY-SERVICE** 

8, ev. Messine, PARIS-8 APPARTEMENTS STANDING UNEQUEMENT. TÉL.: 562-78-99. OFFICE INTERNATIONAL rech. pour sa direction beaux appts de standing, 4 pièces et plus. 285-11-08. Photo

(offres) Très belles boiserles anciennes feuilles d'or, style XVIII\* siècle, double face, en forme de portail. Pour décoration de boutique ou d'apparatement. Téléphone 251-06-3 après 19 feures ou week-end.

Bijoux **ACHAT OR BIJOUX ANCIENS** 

MODERNES - BRILLANTS ARGENTERIE - VIEIL OR PERRONO. Josifilere-Orfernes i 'Opéra. 4, Cheussée-d'Antin-Etoile, 37, av. Victor-Hugo. Ventes - Occasion - Echanges. BUOUX ANCIENS
BAGUES ROMANTIQUES
Se choisissen: chez GILLE
19, r. d'Arcole, 4, 354-00-8
ACHAT BUOUX OR-ARGENT
Mémo: Coté ou littles de Alli

Cours Si vous êtes passibnné(e) de sculpture, si votre motivation n'est pes l'argent, si vous révéz de devenir sculpteur, ja pourrais accepter de vous former. T. 583-42-13. Anglais per prof. angl. 3D H. 10 acm. pts gr. Me Lucembourg. Ts niv. 1.400 F. T. 354-16-77. MATH. SUP. SPECIALE Prof. expérimenté. 558-11-71

Moquettes

COURS DE CHANT : technique vocale moderne. Tél. : 789-42-97 sur R.-VS. MATHEMATIQUE, PHYSIQUE

MOQUETTE 100 % pure laine Woolmark. Prix posée : 99 F. la m². Tél. : 658-81-12. « MOQUETTEZ-VOUS »
A PRIX D'ENTREPOT

100 000 m² laine synthétique
Toutes qualités - Création

BINEAU MOKET'S

bd Sineau, 92 LEVALLOIS. T&L: 767-19-19.

CHERCHONS PHOTOS INÉDITES ENFANTS TIERS-MONDE. Tel.: 770-40-65 après 19 t.

SKI DE FOND

DRISCOLL HOUSE HOTEL
200 chambres à un it. Demi-pension, 55 livres per serraine adultes entre 21-60 ans. S'adresser à 172, New Kent Adresser à 172, New Kent Teléphone; 01-703-4175.

Desuville (14) & louer ds imm-standing 2 p., balcon tt oft, 35 m². Du 30-3 au 14-4, 2.500 F charges comprises Tél. soir ap. 20 h : 368-29-40. Pour les jeunes

RÉSIDENCES LES CÈDRES

Tourisme, repost, retraite, recoit toures personnes tous éges, valides, semi-valides handicape sons. Soins-assurés, pertra animaux femiliers acceptés.

33, av. de Virry, 84800 VILLE-UIF. Métro LOUIS-ARAGON.

HAUT-JURA

Location été 1986, des can-taines d'offres appts/villas, France/Europe. Doc. gratuire. Tél. : (1) 247-12-40.

PAQUES. Grandes vac., dara PYONNE, poney, termis, pote-rie, 4 à 13 ans, ambiance fam., 1 b Paris (16-86) 66-05-52.

Troisième

Psychanalyse

UN PSYCHANALYSTE

Vacances - Tourisme - Loisirs

BASE NAUTICUE
DE L'ILE-GRANDE
Une école de voile, affisié à la
Fédération française de voile et
agnéée par la direction départe-mentale de la jeunease et des
sports, ouverte toute l'aunée dans un aits magnifique en Bre-TGV 3 HEURES DE PARIS
Yves et Likine vous accuellient
dans une ancienne ferme du
XVIP., confortablement rénovée. 5 chembres. 5 saltes de
bains, culaine et poin maison
cuit au fau de bois, limite à
12 pers., calme, rapos, formule
tt compris (pension, accompagnament, marériel de ski) du
dimanche au asmedi soir, du
24 mers au 13 evril 1 850 F
par bemaine et per personne.
LE CRET-L. KGNEAU
25650 MONTBENOTT.
Téléph. : 18 (81) 38-12-51.

DRISCOLL HOUSE HOTEL
200 chambres à sin fit. Demipension. 55 livres per aemaine
adutus entre 21-80 ana.
S'adresser à 172, New Kent
Road London SE 1.
Téléphone : 01-703-4175.

automobiles ventes

de 8 à 11 C.V. A VENDRE Rensult 18 turbo, rouge — 33 000 km — Prix 42.000 F. Tél. : 996-19-21.

de 12 à 16 C.V. BMW 635 CSi 81 Gris métal., cuir 85, jantes alu. Tél. 084-42-98.

604 1979 ttes options - Tél. 084-18-66. MERCEDES 280 S 83 vert métal, boîte mécanique. 32.000 kms. Tél.: 084-42-98. OLDSMOBILE 1979

# Larévolution de l'intelligence



Le CPE, Centre de prospective et d'évaluation est un service commun au Ministère du Redéplaiement Industriel et du Commerce Extérieur et au Ministère de la Recherche et de la Technologie. Il est chargé de surveiller les progrès techniques au niveau international, d'animer des travaux de prospective el d'évaluation. CPE, 5 rue Descaries. 75231 Paris Cedex 05, Tél. (1) 634,33,33.

Les ISF, Société des Ingénieurs el Scientifiques de France, sont la principale association scientifique et technique française. Leur but est de promouvoir le progrès scientifique et technique par des conférences, des rencontres, des publications. Les ISF publient le mensuel Sciences & Techniques et la Lettre des Sciences & Techniques. ISF, 19 rue Blanche, 75009 Paris, Tél. (1) 874.83.56.

Le Ropport sur l'Etat de la Technique 1985 a été rédigé, sous la direction de Thierry Gaudin, chef du Centre de Prospective et d'Evaluation, assisté de Catherine Distler (CPE), par André-Yves Partnoff, rédacteur en chef de Sciences & Techniques (ISF), avec le concours de Victor Scardigli (CNRS), Claude Vincent (ISF), Claude Gelé (ISF), Hervé le Tellier (ISF), Jean Malsot (Bipe), Philippe Mustar (CPE), Arlette Portnoff (ISF) et Monique Sebire (CNRS). Le Rapport sur l'Etat de la Technique est co-édité sous la forme d'un numéro spécial de

Sciences & Techniques par le CPE et les ISF.

# Rapport sur l'Etat de la Technique Edition 1985

- Les principales lignes de force des mutations techniques.
- Leur impact sur l'économie, la société, l'homme...
- Les nouvelles clefs de la compétitivité.
- L'ouvrage de référence de tous ceux qui prennent des décisions professionnelles concernant la technologie ou l'industrie.

#### Mais aussi:

- Le passionnant roman du progrès technique rédigé sans jargon, compréhensible par tous. • Tout ce que doit connaître
- l'ingénieur, l'industriel, l'enseignant, l'"honnête homme" des années 1990.

Une synthèse étayée par plusieurs années d'enquêtes internationales et les opinions de 1500 experts. 18 chapitres décrivant, dans une optique prospective, l'essentiel des progrès techniques (matériaux, énergie, biotechnologie, électronique, informatique, télécommunications, télématique), les principales méthodes clef (qualité, analyse de la valeur, gestion de production, design, créativité), les conséquences pour l'avenir : télé-activité, place de l'homme, avènement de la société de création. Pourquoi le pouvoir doit se mettre au service du talent! 208 pages largement illustrées, 350 adresses utiles.

# ·En vente dans tous les kiosques

ou par correspondance à: Sciences & Techniques 19, rue Blanche, 75009 Paris, Tél. (1) 285.47.90.

48 francs (+ 22 francs de frais d'envoi).

हागाना है।

obilier d'entrepri

# econom

#### REPÈRES

#### **Dollar:** la reprise se poursuit à 10,53 F

Amorcée au début de la semaine et particulièrement forte mardi 5 mars, la reprise du dollar s'est poursuivie, mercredi 6 mars, sur les marchés des changes. A Francfort, le cours du « billet vert » est passé de 3,43 DM è près de 3,45 DM et, à Paris, venant de 10,46, il a franchi, à nouveau, le seuil des 10,50 F pour coter environ 10,53 F, à moins de 10 centimes de son record historique de 10,616, établi le mardi 26 février 1985. La demande de dollar est toujours forte, et, dans l'immédiat, on ne voit pas ce qui pourrait en

#### Travaux publics: dix-sept mille ouvriers en moins fin 1984

Selon la dernière note de conjoncture de la Fédération nationale des travaux publics, la profession employait, à la fin décembre 1984; un peu plus de 189 000 ouvners, contre 206 000 fin 1983, soit une baisse de 8,25 % des effectifs. Le nombre d'heures travaillées (299 millions d'heures en 1984, contre 357 millions en 1983) était en baisse de 16,25 %. Les travaux réalisés au cours de l'année 1984 représentent un chiffre d'affaires de 81 milliards de francs, contre 83 milliards en 1983 (- 2,4 %). Pour le seul mois de décembre, la beisse est de 8,8 % (6,2 milliards de francs, contre 6,8 milliards en décembre 1983). Quant aux carnets de commandes, les marchés conclus en 1984, d'un montant de 63,6 milliards de francs, ils sont en baisse de 3.5 % sur 1983

#### Tourisme international : nette reprise en 1984

L'année 1984 aura été la première, depuis le début de la décennie, à refléter une nette reprise du tourisme international, estime l'OCDE. Les recettes touristiques des vingt-cinq pays membres de cet organisme se sont globalement accrues de 5 % en termes réels. après une progression de 2 % en 1983. Quant à cette année, l'OCDE fait état de son optimisme, compte tenu de l'expansion continue des voyages effectués par les Nord-Américains à destination de l'étranger (Autriche, France, Suisse, Yougoslavie, Australie et Nouvelle-Zélande, notamment), de l'amélioration de la situation dans les pays d'Europe occidentale, des modifications intervenues dans les tarifs aériens et de nouvelles approches en termes de prix et de qualité du service constatées dans les pays placés en situation de concurrence. En France, les recette touristiques, exprimées en monnaie nationale (hors incidences de l'inflation et variations des taux de change par rapport au dollar), ont progressé de 23,7 % en 1984, après une hausse de 9,8 % l'année précédente, catte augmentation étant ramenée à 13,8 % et 9,4 % en termes réels, pour l'une et l'autre année.

#### FINANCES

#### Varsovie subordonnerait la signature de l'accord de rééchelonnement de sa dette à l'octroi de nouveaux crédits

Les contacts officieux entre, d'une part, le gouvernement polo-nais, et, de l'autre, les représentants du Club de Paris (qui réunit les bauts fonctionnaires du Trésor des pays occidentaux créanciers, dont la France) se poursuivent au sujet de la signature de l'accord de rééchelonnement de la dette extérieure de Varsovie (le Monde du 18 janvier).

La question qui se pose est de savoir si, comme le voudraient les pays créanciers, cet accord qui pré-voit de longs délais de paiement

échues entre les années 1982 et 1984, sera signé indépendamment de l'octroi de nouveaux crédits comcomme le voudrait ce pays, les deux questions seront liées.

Selon notre confrère le Financial Times, les Polonais demanderaient au total 1,7 milliard de dollars de crédits nouveaux avec différents pays créanciers, surtout européens. Ils n'auraient présenté aucune demande aux Américains. Ce chiffre est nettement supérieur à celui ment de 9 à 10 milliards de dettes, daient les pays du Club de Paris.

#### LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES

	COURS	DU JOUR	UN MOIS					DEUD	MC	NS		SIX MOIS				
	+ bes	+ haut	Re	<b>p.</b> +	<b>0</b> 1 d	<b>бр.</b> —	Re	lep. + ou dép.			Re	p. +	ou d	<del>-</del>		
SE-U Scan	19,5360 7,5043	18,5400 7,5125	<u>+</u>	145 52	+	155	÷	230 124	+	255 91	+	220 759	+	328 637		
Ye= (100)		4,0321	+	140	+	151	+	282	+		+	866	+	914		
DM	3,9513 2,7019	3,9577 • 2,7936	++	115	++	127 82	<b>†</b>	224 145	++	237 155	++	419	+	650 452		
F.B. (100) F.S.	15,8739 3,5873	15,1993 3,5911	‡	8 158	+	44 161	‡	6 288	+	84 384	<b> </b>	224 831	`+ +	390		
L(1 000)	4,9827 11,0786	4,9092 11,8933	=	177 365	-	156 333	=	329 624 .	_	296 566		113		437 270		

#### TAUX DES EUROMONNAIES

5E-U 81/4	8 3/8		9 1/8		9 3/8 10 1/4 10 3/8
DM 6	6 1/4	6 1/8	6 1/4	6 3/16	6 5/16 6 9/16 611/10
Floris 63/4	7 1/4	7 3/16	7 5/16	7 1/4	7 3/8   7 3/8 7 1/2
F.R. (100) 10 1/4	19 3/4	10 9/16	19 7/8	10 5/8	10 15/16 11 1/16 11 5/10
FS 31/4		5 1/2	5 5/8	5 3/4	5 7/8   5 7/8   6
L(1 606)   13 1/2	14	14 1/4	14 5/8	14 3/8	14 3/4 15 1/4 15 1/2
£ 14 1/4	14 1/2	14 1/4	14 1/2	14 1/8	14 1/4 13 7/16 13 9/16
F. franç 10 3/8	10 5/8	18 9/16	10 13/16	10 13/16	11 1/16/11 5/8 11 7/8

Ces cours pratiqués sur le marché interbancaire des devises nous sont indiqués et fin de matinée par une grande banque de la place.

INSTITUT DE GESTION SOCIALE

# 2e CYCLE

12 mois de formation de haut niveau 7 mois de stages spécialisés en entreprise.

L'admission est réservée aux titulaires d'un DEUG. DUT. BTS ou 2 ans de Prépa-

Prochaine session de recrutement : 12 avril 1985



Age .... Diplome... Adresse

souhaite recevoir une brochure détaillée du

2º cycle Gestion de Personnel

63, avenue de Villiers, 75017 PARIS Ешиюнения регус в еспостанения чаранени

#### ÉTRANGER

#### 1200 chômeurs de plus chaque jour en Espagne

De notre correspondant

Madrid. – 21,6 % de la popula-tion active au chômage à la fin de 1984, soit 2870000 personnes! Si les socialistes espagnols peuvent faire état, dans plusieurs domaines, des succès de leur politique économique (le Monde du 26 février), l'Espagne détient anjourd'hui un triste record : le pourcentage de chôneurs le plus lourd du monde occi-

Certes, le gouvernement actuel peut arguer que l'héritage en la matière était bien lourd. En accédant au pouvoir en décembre 1982, les socialistes recevaient déià en less tes recevaient déjà en legs un taux de personnes sans emploi atteignant 17 % de la population active. Depuis, toutefois, la situation n'a fait qu'empirer : en deux ans, le nombre de chômeurs a augmenté de 648000. Le gouvernement espérait que le rythme de croissance du pro-duit national brut (PNB) et les bénéfices refrouvés des entreprises se traduiraient par une relance de l'investissement privé et de l'emploi. Las! Les chiffres globaux pour 1984 qui viennent d'être rendus publics obligent à déchanter.

Le nombre de châmeurs a augmenté de 436 000 l'an dernier, soit près de 1 200 par jour (1) ! La perte nette est de 370 000 emplois, le reste étant dû à l'arrivée des jeunes sur le marché du travail. Cette tendance affecte tous les secteurs, y compris le tertiaire, qui avait pourtant enre-gistré les années antérieures une légère hausse : - 2,8 % pour l'emploi dans l'agriculture ; - 2,6 % dans l'industrie, - 5,3 % dans la construction ; - 1,1 % dans les ser-

Les jeunes figurent parmi les plus affectés : la moitié des chômeurs ont maintenant moins de vingt-cinq ans,

et 22 % moins de vingt ans. Au sein de cette dernière tranche d'âge, le taux de sans-emploi atteint le niveau dramatique de 55 % des actifs. Ces chiffres sont d'autant plus préoccupants on ils se rapportent à un pourcentage de population active plus faible que la moyenne européenne : un tiers environ de la population

#### Question de compétitivité

Comment l'Espagne en est-elle arrivée là ? La crise mondiale, la reconversion industrielle, est-on tenté de répondre. Mais pourquoi ces phénomènes qui ont affecté peu ou prou toutes les économies occidentales ont-ils causé davantage de ravages au sud des Pyrénées ? C'est que l'Espagne a dû les affronter dans des circonstances historiques différentes, répond-on à Madrid. Jusqu'en 1975, le protectionnisme propre au régime franquiste avait permis à l'économie nationale d'évo-luer largement à l'abri de la concurrence étrangère. Les problèmes de compétitivité ne semblaient pas préoccuper beaucoup les dirigeants : tandis que l'austérité devenait à l'ordre du jour dans les pays voisins. le système franquiste alors à l'agonie tentait de s'assurer la paix sociale moyennant de fortes augmentations

« Après la mort de Franco, tout a brusquement changé, explique M. Alvaro Espina, secrétaire général technique du ministère du travail. L'économie espagnole s'est ouverte rapidement à l'extérieur, et l'appareil productif a du s'adapter sans délai à cette concurrence nou-

velle. Les entreprises ont comme à raisonner en termes de compétiti-vité, et à accorder la priorité à l'augmentation de la productivité. »

· Esant donné la crise mondiale, nous avons dû réaliser ainsi en auelques années une mutation que la plupart des pays européens ont accomplie en plusieurs décennies », poursuit M. Espina.

Entre 1975 et 1979, la productivité a effectivement augmenté en Espagne de 3,85 % par an, davantage qu'au Japon. Face à une demande qui commençait à stagner. et à une production par travailleur employé qui augmentait, les entre-prises ne pouvaient que licencier. En une quinzaine d'années, rattrapant le retard accumulé à l'époque de Franco, c'est un formidable réajustement de son appareil productif que l'Espagne a ainsi réalisé. Entre 1977 et 1984, quelque 750 000 emplois ont été perdus dans l'indus-trie, 630 000 dans l'agriculture, 430 000 (soit 36 % du total initial) dans la construction, soit, en sept ans, une perte nette de 1,8 million

#### Le retour des émigrés

Cette opération d'assainissement a, par ailleurs, coincidé avec le retour des travailleurs espagnols établis à l'étranger. Ces dernières amées, ils ont commencé à rentrer au pays : 300 000 à 400 000 d'entre eux sont déjà venus grossir le chiffre de la population active.

L'Espagne se trouve-t-elle dans ces conditions au bord de l'explosion sociale? On pourrait le craindre lorsqu'on sait que près des

trois quarts des chômeurs ne perçoivent aucun type d'allocation. Les jeunes à la recherche d'un premier emploi, qui n'ont jamais cotisé à la Sécurité sociale, n'ont en effet droit à aucune prestation sociale. Par ailleurs, la plupart des chômeurs tardent davantage à retrouver un emploi (un tiers d'entre eux se trou-vent dans cette situation depuis deux ans au moins), et ils sont de plus en plus nombreux à parvenir à la fin de la période maximum d'allocation. Le gouvernement s'est vu obligé, en août dernier, de prolonger, cette dernière, ce qui a permis de faire passer en quatre mois de 25 % à 29 % du total le nombre de chomeurs indemnisés. Ce pourcentage reste toutefois très inférieur à la moyenne européenne.

•

...

東京会議 事業業

Le gouvernement, qui avait promis la création de 800 000 emplois nouveaux durant l'actuelle législature, affirme que sa promesse commence à se réaliser... mais grâce à l'essor du travail au noir, qui échappe évidemment aux statistiques officielles. Plusieurs indices, comme la consommation d'électricité, indiquent certes que dans cer-taines régions la relance industrielle et donc l'embauche se montrent plus dynamiques que ne le laissent penser es déclarations au fisc! Mais ce palliatif n'empêche certainement pas que le problème du chômage constitue aujourd'hui le plus sérieux défi qu'affrontent les socialistes espa-

THIERRY MALINIAK.

(1) Une récente modification techni-que du mode de recensement des chô-meurs agricoles a eu toutefois pour effet

# Les secrets d'une réussite

(Suite de la première page.) Parmi les partisans du gouvernement on compte maints conserva-teurs toujours prêts à saisir une occasion pour justifier les soupçons qu'ils n'ont cessé de nourrir contre Me Thatcher : « Je vous l'avais

bien dit. cette semme nous conduit à une impasse. » Il y a dix ans que Maggie a pris la direction du Parti conservateur et cinq ans et neuf mois qu'elle est installée 10 Dow-ning Street (depuis mai 1979). Un des conseillers du gouvernement, et non des moindres, résume par ces trois points, dont les deux

premiers peuvent facilement passer pour des aveux d'échec, la tâche qui ncombe au premier ministre et à ses collaborateurs : • Le premier est de restaurer la confiance des milieux financiers, nationaux et internatio-naux; le deuxième est de s'attaquer dévenses sociales : le troisième est de passer outre aux pressions des lobbies pour continuer d'introduire plus de concurrence dans l'économie

Il n'y a donc pas que les souvernements de ganche qui inspirent des doutes à ceux que M. Harold Wilson, ancien premier ministre travail-ités (de 1964 à 1969, puis de 1974 à 1976) appealeit les commes de à 1976) appelait les gnomes de Zurich les financiers qui sont censés faire et défaire les monnaies en menant la sarabande infernale de la spéculation. Aujourd'hui anobli, Harold Wilson est surtout écouté pour les sages avis sur... la réforme pour les sages avis sur... la réforme de la Bourse (qui va révolutionner la vieille City). Le gouvernement de Mª Thatcher, et plus particulière-ment son chancelier de l'Echiquier, l'altier Nigel Lawson, ont fait depuis le mois de juillet dernier l'expé-rience qu'il ne suffit pas de bonnes paroles pour amadouer les marchés. Il arrive que ceux-ci jugent sur les actes. « Ce n'est pas, nous dit un des banquiers les plus réputés de la City, que nous soyons méfiants, mais il est certain que nous n'accordons plus à ce enquernement le hénéfice plus à ce gouvernement le bénéfice du doute. Ce sera à lui de prouver, notamment à l'occasion du prochain budget, qui sera présenté le 19 mars), qu'il est en mesure de redresser durablement la situa-

C'est un fait que, même si l'infla-tion (mesurée par l'indice des prix à la consommation) est tombée de 18 % en 1980 à 4,6 % en 1984, la Banque d'Angleterre a dû laisser monter les taux d'intérêt à 14 % et plus pour empêcher la livre de dégringoler. Qu'est-ce à dire, en termes pratiques, sinon qu'à un niveau de taux inférieur le risque serait grand de voir les détenteurs de créances libellées en livres sterling, et notamment de fonds d'Etat, les vendre massivement. Cest là un signe infaillible de faiblesse, que n'explique que très partiellement la baisse du cours du petrole.

La facon même dont les plus chauds partisans du gouvernement exposent les indéniables résultats obtenus depuis cinq ans pour com-primer le déficit du secteur public montre que, dans ce domaine au moins, aucune révolution dans la pensée et les méthodes n'a eu lieu. Le gouvernement Thatcher n'a fait qu'emboîter le pas de ses prédéces-seurs : c'est en 1976, en collabora-tion avec les experts du FMI, que le Royaume-Uni, alors gouverné par les travaillistes, a donné un premier coup d'arrêt à la progression des dépenses et augmenté les recettes fiscales.

- Depuis 1979, nous dit un des experts de l'actuel cabinet, notre delle publique a augmenté en moyenne de 6 % par an, d'où une réduction assez sensible de la proportion de l'endettement public par rapport ou PIR » Est-on vraiment sur que ces chiffres traduisent une amelioration, ou plutôt qu'ils per-mettent d'affirmer avec certitude que les bonnes décisions ont été prises au bon moment pour obtenir les résultats qu'on juge désirables ? Les experts de Mme Thatcher, comme ceux de M. Mitterrand et de beaucoup d'autres pays, comparent deux séries de chiffres dont ils ne peuvent pas expliquer de façon convaincante pourquoi ils sont com-parables : en vertu de quel principe à tel pourcentage du PIB plutôt qu'à tel autre? Les Britanniques espè-rent réduire cette part à 2 % en 1986 (elle était, il y a trois ans, de 4 % et

Outre que, jusqu'à maintenant, les prévisions du Trésor ont toujours pêché par optimisme, le niveau élevé des taux d'intérêts tendrait à lui seul des taux dis-ponibilités de l'épargne, les besoins d'emprunts du secteur public sont encore trop importants. Il reste au thatchérisme, pourtant si doctrinaire quand il s'agit d'exposer à gros-traits les objectifs de sa politique –
réduire la place de l'Etat dans la
société pour laisser s'épanouir les
initiatives privées, – à se donner une
doctrine de gestion des finances
publiques à la hauteur de ses ambi-

Une faible hieur d'espoir cependant : on commence à se demander s'il ne faudrait pas introduire dans les comptes de l'Etat une distinction qui paraît élémentaire dans la conduite des affaires privées : celle entre les dépenses de fonctionne-ment et les dépenses d'investissement. N'y aurait-il pas là un premier-moyen de mesurer l'effet du déficit, étant entendu que celui-ci ne devrait en tout cas pas excéder le montant des investissements publics (renta-bles). Encore faudrait-il pousser plus loin l'analyse et se demander si un Etat que se vent « libéral » doit fixer inconditionnellement par avance le montant de ses investisse

#### Les dépenses sociales

N'en déplaise à tous ceux qui révent d'un démantèlement plus ou révent d'un démantélement ples ou moins prochain de l'État-providence, Mme Thatcher à, dans le programme du Parti conservateur présenté aux électeurs lors des élec-tions de juin 1983, promis de ne pas le transfer en course Conservateur le remettre en cause. Cependant, elle s'est engagé aussi à abasser le poids des dépenses publiques. Or, celles-ci ont continue d'augmenter. La raison principale en est que les dépenses de sécurité sociale se sont accrues entre 1979-1980 et 1984-

1985 d'un bon quart en termes réels. Comment surmonter cette contradiction? Telle est une des questions les plus cruciales qui se posent au gouvernement. Dans un avenir relativement proche; Mª Thatcher devra se prononcer sur les proposi-tions que lui fera le secrétaire à la santé et à la sécurité sociale,

M. Norman Fowler. D'avance, celuici a déclaré qu'elles constitueront le plus grand projet de réforme du sys-tème de protection britannique depuis le plan Beveridge de 1945.

depuis le plan Beveridge de 1945.

L'enjeu est d'autant plus considérable que le gonflement du budget social, qui se confond largement, en Grande-Bretagne, avec le budget de l'État, est en grand partie lié à la poussée du chômage, qu'il a été jusqu'à maintenant impossible d'enrayer, bien que la Grande-Bretagne crée depuis deux ans plus d'emplois nouveaux me la RFA et d'emplois nouveaux que la RFA et la France. C'est ainsi que le montant des allocations supplémentaires versées aux chômeurs de longue durée en fin de droit a triplé depuis l'arrivée au pouvoir de Mª That-cher. M. Fowler pourra-t-il, dans ces circonstances, remanier aussi pro-fondément qu'il l'a dit le dispositif? Une des idées mises en avant est d'aider ceux qui en ont véritablement besoin, mais son application se heurte à deux obstacles de taille. L'un est politique : les «classes moyennes» sont-elles prêtes à se laisser déposséder de leurs avan-tages? Quand le gouvernement a proposé de remplacer les allocations versées aux étudiants par des prêts, ce fut un beau tollé dans les rangs du Parti conservateur. Le deuxième obstacle est encore plus redoutable : en concentrant l'aide sur les plus nécessiteux, ne va-t-on pas, par la force des choses, s'exposer encore un peu plus aux effets de ce que les Anglais appellent l'• unemployment trap» (le «piège du chômage»)? Le piège en question tient au fait qu'en diminuant ou en supprimant l'écart de revenus entre ceux qui travaillent et ceux qui ne travaillent pas on rédnit d'autant l'incitation à

chercher un emploi.
Cependant, si M. Thatcher, au contraire de M. Reagan, n'a pu encore diminuer le chômage, le thatchérisme apparaît toujours comme

la réponse la plus plausible à ce fléau. Tel est sans doute la cause du succès de TINA. C'est parce qu'une majorité de Britanniques, y compris d'ouvriers syndiqués, sont convaincus que seul le secteur privé est capable aujourd'hui de créer de nouveaux postes de travail que la politique de réduction du secteur public industriel et commercial est largement portée au crédit de M= Thatcher. Le programme s'appelle ici «privatisation» – un terme de connotation positive - et non pas «dénationalisation» - un terme de comotation négative. Les intuitions et les instincts de Maggie en la matière ne paraissent-ils pas mieux correspondre aux besoins de l'époque que les appels à la «pro-priété sociale» de ses adversaires travaillistes?

Où la puissance publique pour financer de nouvelles activités? Un argument très fort en faveur de la «privatisation», c'est un ancien ministre du Labour qui nous le donne quand il admet :
«Nous avons été jusqu'à exiger
d'entreprises nationalisées qu'elles
renoncent à des investissements
urgents, parce que cela avait automatiquement pour effet de diminuer les besoins d'emprunts du secteur public. •

C'est cette prise de conscience qui a déterminé un changement de men-talité sans lequel le gouvernement Thatcher n'aurait pu, par exemple, prendre des mesures fiscales systématiquement favorables aux employeurs que dans d'autres temps on aurait appeler des «riches». PAUL FABRA.

Prochain article :

«LE CORRIDOR **DE L'OUEST»** 

#### La révolte des mineurs du Kent

De notre correspondant

Londres. - C'est le plus petit bassin hauiller de Grande-. Bretagne, isolé à l'extrême sudest du pays, bien loin de tous les autres centres miniers. Il ne compte que trois puits dont on aperçoit les chevalets sur la sa de Douvres. Mais les deux milles mineurs du Kent (1), qui avaient formé dès le début l'un des bastions les plus solides de la grève, ont une nouvelle fois prouvé leur détermination. D'autant que l'existence de leurs trois derniers puits, largement déficitaires, paraît condemnée à plus ou moins long terme.

Dans la nuit du 4 au 5 mars, per petits groupes, ils ont per-couru des centaines de kilomètres pour tenter de s'opposer à la reprise du travail. Ils ont établi des piquets de grève et, à l'entrée de onze puits du Yorkshire et de deux au Pays de Galles, le cortège « officiel » de leurs collègues a du rebrousser chemin. M. Arthur Scargill, qui conduisait l'un des défilés, a obtempéré devant cette résis-tance, avec une évidente com-

plaisance car, l'an demier, les ∉ gars du Kent » l'avaient beaucoup aidé, en de nombreux endroits, à imposer une grève

Ainsi, une poignée de militants a réussi à perturber le repli « an bon ordre » décidé par l'état-major de l'Union nationale des mineurs (NUM) pour empêche l'effondrement de la grève et la désintégration du syndicat. Dans le Yorkshire, la moitié des mineurs n'ont pas repris le travail, le 5 mars, et la direction des charbonnages a du reconnaître qu'à l'échelon national 26 % des effectifs manquaient à l'appel. Foutefois la résistance du demier carré ne peut être que de courte durée. Déjà la section régionale écossaise qui avait suivi l'exem-ple de celle du Kent a été contrainte, le 6 mars, de céder.

FRANCIS CORNU.

(1) .Ils représentent à peine plus pour cent des effectifs natio-Cun

Ιl

ses ses mds es

as

spagne

٠..

SOCIAL

APRES'LE DRAME DU PUITS SIMON

#### M. Maire: « Forbach, c'est le résultat de l'imprévoyance »

peut-elle suppléer au manque d'expérience? « Il y a des forma-

tions spécifiques (pour les boute-feux par exemple), répond-on, à la direction des Charbonnages, mais au niveau de la formation, c'est

dans l'apprentissage des gestes pro-fessionnels qu'on intègre la sécu-

cédure, et il n'y a pas eu une seule inculpation. Je serais surpris que,

pour la première fois, le service des

mines conclue à sa propre responsa-bilité », a laché l'avocat de la

(1) Solon les statistiques de la Crisse mitonale d'assurance maladie des travailleurs salariés, il y a en 1359 accidents mortels en 1982, soit 4,49 % de moins qu'en 1981 pour le régime général. Les chiffres cités par M. Maire intègrant les régimes spéciaux

(2) M. Maire ajoute à ces 100 mil-

liards les pertes de production et les dégâts matériels. Le ministère du travail

fait état d'un coît, de décembre 1983 à novembre 1984, de 33,9 milliards de francs qui correspond seulement au budget accidents du travail de la branche

maladie du régime général de la Sécu-rité sociale (dont 16 milliards de rentes d'incapacité permanente).

(3) Lorsqu'on détecte 1 % de grison,

CFDT, Me Henri Leclerc...

Une semaine après la catastrophe du puits Simon à Forbach, qui a coûté la vie à vingt-deux mineurs, la CFDT accuse. Au cours d'une conférence de presse, le 5 mars à Paris, la centrale syndicale a amoncé qu'elle allait, comme PO, la CGT et la CGC, se porter partie civile, en demandant d'ores et déjà au juge d'instruction de nommer « des experts proposés par le syndicat », saus mettre en cause ceux qui ont déjà commencé leur enquête. Mais la CFDT a voulu aller au-delà de la procédure.

Pour M. Edmond Maire, c'est d'abord l'accident du travail dans une société techniquement développée qui est en cause. Il y a, a-t-il rap-pelé en se fondant sur des statisti-ques de 1982, mille six cents morts d'accidents du travail par an (1). Or « la prétendue satalité s'exerce sélectivement ». Globalement, la tandance est à la baisse – ce qui peut s'expliquer aussi conjoncturel-lement par la diminution de l'acti-vité. Mais des secteurs comme le bâtiment et les travaux publics (où une « action pilote » a été annoncée pour 1985), les transports et le textile « dérogent » avec, depuis 1975, une tendance à la hausse. Le coût, a ajouté M. Maire, est « effroyable-ment élevé », puisqu'il est, selon lui, de 100 milliards de francs par

Pour M. Maire, « les causes premières des accidents du travail reposent sur les défauts d'organisation. Dans l'ensemble, la fatalité invoquée masque mal l'imprévoyance. Il ne faut pas accepter que l'accident du travail soit une contrepartie inévitable de la production ». Forbach, a déclaré le secrétaire général de la CFDT, c'est le résultat de l'imprévoyance. >

« Il y a un ras-le-bol de la catastrophe », a déclaré M. Jean-Marie Spaeth, secrétaire général adjoint de la Fédération générale des mines et de la métallurgie (FGMM), pour qui il ne saut pas limiter l'enquête - à la recherche de l'étincelle » mais « à la recherche de l'étincelle » mais l'étendre aux problèmes liés à la détection du grisou et aux insuffi-sances éventuelles de l'aérage. A la direction des Charbonnages de France, on réplique qu'il ne faut pas aller trop vite dans les conclusions, alors que l'enquête ne fait que commencer. « Il ne faut pas confondre, souligno-t-on, l'ensemble des acci-dents individuels et les accidents collectifs qui relèvent de méca-nismes différents. »

#### Juge et partie

La CFDT entend obtenir en fait une révision du règlement général des mines, a indiqué M. Spaeth, pour qu' « on mette sin à un système qui sait le service des mines juge et partie ». « La politique de sécurité est totalement inefficace, a affirmé un délégué mineur de Merlebach. L'archalsme, il faut le chercher

dans les têtes des dirigeants de l'entreprise. Ce qui vient du personnel est forcément mauvais. On recherche toujours la faute d'un exécutant. Les syndicats n'ont executant. Les synaicats n ont aucune prise sur le règlement général des mines. Je suis délégué et j'attends toujours la réglementation, au point que pour la comaître j'ai parfois été obligé de voler certains trucs aux Houillères. Au miveau des consignes locales, il y a des dissentifications. des disparités dans un même puits. Quand je suis au fond, je ne fais pas appliquer tous les réglements car je e rends compte que certains sont

A la direction des Charbonnages, ont reconnaît que les consignes peu-vent être différentes parce que, d'un puits à l'autre, « ce n'est pas forcé-ment le même gisement ». On ne se comporte pas de la même manière dans une mine qui est egrisou-teuse et dans une mine qui ne l'est pas (3). La CFDT juge la réglementation, selon l'expression de M. Krzyzanski, secrétaire général de son syndicat des mineurs de Lorraire, « inadaptée par rapport aux nouvelles technologies ». Elle demande que le contrôle de la sécu-rité soit confié à un service interministériel. Mais elle veut surtout que les mines ne restent pas à l'écart de la loi du 23 décembre 1982 sur les comités d'hygiène, de sécurité et des conditions de travail (CHSCT), quatrième loi Auroux qui donne la possibilité à tout salarié de quitter son poste de travail s'il a « un motif raisonnable » de s'estimer soumis à un « danger grave et imminent ».

#### Absence de formation

Les Charbonnages de France soulignent que cette loi de 1982 e nécessite un règlement spécial ».
Un protocole, signé par FO, la CFTC et la CGC, permettant la mise en œuvre des CHSCT avant même la sortie d'un décret d'application, est actuellement soumis à l'avis de l'administration. Quant au droit individuel de retrait, on ne s'y déclare pas opposé, mais, préciso-t-on, « il ne peut que s'ajouter à la réglementation collective. Cela risque de ne pas apporter grand-chose ». Même scepticisme au ministère du travail, où on se · faux problème - - la question étant d'abord d'avoir les moyens techniques de prévoir le coup de grisou. « A partir du moment, où les un risque de grisou, ils quittent la

Au-delà de ses accusations sur « les détours pris pour contourne les réglementations », la CFDT met en cause l' « état d'esprit » dans les mines et l'absence de formation individuelle à la sécurité, problème préoccupant lorsqu'on sait qu'un mineur ayant moins de cinq ans d'ancienneté est le plus exposé à un

UN ÉCRAN A CRISTAUX LIQUIDES **POUR VOTRE APPLE?** 

C'EST L'ÉVÉNEMENT DU MOIS POUR L'ORDINATEUR PERSONNEL. L'ORDINATEUR PERSONNEL

INSTITUT DE GESTION SOCIALE

9 mois de formation de haut niveau 7 mois de missions opérationnelles en entreprise L'admission est réservée aux diplômés de l'enseignement supérieur (écoles d'ingénieurs, L.E.P., maîtrise, écoles scientifiques) et à de jeunes cadres.

Prochaine session de recrutement : 12 avril 1985

souhaite recevoir une brochure détaillée du 3 cycle Management avance

63, avenue de Villiers, 75017 PARIS

#### **AGRICULTURE**

#### Les éleveurs du Massif Central veulent démontrer la nocivité des quotas laitiers pour les régions de montagne

De notre correspondant

CEE le 26 février (le Monde du 1<sup>es</sup> mars) a été généralement bien accueilli en France; généralement, mais pas unanimement. Le le mars, un millier d'éleveurs étaient rassemblés à Clermont-Ferrand pour les «assises laitières du Massif Cen-L'enquête sur la tragédie du puits Simon ne fait que commencer. la CFDT ne vent pas que se reproduise ce qui s'était passé après la catastro-phe de Merlebach, qui en 1976 avait fait seize morts. « Neuf ans de protral - organisées par les syndicalistes agricoles (fédération régionale des exploitants agricoles du Massif Central, centre régional des jeunes agri-culteurs) et par l'interprofession laitière. Une revendication : la suppression des quotas laitiers pour me région qui demande non seule-ment le droit de maintenir sa pro-duction mais aussi celui de la déve-

> La surproduction laitière en Europe? Le Massif Central plaide non coupable. D'abord parce que cette région ne livre que 5 % de la production française. Ensuite parce que la taille moyenne du troupeau est de treize vaches et la livraison moyenne de lait de 40 000 litres par an et par exploitation. Or, la moyenne française est de 66 000 litres par producteur et la comparaison avec les autres pays de la CEE est bien plus favorable encore au Massif Central.

En outre, la production laitière dans cette région est beaucoup moins coûteuse que celle des « usines à lait » de l'Ouest ou de l'Europe du Nord, très gourmandes en protéines d'importation et en énergie. Elle valorise des surfaces herbagères qui, pour les trois quarts, ne reçoivent même pas d'engrais chimiques. Il y a d'ailleurs là un on coupe l'électricité dans la mine. A 2 % le personnel est évacné, alors que l'explosion se situe entre 6 % et 17 %.

important retard technique à com-

Limoges. - L'aménagement des bler, mais en tout état de cause. aquotas laitiers décidé par le conseil t-il été dit à Clermond-Ferrand, « il des ministres de l'agriculture de la coutera beaucoup moins cher à la coûtera beaucoup moins cher à la collectivité d'avoir une agriculture de montagne dynamique et perfor-mante que d'assurer l'entretien d'espaces désertifiés ».

La production laitière du Massif Central ne vient pas grossir les stocks européens. Elle est à 80 % transformée en fromage (72 000 tonnes) ce qui crée ou maintient plusieurs milliers d'emplois. Il s'agit pour l'essentiel de cinq fromages qui bénéficient d'une appellation d'origine contrôlée (salers, cantal, saint-nectaire, fourme d'Ambert, bleu d'Auvergne) et dont 36 000 tonnes – la moitié de la production donc - sont exportées. Conclusion: - Alors que les usines à lait coûtent cher en devises pour produire des surplus, la production fromagère du Massif Central ne coûte presque rien aux finances de la CEE et fait rentrer des devises. »

C'est pourquoi les « assises lai-tières » ont demandé la suppression des quotas pour la montagne. M. Teyssedou, président du CNJA, a conclu à ce propos que l'ensemble des zones de montaigne de la Communauté qui produit moins de 5 % du lait en Europe était concerné. Des contacts vont donc être pris pour établir un - front montagnard - commun face à Bruxelles.

En attendant, le syndicalisme agricole du Massif Central a décidé de traiter sous cette forme d'assises tous les dossiers qui préoccupent ses agriculteurs. Les prochaînes, consa-crées à la viande, se tiendront à Limoges, le 24 avril.

GEORGES CHATAIN.

#### L'actualité du Salon

#### LA COMMISSION DE BRUXELLES PRÉSENTERA EN JUIN UN INVENTAIRE SUR L'AVENIR DE L'EUROPE VERTE

Visitant le Salon de l'agriculture à Paris, M. Frans Andriessen, com-missaire à l'agriculture de la CEE, a amoncé mardi 5 mars, que la Commission de Bruxelles présenterait en juin prochain aux Etats membres un ument sur l'avenir de l'agriculture européenne, Celui-ci sera l'inventaire des débouchés nouveaux, des «cultures alternatives» et proposera de nouveaux éléments commerciaux tels que des accords pluciannuels ou des systèmes de crédits pour l'exportation.

A propos de l'élargissement de la CEE à l'Espagne et au Portugal, M. Andriessen a déclaré que le pro-blème de la pêche était devenu l'élément-clef de l'adhésion et il a estimé que, si les discussions sur cet élargissement n'étaient pas conclues en avril, on pouvait douter de l'adhésion de l'Espagne et du Portugal au le janvier 1986.

Un autre commissaire europe M. Willy De Clercq, chargé des relations extérieures, a invité, le 5 mars, à Bruxelles, les Etats-Unis et la CEE à «éviter une confrontation sur les marchés mondiaux qui rendra une guerre agricole inélucta-ble». Le dialogue, a estimé M. De Clerq, n'exclut pas la fermeté. Il a réfuté les accusations des Etats-Unis visant l'Europe «à qui l'on fait jouer le rôle de bouc émissaire des difficultés de l'agriculture américaine», alors que «la hausse du dollar et la baisse du pouvoir d'achat des pays importateurs ont plus d'effets sur les exportations américaines que la concurrence des autres

The second of th

La télématique n'est pas qu'un terminal intelligent ÉLECTRONIQUE DE

> **SLIGOS** LA VALEUR AJOUTÉE TÉLÉMATIQUE

Siège social: 91, rue Jean-Jaurès - 92807 Puteaux Cedex - Tél. (1) 776.42.42

Table Street Williams

**第一个** ALL CORRUPOR pricourst t

nineurs du Kent ಆಗಕ್ಷಣ್ಯ ಕ್ಷಮಿಕ

# AFFAIRES

#### LE PREMIER COMITÉ INTERMINISTÉRIEL D'AMÉNAGEMENT DU TERRITOIRE PRESIDÉ PAR M. FABIUS

#### Contrats de plan, Europe, avions

revient à la France irait en priorité

des pôles de conversion, à celles qui

sont concernées par l'élargissement

et aux départements d'outre-mer.

Sur un total de 1,9 milliard reçus en 1984 de Bruxelles à ce titre, 300 millions out été affectés à des

projets de développement économi-

one dans ces zones et réservés aux

budgets locaux. En 1985, ce chiffre

Nord-Pas-de-Calais, pôle sidérurgi-que du nord de la Lorraine, nord-

Enfin, le gouvernement a décidé de soutenir financièrement certaines

lignes aériennes inévitablement défi-

citaires. Caen-Le Havre-Lyon,

Montlucon-Paris, Albi-Rodez-Paris.

et Aurillac-Paris. L'utilité réelle de

ces mises de fonds et de ces projets ainsi que d'autres (ouverture de

« boutiques de gestion » dans le pôle

de conversion, constitutions d'une

bourse de programmes sonores pour les radios locales) reste maintenant

Alcatel-Thomson, filiale de la

Compagnie générale d'électricité (CGE), a conclu un accord dans le

domaine des télécommunications

par satellites avec la société améri-

caine Fairchild Industries (1). Les

deux partenaires entendent joindre leurs forces pour s'attaquer au mar-ché de l'ingénierie et de la mise en œuvre des réseaux de télécommuni-

cation par satellites, qui, ouvert par

la déréglementation aux Etats-Unis,

Quatre filiales communes seront

créées (deux en France, deux aux

Etats-Unis) dans lesquelles les deux

parties auront des participations croisées de 20 % au début, une

option de doubler cette part au bout

de deux ans étant prévue. Cette opé-

ration se fera par échange de titres. Fairchild détiendra ainsi 20 % de

l'elspace (fabrication de stations

terriennes) et d'une nouvelle

société, Alcatel Systèmes de communications par satellite (ingénie-

rie), tandis qu'Alcatel-Thomson

se développe très rapidement.

F. GR.

L'ESSOR DES TÉLÉCOMMUNICATIONS PAR SATELLITES

Alcatel-Thomson signe un accord

avec une compagnie américaine

ouest du Massif Central.

era à 600 millions. Cinq zones

aux collectivités locales où existent

Le comité interministériel d'amé. bres). Paris a décidé qu'une part imnagement du territoire - le premier portante des crédits du FEDER qui depuis que M. Laurent Fabius est à Matignon – s'est réuni le 5 mars et a arrêté plusieurs décisions relatives à la création d'emplois, aux contrats de plan, à l'élargissement de la CEE et aux crédits distribués par le Fonds européen de développement régional (FEDER).

#### LES CREATIONS D'EMPLOIS

Faisant le bilan de pôles de conversion créés il y a un an, M. Gaston Defferre, ministre d'Etat chargé du Plan et de l'aménagement du territoire a indiqué que onze mille cinq cents emplois avaient pu être localisés dans les quinze pôles. Le gouvernement étudiera les mesures à prendre pour venir en aide aux communes touchées particuliè-rement par la crise des industries sidérurgique, navale, charbonnière. Deux DEUG (diplômes d'études universitaires générales) vont être créés à Dunkerque, tandis qu'un effort spécifique sera fait sur la formation supérieure à Charleville-Mézières. Dans tous les pôles, particulièrement, l'action des créateurs d'entreprises sera encouragée, notamment pour les diplômés à la sortie des grandes écoles ou des uni-

#### · LES CONTRATS DE PLAN **ETAT-REGIONS**

En 1985, 8,7 milliards de francs scront réservés aux contrats de plan Il s'agit pour l'Etat d'engagements fermes, quels que soient les aléas conjoncturels. Seul le contrat de plan de la Corse n'est pas encore si-

Ces vingt-deux contrats de plan doivent être complétés (ce qui ne clarifie pas nécessairement l'édifice administratif et financier...) par quatre cents contrats particuliers dont les deux tiers sont à ce jour si-

#### • L'ÉLARGISSEMENT DE LA

françaises méridionales à l'entrée de l'Espagne et du Portugal dans la CEE, des avenants aux contrats de plan ont été négociés avec les conseils régionaux, qui devraient se traduire par des engagements financiers supplémentaires de l'Etat : 100 millions de francs pour 1985. Pour les trois années suivantes, ces engagements atteindront 160 millions de francs par an

#### • LES CRÉDITS DU FEDER

nautaire régit le FEDER depuis le 1= ianvier 1985. La France peut recevoir 11 % à 14.7 % de l'ensemble des crédits totaux de cet organisme pour l'ensemble des dix Etats mem-

#### Le lancement de la carte à mémoire

#### LES BANQUIERS NE VEULENT PAS DÉVELOPPER UN SYSTÈME STRUCTURELLEMENT DÉFICITAIRE

cement de la carte à mémoire dans le domaine bancaire, signé le 28 février dernier (le Monde 5 mars 1985), M. Daniel Deguen, président du groupement Carte bancaire, a clairement précisé les objectifs des banques. Ces dernières ne sont nullement disposées à développer un système de paiement structurelle-ment déficitaire, comme l'est actuellement celui du chècue, dont le coût annuel, dépassant 10 milliards de francs, représente 40 % des dépenses des banques (chapitre transferts et règiements). Il a rappelé, en ce domaine, la position exceptionnelle de la France, où 4 milliards de chèques sont émis par an, contre 800 millions pour l'Allemagne. Ce que les ban-ques sont prêtes à faire, en revanche, c'est donner « à nos clients commerçants » des garanties sur la dégressi-vité sur les tarifs dans le futur On sait que le Conseil national du commerce, par la voix de son président Jacques Dermagne, dénonce le cartel tarifaire - constitué par les banques pour la mise en place de la monnaie électronique (le Monde du 14 février). Les banquiers répondent que l'emploi des cartes aug-mente de 35 % par an, et que la pression des usagers sera la plus forte. Ils assurent que les tarifs pratiqués en France sont les plus bas du monde, avec un taux moyen de 50 %, inférieur de moitié à celui pra-

riqué à l'étranger. a été précisé que les investissements effectués pour la période 1985-86 (2,5 à 3 millions de cartes) s'élèvecont à 200 millions de francs, et à l milliard de francs pour la période 1986-1988 (10 à 12 millions de cartes). Sur ces bases, le coût unitaire de la carte pourrait passer de 65 F présérie à 30 F.

Renault vient de signifier aux autorités commerciales soviétiques sa décision de ne pas poursuivre les études pour un projet d'usine de moteurs « en raison des incertitudes qui pèsent sur la réalisation de contrats de fournitures ». En fait, la Régie tire les conséquences de la coopération qu'elle a menée depuis dix-huit mois avec les Soviétiques.

M. Hanon a signé, en effet, le 25 novembre 1983 à Moscou, un accord d'ingénierie de 300 millions de francs pour l'étude et les essais d'un nouveau véhicule de tourisme sont d'autre part retenues au tire des « opérations de développe-ment », aidées patr le FEDER : Ariège, est du Tarn et sud de l'Avey-ron, bassin minier et sidérurgique du de gamme moyenne pour la firme Moskvitch. Or ce contrat comportait aussi un accord cadre pour la fournitare d'équipements d'un montant d'un milliard de francs. Force est de constater, dit aujourd'hui la Régie, qu'à part un petit contrat poor des machines à souder obtenu par la société Siaky, les firmes francaises n'ont pas en les retombées espérées de ces accords; pis, les Soviétiques ont semblé privilégier systématiquement la concurrence ouest-allemande. L'arrière-plan politique a donc joué sur ce contrat, comme sur ceux d'autres entreprises françaises, un rôle fondamental. De ce fait, le premier contrat a coûté à Renault, en heures d'ingénieurs, plus d'argent qu'il n'en a rapporté.

d'équipements) et de Fairchild

Communications Network and Ser-

mille emplois) regroupe depuis le

début de 1984 les activités de la

CGE et de Thomson en télécomme

nications. Fairchild Industries réa-

lise un chiffre d'affaires de 5 mil-

liards de dollars environ, dont

l milliard dans le domaine spatial

Ce groupe détient notamment 50 %

d'American Satellite, société

concurrente d'ATT qui propose des

services de communications longue

distance aux entreprises améri-

caines, et de Spacecom, qui exploite le satellite TDRS-1 de la NASA.

dans le créneau spatial, s'inscrit

dans le cadre du développement de la CGE sur le marché américain,

cible privilégiée du groupe nationa-

(1) Fairchild Industries est distincte

Cet accord, limité mais important

Alcatel-Thomson (cinquante

# Renault dit non à Moskvitch

Alors que Renault connaît d'importantes difficultés financières, le risque que de tels déboires se reproduisent avec l'usine de moteurs de 1 700 m3, des lors que les Soviétiques ne veulent pas s'engager formellement sur la commande des équipements, a amené M. Semerena, patron de Pautomo bile à la Régie, à renoncer à aller plus avant dans les études du projet.

La CGT, qui appuie depuis des semaines ce contrat. a dénoncé le 5 mars - un scandale de portée nationale ». Et l'Humanité du 6 mars écrit : « Cette décision, où la responsabilité des pouvoirs publics est forcément engagée au plus haut niveau, est très grave. Elle annonce la mise en œuvre du plan « toutautomobile », qui passe par la liquidation des secteurs biens d'équipements et machine-outil de Renault, dont les emplois sont désormais directement menacés. Du fait de cette décision, Renault et la France perdent un marché de 6 à 7 milliards de francs. ». C'est dire que le PC part du principe que la fourniture d'équipements serait revenue aux firmes françaises. Compte tenu des relations politiques entre les deux pays, c'est pour le moins incer-

#### DIMENUTION DU NOMBRE DES LOGEMENTS MAS EN CHANTIER

aura mis en chantier environ 293 000 logements en 1984, environ, car on a réintégré dans ce total un retard de 10 000 mille logements non recensés en Provence - Alpes -Côte d'Azur et dans le Nord - Pas-

En fait, Siroco, le système statistique ou la Direction des affaires économiques et internationales (DAEI) du ministère de l'urba-nisme, du logement et des transports, n'a enregistré que 283 302 logements mis en chantier contre 334 226 en 1983, soit une baisse de 15,2 %.

En logements autorisés (permis de construire accordés), la baisse n'est que de 7,8 % (342 904 logements contre 371 835 en 1983, soit une baisse de 6,8 % en maisons individuelles et de 9,6 % en immeubles collectifs). Le dernier rimestre de 1984, avec 94 590 logements autorisés marque cependant une progression de 2,9 % sur le qua-trième trimestre de 1983.

#### BANQUE DE COOPÉRATION DU MAGHREB ARABE (BCMA) RÉPUBLIQUE TUNISIENNE

#### AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL ET INTERNATIONAL Etude de faisabilité d'un projet algéro-tunisien

· de plastifiants

La BCMA lance, pour le compte de l'ENIP (Algérie) et de l'ETAP (Tamisio), un appel d'offres à la concurrence pour la réalisation de l'étude de faisabilité d'un projet de plastifiants en Algérie.

La concurrence est ouverte aux entreprises et sociétés spécialisées dans les études et/ou l'engineering, ayant une bonne expérience dans les branches de la chimie et de la pétrochimie, à l'exclusion de tout intermédiaire ou assimilé.

Le retrait du cahier des charges de l'étude devra se faire avant le 22 mars 1985 à l'adresse suivante :

BCMA, 70, avenue de la Liberté - TUNIS Télex: 13404 - Tél.: 780.311 Contre le versement de 50 diners tunisiens.

#### AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

#### Epargne lindustrie

SICAV DU CRÉDIT MUTUEL 88-90 rue Cardinet 75017 Paris RCS Paris B 313.711.160

Placée à la fois sous le régime de la loi du 13 juillet 1978 relative à l'orientation de l'épargne vers le financement des en-treprises et sous le régime de la loi de fi-nances pour 1983 dans le cadre du compte d'épargne en actions, Epargne Industrie a été ouverte au public le 23 novembre 1978.

Au 31 décembre 1984, date de la clèture de l'exercice; l'actif net de la So-ciété était évalué à 1 479,38 millions de francs; la valeur liquidative de chacune des 3 467 223 actions en circulation res-sortait à 426,68 francs.

Le conseil d'administration a arrêté les comptes de l'exercice et a décidé de proposer à l'assemblée générale des ac-tionnaires la mise en distribution d'un dividende par action de 21,12 france auquel s'ajoute un crédit d'impôt de 2,13 france soit un total de 23,25 france.

La répartition de l'actif net en fin d'exercice était la suivante :

Actions françaises : 54,41 %

Obligations françaises : 28,44 % (2)

Obligations étrangères : 2,06 %

Actions étrangères : 6,06 % 9,03 % Liquidités settes : (1) Rappel dividence global precedent: 33,01 francs. (2) Dont obligations CNI CNB: 8,98 %.

Le Monde PUBLICITÉ FINANCIÈRE

Renseignements: 246-72-23, peste 2412

#### DOCKS DE FRANCE

....

\*\* ":: " -- |

 $\mathcal{L}_{\mathcal{A}} = \mathcal{L}_{\mathcal{A}} \times \mathcal{L}_{\mathcal{A}}$ 

5

Le groupe Docks de France a porté à plus de 96 % sa participation au capital de Lil'Champ Food Stores, à la suite de l'offre publique d'achat, close le 27 février ; le processus de filialisation à 100 % sera définitivement dénoué à fin

La Société Lil'Champ Food Stores a réalisé, sur la période du 29 janvier 1984 au 26 janvier 1985, un chiffre d'affaires de 88,9 millions de dollars, en d'affaires de 88,9 millions de douais, en progression de 16,6 % sur la période cor-respondante de l'exercice précédent. Le bénéfice net progresse de 17 % à 2,55 millions de dollars, et représente 2,87 % du chiffre d'affaires.

#### **CESSATION DE GARANTIE**

La S.A. Cara Voyages ayant obtenu du Commissariat au tourisme une licence d'agence de voyages agrée nº 17 5016, AER Lingus Teoranta a résilié, en accord avec la société Orchape, son contrat de correspondant de cette dernière d'une part, et d'autre part a demandé à l'international Westter Bank PLC de cesser la caution légale qu'elle lui donnait au titre de l'activité d'agent de voyages et prévue par le chapitre 3 du décret n° 77 363 du 28 mars 1977, juis en application de 28 mars 1977, pris en application de l'article 14 de la loi nº 75 627 du 11 juil-

En conséquence, la garantie finan-cière de deux cent cinquante mille france cessera à l'expiration d'un délai de trois jours francs suivant la date de la

Conformément à l'article 20 dudit décret, les crésuciers out an délai de trois mois à dater de la présente paru-tion pour pruduire leurs créances. Il est sé qu'il s'agit de créances évenprécisé qu'il s'agit de créances éven-tuelles et que le présent avis ne préjuge en rien du paiement ou du non-paiement

# FAITS ET CHIFFRES

munications Products (fabrication filiale du groupe Schlumberger.

#### Affaires

• Carrefour ne devra plus citer Que choisir ? dans sa publicité. — Le tribunal de commerce de Paris à interdit à la chaîne d'hypermarchés Carrefour d'utiliser dans sa publi-cité les résultats d'une enquête publiée en février par la revue Que choisir? qu'édite l'Union fédérale des consommateurs (UFC), faute d'accord préalable sur cette utilisation. D'autre part, indique l'UFC, Carrefour avait déformé les résultats en prétendant être au premier rang en France pour la modération de ses prix, alors que ce n'était le cas que dans six départements.

#### <u>Étranger</u>

 Légère baisse du chômage. –
 Le chômage ouest-allemand a légèrement baissé en février, après avoir atteint son plus haut niveau depnis la guerre le mois précédent. Selon l'Office fédéral du travail, la RFA comptait - en données brutes -2611 300 châmeurs, soit 8 100 de moins qu'en janvier. Le tanz de la population active sans travail est ainsi revenu de 10,6 % en janvier à 10,5 % le mois dernier. Il était de 10,2 % en février 1984. « Le point culminant du chômage hivernal est maintenant passé », a déclaré le pré-sident de l'Office, M. Franke, qui s'est néanmoins refusé à tout pronosmois. - (AFP.)

 Diminution de la production industrielle. — La production indus-trielle ouest-allemande a diminné de Quant aux modalités pratiques du 2 % en janvier en raison des maucement de la carte à mémoire, il vaises conditions climatiques, selon des chiffres provisoires de l'Office fédéral des statistiques. Le bâtiment a été le plus touché, enregistrant une baisse de 27 % de son activité en rai-son à la fois de la météorologie et de la baisse des commandes. Pour sa pert, la production manufacturière a diminué de 0.5 % seulement. Calculée sur deux mois - décembre-

janvier par rapport à octobrenovembre, — la production industrielle a diminué de 0,5 %. En un an cette production bimestrielle a augmenté de 3 % par rapport à la même période de 1983-1984. —

#### (AFP.)

 Des aides pour la construction de trois chalutiers. - Le secrétariat d'Etat à la mer a décidé de subventionner la construction de trois chalutiers au Guilvinec, à Concarneau et à Dieppe. L'essentiel des crédirs (13 millions de francs) ira à l'armement Leveau, à Dieppe, qui va faire construire un chalutier-usine congéateur de 50 mètres pour un prix de

• La CGT se prononce pour m SMIC à 4 600 F net par mois. — La CGT a demandé le 4 mars que le SMIC soit porté à 4 000 F net par mois pour cent soixante-nenf heures mensuelles, soit approximativement 4700 F brut avant déduction des cotisations sociales (contre 4116 F depuis le 1 novembre). Pour la CGT, 4000 F net, «c'est ce qu'il faut de suite, au minimum, pour que ceux et celles qui ont les plus bas salaires alent un peu moins de mal à subvenir à leurs besoins

• Force ouvrêre demande une revalorisation des indemnités de chômage partiel. – M. Antoine Faesch, secrétaire confédéral de FO, a demandé par lettre au CNPF, le mars, d'organiser une réunion sur l'indemnisation du chômage partiel. L'allocation minimale, d'un montant de 20,50 F de l'heure, n'a pas été revalorisée depuis le 1<sup>er</sup> octobre 1983 et devrait être normalement fixée pour le 1 avril et le 1 octobre 1985. M. Faesch réclame aussi un examen des problèmes posés par le « chômage partiel total ». En sep-tembre dernier, FO et la CFDT avaient déjà entrepris la même démarche, que le CNPF avait laissée sans réponse.



# Investisse utile.

# La BNP lance un emprunt de 2 milliards de Francs

■ Pnx d'emission: 99 %, soit F 4950 par titre

Jouissance et date de reglement : 25 mars 1985

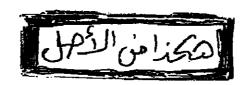
■ Intérêt annuel: 1 coupon payable le 25 mars 1986 : 12 % soit F 600 par titre. puis révisé un an avant chaque échéance et égal à 95 % du taux de rendement moyen au règlement des emprunts non indexés garantis par l'Etat et assimilés, publié par l'INSEE pour le mois de fevrier précédant la révision.

Minimum garanti: 6,5 %

■ Durée: 10 ans

■ Amortissement: en totalité le 25 mars 1995 A Company of the second of the second

BNP. la banque est notre métier



!1

ınt.

.es, de

les :0i-

ım-

Щ¢

ses ses

Il

ip-

:ra les

as A

ics

il

m-

ds

:U-

les

s,

æ

S.

11

ĽΧ

es

æ

ui

П

Ì	Charles and Carlot of the Control of	Contraction years of the first
S NATIONAL ET INTERNATIONAL	MAKCHES	FINANCIERS
Sign		NEW-YORK
A The second sec	5 mars Résistant	Irrégulier
in the second se	OBSTREE NA PROPERTY I'd and a second and a second	valeurs industrielles, qui a fluctué tout long de la séance de part et d'autre de s précédent niveau de clôture, a finaleme
And the second s	0.78 % la veille, reflétaient une hausse symbolique de 0.10 %. Classée lundi parmi les valeurs les plus actives de la séance (les échanges ont porté sur près de 100 000 titres), la	transactions étant porté à 116,37 millio d'actions, contre 102 millions la veille. Pl lips Petroleum figure toujours en tête d' valeurs les plus actives, svec 3,11 millio d'actions échangées ce jour-là, le cours
-	SCOA a perdu plus de 4 %. Le ton était également au repli sur CPAO (moins 1,5 %). Cette autre société spécialisse	Ce repli est dû, selon les professionnels,

HERS DES SOCIÉTÉS

DOCKS DE FRANCE tre The section of the se 41

7 5 .

25 2 3 32 32

. ·-·

÷ • • •

\_\_ .

·\_ · ...

1.4

27.0

.-

\$100 to \$20

- - - ·

Association of the second

CESSATION DE GARAITE ---

17 No.

or the second

45.

- ...

...

\_\_\_\_

# MARCHÉS FINANCIERS BOURSE DE PARIS

#### **PARIS** 5 mars

Classée lundi parmi les valeurs les plus actives de la séance (les échanges ont porté sur près de 100 000 titres), la SCOA a perdu plus de 4 %. Le 1on était également au repli sur CFAO (moins 1,5%). Cette autre société spécialisée dans le négoce international, notamment avec les pays africains fait, elle aussi, l'objet de demandes importantes au fil des jours.

Avions Dossault a perdu 2,8 % de son côlé, la firme voyant sérieusement amenuisés les espoirs placés dans l'éventuel achat, par l'Arable saoudite, d'une vingtaine de Mirage-2000 des-tinés à l'Egypte, une commande qui aurait représenté, au bas moi, une tren-taine de milliards de francs.

Parmi les autres reculs (1 % à 2 %) figurent CFDE, La Hénin, Moteurs Leroy-Somer, Bongrain, Pernod, Guyenne-Gascogne, Promodès, Mumm, BSN, Club Méditerranée. A "d'inverse, Roussel-Uclaf (CNI),
Beghin, UCB, CFP, Navigation Mixte,
Olida, Crédit National, GTM Entrepose, Maisons Phénix et Primagaz gagnent 2 % à 4 %.

Sur le marché de l'or international, le métal fin s'est traité à 288,85 dollars l'once (288,30 la veille) à Londres. A Paris, le lingot a gagné 650 F, à 96600 F, le napoléon cédant 6 F, à 583 F de son côté.

Introduite le 5 mars sur le second marché de la Bourse de Paris, la société Navale Delmas-Vieljeux, précé-· · · demment inscrite au hors-cote, a été cotée à 420 F, demande réduite, le prix d'offre unitaire minimal étant de

#### **NEW-YORK**

#### Irrégulier

Le marché new-yorkais est apparu plutôt hésitant mardi, et l'indice Dow Jones des valeurs industrielles, qui a fluctué vout an long de la séance de part et d'autre de son précédent niveau de clôture, a finalement gagné 2,32 points, à 1 291,85, le volume des transactions étant porté à 116,37 millions d'actions, contre 102 millions la veille. Phillips Petroleum figure toujours en tête des valeurs les plus actives, avec 3,11 millions d'actions échansées ce jour-là, le cours de d'actions échangées ce jour-là, le cours de Phillips ayant baissé de 1/2 point, à 49 3/8. Ce repli est dû, selon les professionnels, en partie, au niveau élevé de l'endettement auquel se trouvera confrontée la firme, un fois mis en place son nouveau plan de

restructuration.

Les dégagements observés de-ci de-là sur certains titres sont attribués par les observateurs aux craintes de voir la Réserve fédérale américaine procéder à un resserrement des liquidités disponibles sur le marché, ainsi qu'à la baisse de 0,9 % des commandes de biens manufacturés passées en janvier dernier aux entreprises américaines (après une baisse de 0,1 % amonocé le mois précédent). Cette baisse résulte de deux 64-ments : la diminution de 3,9 % des commandes de biens non durables et la contraction de 13,2 % des commandes de biens d'équipement à caractère non militaire.

VALEURS Cours préc. Denier préc. Cours préc

VALEURS	4 mans	5 mans
Alcon	35	36 1/4
AT.T.	21 1/2	21 7/8
Boeing Chase Manhettan Bank	65 3/8	65 1/2 52 6/8
Du Pont de Nemous	525/8 53 691/2	227/2
Enstman Kodek	i 89 1/2 ∣	53 7/8 70
Econ	48 5/8	49 1/4
Ford	I 45 17B	45 1/8
General Electric	63 5/8 80 1/8	53 3/4
General Foods	SQ 1/8	607/8
General Motors	79 1/4	79 3/8
Goodyear	28 17 135 32 1/8	28 135
17.7.	391/8	32 1/8
Mobil Oil	29 7/8	30 t/4
Pfizer	41 1/2	41 1/4
Schlemberger	! 42	41 1/8
10000	J 30 5/8 J	35 1/2
UAL be	47 7/8	47 5/8
Union Cartide	39 1/4	39 1/4
U.S. Steel	28 1/4 31 1/2	28 1/4 31 1/2
Westinghouse	45 1/2	45 6/B
	TO 1/2 1	70 0/0

#### LA VIE DES SOCIÉTÉS

TELESYSTÈMES. - Cette filiale des PTT, spécialisée dans la télématique, vient de remporter deux importants contrats aux Etats-Unis, l'un portant sur la fourniture d'un système vidéotex à IBM et l'autre concernant l'aéroport international de La Guardia, près de New-York

La firme a livré à Trintex, associa-tion qui regroupe IBM, la chaîne de 1616vision CBS et les magazins Sears Roebuck, un système de messagerie électronique et de banque à domicile.

Le système français pourrait être l'un de ceux retenus par le consortium américain qui lancera un système vidéotex national en 1986. D'autre part, Télésys-

> (INSEX, here 100: 28 &c. 1984) C" DES AGENTS DE CHANGE

TAUX DU MARCHÉ MONÉTAIRE Effets privés da 6 mars ...... 10 5/8 % COURS DU DOLLAR A TOKYO
| 5 mars | 6 mars | 6 mars | 1 deliar (en year) ...... | 269,70 | 261,35

VALEURS

Ces contrats, d'une valeur moyenne de 3 millions de francs environ, confirment que le marché américain « est devenu notre priorité », a estimé M. Le Bars. Le chiffre d'affaires réalisé dans ce pays passera de 1,5 million de dollars en 1984 à 3 millions cette année.

La firme vient également de s'implanter au Japon grâce à la signature d'une licence de distribution avec l'également de l'égal Télésystèmes prépare la réalisation d'une passerelle entre le système français Télétel et son homologue

#### 5 MARS Comptant

ı,	الحاجات	110		<i>_</i>		U	OUI	ъ	CIII	<b>L</b> .				- W 1 #"	***	
	VALEURS	% Ou point.	% dia ecupan	VALEURS	Cours prác.	Demier coss	VALEURS	Cours. pric.	Demisr cours	VALEURS	Czers préc.	Denoier cours	VALEU		íŁ	Dumier cours
	6	28 25 44	1 282 0 452	Spergne de France Escant-Messe	310 636	536	Sanalia Maubauga S.E.P. 86	335 195	332 80 200	SECOND	MAR	CHÉ		iors-c	ote	
	6 amort. 45-54	71	1784	Eurocom	900	900	Serv. Equip. Veh	32 60		AGP-RO	1900		[Alear			
En.	أ 1973 ــ 7 7 ـــ 1973	7700	l	Europ. Accumul	40 25	41 85	Sici	54 10		Calberra	340	339	Borie	25	5	
	p. 8,80 % 77	117 10	6 919	Eternit	640	665	Scotal	340	338	COME	740	715	Callulose da Pa	8	6	86
	0 % 78/93	<b>95 60</b>	6 363	Ecor	1700	1700	Sintra-Alcetal	543	555	C. Equap. Black		300	CGM		, ניס	
	0 % 78/86	97 20		Form. Vichy (Ly)	113	115 d 157	Sievin	156	162 20	Catan	284 80		Cochery		<b>s</b> i.	
	,90 % 79/94 }	98 35	5418	Finalent	160 134 60		PORTE (THERE, PROVIDE)	256 125	256 128	Dasphie O.T.A	2000	2000	C. Sabi Same	11	0 50 i	
	25 1/2 80/90	104 20	10019	Frac	395		Stri Ginizale (c. inv.)	1/25 574	•=	Filipsochi	280	570	Coperat	52	0	T20
	,80%,90/87]	105 50	5 33 1	Foceo (Chile, seni	940		Sobi Snanciles	515		Gay Degrame	727	735	FRM 60		0 1	3 50 o
	80 % 81/89	108 59	1 890	Fonctire (Cle)	328		Softo	245 50		Merin immobilier	339 50		La Mare		o   .	
	万%81/87	112 27	8 123	Forc. Agache-W	271		Soficorpi	659	559	Métallurg, Micaline M.M.R	221	220	Mic	20	s i.	
	20 % 82/90	116 41	2 308	Fonc. Lyametee	1820	1800	S.O.F.LP. 008	90 10	90 10	Nancia Dalmas	399 430	389 420	Profile Tubes Ex	<b>#</b>	152 .	. <i></i> ]
	% juin 82 [	11630	11 836	Foncies	275		Sofragi	887	887	Oza, Gest, Fin	43U 295	295	Promotis	] 12	ol.	
	J.7.8 % 61	143 50	1 699	Forgas Straebourg	268 50		Scoolure Autog	144	142	Pack Batase	200 329	325	Ripolia		- 1	
	F. 14,5 % 80-82	105 35	10 047	Formus	1251	1251	Sovebell	650	660	Patroficae	739	739	Rorento N.Y.	J 12	3	121 10
	France 3 %	141 50	-:	France LA.R.D.	.55	56	Spection	134 40	130	Pochet	1586	1608	Subl. Morition (	Zerv. 7	οl.	
	B Bques jank. 82 . B Paribas	102 58 102 80	2 102 2 102	France (La)	190 1170	190 1168	SP1 Soin Busionollus	416 199 80	432 50 199	Parae	335	345	SPR	17	4 I.	
	B Sont	102 80	2102	Frankel	280		Sumi	434	446	SCEPM	307	305	Theren or Marke	T .	c i	92 20
	1 SORE	102 45		Fromaceries Bel	1046		Teintinger	1250	1259	Software	229	228	Total C.F.N	7	3	35
r	MATE 02	IU4 93	2 802	From Paul Record	879		Testut-Asquites	510	510	Sovec	785	785	Ulhez	33	5	350
<u>L</u>				GAN	2475	2376	Tour Editel	386	369							
Г,	VALEURS	Cours	Dernier	Gaumont	805		Utiner S.M.D	93 10	••••		4	Dr. Las		14.		
1	VALEURS !	préc.	COURS	Gaz et Enex	1450	1430	Ugimo	313	313	VALEURS	Émission Foris Incl.	Rachet	VALEUR	S Émaio Francis		Rachet
г				Genty S.A	480 72 70	480 69 80 o	Ugine Guaugzon	44 30 745	44 40 775			1494		1.		197
1 /	Actions au	сопи	tant	Geriand (Ly)	655	855	Unidal	132	135		•	ICA\	/ 5/3			
•				Gévelot	274 50		LAP.		3000		2	NCA	, 9/3			
L	ns Pascast !	114	114	Gr. Fat. Constr	287 50		Union Brassuries	72.30	76 20	Actions France	284 Ot	972 49 4		1		440.00
	F. (St Cent.)	1440	1/20	Gds Most Codei	84 70		Union Habit			Actions investigs.	291 34		Laffith of targe		4 67 H AG	119 02 2381 05
		8210		Gds Moul. Paris	409		Un. Imm. France	376	370	Action selections	414 82		Latina Empire		3 13	671 25
	. Inc. Madag	73	73 1	Groupe Victoke G. Transo, Ind	1450 185		Us. Ind. Crédit Usinor	415 670	413	Aedilicandi	42941		Laffice France .		303	222 47
	mp	68	60	Hutchingon	240 10		ILTA.	672	7 30d	A.G.F. 5000	288 05	274 99	Laffitto-Japon .	Z	2 58	222 03
	ré Roudike	359		Hydro-Energie			Viest	315	327 BOd	Ag <mark>limo</mark>	466 D4	435 36	Leffiza-Obig		<b>30 58</b>	143 75
	iic Hydraul	316 20 70 80	320 73 65	Hydroc. St. Denis	50 30	53 90	Virax	105	100 80	A.G.F. Interfereds	378 60		Latina Pacerer			1980 45
Arti		978	/3 tb   966	iramindo S.A	318		Weterman S.A	325	312	A	Z28 08	217 72+	Lafficia-Rend .		D 69	191 59
	Cit. Loine	10.20	100 I	Immirwest	237 10	220 EO o	Brass. de Marce	155 50		ALTO	199 22		Laffina-Tokyo .		505 201	989 10

qu'à la baisse de 0,9 '	% des co	mmandeş	Actors Pargeot	114	714	Gr. Fig. Constr	ı
qu'à la baisse de 0,9 ; iens manufacturés p	assées e	n janvier	A.G.F. (St Cent.)	1440	1430	Gds Hool. Codei	i
ier aux entreprises â	méricaio	es (après	AGP. Vb	8210	8200	Gds Moul. Pads	
baisse de 0,1 % armon			Agr. Inc. Madeg	73	73	Groupe Victoles	
). Cette baisse résu			Acomp	68	65	G. Transp. Ind	ł
s : la diminution de	200	des see	André Roudière	369	358	Hutchiraco	1
re in minimization de	יסרכני	nes com-	Applic Hydraul	316 20		Hydro-Energie	
des de biens non			Actual			Hydroc. St. Decis	ı
raction de 13,2 % de			Artois .		966	Iramindo S.A	Ĺ
s d'équipement à ca	ractère i	<u>-ilim 200</u>	At Cir Loire	10 20		Imminwest	
			Amesociat-Roy	97	100	[Immobail	
			Assenir Publicité			Immobenque	
				1056	1090	Immob. Mecseille	
VALEURS	Coursou		Bain C. Monaco	216	232 d	Immofee	
TALLUIG	4 mars	5 mars	Bacenia	521	رصد إ	I produktielle Cla	
	35 21 1/2	36 1/4 21 7/8	Secque Hypoth. Eur.	329 80		Invest. (Stri Cont.)	
	21 1/2	217)8	B.G.J. (ex Sogepel) .		257	Jaeger	
Manhestan Bank	55 3/8 52 5/8	65 1/2	Blaczy-Ouest	525	505	Laftin-Bail	
Machettan Bank	<u>52,</u> 5/8	52 5/8 53 7/8	B.N.P. Intercostin	151 60		Lambert Friend	
t de Nemouts In Kodek	53	70 //6	Bénédictive		2586 d	Lampes	
	48 676	49 1/4	Bon-Marché	236		La Brosse Dupont	
	69 1/2 48 5/8 46 1/8	45 178	Call	570	567	Lille Bonnières	
Sectric	63 5/8 (	63 3/4 60 7/8	Cambodge	320	320	Locabell Immob	
Foods	80 1/8	60 7/B	CARE	105	105	Loca-Expansion	
Motors	79 1/4	79 3/8	Campenon Bern,	125	189	Locatinencière	
<b>ar</b>	28 135	28 135	Caout, Padang	455	460	Locatel	
	32 1/8	32 1/B	Carbone-Lossaine		227 30d	Lordex Divi	
•		30 1/4	Corsoud S.A	580	580	Louis Vuitno	
		41 1/4	Caves Requefort		1390	LOENTS	
herter	12	A1 1/B	CEGFig.			Luchaire S.A.	
-	26 E / 2 I	35 1/2 47 5/8				Machines Bull	
ac	47 7/8	47 5/8	CEM	38 40		Magasins Unionix	
ec.	39 1/4	39 1/4	Centan. Blenzy		1016	Magnent S.A	
<b>6</b>	25 I/4 I	28 1/4	Contract (Ny)		111 0	Mantimes Part	
phouse	31 1/2   45 1/2	31 1/2	Corabeti	41	40	Marocaine Cin	
(adar	40 1/2 1	45 6/B -	C.F.C	246	248	Métal Déployé	
			C.F.F. Ferralles	385	385	MLH	
			CFS	680		Mors	
OCIÉTÉS			cev	141 10	151 d	Neval Worms	
JCIE I EQ			Chambon (M.)	490	479		
_			Chembourcy (M.)	1000	980	Navig. (Nat. de) ,	
s va installer un s		d'inta	Chempex (Ny)	124 90		Nicolas	
			Chim. Gde Paroisse			Nichel Bozel	
ons bilingues angi			C.L. Machiene	495	501	Nodet-Gregis	
port de La Guardi	is. oni f	OUTDITA	**************************************	182		OFB Parities	
emisianements m	e lee l		Chram (B)	182	183	Optorg	

congenets Centre

El-Antargaz
ELJM, Leblenc
Enell-Siretagne
Enstruptes Paris
Epargne (B)

278 562

890 1085 190

501 OFB Paribas 183 Optorg ...
183 Optorg ...
528 Paris France ...
225 60 Paris France ...
225 60 Paris France ...
236 Paris France ...
258 Paris France ...
258 Paris France ...
259 Paris France ...
260 Paris Hancoir ...

S SOCIÉTÉS

tàmes va installer un système d'informations bilingues anglais-espagnol à l'aéroport de La Guardia, qui fournira des renseignements sur les horaires aériens, les portes d'embarquement, les transports terrestres avec New-York, et sur les activités touristiques.

Ces contrats, d'une valeur moyenne de 2 millione de fennes emirens confirments de 2 millione de fennes emirens confirments. Ces contrats, d'une valeur moyenne

Dist. Indochine
Drag. Trav. Pub.
Doc-Lamothe
Eaux Bass. Vicky ouest-allemand Bildschirmtext.

Télésystèmes, qui emploie mille sept cents personnes, a réalisé un chiffre d'affaires de 86 millions de francs en 1984 dans le vidéotex (sur un total de 670 millions de francs) et prévoit 130 millions cette année, sur un total de 800 millions de francs.

4	655 274 50	655 3 266 50	Unidel	132 3100	135 3000	ł	5	SICA	/ 5/3		
	287 50	285	Illnion Accessories I	72 30		Actions France	j 284 Ot	271 134	d	1 134 67	419.02
1	94 70 409	98 50 405	Union Habit	1 776	370	Actions Investor	. 29134	278 13	Japanic Laffith-cri-turns	122381 06	122381 05
4	1450	1450	Us. Ind. Crédit	415	413	Actions selectives Andlicand	414 82	395 D1 +	Laffine Expension Laffine France Laffine Japon	703 13 233 05	67125
1	185 240 10	188	Usinor	i 672 i	7 30d 688	A.G.F. 5000	288 05	274 99	Laffitze-Jepon	222 50	222 03
ŀ		<b> </b>	Vicat	315	327 BOd		. 466 D4	435 36	Laffice-Oxig	] 15052	
1	50 30 318	315	Virux	325	100 80 312	Ale	Z229 08	217 72	Lafficia - Rend	200 69	191 59
-	237 10 386		Brass. Cuest-Afr	155 50		ALTO	199 22		Luffitas-Tokyo Licro-Associations	1036 08 11018 30	989 10 11018 30
1	386 685 3680		Bress. Duest-Aur	29 50	1 31	AML	23489	224 24	Lice-Institutionals	21643 21	21589 24
1	3690 411	3700 411	l ,			Assoc. St-Honori	12173 22	1211265	Liceptus	58396 71 512 18	57812 58 497 26
1	1226	411	Etran	ngères	š !	Associe	335 27	320 59	Mandale Investment.	358.55	358 55
1	900 165	168	l	· 1	- !	Brad Associations Capital Plos	[ 2262 40	2255 63	Monecic	56896 28 417 11	
1	400	400	AEG		[::::	Columbia (as W.L.)	74674	71192	Madeste Unio Sit	l 110.86	105 83
1	57 134	60 10 134	Alçan Alum	305	308 1140	Comertings	302 68	291 04	Natio-Assoc	6088 90 13302 62	
1	259 20	248 80	Argemente stank American Brands Am. Petrofisa	1750	1140 750	Cortal court teame Cortass	99149	948.53	Natio-Inter	949 BOL	906 B3
1	307 20 596	31980 596	Are. Petroline.	850 271	J	Contactor	i 408 60	39103	Netio-Obligation Netio-Phoemate	BA465 24	
1	309	301	Arbed	135	107	Croiss Immobil Déméer	417 99 11951 53		Natio - Valence	55063	525 66
1	367 335	367 328	Banco Central Banco Santander	i Bt Ì		Droyet-France	384 56	367 12	Oblicoop Sicar	I 112758	1105 47
1	125	125	Boo Pop Especal Bengue Ottomane	126	120	Orosot-lovesties	782 55 202 09		Oblisses	l 152 53i	150 28
1	730 802	726 802	8. Réal Intersat	27950	27950	Occupt-Silection	123 88	118 26	Orient-Gestion	114 16	108 98
1	420	435	Barlow Rand	56 82 10	50 90	Energie	24801		Pacifique St-Honoré Parauropa	56103	
1	54 80 130	1 129 BO	Bouster			Epercia	6898.41	6881 21	Paritos Epargue	1321795	13165 30
].	72		Br. Lambert Caland Holdings	330 10 93	l::::	Economic Associations .	24987 11	24912 37	Paritas Gestica Patrimoine Retraite	578.2d	
ŀ	182 38	39.05	Canadian-Pacific	472	479 40	Epargra-Capital	626740		Phonix Placements	258.95	255 67
1	365	362	Dart and Kraft	1000 1	1018	France Industr	490 65	488 40	Fiorm investion		480 95 61329 78
ŀ	92 165 80	92 172 40	De Beers (port.) Dow Chemicsi	50 10 312	318	Epergne-Inter Epergne-Long-Terme Epergne-Chiig. Epergne-Unie	\$86.72 1219.59		P.M.E. St-Honord	256 22	252 79
1	145	143	IDresdoer Bank	B44	845	Estron Chig.	191 22	182 55	Province Investies Randem. St-Honord	313 43	313 43
ŀ	70 50 376	70 361	Fernance d'Auj Finostremer	240		Epurgue Unio	984 58	939 93	Revenus Trimestriels	5400 18	12237 77 5320 37
1	8 86	920	Gén. Belgique	302 50	306	Eparpus Valent Fossoblis	389 08 1140 70		Sicur, Mehidian	395.98	368 48
1	84 50 178	85 180	Generati	134 10	196	l&sec	L 5565 27	8195 92	SåLcourt tentre	12387 32 337 64	12295 11 329 40
1	140	150	Goodyear	295 430	,,,,	For Columns	440 89		Silection Renders	184 94	180 43
ł	161	161	Guif Dil Canada	131 50	135 50	Europe konntint Francisco Piet	20643 16	20601 96	Silect. Val. Franç Sicas-Associations	228 14 1190 61	217 79
i	445 182 40		Hertebeest	50	50	Forcier Investige	748 60	714 66	SFL fr. et ftz	480 27	1168 23 468 04
1	160 20 505	165 489	Hopopen	177		France-Garagia	300 07	181 10 294 14	State	580 76	535 33 233 54
1	505 216 50	217 80	L. C. Industries Int. Miss. Chem	362 50 440	450	Frace-tonetics	459 07	438 25	Singlemen	244.63 374.03	233 54 367 07
1	145 540	145	Johannesburg Kubota	840	880	Frace-Net	<b>412</b>	109 01 406 91	Signa	348 07	332 29
1	411	406	ILatonia	254 !	258	Fract:	285 34	255 17	Sixtenote	208 59 344 30	199 12 328 69
ł	124 80 185	129 70	Mannessean	540 16		Frechier	248531		SL-Est	1131 14	1079 85
Į,	· 195	. 192 50 150	Michael Bank Pic	42 [	41	Faction	87206 SS	67038 99	S16	850 44 1075 25	811 50 1026 49
1	526	526	Mineral-Ressourc Mat. Nederlanden	95 785	775 •	Fructi-Associations Fructi-Pressible	1175.47	1123 22	مستقت	177.46	455-80
1	153	160	Noranda	142 10	147 40	Gestilios	60164 83	11111 09 6001479	Soggregue	341 78 900 42	329 43 859 59
ł	111	110 50	Olivetti Paktyoed Holding	31 30 191		Gestion Associations	124.78	121 72	Sogererme Sogerer Soginter	117871	1125 26
l	435 142	435 134	Pfizer Inc	480	450	Gestion Mobiliers Gest. Rendement ,	603 97 488 16	D10 20 4	Sciel Invetice	444	423 87 4
1	149 80	149 80	Procter Gemble	800	602	Gest. Sill. France	456 99	435 27	Technocic	1139 53 376 66	1087 88 358 58 c
l	58 223 60	6030	Ricoh Cy Ltd	36 20 194 50		Hanaman Sparger : .	1082 15	1062 15	(bildencisian	108 00	108 08
.]	104 50	100 300	Robeco	212 80	212 60	Housemenn Oblig Horizon	849 12	62439 h	Uniferace	303 82 844 87	290 14 206 55
l	1290 57	1288	Rodamos Shell fr. (port.)	399 89 50		UMST	441 88 641 75	421 84	Uni Garando	1192 19	1167 67
l	27 05	28 10d	Shell fr. (port.) S.K.F. Aktiebolog	89 50 222 590	224	Indo-Seer Valeurs Ind. française	641 75 12121 03		Uniquetion	717 22	684 70
ı	208 290	19370	Steel Cy of Can		1	Istanoblig	10247 88	9853 64	Uni Régions	1155 99 1805 05	1103 57 1723 20
l	389 40	390	Stilliontein	95		intervalent france Intervalent foriet	312 55 448 43	298 39	Uniona	1916 15	1853 14
ł	20 89 10	<i>2</i>	Tenneco	422 50		treetz.net	11960 34	11935 47 0	Univers-Obligations	150 06 1141 77	150 08 1104 23
ţ	367 80	366	Thom EME Thysian c. 1 000	54 50	54 j	levest.Obligataire	14128 86	14100 48 4	Valorem	407 16	388 70
ł	170	168	Toray indust, inc		19 10 [	Invest. Pacements Invest. St-Honori	859 57 712 83	820 68 680 61	Valorg	1254 65 136048 51(1)	1253 40 34913 60
1	79 88	84 50 o	Vieille Mostagne Wagona-Lits		414		_	<b></b>	***************************************		370 m
ı	175	174	West Rand	48 50	49 20	+: Prix prés	cédent.				
_											

Priorit   Cours   Cours   + -   Setion   Priorit   Cours   Cours   Cours   + -   Setion   Priorit   Cours   Cours   Cours   + -   Setion   Priorit   Cours   Cours		: coupon détaché; * : : offert; d : demandé.					el	ue	ns	ne	n	<u> It</u>	mer	e	g	Re			
nché 902   904   904   + 0.22   64   - (cardiic.) 66   66.05   66.40   + 0.60   635   BASF (Abd   663   655   654   - 1.35   88   Marcachina   89.90	rs Premier Dennier % 64. 10ers cours +-	VALEURS Cours pricks	% Compen-			RS Cours priorid	VALEURS	Compan- sation	% +-			Cours précéd.	VALEURS	Compan setion	% +-			Cours précéd_	EURS
1005   1100   1005   1005   1006   1005   1006   1005   1006   1005   1006   1005   1006   1005   1006   1005   1006   1005   1006   1005   1006   1005	346 30   345	177   336   58   90   Manushita   59   90   Merzk   1089   Minnesota M.   915   Mohal Corp.   320   Mosté   24780   Mosté   121   Patrolina   1136   Philips   175   80	- 059 380 - 135 88 + 058 900 + 389 900 + 341 124 + 062 1150 - 029 980 + 085 174 + 0 85 270 - 0 85 305 - 0 52 296 + 2 48 1000 - 1 94 980 + 1 82 1000 - 1 94 980 - 1 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98 98	835 654 385 23 80 586 23 80 588 379 48 85 1354 82 80 578 757 78 348 10 341 90 530	834 655 885 383 59 23 60 568 377 10 48 85 1344 82 50 259 30 752 78 762 78 341 90		Arrigold  BASE (Acc) Bayer  Buffelnitest Chareter Chase Mach. Cia Péx. Imp. De Beers Doutsche Bank Dome Mines Dorlonsen Kodek East Rand Gastonics Esstman Kodek East Rand Factorics Econo Corp. Foron Corp. Foron Corp.	885 835 660 370 24 580 380 50 1350 89 270 586 750 81 355 380 529 495	+ 224 + 089 + 1503 + 101 + 151 - 062 + 199 + 199 + 199 + 198 + 198	66 40 123 277 50 530 178 466 1903 1120 1410 296 87 50 1270 1840 1438	269 50 86 06 123 80 277 50 528 178 468 1903 1120 320 200 1410 265 80	66 121 279 90 49 50 520 180 486 1915 1108 315 199 50 1431 285 50	Pétroles (Fas)  - (cortile.)  - (cortile.)	280 84 121 290 53 500 168 450 1920 1100 300 198 1470 260 78 1270 1500	- 0.95 + 0.22 + 2.31 - 0.05 - 1.60 - 0.28 - 1.87 - 1.97 - 1.97 - 2.25 - 0.84	1248 904 1015 1095 689 194 40 380 57 06 80 286 827 286 837 286 84 50 445	1248 904 1010 1100 639 184 40 380 57 05 80 294 50 294 50 425 84 50 426 44 50	1260 902 992 1085 689 194 50 374 67 20 80 280 280 282 876 435 436 436 436 449	nce or incision of the control of th

1000	•   •/	précési.	COURS	çours	+-	sation	1720110	précéd.	COUTS	cours	+-	1900		précéd.	COURS	FILIDS	+-	88504	101111111111111111111111111111111111111	précéd	cours   c	DMB 1	· -   sa	tion :	pricád.	EDWS.	COMES	+-
1641 4075 1430 1038 1038 1208 1208 235 635 825 736 104 225 985 1080 285 1080 285 1080 270 1270 1270 1270 1280 565 585 885 885 885 886 886 886 886 886	4,5 % 1973 C.M.E. 3 % Becrnicité T.P. Remark T.P. Remark T.P. Rhone-Poul T.P. St-Gobein T.P. Thoreson T.P. Accor Agence Haves Air Ligaide Als. Seperat. AL.S.P.I. Alathom-All. Acplic. gez Arjont. Prison. Aux. Estrept. Av. DessBr. Bull-Equipsen. Bull-resolus. Cle Bancsins Bezur HV. Réghin-Say Bir. Bull-Resolus. B.S.N. Consider Cosine Cosine Cosine Cosine	1635 20 4062 1476 1036 1233 1225 264 845 636 820 108 249 50 196 90 918 918 925 120 282 198 90 275 578 139 90 243 42 199 80 120 1730 649 243 43 199 80 116 90 117 90	4052 1478 1478 1960 1640 1233 1217 545 634 805 249 196 919 876 919 876 340 280 688 249 1081 280 698 1280 698 1280 698 1280 698 1280 1250 1700 649 2496 1926 1926 1926 1926 1926 1926 1926 19	1635 50 14902 1490 1050 1635 1233 1220 268 645 4805 108 195 1090 1090 1090 1090 1090 1090 1090	+ 0 0 33 8 5 4 0 5 1 5 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2	535 1340 900 1030 1030 1110 683 31 270 286 31 270 286 31 450 450 1740 190 200 200 200 200 200 200 200 200 200 2	Geo S.A.F. Euratrance Europe nº 1 Facom Fichel-busche Finesthe George Ge	558 1260 902 992 1685 689 184 50 280 280 280 280 280 280 280 280 280 28	1100 839 134 40 380 57 05 80 294 50 886 258 84 315 315 316 425 84 50 451 1880 500 2120 888 418 50 1025 2070 373 382 2790 382 2790 383	1248 904 1015 1095 1984 1095 1984 1005 1990 280 280 280 280 280 281 281 281 281 281 281 281 281 281 281	+ 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	720 280 64 121 290 530 158 450 1920 1190 198 1470 1270 1280 1270 1280 1290 1290 1290 1290 1290 1290 1290 129	Pernod-Ricard Pétroles (Fae) — (certific) — (certific) — (certific) Pétroles B.P. Pesquot S.A. Pociet — Prospey — P.M. Labinel Presses Car Printengez — Scalomort — Sacpinie — Sacpinie — Scalomort — Sacpinier — Scalomort — Sacpinier — Scalomort — Scal	315 198 50 1431 255 50 275 50 1270 1600 1371 12390 181 1450 352 2375 655 6274 10 559 90 125 500 127 800 128 601 128 601 128 601 128 601 128 601 128 601 601 601 601 601 601 601 601 601 601	2400 189 1475 350 10 2390 651 273 560 129 90 86 125 10 418 10 321 974 61	277 530 178 1803 1120 1120 1120 1120 1120 1120 1120 11	- 148 + 224 + 168 + 163 + 163 + 161 + 182 + 192 + 108 + 1925 - 746 + 037 - 257 + 488 + 241 + 108 + 108 + 108 - 108 + 108 - 108	131 885 635 635 635 370 24 580 380 50 1350 88 270 81 355 350 5245 485 245 485 245 685 61 37 147 36 845 142 295 685 81 147 36 845 147 36 845 148 148 148 148 148 148 148	Anglo Amer. C. Asrgold BASF (Act) Buyer Boffelder Boffelder Boffelder Boffelder Boffelder Boffelder Boffelder Borne Minus Drische Basit Dome Minus Drische Basit Dome Minus Drische Basit Dome Minus Brische Basit Borne Minus Brische Basit Bockruft Brische Basit Brisch	840 683 680 352 23 50 574 386 50 48 35 1388 1388 125 10 256 10 256 10 365 335 50 220 402 40 21 30 22 30 30 50 889 589 589 589 589 589 589 589 589 589	834 85 86 86 86 86 86 86 86 86 86 86 86 86 86	154445586 85 85 86 86 87 73 75 75 85 86 86 77 37 75 75 85 86 86 77 37 75 75 85 86 86 77 37 75 75 85 86 86 77 37 75 75 85 86 86 87 73 75 75 85 86 86 87 73 75 75 85 86 86 87 73 75 75 85 86 86 87 73 75 75 85 86 86 87 73 75 75 85 86 86 87 73 75 75 85 86 86 87 73 75 75 85 86 86 87 73 75 75 85 86 86 87 73 75 75 85 86 86 87 75 85 86 86 87 75 85 86 86 87 75 85 86 86 87 75 85 86 86 87 75 85 86 86 87 75 85 86 86 87 75 85 86 86 87 75 85 86 86 87 75 85 86 86 86 86 86 86 86 86 86 86 86 86 86	3 41 12 0 0 28 11 10 0 28 1 10 0 28 1 10 0 28 1 10 0 0 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	111 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	. 175 60 251 50 270 319 941 566 74 30 11 74 87 70 1808 203 80 267 17 50 956 470 918 382	346 30 70 1095 820 324 20 24880 118 1125 178 30 242 271 319 948 556 74 70 173 50 88 50 1755 178 90 282 17 80 90 80 90 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80	102 345 77 10 1093 925 325 24680 118 1125 936 240 10 270 50 324 948 948 948 948 948 173 50 451 176 80 944 450 50 910 290 493 296 493 296 493 296 493 296 493 296 493 296 493 296 493 296 493 296 493 494 495 496 496 496 496 496 496 496 496 496 496	+ 3 50 + 2 98 + 1 036 + 1 036 + 1 109 + 1 158 - 0 447 - 0 88 + 1 38 + 0 18 + 0 74 + 0 75 + 0 74 + 0 75 + 0 74 + 0
112 655 445 37	C.F.D.E C.G.L.P Chargeura S.A Quiera-Childil	670 460 48 95	689 480 49	669 460 49	- 0 14 + 436	191 1890 1690	Mar. Wendel Martell Mario-Gadin	199 50 1920 1730	1800	1920 1800	- 125  + 404 - 053	680 695 380 220	Sign. Ent. El Sinco Simon Signer	679 615 396 221	874 595 386 223	677 600 386 223	- 029 - 243 + 090	CC	TE DES	CHA	NGES		DES BILLE GUICHETS	s MARC	HÉ L	JBRE	DE L	'OR
345 1280	Creents franç	365 1249 1195	368 90 1250 1180	368 90 1251 1181	+ 106 + 016 - 117	1620 845 2260	Michelia Michelia	847	855	857	+ 1 18	2000 610 2750	Siminco	645	646	1970 645 2760	+ 038	MARC	CHÉ OFFICIEL	COURS préc.	COURS 5/3	Achet	Vente	MONNAIES	T DEVIS		URS (	COURS 5/3
1260 142 230 174 435 750 320 670 2320 2320 1190 825 186 240 230 1390 2940	Chib Méditert Codesi Cofreg Coles Congt. Entrep. Congt. Entrep. Congt. Finen. Crédit F. Irem. Crédit Net. Creater Courset Darrer-Servip Darty Docks France D.M.C. Demoz Estat (Sch.) EST-Aquitame (curtific Egade-S-Ferre Egasior	135 20 265 218 184 386 745 322 671 247 50 2305 1768 805 189 50 553 240 80 232 240 80	135 30 258 220 182 406 749 320 684 247 2285 1249 807 130 616 555 240 50 230 10	135 30 265 2220 182 2405 749 685 248 248 248 1249 810 188 30 616 557 240 50 230 10	+ 0371 + 0371 + 0108 + 175 + 0582 + 0208 + 0208 + 0208 + 0208 + 0208 + 0208 + 0208 - 0812 - 0	240 71 1960 500 103 340 77 465 135 1390 275 890 215 2400 158 820 315 720	Micland Bt S.A. M.M. Penarroys Mob. Hehnessy Mot. Laroy-S. Moelinet Marm. Navig. Albests Nord-Est Nord-Est Nord-Est Nord-Est Nord-Est Occident. (Sán.) Ofide-Caby Orer. F. Paris Opf-Pashas Oviel fl.') Papez. Gancopte Paris-Résecurip Pechalbronn Panhost	221 10 89 50 1935 485 113 80 740 362 79 80 136 768 276 1000 215	220 70 89 50 1958 486 4113 730 370 79 80 448 136 762 2280 1000 215 50 2376 253 50 970 371	220 70 89 1960 488 113 730 370 10 79 80 448 136 762 280 200 215 50 2374 153 60 870 368	- 018 - 055 + 125 - 141 - 070 - 135 + 223 - 078 + 181 + 023 - 112 - 088	460 460 535 580 2380 485 2140 390 715 325 240 102 2500 900 925 220 455	Sogerap Sommer-Alleh Sommer-Alleh Source Perier Synthaliabo Taics Luzange Tél. Bect. Thornson-C.S.F. T.R.T. U.C.R. Valido Validouse	\$32 450 535 256 \$93 2370 501 501 717 320 284 717 320 285 98 70 919 949 196 485	533 460 535 536 530 2273 590 2380 498 2215 386 331 234 98 990 9919 182 460 50	2750 2750 465 533 580 2380 2380 2215 390 390 390 390 991 991 991 991 991 991 991 9	+ 018 + 333 + 263 - 050 + 02 + 02 + 042 - 035 - 098 - 118	ECU Allemage Belgique Pays Bas Decemble Namège de Grande 2 Grèce (10 Italie (10 Suides (11 Suides (11 Suides (11 Autriche de Espagne de Portugal (11)	00 km) (100 km) (100 pm) (100 em) Som 1)	10 312 6 782 305 700 15 202 289 940 85 440 806 700 11 027 7 342 4 914 366 500 108 080 43 570 5 560 7 406 3 963	10 45 6 800 305 600 15 199 269 970 106 960 11 099 7 337 4 912 358 700 108 180 5 480 7 480 5 480 7 480 7 480 7 480	254 14 60 260 260 260 27 63 3 10 65 6 40 2 4 90 3 49 1 105 42 80 5 30 5 7 20	314 157 250 88 110 0 174 7 98 0 5 112 44 60 5 82 0 5 82 0 7 58	Or fin (en lingue) Pilice française (2 Pilice française (2) Pilice surise (20 fr Pilice surise (20 fr Pilice de 10 della Pilice de 50 della Pilice de 50 pasco Pilice de 10 della Pilice de 50 pasco Pilice de 10 della Oli	20 fd (d)	958 968 4 5 99 20 13 36	900	98950 98800 583 565 567 696 3966 2060

nemprunt Francs

#### **UN JOUR** DANS LE MONDE

DÉBATS

2. LE COMBAT POLITIQUE CONTRE LE RACISME : « Une nouvelle « question uive », per Guy Konopnicki ; « Les si-

#### **ÉTRANGER**

- 3. PROCHE-ORIENT
- 4. ASIE
- Hanoi considère comme probable une conde invesion chin
  - 5. AMÉRIQUES
  - 5. DIPLOMATIE
- S. AFRIOUE
- 6-7. FRANCOPHONIE

#### 89 FM à Paris

Aliô « le Monde » 232-14-14

Mercredi 6 mars, 19 h 20 La relance de la paix au Proche-Orient: réalités et illusions

ÉRIC ROULFAU répond aux questions des auditeurs et des lecteurs

Débat animé

per FRANÇOIS KOCH

**POLITIQUE** 

9-10. La préparation des élections can-

SOCIÉTÉ

11. JUSTICE: le procès des frères Willot. 12. SCIENCES. 12-13. DÉFENSE.

> LE MONDE DES ARTS ET DES SPECTACLES

15. Bergman à Paris : le Roi Lear à l'Odéon ; Après la répétition au 16. Luigi Nono à l'IRCAML

17. Erich von Stroheim

SUPPLÉMENT

25 à 27. LES GRANDES ÉCOLES D'INGÉ-

**ECONOMIE** 

30. ÉTRANGER : la crise de l'emploi en 32. AFFAIRES: Renault dit non à Mosk-

RADIO-TÉLÉVISION (23) INFORMATIONS « SERVICES » (24): « Journal officiel »; Météo-

rologie; Mots croisés. Annonces classées (28); Carnet (24); Programmes des spectacles (19 à 22); Marchés financiers (33).

#### LA SITUATION EN NOUVELLE-CALÉDONIE

#### Deuxième opération de gendarmerie dans les tribus canaques de Thio

Le délégué du gouvernement en Nouvelle-lédonie, M. Edgard Pisani, et le chef du FLNKS. M. Jean-Marie Tjibaou, se sont rencontrés, mardi 5 mars, dans le nord de l'île.

Cette reacoutre a été entourée de la plus grande on, et u'a fait l'objet d'aucune confirmatio officielle. La rencontre, à un moment où les relations entre M. Pisani et les indépendantistes canaques se tendent, notamment du fait des opérations de gendarmerie de Thio, avait pour prétexte une rét

sur le développement économique et les problèmes d'aménagement du nord du territoire, auxquels M. Tjibaou est intéressé en qualité de maire de Hien-

La rencontre prévue entre MM. Pisani et Tjiion, le 17 février, avait été annulée au dern ent par le FLNKS, à la suite des graves incidents qui s'étaient produits dans la journée à Thio à l'occasion du « pique-nique » organisé par l'extrême

#### Un « grand jeu » à hauts risques

Nouméa. - M. Pisani avait évoqué le mardi 5 mars au cours de sa conférence de presse la possibilité de nouvelles opérations de maintien de l'ordre dans les tribus où l'agitation persisterait. « Nous y effectuerons quelques promenades de temps en temps - avait prévenu le délégué du

La deuxième - promenade - de gendarmes mobiles s'est déroulée mercredi après-midi, soit un peu plus de vingt-quatre heures après celle de mardi, dont les résultats sur le plan judiciaire n'avaient guère été probants et qui avait déclenché de sérienses échaffourées entre les forces de l'ordre et les membres des tribus de Thio.

Peu avant 15 heures (5 heures à Paris) après le retour des employés de la société Le Nickel (SLN) qui regagnaient leur domicile sous la protection de la gendarmerie, une centaine de gendarmes mobiles investissaient prestement la tribu de Saint-Philippo-II à Thio-Mission.

Plusieurs véhicules, mitrailleuses en batterie, ont pénétré en trombe dans l'allée menant à l'église, déposant des hommes casqués au fusil charge - d'une grenade ou de balles réelles suivant leur rôle - qui prenaient position pour prévenir une éventuelle riposte de la part des Mélanésiens. Ceux-ci étaient surtout éberlués de voir de telles forces rentrer pour la deuxième fois en deux jours dans leur village, alors que toute la journée celui-ci avait été d'une totale quiétude.

Rapidement, les gendarmes ont pris possession de toute la superficie de la tribu, s'aventurant jusqu'an cimetière adossé aux collines. Là, un large cordon s'est déployé pour commencer une battue systematique avec l'appai d'un bélicoptère, qui renseignait les troupes au sol sur la position d'éventuels fugitifs, n'hésitant pas à effectuer des vois stationnaires, quelques mètres au-dessus de

Pendant ce temps, sous la direction d'officiers tendus, pistolet automatique au poing, d'autres gendarmes mobiles ins jardin, jetant un œil à l'intérieur des maisons. Sur le parvis de l'église Saint-Philippo-II, on avait regroupé des habitants de la tribu, en majorité des femmes, furieuses ou moquenses, invectivant les gendarmes mobiles casqués qui les encerclaient ; la plupart des hommes de la communauté avaient, comme par enchantement, disparu,

Avec, cette fois, un officier à son bord, l'Alouette 2 poursuivait ses recherches, surveillant un jardinet, écartant de la bourrasque de son rotor un bosquet suspect. Bref, le grand jeu. Après une demi-heure au milien des femmes canaques en robes - mission -, et parmi les enfants galopant mais tout de même

demander aux gens de venir travail-ler en prenant de tels risques. » De notre correspondant un pen inquiets, l'ordre de repli était

Sorti le premier, un détachement d'une quinzaine d'hommes apparte-nant à l'ELI (élément léger d'inter-vention) prenait la piste du bord de mer en direction de la tribu de Borendi pour une nouvelle opéra-tion, toujours avec l'appui d'un hélicoptère. Vingt minutes plus tard, on apprenait par radio que l'opération était terminée et que son résultat était équivalant à celui de Thio-

Mission, c'est-à-dire nul.

L'objectif de ces interventions était identique à celui de la veille : tenter d'arrêter les assassins du jeune Yves Tual, abattu le 11 janvier dernier, et, appréhender les auteurs des dernières exactions, notamment des incendies volon-taires. Mercredi vers 9 h 30, en effet, alors que la tribu de Thio-Mission semblait encore sous le choc des affrontements de la veille, un incendie s'était déclaré sur un parking d'une entreprise privée de roulage de minerais où stationnaient neuf camions, dont cinq ont été

dêtruits. Ces opérations de gendarmerie voulues par M. Pisani sont censées répondre à une double nécessité : rétablir le calme et l'ordre à Thio afin de relancer l'activité économi que - et surtout minière - de la région, en tenant compte de la revendication des Canaques des tribus locales qui réclament une participation accrue.

Force est de constater qu'ancun de ces deux buts n'est atteint. L'insécurité règne toujours à Thio. Mercredi matin, le livreur de viande s'est rendu au village escorté par un véhicule blindé ; mardi, un commerçant qui avait négligé cette précaution a eu sa voiture incendiée face à la tribu de Saint-Philippo-II. Les employés de la SLN, en dépit de la protection des gendarmes, conduisent leur voiture en portant un casque. Et cela ne semble pas près de rrêter : • Qu'il [M. Pisani] continue ce petit jeu, disaient ce soir des membres du FLNKS de Thio, on y prend gout et ça nous stimule! »

Quant à la reprise de l'activité économique, elle semble plus que iamais compromise. Chaque nuit une habitation est incendice; cela n'incite guère ceux qui ont quitté Thio à y revenir. Du côté du FLNKS, on considère que les négociations sur la reprise du travail sont

Dans les locaux de la SLN à Thio-Mission, avant même l'intervention des gendarmes, on ne cachait pas son pessimisme. « On se demande, constatait un ingénieur, jusqu'où on va pouvoir aller, dans quelle mesure on va pouvoir continuer à

# Sur le vif —

#### Allô! Papa

Il y a un copain de ma fille, il fait médecine. Hier, il passe à la maison. Il est à ramasser à la serpillière.

mon petit Cyril ? Vous avez pas vu dans les journaux ? Les Suédois ont levé l'anonymat des donneurs de sperme. A partir de dix-huit ans, un gamin conçu comme ça aura le droit de savoir d'où ça sort, ce qu'il y avait dans l'éprouvette.

- Vous vous rendez compte? Ils connaîtront notre nom, notre adresse, ila... Ah ! Parce que tu...

- Et alors ?

 Ben, oui... Véro vous l'a pas dit ? C'est moins désagrée-Des risques, M. Pisani en a pris de sérieux ces dernières vingt-quatre heures, avec, pour tout résultat, une • normalisation » qui risque de resble et c'est moins fatigant que de donner son sang. Et en plus ça rapporte de l'argent. Pas des masses. Mais si vous êtes en sembler à un « boomerang ». cheville avec un gynéco qui a une grosse clientèle pour ca... FREDERIC FILLOUX.

fois par mois...

- <del>-</del> -

のでは、100mmの

Dans dix-huit ans, ils vont ârre combien à t'appeler, à te taper: allô i Pape, je suis ton fils, t'as pas cent balles? Coucou, me voltà, je suis ta fille, je donne soir, alors dégage !

- Je ne sais pas, moi! De quoi remplir un pensionnet. Sur-tout que ça date pas d'hier. J'ai commencé en deuxième année.

- Ecoute, faut pas t'affoier. Paris, c'est pas Stockholm. - Pas encore. Mais ça va venir, c'est sûr. Le modèle suédois, les droits de l'enfant, tout ça... Non, c'est une vraie catas-

trophe. En tout cas, en ce qui me

concerne, le plan sperme, ter-

miné. Je ferme boutique. CLAUDE SARRAUTE.

n'est, pour l'instant, nommé en remplacement de

M. Ceccaldi à Nice. Le service central des CRS au

ministère de l'intérieur, jusqu'ici dirigé par un policier, aura désormais à sa tête un préfet. La direction

centrale de la sécurité publique, dont l'actuel titulaire

retrouve une affectation territoriale, est, pour

#### **AU CONSEIL DES MINISTRES**

#### Dix régions et vingt-huit départements métropolitains changent de préfet

Le conseil des ministres, réuni le mercredi 6 mars, a décidé un vaste mouvement préfectoral; il concerne dix régions et vingt-huit départements. Il faut compter, de plus, la Martinique et Saint-Pierre-et-Miquelou pour les DOM et la Polynésie elon pour les DOM et la Polynésie pour les TOML

S'agissant de la police nationale, deux nouveaux préfets de police sont nommés, dans les Bouches-da-Rhône et en Gironde. Aucun préfet de police

M. Jean-Claude Quyollet, com-nissaire de la République du département de l'Oise, est nommé com-missaire de la République de la région Limousin, commissaire de la République du département de la Haute-Vienne, en remplacement de M. Jacques Gérard.

#### LANGUEDOC-ROUSSILLON

M. Jean-Marie Coussirou, direc-teur du cabinet du ministre de l'intérieur et de la décentralisation, M. Pierre Joxe, est nommé commissaire de la République de la région Languedoc-Roussillon, commissaire de la République du département de l'Hérault, en remplacement de M. Julien Vincent.

M. Yves Bentegeac, commissaire de la République de la région Basse-Normandie, commissaire de la République du département du Calvados, est nommé commissaire de la République de la région Centre, commissaire de la République du département du Loiret, en remplacement de M. Jean Teurrade.

M. Charles Gosselin, commissaire de la République du département

AIN: M. Claude Guizard, commissaire de la République de

l'Ariège, en remplacement de M. Bernard Gérard. AISNE: M. Paul Chambraud, commissaire de la République des Côtes-du-Nord, en remplacement de M. Christian Leroy.

ALLIER: M. Alfred Leroux, commissaire de la République de 'Aude, en remplacement de M. Mahdi Hacene.

ARIÈGE: M. Pierre Blanc, comnissaire de la République de Lotet-Garonne, en remplacement de M. Claude Guizard. AUBE : M. Roger Gros, commis-saire de la République de la Cor-

rèze, en remplacement de M. Jacques Poyer, AUDE: M. Yves Mansillon, se-

crétaire général de la Haute-Garonne, en remplacement de AVEYRON: M. Philippe Ca-lède, secrétaire général du Nord, en remplacement de M. Edouard La-

CHARENTE: M. René Vial, commissaire adjoint de la République de l'arrondissement de Grasse, n rempiacement de M. Yvan Bar-

CHER: M. Gérard Deplace, commissaire de la République délé-gué pour la police de Gironde, en cement de M. Michel Gil-

CORRÈZE : M. Léon Saint-Prix, secrétaire général du Val-de-Marne, en remplacement de M. Roger Gros. HAUTE-CORSE : M. Henri Hugues, secrétaire général de l'Hérault, en remplacement de M. Jac-

COTES-DU-NORD: M.Jacques Roynette, préfet en remplacement de M. Paul Chambraud. CREUSE: M. Pierre North, pré-

fet hors cadre, en remplacement de M. Jean Ducret.

centrale du ministère de l'intérieur. des Yvelines, est nommé commissaire de la République de la région Bretagne, commissaire de la Répu-blique du département d'Ilè-

#### M. Gilbert Carrère. BASSE-NORMANDIE

M. Michel Lhuilier, commissaire de la République du département de l'Essonne, est nommé commissaire de la République de la région Basse-Normandie, commissaire de la République du département du Calvados en remplacement de M. Yves

et-Vilaine en remplacement de

M. Jacques Guérin, commissaire de la République du département de Saône-et-Loire, est nommé commissaire de la République de la région Auvergne, commissaire de la République du département du Puyde-Dôme en remplacement de M. Georges Abadie.

M. Georges Abadie, commissaire de la République de la région Auvergne, commissaire de la République du département du Puyde Dôme, est nommé commissaire de la République de la région Aqui-taine, commissaire du département

retrouve une arrecunion considerations augurent l'heure, laissée vacante. Ces modifications augurent au sein de l'administration d'un mouvement futur un sein de l'admin de la Gironde, en remplacement de

M. Jean Clauzel. PAYS-DE-LOIRE

M. Jean Chevance, commissaire de la République de la région et du département de la Martinique, est nommé commissaire de la République de la région Pays-de-Loire, commissaire de la République du dépar-tement de Loire-Atlantique, en remplacement de M. Pierre Rou-

NORD-PAS-DE-CALAIS.

M. Jean Clauzel, commissaire de la République de la région Aqui-taine, commissaire de la République du département de la Gironde, est nommé commissaire de la République de la région Nord-Pas-de-Calais, commissaire du département du Nord, en remplacement de M. Bernard Couzier.

RHONE-ALPES.

M. Gilbert Carrère, commissaire de la République de la région Breta-gne, commissaire de la République du département d'Ille-et-Vilaine, est nommé commissaire de la République de la région Rhône-Alpes, commissaire de la République du département du Rhône, en remplacement de M. Jacques Corbon.

ral de Maine-et-Loire, en remplace-INDRE: M. André Aubryment de M. Gérard Cureau. Lecomte, secrétaire général de la ESSONNE: M. Max Lavigne, commissaire de la République du Moseile, en remplacement de M. Claude Bozon. Haut-Rhin, en remplacement de LOIR-ET-CHER: M. Jacques M. Michel Lhuilier. YVELINES: M. Guy Maillard,

Poyer, commissaire d la République de l'Aube, en remplacment de directeur du cabinet du préfet de po-M. Albert Uhrich: lice de Paris, en remplacement de LOIRE : M. Pierre Benazet, com M. Charles Gosselin.

missaire de la République de la Haute-Savoie, en remplacement de M. Jean Dominé. LOT-ET-GARONNE: M. Paul Leroy, chargé de mission auprès du

MARTINIQUE: M. Edouard Lacroix, commissaire de la Républisecrétaire d'état chargé des retraités et des personnes âgées, M. Joseph Franceschi, en remplacement de que de l'Aveyron, en remplacement de M. Jean Chevance. M. Pierre Blanc. MAINE-ET-LOIRE: M. Alain

LON: M. Bernard Leurquin, com-missaire adjoint de la République de Ohrel, commissaire de la République de la Polynésie française, en l'arrondissement de Briey, en rem-placement de M. Gérard Lefebyre. remplacement de M. Louis Morel OISE: M. Louis Morel, commissaire de la République de Maine-M. Bernard Gérard, commissaire de et-Loire, en remplacement de

M. Jean-Claude Quyollet. PAS-DE-CALAIS : M. Jean Doné, commissaire de la République de la Loire, en remplacement de

M. Pierre Cazejust. HAUT-RHIN: M. Mahdi Hacene, commissaire de la République de l'Allier, en remplacement de M. Max Lavigne.

SAONE-ET-LOIRE: M. Gérard Cureau, commissaire de la Républi-que du Territoire de Belfort, en remlacement de M. Jacques Guérin. SAVOIE : M. Jean Dufeigneux, directeur central de la sécurité pu-

blique, en remplacement de M. Jean HAUTE-SAVOIE: M. Michel Gillard, commissaire de la République du Cher, en remplacement de M. Pierre Bénazet.

VAR : M. Yvan Barbot, commissaire de la République de Charente, en remplacement de M. Marcei Ju-TERRITOIRE DE BELFORT:

M. Serge Thirioux, secrétaire géné-

Le numéro du « Monde » daté 6 mars 1985 a été tiré à 440 605 exemplaires

Parrainé par

Le Monde GALA SCIENCES-PO 1985

SAINT-PIERRE-ET-MIOUE-

POLYNESIE FRANÇAISE

la République, en remplacement de M. Alain Ohrel.

Samedi 9 mars-21 h La Conciergerie

Renseignements, réservations A.S. Sciences-Po Tél. 260-39-20, poste 3872

#### Le meurtre de quatre cambodgiens à Paris Enquête difficile pour la brigade des machines : ateliers claudestine

criminelle après le meurtre des qua-tre Cambodgiens dont les cadavres ont été découverts, lundi 4 mars, vers 20 h 30, au vingt-quatrième étage de la tour Tokyo à Paris (13º) (nos dernières éditions du 6 mars). Les victimes ont été tuées d'une balle dans la tête. Toutes étaient locataires de l'appartement où le drame a eu lieu. Il s'agit de M. et Mme Try, de M. Chow Man et de sa sœur Kuissey.

Si M. Try était assistant de chimie à l'École polytechnique, les trois autres personnes travaillaient dans la confection : les enquêtears couture dans l'appartement des vic-

Les policiers de la brigade criminelle dirigée par M. Morin n'excluent ni ne privilégient aucune hypothèse. Ils ne disposent que de peu d'indices, notamment quelques donilles de cartouche provenant d'un 22 long rifle ; de plus le quadruple meurtre a eu lieu dans un quar tier où réside une population d'oti-gine asiatique qui fréquente peu les autres habitants.

Le quartier se nourrit de foiles rumeurs: trafic de drogue, racket, tripot, prostitution, etc... - Tokyo, c'est tranquille comparé à ce qui se passe autour », dit une de ses occu-

Dans la galerie commerciale avoisinante, et même dans certains coukoirs de Tokyo, on entend cliqueter A B C D E F G

ou simple travail adapté à domicile? - Mieux vaut en voir et en

savoir le moins possible. »

L'UAP, principal copropriétaire de Tokyo - trois cent vingt appartements an total, six cents person officiellement et, de fait, près de deux mille occupants – loue depuis des années aux réfugiés asiatiques. Location au nom d'Untel. Ce dernier recueille des vagues d'occupants, en transit le plus souvent. Trente-six heures après le drame, les portes et les bouches se referment. Le quartier est sans doute plus secret encore que d'habitude.

• Protocole d'accord signé dans la presse quotidienne régionale. -La reprise des négociations, depuis le 21 février, entre l'Union des syndicats de la presse quotidienne régionale (USPQR) et les organisa tions syndicales des ouvriers du Livre (CGT,FO et CFDT) vient d'aboutir à la signature d'un protocole d'accord sur les salaires. Rappelous que le différend était à l'origine, depuis deux mois, d'une série de rèves tournantes en province. Pour greves tournantes en province. Pour l'aunée 1985, l'accord prévoit une augmentation de salaires de 5,75 %, échelonnée entre le 1" janvier et le I\* décembre, tandis que la prime de transport est fixée à 90 F à partir du vier et le salaire minimum garanti à 5075 F.

# INDÉPENDANTISTES

sous la coque d'un yacht. Les quatre interpellés, qui voya-geaient à bord de ce bateau, ont reconnu les charges retenues contre cux. Il s'agit de MM. Alain Grelier. trente ans, professeur, Vu Viet Chaun, trente ans, sans profession, Jean-Nicolas Bondaletoff, trentehuit ans, capitaine du yacht, et Paul Ngoe Ly, vingt-buit ans, sans profession. Ils envisageaient, selon les autorités judiciaires, de lâcher les fûts à proximité de la côte et de les récupérer une fois leur yacht par-

#### LA POLICE AUSTRALIENNE ARRÊTE QUATRE TRAFI-QUANTS D'ARMES AU SER-DES ANTI-

En Australie, la police a arrêté, mardi soir, à Yatala, dans l'est du pays, quatre Français accusés d'avoir tenté d'introduire en Nouvelle-Calédonie des armes et des munitions destinées à être utilisées contre les indépendantistes canaques. Les policiers ont saisi environ quarre-vingt-dix fusils et une importante quantité de munitions, d'une valeur totale de 30 000 dollars, dissimulés dans six filts scellés

risquent une peine maximale de dix ans de prison. Ils doivent comparaître devant le tribunal le 15 mars. Les armes saisies avaient été ache tées légalement en Australie.

Placés en détention préventive, ils

